

STUDJU  
DDETTALJAT  
DWAR L-  
EVOLUZZJONI  
U  
L-KRISTJAN

minn  
George Ebejer

Il-jeddiet kollha miżmuma. Dan ix-xogħol qiegħed taħt il-kondizzjonijiet li ebda parti minnu ma tista' tkun ikkuppjata jew mahruġa b'xi mod jew iehor fotostatiku, elettroniku, mekkaniku jew irrekordjat. Ukoll li ma jsir fih ebda tibdil fil-format jew fil-produzzjoni teknika tiegħu mingħajr il-permess bil-mik-tub ta' l-awtur.

**“Id-dottrina ta' l-evoluzzjoni, jekk aċċettata konsistentament, tagħmilha impossibbli li temmen fil-Bibbja.”** Thomas H. Huxley

**“Ahna nieqfu jew ma' Alla u mat-tagħlim Tiegħu tal-kreazzjoni, jew nieqfu ma' l-evoluzzjonista f'oppożizzjoni Għalih. Il-punti huma ċari hafna; ma jista' jkun hemm ebda kompromess. Jew int Kristjan jew evoluzzjonist; ma tistax tkun it-tnejn.”** G. Richard Culp

**INDIĊI****PAGNA**

Kelmtejn qabel	4— 16
Il-Bibbja u x-Xjenza	17— 33
Jiena Nemmen li Mosè Kiteb Ġenesi	34— 38
Studju tax-Xhieda Storika Ta' Ġenesi	39— 56
L-Evoluzzjoni Fatt jew Teorija?	57— 65
Holqien Jew Evoluzzjoni?	66— 84
I. Evoluzzjoni Teistika	67— 70
II. Fidi Xjentifika	70— 72
III. Kemm Ghandha Żmien id-Dinja	73— 75
IV. Registrat tal-Blat	75— 78
V. In-Nies Xadini	79— 81
VI. Fatti Xjentifiċi Ipprovati	81— 84
Il-Bibbja Kontra l-Evoluzzjoni	85— 94
Id-Dilluvju Kontra l-Evoluzzjoni	95—103
Il-Fossili Kontra l-Evoluzzjoni	104—109
In-Natura Kontra l-Evoluzzjoni	110—116
L-Origini tar-Razzez Differenti tal-Bnedmin	117—129
Fejn Twassal Evoluzzjoni Teistika?	130—144
Homo—Sapiens?	145—150
l-Origini tal-Hajja	151—162
Il-Bibbja u l-Liġijiet tax-Xjenza	163—175
Xhieda Xjentifika Għall-Holqien	176—206
Il-Liġi tal-Bijogenesi	179—181
Il-Liġijiet tat-Termodinamika	181—184
Il-Liġijiet tal-Ġenetika	184—187
Ir-Registar tal-Fossili	187—192
Il-Liġi tal-Probabbiltà	192—195
Il-Liġi tal-Kawża u Effett	195—197
Ix-Xjenza u l-Liġi tal-Kawżalità	197—203
Il-Bibbja u l-Liġi tal-Kawżalità	203—206
Għaliex in-Nies Jemmnu fl-Evoluzzjoni?	207—221
Ma Jista' Jkun Hemm Ebda Kompromess Bejn Alla u l-Evoluzzjoni	222—251

## KELMTEJN QABEL

Xi mistoqsijiet importanti li kull Kristjan ghandu jkollu twegibiet tajba ghalihom huma “Ghaliex il-Kristjani ghandhom ikunu ikkoncernati bl-evoluzzjoni? Nassumu li Alla huwa realment Dak li beda kollox, x’ differenza jagħmel jekk Hu halaqx id-dinja instantanjament jew halla kollox biex jiżviluppa gradwalment matul żminijiet twal? Mhuwiex aktar importanti għall-Kristjan li jkun involut fi hwejjeġ tal-prezent u li jikkoncentra fuq li jgħix haġja Kristjana li tagħti l-frott milli huwa li jinkwieta u jargumenta dwar il-passat imbiegħed?”

Dawn l-oġġezzjonijiet u oħrajn bhalhom spiss huma mismugħa fostna speċjalment fost iż-żgħażaġh fl-iskejjel. B’dispja-ċir ngħid ukoll li l-Knisja Kattolika Rumana fil-kotba tagħha tar-religjon li jintużaw fl-iskejjel tagħna wkoll qed tippreżenta l-evoluzzjoni bhala xi haġa li wiehed huwa fil-libertà li jaċċet-taha jekk huwa jrid. Din hija sfortuna kbira għaliex jekk ahna sejrjn ngħallmu lit-tfal tagħna li huma ġejjin mill-annimali allura jekk huma jibdew jaġixxu ta’ annimali ma jkunx it-tort tagħhom imma tagħna! Fil-wiċċ, dawn l-oġġezzjonijiet jidhru li jagħmlu sens tajjeb. Ċertament li l-attività preżenti u d-destin tal-futur ta’ persuna huma wisq aktar importanti mill-origini tiegħu tal-qedem. Jew ikun jidher hekk!

Imma meta wiehed jibda biex jistudja l-kwistjoni, mhux sempliciment *fuq* il-wiċċ imma *taħt* il-wiċċ ukoll, huwa dlonk jirrealizza li din il-problema ta’ l-origini mhi kwistjoni sekundarja xejn imma pjuttost wahda ta’ importanza profonda. It-twemmin ta’ persuna dwar l-origini inevitabbilment jikkondizzjona t-twemmin tagħha dwar tifsir intrinsiku u d-destini ta’ l-ahħar. Il-klima moderna intellettuali u soċjali kienet f’qies kbir il-prodott ta’ seklu jew aktar ta’ filosofija evoluzzjonarja. Is-sugġetti varji moderni li jikkonfrontaw liż-żgħażaġh tagħna—problemi ta’ gwerra u paċi, konflitti razzjali, l-hekk imsejha moralità “ġdida,” u oħrajn—kollha huma relatati mill-qrib għall-konflitt antik bejn il-kreazzjonizmu u l-evoluzzjonizmu.

Il-fatt ovvju li hafna bijologi huma marbuta għall-filosofija evoluzzjonarja huwa, naturalment, fattur maġġur tal-bruda

ta' Kristjani zghazagh u ta' nies edukati generalment illi jieqfu favur il-kreazzjonizmu Bibliku. F'dan iż-żmien xjentifiku, wiehed sempliċiment ma jopponix ix-xjenza!

Barra minn dan, dan l-irbit ma' l-evoluzzjoni mhuwiex illimitat għall-bijologiġi. Hafna astronomi, per eżempju, jassumu li l-univers qiegħed kontinwament jevolvi, u hafna mix-xogħol tagħhom huwa mmirat għal għarfien ta' "evoluzzjoni stellari." Il-ġeologista jutilizza l-evoluzzjoni bħala l-ghodda prinċipali fl-interpretazzjoni tiegħu ta' l-istorja fizika tad-dinja. Ukoll il-fiziċi u dawk tal-kemistrija spiss jahsbu f'termini ta' evoluzzjoni tal-qedem ta' l-elementi kimiċi u molekuli minn partikuli bażiċi.

Imma jekk il-konċett ta' l-evoluzzjoni huwa mifrux fix-xjenzi tal-fizika u tal-bijologija, dan huwa saħanstira aktar ta' influwenza fix-xjenzi soċjali u l-umanitajiet, u huma dawn l-ghelieqi ta' studju li hafna jolqtu direttament fuq il-hsibijiet u l-attivitajiet ta' kuljum tal-bniedem. Is-soċjologija, il-psikologija, l-ekonomija, il-letteratura, l-arti—dawn u oħrajn ta' "arti liberali" għandhom relazzjoni diretta fuq il-hsibijiet u interessi u deċiżjonijiet tagħna ta' kuljum, u fuq il-morali u r-reazzjonijiet tagħna.

Għalhekk huwa wisq sinjifikanti li dawn "ix-xjenzi soċjali" kif ukoll "l-umanitajiet," huma issa kważi dejjem mgħallma fi sfond evoluzzjonarju. Huwa generalment mahsub f'dawn iż-żminijiet illi r-rakkont Bibliku ta' l-orijini huwa "pre-xjentifiku," fl-aħjar huwa allegoriku biss u ċertament mhux letterali u storiku. It-tagħlim Bibliku tar-responsabbiltà tal-bniedem lejn il-Hallieq tiegħu, il-fatt tad-dnub u tal-waqa' tal-bniedem, u l-bżonn tal-fidwa u twelid mill-ġdid, kollha ġew imwarrba fil-ġenb favur għall-konċett tal-progress evoluzzjonarju, tat-taqbi-da universali u selezzjoni naturali, tal-qrubija jew xebħ ma' l-annimali, ta' resqan "ta' din il-hajja biss" għall-problemi soċjali, u ta' kriterju għal teħid ta' deċiżjonijiet f'kull qasam tal-hajja, f'mod umanistiku pjuttost milli teistiku.

Kif diġa semmejt, lanqas ma din l-enfasi evoluzzjonarja ma hija magħluqa fil-qasam sekulari. It-teologija ta' hafna

denominazzjonijiet reliġjużi, nkluż il-Knisja Kattolika Rumana, giet addattata għall-perspettiva ta' l-evoluzzjoni, speċjalment fost il-“liberali” reliġjużi. Il-konċett ta' evoluzzjoni teistika (jew, li huwa l-istess haġa, “evoluzzjoni progressiva”) huwa aċċettat hafna, li skond dan l-evoluzzjoni hija “l-metodu ta' Alla tal-holqien.” Ir-rakkont ta' Ġenesi mhuwiex ikkunsidrat li huwa storja tassew, imma pjuttost huwa “ħrafa kosmogonomika,” jew forsi “allegorija” jew “poeżija.” Fil-fatt, il-Bibbja kollha hija mehuda sempliċiment bhala ktieb wiehed reliġjuż fost oħrajn, ir-rakkont ta' evoluzzjoni reliġjuża u kulturali tal-Lhud u tal-Kristjani tal-bidu. Jintqal li l-Bibbja fiha hafna valur morali u reliġjuż li jibqa' jservi għal hafna żmien imma wkoll fiha hafna li mhuwiex aċċettabbli fid-dinja mdawwla tas-seklu tagħna. Il-Kristjan “liberali,” għalhekk, huwa ikkonċernat wisq aktar ma' l-evoluzzjoni kontinwa ta' l-ordni soċjali (per eżempju, il-moviment tax-xogħol, drittijiet ċivili, legislazzjoni ta' għajjnuna, eċċ.) milli hu bid-difiża u x-xandir ta' l-Evangelju.

Il-virus ta' l-evoluzzjoni nfetta saħansitra l-isfera tal-Kristjaneżmu ewanġeliku. Speċjalment dan hu minnu fost “l-evanġeliċi ġodda,” li ma' dawn jiena ninkludi l-Knisja Kattolika Rumana wkoll, li b'mod diligenti qegħdin jaħdmu f'dan l-aħħar kwart ta' seklu biex jagħtu l-Kristjaneżu Bibliku palat aħjar toghma moderna. Hafna skejjel, seminarji, publikazzjonijiet u saħansitra t-tagħlim innifsu tal-knisja li darba kienu fundamentament sodi fis-snin li għaddew fittxew biex jakkomodaw ir-rakkont Bibliku għal din l-assunzjoni (bhala eżempju ta' dan ara fil-ktieb tar-reliġjon li jgħib l-isem ta' “*Il-Proġett ta' Alla għal Żvilupp Shih*”, vol. IV, p. 56, 57, mahruġ mill-Kummissjoni Kateketika Nazżjonali).

Ix-xarada ta' l-univers għadha mhux solvuta! Mill-mistoqsijiet kollha ta' l-għaġeb u ta' tahwid li ffaxxinaw u hawdu l-moħħ tal-bniedem, il-problema ta' l-orġini tal-ħajja hija l-aktar iebša. Ix-xjenza solviet enigmi bla għadd, imma l-fatt sempliċi tal-ħajja s'issa irrezista kull sforz tal-bniedem tar-riċerka, u l-orġini tagħha huwa l-istess misterju xjentifiku daqs kemm kien minn dejjem. Ukoll it-teorija mkabbra ta' evoluzz-

joni organika li żammet imxengla u rritardjata l-investigazzjoni tax-xjenza vera u l-progress għal żmien twil, qatt ma offriet xi spjegazzjoni ta' l-origini tal-ħajja, imma kienet kuntenta biex tispekula fuq il-progress ta' dak *li diġa kien jinsab hawn*.

L-univers mimli bil-ħajja. Il-ħajja tivvjagġa fuq kull farka trab; hija tgħix fuq kull qatra ta' nida fin-natura; hija timla l-arja nfisha li ahna niehdu. Fis-sugu u fil-meraq tal-ħxejjex u l-frott kollu, fit-tira li tnixxi mill-iġsma tal-bnedmin u ta' l-animali l-istess, fix-xita li taqa' mis-shāb, fl-ghadajjar ta' l-ilma helu, fl-ghadira alkali tad-deżert jew fiċ-ċaqlieq tal-wegħsa tal-fond ta' l-oċean; kull fejn hemm l-umdità, tidher il-ħajja. Fid-dlam u fid-dawl, fil-fondijiet ta' l-aktar gherien mudlama, jew fis-shana tremenda kontinwa tax-xemx tad-deżert Sahara—il-ħajja hija omnipreżenti.

Huwa, naturalment, inevitabbli li x-xjenza għandha tirsisti biex issolvi l-problema tan-natura u l-origini tal-ħaġa misterjuża msejha ħajja. Ix-xjenza teżisti biss għall-ferħ li tesplora toroq mhux magħrufa, imma wara dawn il-ġenerazzjonijiet, iva, saħansitra sekli, ta' ricerka u investigazzjoni, il-bidu u s-sors tal-ħajja jkun għadu misterjuż daqs kemm qatt kien. Li nagħrfu l-preżenza tagħha hawn, u nibdew l-investigazzjoni tagħna b'acċettar tal-fatt tar-realtà tal-ħajja, ahna nitgħallmu hafna affarijiet dwarha, imma n-natura u l-bidu tagħha huma mkeffna fil-velu li ma jistax ikun ippenetrat li jahbi l-mistoqsijiet kollha ta' l-origini. Paradossalment, il-fatti li ahna għandna fil-pussess tagħna jagħmlu l-misterju ta' l-origini aktar fond!

Ahna nafu li qatt ma jista' jkun hemm ħajja mingħajr ħajja ta' qabel ta' dik ix-xorta partikulari. Hafna esperimenti profondi stabbilew dan il-fatt 'il fuq minn kull dell ta' xi dubju—il-ħajja tiġi *biss* minn antenati ħajjin. Jista' jkun ta' interess hawn li nirvedu serje ta' esperimenti li jstabbilixxu dan, u niehdu ftit tal-hin għal sommarju qasir tar-rizultati u konkluzjonijiet. Minħabba l-ġenerazzjoni rapida u l-kobor malajr tagħhom għall-maturità, l-ordni tal-ħajja msejha “infusorji,” kienet użata. (“infusorji” huma dak id-dud irqiq li jitrabba fl-ilma fejn ikun hemm xi ħaxix ħażin jew animali mejta., eċċ.).

Jiena ċert li inti familjari ma' din ix-xorta ta' hajja. Jekk tiben, huxlief, weraq niexef, hass, jew xi xorta ohra ta' hxejjex ikunu mpogġija fl-ilma u jithallew hemm għal żmien bizzejjed, l-ilma wara jinsab imdewwed b'diversità ta' speċi u varjetajiet. In-numru tagħhom huwa kwazi bla limitu, u dawn huma suġġett favorit għal dak li jesperimenta fil-bijoloġija. Fil-korsa ta' l-osservazzjonijiet ahna nergħu nidefinixxu l-metodi tar-riproduzzjoni ta' kull waħda mill-kwalitajiet diversi tad-dud taht l-osservazzjoni. Xi whud minn dawn il-kreaturi jirriproduċu permezz ta' tilqim, xi whud permezz ta' diviżjoni diretta taċ-ċellula, u ohrajn permezz ta' "spori" li jistgħu jkunu mqabbla mal-bajd.

Sterilizzazzjoni assoluta ta' l-elementi ta' l-esperimenti kienet assigurata, għalhekk ma kien hemm ebda ċans li tintilef il-konklużjoni ta' l-esperiment minn hajja minn sors meħud fit-teknika. F'serje wiehed l-ilma kien sterilizzat, it-tubu tat-test kien sterilizzat, u t-tiben użat kien ukoll sterilizzat. It-tubu kien magħmul hekk billi kien mgholli għal satghejn, wara li kien mogħti banju fl-aċidu fatali għal kull kontinwità ta' hajja possibbli. L-ilma kien sterilizzat billi kien mgholli għal satghejn, u t-tiben użat l-ewwel kien mgholli u mbagħad mohmi f'forn ta' l-elettriku. It-tubi f'dan il-każ kienu merfugħa mekkanikament f'forn ta' l-elettriku, u b'hekk huma kienu miżmuma f'atmosfera sterili sakemm kienu ssiġilatti b'siġill ta' tgholija li kien sterilizzat ukoll. Minn dan is-serje ta' tubi ma hareġ lanqas atomu wiehed jew farka ta' hajja ta' xi xorta jew forma hi x'inh. Għalhekk il-konklużjoni hija inevitabbli—fejn hemm sterilizzar tal-materjal, ma hemm *ebda* hajja.

Kull esperiment iehor irrizulta fil-produzzjoni ta' hajja f'massa kbira. F'serje wiehed it-tubi kienu sterilizzati, it-tiben sterilizzat, l-arja sterilizzata, imma l-ilma kien fi stat naturali u mhux sterilizzat. Dawn it-tubi kienu miżughda bil-hajja fil-hin tal-ftuħ tagħhom, *għalhekk kien hemm il-hajja fl-ilma*. Serje iehor kellu ilma sterilizzat, tubi sterilizzati, arja sterilizzata, imma t-tiben użat kien fl-istat naturali tiegħu. It-tubi, meta kienu miftuħa, kienu mimlija *b'infusorji għalhekk kien hemm*



*il-hajja fuq it-tiben.* Is-serje li kien imiss kellu t-tiben, l-ilma u t-tubi sterilizzati, imma dawn kienu mpoġġija f'atmosfera ordinarja, u dawn b'rizultat taw eluf ta' kreaturi hajjin, b'hekk huwa evidenti li kien hemm *il-hajja fl-arja* wkoll. Hu ftit trab u "inkubah" u l-hajja timtela bhala b'rizultat. Ftit tajn, biċċa haxixa mhassra, qatta zghira ta' tiben, qatra nida, jew nifs ta' arja, iż-żerrighat ta' materja hajja jinsabu ġewwa jew fuqhom kollha. *Imma minghajr dawn iż-żerrighat vitali minn antenati ta' qabel il-produzzjoni tal-hajja hija impossibbiltà assoluta! Ma hemm ebda hajja minghajr ma jkun hemm hajja qabel.* Mela l-mistoqsija hija,

*"Jekk il-hajja tigi biss mill-hajja, minn fejn giet l-ewwel hajja?"*

Ahna ċertament ma nafu xejn dwar in-natura u l-origini taghha li kienu jew jistgħu jkunu stabbiliti b'dak li nistgħu nsejnhulu wirja xjentifika.

Ċertament, il-moħħ anzjuż li jistharreġ tal-bniedem ghandu jkompli biex jirsisti għat-twegiba għal din kif ukoll għall-problemi l-oħra kollha perplessi. U meta l-interess tal-bniedem medju kien imqajjem għall-problema ta' l-originazzjoni tal-hajja, ma kienx hlief naturali li huwa jdur għax-xjenza fiżika u jghid, "Fejn u meta u kif din il-haġa msejha hajja bdiet?" Għal din il-mistoqsija x-xjenza tista' twieġeb biss, "Ahna ma nafux!"

Fix-xjenza ahna ma nittrattawx ma' l-origini. Ix-xjenza hija ġisem b'relazzjoni ta' għarfien assolut. Meta għarfien ta' ċertu sugġett ikun miksub permezz ta' l-osservazzjoni, ippruvat permezz ta' dimostrazzjoni, u msoffi bl-esperjenza, ahna niġbru l-fatti magħrufa u ppruvati ta' dak is-sugġett u npoġġuhom flimkien u taħt it-titlu ta' dak is-sugġett u nsejhu dan il-ġisem ta' għarfien speċjalizzat ix-xjenza ta' dak is-sugġett. Hekk mela, ix-xjenza hija għarfien miksub u vverifikat. Kif miksub? Permezz ta' *osservazzjoni* mharrġa. Dan ifisser, fil-verità, l-uniku sors aċċettabbli ta' għarfien xjentifiku, billi *osservazzjoni* minn nies mhux imharrġa mhijiex ta' min joqghod fuqha, u għalhekk mhix aċċettabbli. L-*osservazzjonijiet* ta' dawk mhux imharrġa ta' spiss twassal għal *superstizzjoni* u zball aktar milli

ghal għarfien xjentifiku. Bħala eżempju, halli wiehed jiftakar fil-hrafa tradizzjonali ta' distretti rurali, li xagħra ta' żiemel imħollija fl-ilma eventwalment tinbidel f'serp. Kemm tfal ippruvaw dan biex jaraw jekk hux minnu jew le, u kemm għad hemm xjuh illum li jqumu u jargumentaw il-verità ta' dan it-twenmin: ma rawx huma dawn id-dud qishom xagħar fl-ilma għal bosta drabi? Din it-tradizzjoni emmnuta b'mod sod tiġi minn osservazzjoni *mhux* imħarrġa.

Riċentament smajt ċajta li turi sewwasew dan il-punt. Tifel żgħir qal lil missieru, "Issa jiena naf minn fejn jiġu ż-żwiemel. Il-haddied ta' wara l-kantuniera jagħmilhom" "O, le," wieġeb missieru, "iż-żwiemel huma mwielda mhux magħmula. L-istess bħal baqar, jew tiġieg, jew nies." Le pà!" insista t-tifel, "il-haddied jagħmilhom. Jiena rajtu jagħmel wiehed." Il-missier kien imħawwad fuq l-insistenza tat-tifel, u staqsa, "Issa, eżattament x'rajt int? Rajt int lill-haddied jagħmel żiemel shih?" Li għal dan huwa riċieva t-tweġiba spirtu pront, "Le, ma rajtux jagħmel żiemel shih: imma rajtu jispiċċa wiehed. Hu kien qieghed isammar is-saqajn miegħu meta kont għaddej." Każ perfett ta' osservazzjoni *mhux* imħarrġa.

Hafna adulti huma żbaljati xjentifikament daqshekk! Xi idea stramba ta' x'jikkonstitwixxi x-xjenza u prova xjentifika dahlet kissinkiss f'moħħ mhux imħarreġ u mhux ippreparat, u l-aktar falzitajiet horox kienu emmnuti bħala li huma fatti sani u xjentifiċi. Xi whud mit-teoriji l-aktar imħassra u fantastiċi li l-moħħ jista' jahseb dwarhom kontinwament qegħdin johorġu taħt ix-xbieha tax-xjenza.

Tkun xi tkun it-terorija ta' l-origini li ahna nistgħu naċċettaw, hemm bażi komuni li fuqha għandna naqblu; qabel ma kien hemm bniedem fuq l-art, l-art kienet hawn, ippreparata biex tirċevih. Ukoll, kien x'kien il-metodu tal-holqien, il-bniedem huwa l-aħħar speċi li deher. Mela, jekk għarfien xjentifiku jiġi *biss* permezz ta' *osservazzjoni* mħarrġa, kif jista' jkun hemm għarfien ta' holqien, jew origini, li kien qabel il-preżenza tal-bniedem, *l-osservatur*? Hekk ahna nġhidu li x-xjenza ma titt-rattax ma' l-origini. Meta l-affarijiet originaw, min kien hemm

biex josserva, u fejn kien imharreg dan l-osservatur ipotetiku? U minn min? X'esperimenti ivverifikaw l-osservazzjoni tieghu? Ma jimpurtax kemm it-teoriji taghna ta' l-origini jistghu ma jaqblux, ahna certament nistghu naqblu li ma kien hemm *ebda* osservatur uman imharreg tal-proċess.

Il-mistoqsija ta' l-origini hija, mela, jew fl-ghalqa tal-filosofija jew tar-rivelazzjoni. Il-filosofija, li mhix dipendenti kemm fuq il-prova jew fuq il-fatt, imma hija ghal kollox spekulattiva jew teoretika, tkun mistennija li titkellem fuq kwalunkwe suggett. Billi l-fwar imaċajpar tal-filosofija ma jistghux jipproduċu prova jew dimostrazzjoni, l-eżattezza xjentifika ta' stqarrija jew teorija *ma tiswa xejn* fit-thabbir ta' ideat filosofici.

Minn naħa l-oħra, jekk **Hallieq** intelligenti u raġjonevoli qieghed fil-verità responsabbli għall-istruttura meraviljuża matematika ta' l-univers fiziku, huwa biss loġiku li tissopponi li Hu jkun ferħan li jissupplixxi rakkont jew spjegazzjoni tal-proċess għal kull kreatura li tirraġuna li Hu għoġbu johloq. Din ir-rivelazzjoni ta' grajjiet li kienu qabel l-avvent tal-bniedem ma tista' tkun obligata xejn għall-kontribuzzjoni tal-bniedem u ma jistax jintqal li hija dipendenti fuq riċerka umana jew studju xjentifiku.

Għalhekk meta x-xjenza wiegbet li l-origini ma kienx fl-isfera tagħha, il-moħħ fit-tiftix tal-bniedem dar għall-filosofija biex ifittex x'għajnuna l-filosofija tista' tagħti. Bil-prontezza herqana biex jattakka l-problemi kollha fuq il-grad purament mentali li kkaratterizza lill-filosfu, it-twegiba malajr kienet riesqa:

### EVOLUZZJONI!

Din hija t-twegiba tal-filosofija għall-mistoqsija tal-bniedem, "Fejn, u kif, originat il-hajja?" Din mhijiex teorija xjentifika, hija primarjament filosofika. Izda, meta l-filosofija ffurmat it-teorija, ix-xjenza kienet mistiedna biex tipprova l-verità tagħha. B'herqa kbira, ix-xjenza wiegbet u għall-ġenerazzjoni-jiet shah ilha tqabbel is-smewwiet u l-art għall-wirja tabilhaqq

ta' din it-teorija. Imma jahasra, għall-filosofija, l-attentat falla. Is-snin riċenti fir-riċerka xjentifika mhux biss fallew biex juru l-fatt ta' evoluzzjoni organika, imma attwalment ipproduċew fatti godda ta' xjenza li jgħibu t-teorija letteralment fix-xejn.

Din il-kelma *evoluzzjoni* hija wahda mill-aktar kelmiet abbużati u wżata hażin fil-lingwa. Din għandha tifsira speċifika u restritta li hija aktar spiss vjolentata milli osservata. Il-kellie-mi każwali spiss jitkellem dwar “l-evoluzzjoni” tat-telofon, “l-evoluzzjoni” tad-dawl elettriku, tal-karrozza, u hafna u hafna prodotti oħra ta' l-industrija u l-intelligenza tal-bniedem. Il-klema adattata hawn hija żvilupp jew titjib. Dan it-titjib jew progress kollu sar minħabba superviżjoni diretta u kontroll. Dawn huma bidliet magħmula f'ogġetti bla hajja, u m'għand-homx ikunu konfużi ma' “l-evoluzzjoni.”

Evoluzzjoni organika fid-definizzjoni l-aktar sempliċi tagħha tista' tkun imfissra bil-kelma *trasmutazzjoni*, jiġifieri bidla kompluta, tibdil ta' haġa f'oħra. It-teorija ma tammetti ebda intelligenza attiva fil-kontroll, u disinn huwa barrani għall-proċess kollu. Bħala illustrazzjoni fantastika tat-tifsira let-terali tal-kelma *evoluzzjoni*, halli nissopponu dan il-każ li huwa għal kollox impossibbli, “fl-evoluzzjoni” tal-karrozza. L-ewwel karrozza żghira b'żewġ ċilindri li harġet mill-hanut tax-xogħol ta' raġel ma kinetx użata, imma mħollija għaliha nfisha f'post vakanti ta' kobor immens. Hemm, “mingħajr ebda għajnuna ta' xi qawwa esterna” u mghejjuna matul biss permezz ta' “qaw-wiet residenti fiha nfisha” din il-karrozza żghira b'żewġ ċilindri gradwalment għaddiet minn serje ta' tibdiliet l-aktar ta' l-għaġeb.

L-ewwel din żviluppat f'titjib ta' erba' ċilindri fuq l-antenat oriġinali tagħha, u mbaġhad saret karrozza inkredibbli, bħall-karrozza Ford ta' madwar is-sena 1912. Minn din hija gradwalment żviluppat f'karrozza b'sitt ċilindri, u wara hafna tibdiliet żviluppat il-karrozza kumplessa u organizzata hafna u tiffunzjona perfettament bi tnaħ-il ċilindru taż-żmien modern. Tkun din evoluzzjoni? Le, għad mhix. Imma—jekk dan il-proċess ta' bidla gradwali kompli, mingħajr *ebda* għajnuna jew

supervizjoni barranija, sakemm l-ghola tip ta' karrozza żviluppa l-ġwienah u tar bhala ajruplan, *dik tkun evoluzzjoni!*

Assurdità, tgħid int? Ċertament li hekk hi, imma lanqas nitfa wahda mhix improbabbli li *amoeba* saret dudu, id-dudu sar huta, il-huta saret gremxula, li mbagħad gradwalment saret rettili li aktar wara tat qawmien għal ghasfur, l-ghasfur sar annimal li jradde', u dan l-annimal sar bniedem! Dan hu dak li l-evoluzzjonisti jemmnu u li hafna huma dawk li qegħdin jin-qabdu u jaċċettaw din il-gidba ta' l-ghageb!

Mela, għall-iskop tad-definizzjoni, halli nġhidu li "evoluzzjoni organika tissopponi l-bidla gradwali, permezz ta' qawwiet residenti, mhux mghejjuna minn xi qawwa esterna, ta' forma baxxa ta' hajja għall-forom għola u sussegwenti, sakemm il-bniedem deher, bhala r-rizultat loġiku ta' din it-tendenza 'l fuq fin-natura." Jew, f'kelma wahda; *trasmutazzjoni*.

*Hemm xjenza tal-hajja*. Dik ix-xjenza hija msejha bijoloġija, u tikkonsisti mill-fatti magħrufa, ivverifikati u murija dwar il-hajja. Il-klassifikazzjoni tal-hwejjeġ kollha hajjin fi gruppi ta' familji, ordnijiet, generi u speċi huma x-xogħol tal-bijoloġija. Botanija, zooloġija, ornitoloġija u x-xjenzi l-oħra kollha li jittrattaw mal-hajja u mal-kreaturi hajjin huma nklu-duti fil-klassifikazzjoni generali tal-bijoloġija. Hija xjenza l-aktar komprensiva li thaddan il-fatti kollha magħrufa rigward il-forom kollha magħrufa tal-hajja.

Ċertament, jekk it-teorija ta' l-evoluzzjoni organika hija biex issib prova f'kull fergħa tax-xjenza, din għandha ssib dik il-prova fix-xjenzi bijoloġiċi. Huwa pjuttost li jissorprendi li ssir taf illi aktar ma nidhlu l-ġewwa fil-bijoloġija, u aktar ma nhaffru fil-fond fil-misteri tagħha inqas probabbilment issir it-teorija ta' l-evoluzzjoni organika! Sakemm fl-aħħar ir-riċerkatur bijoloġista infurmat tajjeb jiċhad it-teorija bhala li hija xjentifikament mhux soda.

Issa tiġi l-mistoqsija "Fuq liema bażijiet ta' xhieda reali inti tgħid dan? Tista' x-xhieda tintqal b'mod li l-bniedem komuni, mingħajr tahriġ xjentifiku u vokabularju, ikun jista' "

jifhem il-prova?” L-iskop ta’ dan l-istudju huwa biex iwiegeb dik il-mistoqsija.

It-teorija ta’ l-evoluzzjoni tista’ tintqal biċ-ċar u b’mod konċiż f’termini xjentifiċi bhala t-*trasmutazzjoni* (tibdil ta’ haġa f’ohra) ta’ l-ispeċi. *Mutazzjoni* (bidla), hija żvilupp; *trasmutazzjoni*, hija evoluzzjoni. Ward humor, ward bojod, ward roża, ward sofor, jew kull varjetà ohra ta’ ward li tista’ teżisti, kollha huma varjanti, jew mutazzjonijiet, fil-mutazzjoni tal-ward. Imma meta l-warda tagħmel progress tant ’il quddiem fil-mutazzjoni li din tipproduċi xi kreatura ġdida *li mhix warda*, imbagħad trasmutazzjoni tkun imwettqa.

Il-varjetajiet kollha tat-tiġieġ ġew kollha minn par antenat komuni. In-numru kbir ta’ tiġieġ differenti li l-bidwi huwa tant familjari magħhom kollha huma *mutazzjoni*, jew varjanti, ta’ dawn l-istess kreaturi. Il-mutazzjoni għamlet progress kbir fit-tiġieġa, imma sakemm huma kollha jibqgħu tiġieġ, ahna għadna m’ahniex fil-preżenza ta’ l-evoluzzjoni. Meta wahda minn dawn il-varjanti tagħti qawmien għal xi forma *għola* ta’ hajja li hija distintament *mhix* tiġieġa, imbagħad ahna jkollna *trasmutazzjoni*.

Hija t-teorija ta’ l-evoluzzjonista li l-forom kollha preżenti ta’ hajja li d-dinja taf dwarhom, kif ukoll dawk l-ispeċi kollha estinti li kienu hawn fiż-żminijiet tal-passat, ġew minn ċellula wahda primittiva. L-*amoeba* kienet ġiet issuġġerita bhala l-punt tal-bidu għat-trasmutazzjoni, u l-evoluzzjonisti kollha jaqblu li xi protoplazma f’forma b’cellua wahda kienet l-aktar kreatura kmieni tad-dinja. Minn din iċ-ċellula wahda sempliċi ġie gradwalment dak kollu li għandna rreġistrat fiż-żewġ xjenzi tal-bijologija u l-paleontologija (studju dwar il-fdalijiet fossili). Forma baxxa wahda ta’ hajja iproduċiet forma sussegwenti u għola ta’ hajja permezz tat-trasmutazzjoni, sakemm l-iskala kollha tal-varjetajiet u speċi u ġeneri għaddew u l-forom preżenti tal-hajja, li magħhom ahna ninsabu tant familjari, waslu bl-evoluzzjoni, jintqal lilna minn dawk li jipproponu dik it-teorija.

Naturalment hija spekulazzjoni pura li tghid li l-*amoeba*, jew xi kreatura ohra b'ċellula wahda hija aktar antika miż-ziemel, jew mill-ghasfur, jew mill-bniedem. Dawn id-dwejda huma purament protoplazma, u din is-sustanza ma tħalli ebda fdal fil-ġebel l-antik. Ma tista' ssib ebda fossili ta' l-*amoeba*. Ma jistax ikun ippruvat konklussivament li affarijiet bħal dawn qatt eżistew, qabel ma l-invenzjoni tal-mikroskopju għamlit-hom viżibbli għall-ġhajn umana.

Aħna ċertament li naċċettaw bħala fatt probabbli t-teorija li dawn eżistew hekk miż-żmien rimot fl-antik; imma ma hemm ebda *xhieda* li l-origini tagħhom kienet qabel il-holqien tal-bniedem. Aħna *nippresumu* li huma kienu parti tal-holqien tal-Hames Jum ta' Ġenesi, meta Alla qal, "Halli l-ilmijiet jizegħdu bi hlejjaq hajjin 'jimmultiplikaw malajr'. Imma prezunzjoni u postulazzjoni (suppożizzjoni) mhumiex provi xjentifiċi!

Il-ħaġa ta' l-iskantament hija għal dak li jahseb b'mod mhux ippreġudikat li jirrrealizza li, għalkemm numru kbir ta' kreaturi taż-żminijiet tal-passat huma biss fil-memorja permezz ta' l-ghadam fossilizzat tagħhom, u mijiet bla għadd ta' speċi u razzez sparrixew minn fuq wiċċ l-art fil-korsa ta' "l-evoluzzjoni," *l-antenat b'ċellula wahda għadu hawn!* U li għalkemm dawn l-*amoeba*, eċċ., għadhom hawn fuq l-art f'għadd bla qies, **ebda** wieħed minnhom ma huwa fil-korsa ta' l-evoluzzjoni *llum*. Hawn għandna l-ispettaklu msahhar tal-kbira ordni *metazoa* tisparixxi minn fuq wiċċ l-art, waqt li l-antenati tagħha b'ċellula wahda jippersistu f'massi kbar. Din hija anomalija, tabilhaqq, li l-evoluzzjoni ma tistax tispjega! Dwar dan jistgħu jinkitbu volumi sħaħ ta' kotba, imma l-iskop tiegħi huwa biex wieħed ikollu idea dwar il-falżità tat-tagħlim evoluzzjonarju.

F'dan l-istudju jiena sejjer nipprezenta xi suġġetti minn dawn:

- Il-Bibbja u x-Xjenza
- Jiena Nemmen Li Mosè Kiteb Ġenesi
- L-evoluzzjoni Fatt Jew Teorija?
- Il-Bibbja Kontra l-Evoluzzjoni
- Id-Dilluvju Kontra l-Evoluzzjoni

- Il-Fossili Kontra l-Evoluzzjoni
- In-Natura Kontra l-Evoluzzjoni
- L-Origini tar-Razzez Differenti tal-Bnedmin
- Fejn Twassal Evoluzzjoni Teistika?
- U ohrajn



IL-BIBBJA  
U  
X-XJENZA

## IL-BIBBJA U GħARFIEN XJENTIFIKU MINN QABEL

Il-Bibbja mhijiex ktieb ta' tagħlim xjentifiku fuq ix-xjenza materjali. Il-Bibbja hija ktieb ta' tagħlim religjuż—ix-xjenza ta' għejxien korrett. Il-Bibbja kienet miktuba mijiet ta' snin qabel ma x-xjenza moderna kienet oriġinata, madankollu hija xjentifikament eżatta. Ix-xjenza moderna qatt ma ddiżapprvat xi stqarrija fil-Bibbja imma ppruvat u wriet il-verità ta' mijiet ta' hwejjeġ li l-Bibbja antiċipat. Il-moħħ li mexxa l-kitba tal-Bibbja poġġha fiha hafna veritajiet li kienu 'l fuq mill-komprensjoni u l-għarfien uman fiż-żmien li dawn kienu miktuba.

Halli naraw madwar 24 prova xjentifika li jagħtu prova li l-Bibbja, bhala l-Kelma ta' Alla, **ma fiha xejn** li jmur kontra, jew li jikkontradixxi **l-vera xjenza!**

### *1. Princìpi Xjentifiċi.*

Herbert Spencer (1820-1903) l-ewwel ħabbar li hemm hames “manifestazzjonijiet ta' dak mhux magħruf” fl-eżistenza – żmien, qawwa, azzjoni, spazju u materja – u li l-kumplement kollu huwa ibbażat fuq dawn il-fundamentali. Dan kien mil-qugħ bhala aħbar kbira iżda meta Alla qabbad lil dak ix-xjenzat kbir, Mosè, biex jikteb sewwasew l-ewwel vers tal-Bibbja Mqaddsa, Hu qal, “Mosè, 3,400 sena minn issa il-bnedmin jaħsbu li huma skoprew kollox għalhekk int poġġih kollu f'Ġenesi 1:1 u aħna nibdew b'dak kollu li l-bniedem jista' jiskopri.” Mosè kiteb: “Fil-bidu”, żmien: “Alla”, qawwa; “ħalaq”, azzjoni; “is-sema”, spazju; “u l-art”, materja.

B'hekk Mosè poġġha l-hames fundametalni xjentifiċi kollha fl-ewwel vers ta' Ġenesi u dawn qegħdin fl-istess ordni kif imħabbra minn Herbert Spencer. Kif kien jista' Mosè li jkun jafu dan kollu? It-tweġiba għandha tkun ċara hafna. Alla qal lil Mosè x'għandu jikteb kelma b'kelma. Imma forsi xi hadd jgħid li din tista' tkun koinċidenza. halli naraw jekk dan hux minnu jew le!

## 2. *Dawl Qabel Ix-Xemx.*

In-nies kollha darba żammew ma' Sir Isaac Newton l-idea lid-dawl hu mnissel jew ġej mix-xemx jew minn iġsma ohra luminari. Hafna wkoll illum ghadhom jaħsbu li l-Bibbja hija żbaljata dwar dan kif se naraw aktar 'il quddiem. X'għara iżda? Fis-snin riċenti il-bniedem beda jaħseb li hu pprova lid-dawl kien jeżisti qabel ix-xemx. Hemm hafna teoriji dwar id-dawl imma x-xjenzati **kollha** huma apparentament fi qbil lid-dawl eżista qabel max-xemx kienet magħmula biex tkun il-ħakkiema tiegħu. Mindu dan kien misjub, hafna psewdo-xjenzati irredikolaw “l-idea antika tal-Bibbja illi d-dawl ġej mix-xemx!” Professur f'università spjega t-teorija favorita tiegħu tad-dawl u spicċa billi qal, “Tajjeb, dan jinkwieta għal kollox l-idea antika tal-Bibbja lid-dawl jiġi mix-xemx. Fil-fatt dan jipprova li l-ktieb spicċa minn zmienu.” Student Kristjan, li kien jaf tajjeb x'tgħid il-Bibbja dwar dan is-sugġett, qam u staqsa lill-professur, “Dr. Blank, fejn il-Bibbja tgħid lid-dawl ġej mix-xemx?” “O, issa ma nafx,” wieġeb il-professur. “Kulhadd jaf li miktuba hemm.” Fuq l-insistenza ta' l-istudent, ingiebet Bibbja u l-professur qara mill-ewwel kapitlu ta' Ġenesi:

*“Fil-bidu Alla halaq is-sema u l-art. U l-art kienet bla forma, u ma kien fiha xejn; u dlamijiet kienu fuq wiċċ l-abbiss. U l-Ispirtu t'Alla kien jittajjar fuq wiċċ l-ilmijiet. U Alla qal: Ha jkun hemm id-dawl: u kien hemm id-dawl....”*

Il-professur kompli jaqra sa vers 17 u 18 fejn Alla aktar tard għamel ix-xemx, il-qamar u l-kwiekeb biex jikkontrollaw dan id-dawl u biex jaġixxu bħala l-kronometri tagħna. Kif ra li Mosè kien xjentifikament perfett, il-professur mgħallem qal, “Tajjeb, dan jgħamel hmar minni.”

Mela, id-dawl ta' Ġenesi 1:3 ma kienx dak tax-xemx jew ta' xi luminari ohra, li kienu magħmula fir-raba' jum. Ma hemm xejn stramb dwar dan għaliex ix-xjenza issa taf lid-dawl jista' jeżisti indipendentament mix-xemx jew pjaneti ohra tas-sema.

Kif Mosè kien jaf dan il-fatt xjentifiku hekk importanti eluf ta' snin qabel ma sabuh ohrajn?

### **3. *Li d-Dinja Hija Tonda.***

Waqt li l-Bibbja kienet miktuba kien emmnut universalment li d-dinja kienet ċatta, li kienet bhall-platt ta' l-ikel u jekk int tbahhar 'il boghod hafna f'xi direzzjoni taqa' fit-tarf. Il-Griegi tal-bidu, kif ukoll Toscanelli, Taljan, issuggerew li d-dinja kienet tonda. Kolumbus u ohrajn emmnuhom. Fl-ahhar, Magellan u n-nies tieghu bahhru madwar id-dinja u b'hekk taw prova li d-dinja kienet bhal sfera fil-forma taghha. Izda mijiet ta' snin qabel mal-bniedem sab li d-dinja kienet tonda, Alla qallu li din kienet hekk permezz tal-poezija Lhudija kif naqraw f'Isaija 40:22,

*“Hu Alla li jghammar fuq ic-ċirku ta' l-art...”*

Ukoll fi Proverbji 8:27 naqraw,

*“...Hu hażzeż ċirku (dawra) fuq wiċċ il-baħar kbir.”*

F'Ġob 26:10 naqraw,

*“Hażzeż dawra (ċirku) fuq wiċċ l-ilmijiet...”*

Dan jindika li għall-kuntrarju ta' dak li r-Rumani kienu jghidu li d-dinja kienet diska tonda, Isaija kien qieghed jikkell-em dwar haġa tonda, sfera. Sfera hija l-eqreb figura geometrika għall-forma tad-dinja. Id-dinja mhix xi sfera ċatta fil-poli taghha izda hija ftit iffurmata bhal-langasa. Id-deskrizzjoni ta' Isaija fiha ezattezza li tistaghgeb biha. Ahna naqraw li Kristu ġej matul il-jum u ġej matul il-lejl...ikun nhar fuq naħa waħda u lejl fuq in-naħa l-ohra meta Hu jiġi (Luqa 17). Li l-kittieba tal-Bibbja kitbu dwar li d-dinja hija tonda ma jistax ikun miċhud. Huma kienu jistghu jsiru jafu dan biss minn Alla. Ebda bniedem iehor fl-univers ma kien jista' jagħtihom din l-informazzjoni!

### **4. *Is-Sosspensjoni tad-Dinja.***

Il-Griegi l-antiki u r-Rumani kienu l-aktar nies avvanzati fiż-żmien tagħhom, madankollu huma kienu jemmnu li d-dinja kienet miżmuma fil-post b'arbli jew b'għonq Atlas. Oħrajn kienu jemmnu li Atlas kellu d-dinja fuq spallejh. Xi wħud kienu jgħidu li d-dinja kienet iżzomm fuq l-ilma u jekk wiehed kellu jmur 'il bogħod hafna 'l barra fil-baħar żgur li kien jintilef. Meta n-nies bdew ibahħru madwar id-dinja, huma sabu li din ma tmiss ma mkien—li xejn vizibbli ma jzommha f'postha. Li globu mdendel fl-ispazju apparentament mhu miżmum minn xejn jidher redikolu. Astronomija moderna turi li dan hu minnu. Izda, il-Bibbja ndikat dan ċar hafna. Għal darb'ohra, jitkell-em dwar Alla, Ġob jgħid:

*“Hu jifrex it-tramuntana fuq il-vojt! Idendel l-art fuq ix-xejn!”*

Il-ktieb antik ta' Ġob hu assolutament xjentifiku. Tassew, Alla qal lil Ġob x'għandu jikteb. Jekk le, sab Ġob dawn l-affarijiet?

### ***5. Spazju Vojt fit-Tramuntana.***

Astronomi sabu li hemm spazju kbir vojts fit-Tramuntana. Dan ma fih ebda pjaneti jicċaqalqu u kwiekeb jiddu. Billi jdawwru t-teleskopji tagħhom lejn in-Nofsinhar, lejn il-Lvant, u lejn il-Punent, in-nies jistgħu jaraw numru bla għadd ta' miljuni ta' kwiekeb invizibbli għall-għajn mikxufa imma meta t-teleskopju jkun issettjat eżattament lejn it-Tramuntana hemmhekk hemm spazju vojts, madankollu Ġob iddikjara,

*“Hu jifrex it-tramuntana fuq il-vojt, Idendel l-art fuq ix-xejn!”* (Ġob 26:7).

Ċertament li Ġob ma setax kiteb dan b'kumbinazzjoni. Għandu jkun li hu kiteb b'ispirazzjoni minn Alla!

### ***6. Il-Movimenti tal-Pjaneti.***

It-teorija tal-movimenti tal-pjaneti kienet għall-ewwel darba avvanzata minn Copernicus fl-1543. Galileo kien ikkastigat

bl-ahrax talli emmen u ddefenda din it-teorija, madankollu Ġob 38:31-32 biċ-ċar jghallem li l-pjaneti jiċċaqlqu.

*“Tista’ int torbot il-ktajjen tal-Plejadi, jew tista’ int tholl il-ktajjen ta’ l-Orjon? Tista’ inti tohrog f’ waqtu lil Mazzarot u tmexxi lil Arkturus ma’ wliedu?”*

Il-kondizzjonijiet imsemmija f’Luqa 17:31-36 jistghu biss ikunu miġjuba permezz tad-dawrien tad-dinja fuq il-poli tagħha. Il-liġi tal-gravità ċertament li hija mhabbra f’Ġob 26:7.

### **7. Teorija ta’ l-Ekwilibriju Isostatiku.**

Wiehed li jistudja l-Ġeografija għandu jsib, anzi għandu jkun ifaxxinat bil-korrelazzjoni bejn dak li l-Bibbja qalet fil-lingwa poetika tagħha u dak li huwa jsib fil-Ġeografija.

Eżempju ta’ dan hija t-teorija ta’ l-Ekwilibriju isostatiku li jinvolvi li l-blat tad-dinja jkun miżmum f’bilanċ kontra xulxin. Jekk wiehed isib id-definizzjoni tal-kelma “Isostasy” f’dizzjunarju tal-Ġeografija dan isib illi l-Bibbja tiddekriviha effettivament l-istess, għalkemm aktar sempliċi. Jitkellem dwar Alla, Isaija jghid:

*“Min kejjel l-ilmijiet f’keff idu, u qies ismewwiet bix-xiber. Min ġabar it-trab ta’ l-art ġo kejjla, u wiżen bl-istasija l-muntanji, u l-gholjiet bil-mizien?” (Isaija 40:12).*

Eżempju dwar dan hu dak li ġara fl-Iskandinavja meta l-kappa tas-silġ ghebet minn fuq l-Iskandinavja u l-art gholiet f’it biex tpatti għat-telfien tal-piż. (Ara The New Oxford Illustrated Dictionary, “Isostasy” p. 887).

### **8. Il-Proċess ta’ l-Erożjoni.**

Huwa interessanti li l-osservazzjonijiet tal-proċess ta’ l-erożjoni magħmula minn Ġob huma l-istess bħal dawk magħmula mill-ġeografiċi llum! Naqraw f’Ġob 14:18,19,

*“Il-muntanja tabilhaqq taqa’, u tiġi fix-xejn, u l-blat jinqala’ minn postu. L-ilma jahfi l-*

*ġebel: bil-gliegel tiegħu int tiknes dak li jikber mit-trab ta' l-art."*

Għalkemm aktar lingwa teknika hija wżata l-istess prinċipji bażiċi ta' l-erożjoni huma mgħallma fl-universitajiet illum.

### **9. Iċ-Ċiklu Idroloġiku.**

Iċ-ċiklu idroloġiku jinvolveja ċ-ċirkolazzjoni ta' l-ilma mill-oċeani għall-ekosfera (iż-żona tal-hajja tad-dinja) u għall-art u hekk lura għall-oċeani. Naqraw hekk fil-Bibbja dwar dan:

*"Ix-xmajjar kollha jiġru lejn il-baħar; iżda l-baħar ma jfur qatt; lejn l-imkien mnejn jiġru x-xmajjar, hemm jergħu jiġru"* (Ekkleżjażti 1:7).

Minkejja tibdil kustanti fl-istat ta' l-ilma, minn silġ għall-ilma, għall-fwar, eċċ., l-ammont ta' l-ilma fl-ekosfera jibqa' l-istess, smat madwar 1,400,000,000 km kubu. Isaija jgħid, jitkellem dwar Alla, illi Hu kien:

*"...kejjel l-ilmijiet f'keff idu"* (Isaija 40:12).

Ġob jagħti idea bħal din:

*"Alla wiżen l-ilma bil-qies"* (Ġob 28:25).

Aktar dettalji huma mogħtija lil dan 'l hekk imsejjah "ċiklu idroloġiku" fid-Dizzjunarju Ġeografiku dwar l-evaporazzjoni, kif issir. Ġob jgħidilna hekk,

*"Għax hu jiġbed il-qtar ta' l-ilma, u jdewweb il-fwar tiegħu f'xita: li s-shab isawwab, u jraxxax fuq in-nies bil-kotra."* (Ġob 36:27, 28).

### **10. L-Arja u c-Cirkolazzjoni.**

L-arja wkoll hija suġġetta għaċ-ċirkolazzjoni. Il-movimenti tagħha huma hafna u huma kkumplikati permezz ta' massa u frizzjoni ta' l-art. Bażikament il-movimenti prinċipali tagħha huma bejn it-Tramuntana u n-Nofsinhar. Arja shuna titla' fl-

ekwatur, arja kiesha timxi lejn in-nofsinhar biex tiehu postha. Il-Bibbja tghid:

*“Ir-rih jonfoh lejn in-nofsinhar, imbagħad idur lejn it-tramuntana; idur, idur, biex jerga’ jibda l-istess dawrien tieghu”* (Ekkleżjanti 1:6).

Żomm f’ mohħok illi movimenti ċirkulari ta’ l-irjiegħ huma ta’ qies tremend u li, f’dak iż-żmien ta’ din il-kitba, ma kien hemm l-ebda mod għall-bniedem biex josserva l-irjiegħ fuq skala hekk kbira.

### ***11. Piż Differenti ta’ l-Arja.***

Hafna nies ma jafux dwar l-importanza ta’ piż differenti ta’ arja. Arja shuna hija eħfef minn arja kiesha u arja shuna umda hija l-ehfef fost kollha. Jekk l-arja tibqa’ l-istess piż kemm jekk kiesha jew shuna, iċ-ċirkolazzjoni ta’ l-arja fuq il-pjaneta tagħna tkun impossibbli. Madankollu, Ġob isemmiha u saħansitra jagħti l-oriġini tagħha:

*“Meta Alla ta’ lir-rih it-toqol tieghu...”* (Ġob 28:25).

Il-piż varjat ta’ massa ta’ arja u t-taqtiġha tagħhom sabiegħ jiegħdu stabbiltà hija spiss il-kawża ta’ formazzjoni ta’ shab. Il-Bibbja tiddekrivi l-movimenti tas-shab hekk:

*“Taf inti kif jitwiežen is-shab?”* (Ġob 37:16)

*“Jista’ wkoll xi hadd jifhem il-firxa tas-shab, u ċ-ċaqċieq ta’ l-għamara tieghu?”* (Ġob 36: 29).

Il-formazzjoni ta’ shab stratus tinvolvi t-tifrix ta’ massa ta’ arja orizzontali. Illum, wara mijiet ta’ snin minn mindu Ġob kiteb dan il-kliem, dan hu aċċettat xjentifikament. Min ispira lil Ġob biex jikteb dan kollu?

### ***12. L-Importanza tar-Rih fit-Tifrix tas-Shab.***



Il-Bibbja wkoll tagħmilna konxji dwar l-importanza tar-rih fit-tifrix tas-shab. Naqraw f'Ġob 37:21,

*“U issa n-nies ma jistgħux iharsu lejn id-dawl meta dan ikun jiddi fis-smewwiet; meta rih għadda, u naddafhom.”*

Ġob għex fl-art ta' Ghuz (Ġob 1:1). Din hi maħsuba minn skulari li tinsab hdejn jew f'Edom fin-nofs mill-Mediterran u fin-Nofsinhar tal-Baħar il-Mejjet. Dan huwa impossibbli għal Ġob biex jiltaqa' ma' xi blokki ta' silġ, billi dawn idubu qabel ma jilhqu l-Mediterran. Lanqas ma dan huwa post biex issib silġ tal-baħar, madankollu, Ġob kiteb,

*“Bin-nifs ta' Alla jsir il-silġ; u l-firxa ta' l-ilmijiet tagħqad”* (Ġob 37:10).

Aktar tard Alla staqsa lil Ġob:

*“Mill-ġuf ta' min hareġ is-silġ, u l-borra tas-sema min wellidha? L-ilma jibbies għall-gebel, u wiċċ il-qiegh jagħqad”* (Ġob 38:29, 30).

Xi whud minn dawn il-hwejjeġ li rajna huma hwejjeġ li bniedem intelligenti hafna b'qawwiet għolja ta' osservazzjoni jista' jara u jikteb. Madankollu, xi fenomenu ma jistax jiġi osservat b'dan il-mod. Alla jgħid:

*“Mill-ġuf ta' min hareġ is-silġ, u l-borra tas-sema min wellidha?”* (Ġob 28:29).

L-ewwel lega ta' l-atmosfera hija t-troposfera. Huwa hawn li s-shab jifforma. Hekk kif int tavviċina 'l fuq min din il-lega, it-temperatura taqa' sakemm l-umdità fis-shab tiffriża u s-shab ikollu kristalli tas-silġ. Min qal dan kollu lil Ġob? Certament li Ġob ma sabx din l-informazzjoni f'xi kotba xjentifiċi ta' l-iskola!

### **13. Mogħdijiet tal-Baħar.**

Haġa oħra hija s-sejba importanti li kien għamel il-fundatur tax-xjenza dwar l-oċeani, Matthew Fontaine Maury. Hu kien wiehed li jemmen għal kollox fil-Bibbja. It-tagħlim tiegħu kkawża li titwaqqaf l-Akkademja ta' Annapolis u l-memorja tiegħu hija onorata u rrispettata mad-dinja kollha. Fil-filliera tal-monumenti f'Richmond, Virginia, hemm statwa tax-xjenzat kbir bil-qieghda bil-Bibbja f'id waħda u l-mapep tiegħu tal-baħar fl-oħra. Warajh hemm globu tad-dinja li hu għen biex ikun esplorat.

Qabel ma Matthew Fontaine Maury għex ma kienx hemm mogħdijiet li jbahħru fihom u ebda mapep (charts) tal-baħar. Darba waħda, meta hu kien marid, ibnu qralu minn Salm 8. Hu qara li Alla poġġha taħt il-bniedem:

*“...it-tjur ta' l-ajru, u l-hut tal-baħar, u kulma jgħaddi minn mogħdijiet l-ibħra.”* (Salm 8:8).

“Erga' aqra dak il-vers” qal lil ibnu. Wara li semgħu għat-tieni darba, dan ix-xjenzat kbir qal: “Jekk il-Kelma ta' Alla tgħid li hemm il-mogħdijiet fil-baħar, dawn għandhom ikunu hemm u jien irrid insibhom.” Wara ftit tas-snin huwa nizzel il-mogħdijiet prinċipali tal-baħar u dawn huma wżati mill-vapuri sal-gurnata tal-lum! Kif kien jaf David dwar dawn il-mogħdijiet?

#### **14. L-“Ibħra” u l-“Post” Tagħhom.**

Mosè jghidilna f'Ġenesi 1:10 li “l-gemgħa ta' l-ilmijiet semma *Ibħra*”. Kif Mosè kien jaf li hemm bosta ibħra? Hu ma kienx rahom! Imbagħad innota li Alla qal,

*“Halli l-ilmijiet taħt is-sema jingemgħu f'naha waħda, u hekk kien.”* (Ġenesi 1:9).

Huwa letteralment tassew li l-oċeani huma mqabbda ma' xulxin u b'hekk għandhom sodda waħda. Fil-jiem ta' Mosè in-nies kienu jemmu li kien hemm oċean wiehed biss imma Mosè kien jaf mhux biss dwar l-*ibħra* imma li huma għandhom *sodda waħda*! Għandu jkun li Qawwa Suprema ta' l-Univers ispirat lil Mosè u ggwidatu hekk kif hu kiteb!

### **15. Il-Fotosintesi.**

Il-fotosintesi kien misjub fl-1920. Dan hu proċess li permezz tiegħu il-klorofil (il-materja hadra fil-pjanti) fil-pjanti jibdel il-‘carbon dioxide’ għal ‘carbohydrates’ (tahlita organika ta’ karbon, ossiġnu, u idroġenu) taħt l-influenza tad-dawl. Naqraw f’Ġob 8:16,

*“Ihaddar bħal xeblika għal għajn ix-xemx,  
jifrex iż-żriġen tal-ġnien tiegħu.”*

Il-Fotosintesi huwa essenzjali għall-hajja kollha fuq l-art mhux sempliċiment għall-pjanti biss. Il-proċess imhallat li jinvolvi l-kulur sensitiv tad-dawl, iżomm il-provista ta’ l-ossiġnu atmosferiku li fuqu l-annimali u l-bnedmin jiddependu. Dan ukoll jipprova provista kontinwa ta’ ikel, direttament għall-hxejjex u indirettament għall-predatturi.

### **16. Formazzjoni ta’ Elettriċità Statika.**

Il-Griegi u r-Rumani bl-iżvilupp intellettuali kollu tagħhom hasbu li maltempata bis-sajjetti u r-ragħad kienet tikkonsisti b’Jupiter b’idu mimlija sajjetti u jwaddabhom lejn id-dinja u n-nies tagħha. Madankollu, huma setgħu infurmaw lilhom infushom billi kienu jaqraw Ġeremija 10:13,

*“Hu (Alla) jagħmel il-beraq għax-xita.”*

Benjamin Franklin, Thomas A. Edison u oħrajn kienu sabu li elettriciċità statika tista’ tkun iffurmata minn ilma ikkondensat, madankollu, Ġeremija kien jaf dwar dan eluf ta’ snin qabel. Kif kien jafu dan?

### **17. Proporzjonijiet Xjentifiċi Ta’ l-Arka.**

F’Marzu, 1919, il-gvern ta’ l-Istati Uniti vara l-ewwel vapur konkret tiegħu f’San Francisco. Il-qisien tiegħu kienu 90 metru, bi 15 il-metru, b’9 metri. Dan hu l-istess proporzjon bħall-arka li bena Noè. Ukoll bl-iżvilupp modern kollu tagħna fil-bini tal-vapuri xorta għadna nżommu għall-istess proporzjonijiet bejn wiehed u iehor ta’ dawk użati minn Noè meta bena

l-arka tiegħu. Min ghallem lil Noè kif ghandu jibni l-vapuri? Kif kien jaf x'proporzjonijiet ghandu jagħmel l-arka?

L-arka kienet mibnija mill-injam imejjah ghawwied taç-çipress. Li kieku Noè uza xi xorta ta' injam ieħor, il-materjal kien jispiçça qabel ma Noè kien ilesti l-arka, imma Alla, li għamel il-liġijiet tan-natura, kien ukoll l-Arkitett tad-dghajsa li bena Noè!

### **18. Id-Dawl Hu Vokali.**

Il-kittieba tal-Bibbja kienu jafu li d-dawl hu vokali. Ahna naqraw dwar "...*it-triq* fejn iġhammar id-dawl" (Ġob 38:19). Ġob ma jiteklimx dwar *il-post* fejn iġhammar id-dawl *imma t-triq*. Id-dawl ma jġhammarx f'post imma dovut għal vibrazzjonijiet rapidi ta' mewġ fl-eteru li jivvjagġa bir-rata ta' 297,600 kilometru kull sekonda.

Kull fejn hemm id-dawl hemm il-hoss ukoll jekk widnejna ma jkunux intonati biex jisimugh. Ahna naqraw li "l-kwiekeb tas-sebħ *jghannu* flimkien." Id-dawl ghandu valur tonali definit. Dawl, kulur, u hoss huma fundamentalment l-istess. Mewġ jigrati matul l-ispazju; xi wħud jilhqqu l-ghajnejn bhala dawl, xi wħud bhala kulur, u xi wħud jilhqqu l-widnejn bhala hoss. Hemm raġġi ta' kulur (mill-*infra-red* l-isfel) tant bil-mod u tant twal li għajnejna ma jistgħux jarawhom. Hemm raġġi tal-kulur (mill-*ultra-violet* 'il fuq) tant qosra u tant hffief li ahna ma nistgħux narawhom. Kull dawl u kulur l-istess ghandu l-valur tiegħu tal-hoss u jekk widnejna kienu intonati biex jisimghu ahna wkoll inkunu nistgħu nisimghu "il-kwiekeb ta' fil-ghodu *jghannu* flimkien." Kulhadd hu familjari bil-*'film'* li jiteklem. Barra mill-*'film'* hemm il-linja tal-hoss (sound track). Dawl hu mgħoddi matul din il-linja tal-hoss u mbaġħad mibdul f'hoss. Permezz tal-*valur tiegħu tad-dawl* ahna nisimghu l-mużika u d-diskors ta' dawġ f'postijiet fil-bogħod! Ġob ma fehemx dawn il-hwejjeg, madankollu, kitibhom. Il-Kristjani, għalhekk, jikkonkludu li Alla mexxa lil Ġob hekk kif hu kiteb.

### **19. Ġeografija tal-Bibbja.**

Il-Ġeografija hija komparattivament xjenza moderna. Mhux hafna snin, ilu il-mapep ta' hafna mid-dinja kienu l-biċċa l-kbira tagħhom vojta u l-iżbalji fil-kotba tal-ġeografija kellhom jiġu rranġati f'kull generazzjoni. Il-Bibbja kienet miktuba qabel max-xjenza moderna tal-ġeografija qatt xi hadd kien sema' dwarha, madankollu, fiha riferenzi ġeografici u hija korretta f'kull waqt. Hadd m'għandu għalfejn jirrivediha u jagħmilha aġġornata. Il-Bibbja kienet hielsa minn kull żball mill-bidu tagħha għaliex l-Arkittett ta' l-univers huwa l-Awtur tagħha. Meta l-Bibbja tghid, "Kienu mexjin fit-triq, *telghin* lejn Ġerusalem" (Mark 10:33) dan hu letteralment għat-telgħa. Meta naqraw "kien *nieżel* Ġeriko." (Luqa 10:30) ahna nistghu nkunu nafu li dan kien għan-niżla. L-ibliet, villaġġi, pjanuri, dezerti, għoljiet u muntanji msemmija fil-Bibbja nstabu li kienu eżattament fejn il-Bibbja talloka hom! Kieku l-Bibbja kienet produzzjoni tal-bniedem din kienet tkun mimlija żbalji ġeografici! Billi ma hemm ebda żbalji bħal dawn ahna nikkonkludu li l-Bibbja hija prodott ta' Alla u mhux tal-bniedem!

## **20. In-Numru tal-Kwiekeb.**

L-antiki kienu jemmnu li kien hemm biss ftit kwiekeb fis-smewwiet. Fis-sena 150 Q.K. Hipparchus qal li kien hemm inqas minn tlitt elf. Din kienet ikkunsidrata bħala stima għolja. Wara ż-żminijiet tan-nofs u l-invenzjoni tat-teleskopju, il-bniedem skopra li l-kwiekeb ma jingħaddux. Madankollu, il-hin kollu Ġenesi 13:16, Ġenesi 15:5, u Ġeremija 33:22 u versi oħra fil-Bibbja, iddikjaraw li l-kwiekeb tas-sema huma bħar-ramel tal-bajjiet "bla għadd." Kif dawn il-kittieba antiki kienu jafu li l-kwiekeb huma bla għadd? Jista' jkun hemm biss tweġiba waħda: Alla qalilhom x'għandhom jiktbu!

## **21. Il-Qamar Xhud.**

Salm 89:37 jiddikjara li l-qamar hu *xhud fidil* fis-sema. Issa, x'jagħmel xhud? Hu jara u jixhed lil oħrajn dwar dak li huma ma jistgħux jaraw. Il-qamar jagħmel eżattament dan! Meta x-xemx ma tibqax tidher fl-orizzont u ma nkunux nistghu

narawha tididi fuq in-naha l-ohra tad-dinja, il-qamar, gholi 'l fuq fis-sema, jara u jirrifelti d-dawl lura ghalina. Tassew xhud! Imma l-fatt li l-qamar jibghat biss dawl irriflettut ma kienx maghruf għall-bniedem fiż-żmien ta' David; madankollu David kitbu dan. Hadd ma jippreżumi biex jissuggerixxi li David sabu dan. għandu jkun li Alla qal lil David x'għandu jikteb.

## **22. *Iż-Żerriegħa tal-Mara.***

F'Ġenesi tlieta u f'postijiet ohra fil-Bibbja għandna riferenza li tolqotna għaz-*żerriegħa tal-mara*. Dan hu tabilhaqq waqt ta' l-ghageb ta' għarfien minn qabel xjentifiku għax R.C. Punnett jghidilna: "Ftit jekk hemm xi hadd mill-aktar popli primitivi jidhru li ppruvaw biex ifissru l-parti milghuba mill-ġenituri fil-formazzjoni tan-nisel....Il-produzzjoni tan-nisel mill-irġiel f'dak iż-żmien (iż-żmien ta' Aristotle) miżmuma li hi l-istess għall-produzzjoni ta' xitla minn żerriegħa. Iż-żerriegħa giet mir-raġel, il-mara pprovdiet il-hamrija. Din baqgħet il-veduta li kienet ġeneralment aċċettata għal hafna sekli....Wara aktar minn mitt sena ta' konflitt li spicċa sat-tmiem tas-seklu tmintax, nies xjentifiċi aċċettaw illi kull wiehed mis-sessi jghamel kontribuzzjoni definita materjali għan-nisel iproduċut mill-isforzi flimkien tagħhom" (*Mendelism*, 4<sup>th</sup> edition, pp. 1-2). Għalhekk, sa l-ahħar tas-seklu tmintax ix-xjenza u l-filosofija kollha umana opponew l-idea "taż-*żerriegħa tal-mara*". Imma meta l-fatti kienu fl-ahħar maghrufa, kif dejjem ikun il-każ, il-Kelma ta' Alla ittrijonfat fuq it-teoriji tal-bniedem!

## **23. *Il-Valur tat-Trab.***

F'Isaija 40:12 naqraw li Alla "gabar *it-trab* ta' l-art ġo keġla." In-nies kollha stmerrew *it-trab*, madankollu hawn *it-trab* hu msemmi flimkien ma' hwejjeġ għall-ġid tagħna. Dr. Wallace fil-ktieb tieghu (op. cit.) juża seba' pagni biex jghid dwar il-valur tat-trab (pagani 105-211). Hu jirrifere fil-bidu għat-trab fin fl-atmosfera ta' fuq. Evidentament dan hu dak li l-Bibbja ssejjah "l-ghola parti tat-trab tad-dinja" (Proverbji 8:26) Dr. Wallace juri li jekk dan *it-trab* ma kienx jeżisti ikollna inqas

xita, hafna nida mhux tas-soltu u prevalenza akbar ta' ċpar. Hu jghid li l-veġitazzjoni tkun imnaqqsa bil-kbir, is-sema blu taghna tispicċa u ma jkunx hemm aktar inżul u tluġh tax-xemx sbieh kif nafuom ahna. Kwiekeb jibdedw jidhru f'nofsinhar kif jidhru matul il-lejl minhabba n-nuqqas ta' l-elementi tad-dawl li jirriflettu fl-arja. Ix-xemx, ma tibqax tirrifletti fid-djar u d-dawl taghha ma jkunx jidher imkien hlief fejn ir-raġġi taghha jaqgħu direttament fuq l-art. Dr. Wallace jissuġġerixxi li huwa diffiċli li tagħti raġuni għal dan "it-trab ta' fuq" imma li forsi dan jiġi mid-deżerti u l-vulkani tad-dinja. (Issa għandu jkun hemm xi uċuħ homor fost dawk li kkritikaw lil Alla talli għamel id-deżerti u l-vulkani fuq l-art!) Din l-awtorità uriet li minghajr dan it-trab fin ta' l-atmosfera ta' fuq, id-dinja ma tkunx tajba biex il-bniedem jgħammar fiha. Jiena sempliċiment inqajjem din il-mistoqsija: Għaliex il-kittieba tal-Bibbja rriferew għat-*trab* bhala li hu ta' benefiċċju kbir u mbagħad għaliex Salamun sepċjalment wera li *huwa t-trab ta' l-ġholi*?

#### **24. Mistoqsijiet Magħmula lil Ġob.**

Wara li t-tibdil regolari ta' grajjiet u l-esperjenzi tal-hajja kienu merfġuħa b'toqol kbir fuq spallej u hu argumenta ma' l-irġiel fuq hafna mistoqsijiet, il-patrijarka antik qal,

*"O li kont naf fejn insibu! Kont immur imqar sa fejn it-tron tiegħu! Kont inressaq il-kawża tiegħi quddiemu, u nimla fommi bl-argumenti. Kont inkun naf x'ser iwegibni, u nifhem dak li għandu jghidli."* (Ġob 23:3-5)

Fi kliem iehor, Ġob ried li jargumenta ma' Alla. Hafna nies li jaħsbu li huma għorrief hafna llum ikunu apparentament jixtiequ li jargumetaw il-każ tagħhom ma' Alla. Imma l-ewwel halli huma jħarsu lejn ir-rizultat ta' l-osservazzjoni ta' Ġob. Alla staqsa lil Ġob erbghin mistoqsija u Ġob ma kienx jista' jwieġeb wahda biss! *Għaddew sekli shah* minn dak iż-żmien sal-lum u l-għerf kollu mpoġġi flimkien tad-dinja tal-lum jista' jwieġeb biss tlieta jew erba' minnhom! Xjenzati llum jafu hafna minn dak li Ġob qatt ma holom dwaru imma hemm

erbghin antiċipazzjoni ta' xjenza fiżika f'Ġob li 38 minnhom huma mistoqsijiet meraviljużi ukoll għal-lum!

Xi wħud minn dawn huma: Alla qal,

*“Ġob, hazzem ġenbejk, bhala raġel; ha nsaqsik, u int wegibni.”* (38:3).

Alla mbagħad jibda l-qwestjonarju:

*“Fejn kont int meta jiena sejjist l-art?”*

Ġob ma kienx jista' jwieġeb. Ahna illum lanqas ma nafu t-tweġiba! Ahna niftakru meta konna tfal żgħar. Il-ġenituri u l-hbieb jiftakru meta ahna twelidna. Kotba ta' l-iskola jghidulna xi haġa dwar it-tarbija fil-ġuf. Lura aktar minn dan ma nistgħux immorru. Ahna nafu biss li l-hajja ġiet minn Alla. Ahna ma nistgħux inwieġbu l-mistoqsija!

Imbagħad Alla staqsa lil Ġob,

*“Min għamel il-qisjien tagħha?”* (vers 5).

Xjenzati riċentamet urew illi jekk il-qies tad-dinja jkun imnaqqas din iżżomm inqas shana u ssir post kiesaħ hafna u xagħri adattat biss għall-forom baxxi hafna ta' hajja; jew jekk il-qies tagħha kellu jiżdied din issir ġungla tropikali shuna hafna li ma tkunx tajba għall-bniedem biex jghix fuqa (Dr. A.B. Wallace, *Man's Place in the Universe*, pp. 201-202). Ġob issa jista' jwieġeb il-mistoqsija dwar il-qies tad-dinja. Fil-fatt hadd fiż-żmien ta' Ġob ma kien jaf li l-qies tad-dinja kellu xi haġa x'jaqşam mat-temperatura u l-atmosfera tagħha.

Ġob imbagħad kien mistoqsi dwar x'kien li qieghed iżomm il-baħar f'postu (vers 8). Ġob ma kienx jaf. Il-bnedmin illum għandhom hafna teoriji iżda għadhom ma *jafux* għaliex l-ilmijiet kollha jiġru fil-baħar u dan ma jfurx, għaliex il-baħar hu aktar għoli fin-nofs milli fit-truf u madankollu jibqa' fejn hu!

F'vers sbatax Alla staqsa lil Ġob jekk il-bwieb tal-mewt infethux għalih. Ġob baqa' sieket. Millenji għaddew u ahna għadna siekta! Hadd minna ma jista' jidhol 'il ġewwa mill-velu tal-mewt. Ix-xjenzat jistqarr in-nuqqas ta' abbiltà tiegħu biex



jghid x'jigri 'il hemm mill-mewt u l-gherf benevolenti biss tal-Missier tas-Smewwiet jaghtina xi idea tal-hajja "'il hemm mill-wied tad-dell tal-mewt".

Alla jistaqsi lil Ġob,

*"Dhalt int, ewwilla, f'hażnet il-borra?"* (vers 22).

Ġob ma kienx jaf li kien hemm xi "hażnet" (jew teżori) fil-borra. Imma Dr. Frank T. Shutt tad-Dipartiment Kanadiż ta' l-Agrikultura riċentament wera li l-azzjoni tal-borra u s-silġ titbiegħed miċ-ċentru matul l-arja tiġbor nitrat, tehles l-ammonja u ammonja albumina (*albuminoid ammonia*). Dawn huma lkoll fertilizzanti prezzjużi. Hu jispjega li l-borra u s-silġ medji ta' xitwa jiswew madwar hmistax-il dollaru kull tliet tonniet raba'.

F'Ġob 38:34 Alla jistaqsi lil Ġob jekk hu jistax jgħolli lehnu sas-shab biex isejjah lix-xita? Ġob ma kienx jista' jagħmlu dan.

Imbagħad Alla jistaqsi,

*"Tista' int tibgħat il-beraq, u jitilqu, u jghidulek: Hawn ahna?"* (vers 35).

Ġob ma kienx jista' jagħmel dan imma llum ahna nistghu nagħmluh hekk kif nitkellmu fuq it-telefon u r-radju u nibgħatu l-messaġġi tagħna bit-telegraf. Tassew il-beraq imur u jitkellem għalina!

Dawn il-mistoqsijiet huma magħzula bl-addoċ minn Ġob kapitlu 38. Dak il-kapitlu fih erbghin eżempju ta' għarfien xjentifiku minn qabel. Inhegġeg lil kull min jaqra dan l-istudju biex jaqra l-ahhar hames kapitli tal-Kiteb ta' Ġob u jara kemm jista' jwiegħeb mill-mistoqsijiet li jinsabu fihom!

M'għandniex ahna ngħidu li dawn huma raġunijiet ċari biżżejjed biex nemmnu li l-Bibbja hija tabilhaqq il-Kelma ta' Alla?

JIENA  
NEMMEN  
LI MOSÈ KITEB  
ĠENESI

## JIENA NEMMEN LI MOSÈ KITEB ĠENESI

“Žgur li inti ma temminx li Mosè kiteb Ġenesi. Ghaliex, dan hu bħallikieku qieghed tghid li x-xemx iddur madwar id-dinja, jew li vapuri li jbahħru l-bogħod fl-oċeàni jaqgħu mill-wieċ tad-dinja. Hadd illum m’ghadu jemmen dan aktar!”

Din hija l-attitudni ta’ hafna nies illum. Ghalkemm xi “skulari” moderni mħumiex ċerti dwar l-identità ta’ l-awtur ta’ Ġenesi, huma jaraw li Mosè kien l-awtur ta’ Ġenesi bħala superstizzjoni kbira. Qegħdin żbaljati dawn fil-fehma tagħhom jew le? It-twegiba hija “assolutament iva, huma qegħdin żbaljati għal kollox!” Fil-fatt, l-informazzjoni essenzjali hija disponibbli biex wiehed jikkonkludi li Alla uża lil Mosè biex jikteb Ġenesi.

Meta aħna niddiskutu dwar l-awtur ta’ xi ktieb Bibliku, hemm żewġ elementi li għandhom ikunu kkunsidrati, jiġifieri, id-divin u l-uman. Għandu Ġenesi oriġini divin—jew oriġini għal kollox uman? L-appostlu Pawlu ikkonferma,

*“L-Iskrittura kollha hija mnebbħa minn Alla, u tiswa biex wiehed iġhallem, iċanfar, iwiddeb, u jrawwem fis-sewwa” (2 Timotju 3:16).*

Li t-Testment il-Qadim, **inkluz Ġenesi**, kien f’moħħ l-appostlu huwa ċar mill-kontenut, speċjalment billi t-Testment il-Ġdid ma kienx għadu irrivelat għal kollox. L-appostlu Pietru għamilha ċara li l-kittieba tat-Testment il-Qadim:

*“Kitbu għax kienu mqanqlin mill-Ispirtu s-Santu” (2 Pietru 1:21).*

Fl-aħharnett, u din hija forsi l-aqwa konsiderazzjoni, Ġesù nnifsu ikkwota kunfidenzjalment minn Ġenesi fejn f’Mattew 19:4 naqraw:

*“Ma qrajtux li sa mill-bidu l-Hallieq għamilhom raġel u mara, u qal, ‘Minħabba f’hekk raġel iħalli lil missieru u ’l ommu u jingħaqad ma’ martu u t-tnejn isiru haġa waħda?’”*

Hawn Ġesù ikkwota minn Ġenesi 1:27; 5:2; 2:24. Il-Hallieq (Kolossin 1:16) b'dan poġġha stampa li ma tistax tinbidel ta' approvazzjoni fuq ir-rakkont tal-holqien. Jekk xi hadd huwa ikkwalfikat biex ipoġġi lil l-umanità sewwasew fuq l-origini ta' Ġenesi, dan Hu l-Mulej **wahdu**.

Li taċċetta l-origini divin ta' Ġenesi jwassal biex wiehed ifittex dwar l-awtur tiegħu. Ix-xhieda aċċessibbli kollha turi għall-konkluzjoni li Mosè huwa l-uniku kandidat aċċettabbli!

L-ewwel hames kotba tat-Testment il-Qadim, jiġifieri, Ġenesi, Eżodu, Levitku, Numri, u Dewteronomju, huma msejha Pentatewku li jgħamlu għaqda shiha. Qari fuq fuq iżda bl-attenzjoni tal-partijiet individwali tagħhom jikkonferma li kull ktieb jispjega lil dak li jiġi qablu. Mingħajr Ġenesi, Eżodu jinqara bħallikieku kien ktieb nofs triq; mingħajr Eżodu, Levitku huwa misteru; u l-kumpliment. Jidher li x'aktarx dawn mhumiex hames volumi separati f'kategorija komuni, imma pjuttost, huma hames divizjonijiet ta' l-istess ktieb. Huma lkoll igawdu l-istess tradizzjoni venerabbli li huma għaqda wahda miktuba minn Mosè. Għalhekk, biex turi lil Mosè bhala li hu l-awtur ta' xi wiehed minnhom huwa li tistabilixxi lil Mosè li hu l-awtur ta' kull wiehed minnhom, il-hamsa li huma.

It-tieni, huwa 'l fuq minn kull dubju raġjunevoli li Mosè kellu l-kwalifiki meħtieġa biex jikteb ktieb bħal dan. B'rizultat ta' l-adottar tiegħu fil-familja rjali ta' l-Eġittu, hu kien raġel edukat hafna. F'Atti 7:22 naqraw dwaru,

*“U Mosè trawwem fil-għerf kollu ta' l-Eġizzjani u sar qawwi fi kliemu u għemilu.”*

Li hu kien mghallem fir-religjon u fl-istorja tal-Lhud jista' jittiehed minn żewġ fatturi: (1) Ommu stess serviet bhala n-ners għat-trobbija tiegħu, u (2) hu emmen li kien qieghed jimxi skond ir-rieda ta' Alla fil-hin ta' l-ewwel tluq tiegħu mill-Eġittu. F'Atti 7:23-25 naqraw,

*“Imbagħad, meta kellu erbghin sena, ġieħ il-hsieb li jżur lil hutu, ulied Israel. Hemm ra raġel Eġizzjan jaħqar lil wiehed minnhom u*

*qabeż għalih billi thallas minn dak li kien qieghed jahqru billi qatlu. Mosè haseb li hutu fehmu li Alla kien se jehlishom permezz tiegħu, iżda huma ma kienu fehmu xejn.”*

Mosè kien kapaċi jikteb għaliex f' Eżodu 34:27 naqraw,

*“U l-Mulej qal lil Mosè: Ikteb dawn il-kelmiet: għax fuq dawn il-kelmiet, jien għamilt għaqda miegħek u ma' Israel.”*

Barra minn hekk, huwa kellu żmien biżżejjed biex iwettaq ix-xogħol waqt li kien qieghed imexxi lil-Lhud għal erbghin sena fid-deżert.

It-tielet, nies ispirati tat-Testment il-Qadim taw il-kreditu lil Mosè dwar li kiteb il-Pentatewku. Stqarrija ċara ta' din il-konvenzjoni miżmuma minn ħafna hija espressa fit-2 Korintin 34:14,

*“Hilkaj il-qassis sab ktieb tal-ligi ta' Alla mogħti minn Mosè” (Esdra 6:18; Nehemija 13:1).*

Innota wkoll li fil-ktieb ta' Ġożwè “il-ligi” hija sinonima ma' “il-ligi ta' Mosè.” Naqraw f' Ġożwè 8:31-32,34:

*“Bħalma Mosè, il-qaddej tal-Mulej, kien ordna lil ulied Izrael, kif inhu miktub fi ktieb il-ligi ta' Mosè...U kiteb hemm fuq il-ġebel kopja tal-ligi ta' Mosè, li kien kiteb quddiem ulied izrael...Imbghad Ġożwè qara l-kliem kollu tal-ligi, il-barka u s-saħta, dak kollu li hu miktub fi ktieb il-ligi.”*

Permezz tal-profeta Malakija, Alla rrifera għal-ligi bhala “*il-ligi ta' Mosè l-qaddej tiegħi*” (Malakija 4:4). It-Testment il-Qadim hu mimli b' riferenzi ta' din in-natura.

Ir-raba', il-kittieba tat-Testment il-Ġdid ma wrew l-ebda dubju f'li jaffer maw li Mosè kiteb il-Pentatewku. B' riferenza għall-prattika Lhudija tal-qari publiku tal-Pentatewku, Ġakbu afferma l-awtorità ta' Mosè. Naqraw f' Atti 15:21,

*“Għaliex sa mill-ewwel żminijiet kien hemm f’kull belt min ixandar il-Liġi ta’ Mosè u jaqraha fis-sinagogi kull nhar ta’ Sibt.”*

Ma’ dan, l-apostlu Pawlu wkoll saħħaħ dan fejn naqraw fit-Tieni Korintin 3:15,

*“Sal-lum stess, kull meta jaqraw il-Liġi ta’ Mosè hemm velu fuq qalbhom.”*

Luqa rrakkonta lil Ġesù rxuxtat,

*“U beda minn Mosè u l-profeti kollha jfiss-rilhom kull ma kien hemm fl-iskrittura fuqu”*  
(Luqa 24:27).

Issa, jekk Ġesù iddiskuta l-profeziji **kollha** dwar il-Messija ma’ l-apostli Tieghu (Luqa qal li Ġesù hekk għamel), u Ġenesi fih xi whud minn dawn il-profeziji, (fih hafna minnhom), allura skond ir-raġuni, il-frazi *“jibda minn Mosè”* hija affermazżjoni ispirata li Mosè **kien** l-awtur ta’ Ġenesi!

Il-hames, il-veduta ta’ Ġesù dwar l-awtur tal-Pentatewku kienet magħmula ċara meta qal:

*“Għal dak imbagħad li hu qawmien mill-imwiet, fil-ktieb ta’ Mosè, fejn jissemma l-għolliq, ma qrajtux kif Alla qallu: Jien Alla ta’ Abraham, Alla ta’ Izakk, Alla ta’ Ġakobb?”* (Mark 12:26).

L-Iben ta’ Alla, Hallieq ta’ l-univers, u s-Salvatur ta’ l-umanità, ta lil Mosè l-awtorità tal-kitba tal-Pentatewku. Il-bniedem min hu biex ma jaqbilx ma’ **din** ix-xhieda?

Minhabba l-influenza tal-liberalmiżmu, hafna nies iħossu li dan huwa suġġett ta’ ftit importanza. Izda, kull suġġett li dwaru l-Bibbja tipprovdi dan l-ammont ta’ informazzjoni ċertament li mhux ta’ ftit importanza. Ladarba Alla ha hin biex jinkludi l-bćejjeċ kollha għal din it-taħbila fil-Kelma Tieghu, żgur li l-bniedem jiehu l-hin biex jaqqgħaddhom. Kif ikunu magħqudin, ikun jidher ċar li huwa jgħid bil-kuraġġ kollu: **“Iva, jiena nemmen li Mosè kiteb Ġenesi!”**

STUDJU  
TAX-XHIEDA  
STORIKA  
TA'  
ĠENESI

## STUDJU TAX-XHIEDA STORIKA TA' ĠENESI

### *Ir-Realtà Storika tar-rakkont tal-Fidwa Ta' Ġenesi.*

Il-pjan imfassal minn Alla għall-Iskrittura tat-Testment il-Qadim jinkludi li Hu jirrivela għalina l-intervent storiku Tieghu fix-xogħol tal-bniedem u tal-gnus għall-fidwa ta' l-umanità irvinata. Jidher pjuttost ċar li hafna Kristjani m'għandhom l-ebda hsieb sinjifikanti ta' dan il-pjan Biblikament imfassal. Għal din ir-raġuni, il-konnessjoni importanti bejn il-fidwa storika kif miksuba permezz ta' Kristu u r-rakkont Bibliku ta' dik il-fidwa kif maħduma minn Alla mis-sebh ta' l-istorja tal-holqien u l-bniedem mhijiex maqbuda biżżejjed biex tipprotiegi emmiena li ma jissuspettawx mill-irwiefen qarrieqa tal-liberaliżmu. Huwa f'dawn l-oqsma li l-liberaliżmu jonfoħ maltempati kbar ta' duttrina falza kontra t-Testment il-Qadim bhala li huwa rakkont ta' **fatti storiċi** ta' min joqghod fuqu.

It-tema tal-Bibbja mill-bidu sat-tmien hija l-fidwa. Fidwa storika (attwali) għandha tkun ix-xogħol ta' Alla fl-istorja tal-bniedem. Jew il-bniedem tabilhaqq waqa' permezz tad-dnub jew ma jistax ikun hemm fidwa tabilhaqq. Jekk il-kurċifissjoni kienet tabilhaqq l-att ta' fidwa ta' Alla allura f'xi waqt fl-istorja, il-bniedem tabilhaqq waqa' permezz tad-dnub. Huma l-kapitli tal-bidu ta' Ġenesi li jirrakkontaw dik il-waqa'. Il-bqija tar-rakkont Bibliku minn dak il-punt huwa r-rivelazzjoni ta' Alla Nnifsu tat-twettiq ta' dik il-fidwa fl-istruttura ta' l-istorja tal-bniedem. Jekk din il-veduta storika-letterali ta' l-origini tagħna u l-waqa' u l-fidwa tkun imwarrba għall-veduta evoluzzjonarja ta' l-origini u żvilupp tal-bniedem, din tirrifletti konsegwentament fuq il-verità tal-Bibbja, fuq in-natura morali tal-bniedem (huwa tassew persuna moralment responsabbli?), u fl-ahharnett fuq l-evalutazzjoni tieghu tal-htieġa għall-Kristjan-eżmu ta' fidwa.

Mill-bidu, il-Bibbja hija miktuba fil-kontenut u fid-dieher ta' storja raġunevoli u sana. Ma hemm ebda l-inqas taghrifa li dawn l-iskritturi fihom xi hrafa. In-natura *storika u letterali* tar-Rakkont miktub hija faċilment iddeterminata fil-kuntrast għall-



parabboli, allegoriji u ghas-simbolizu li huma normalment spjegati fil-kontenut. Ahna nafu, bhala illustrazzjoni, li Luqa 8:4-15 hija parabbola ghaliex hekk jintqal fil-bidu. Ahna nafu wkoll li Galatin 4:21-31 hija allegorija għall-istess raġuni. Fejn il-Bibbja tghallem permezz ta' allegorija jew parabbola jew simbolizmu din biċ-ċar tidher hekk jew immarkata jew inkella li wiehed jifhimha faċilment fil-kontenut. Li taqra l-parabboli, l-allegoriji, eċċ. tal-Bibbja, u mbagħad taqra Ġenesi huwa li tkun taf li Ġenesi għandu xebh mhux f'it ma dawn, iżda li dan jidher li hu dak li jitlobna biex nemmnu li hu—**fatt storiku**. Madankollu, il-liberalizmu ittimbra hafna mill-Iskrittura Mqaddsa, speċjalment il-kapitli tal-bidu ta' Ġenesi, u sfortunatament hafna mexxejja religjużi qegħdin jinqabdu f' din ix-xibka wkoll, bhala mitoloġiċi.

Il-mistoqsija hi, *“Huwa ta' importanza kif ahna nħarsu lejn Ġenesi sakemm ahna nemmnu f' Ġesù bhala Mulej u Salvatur?” X' differenza tista' tagħmel għas-salvazzjoni tagħna jekk ahna nħarsu lejn ir-rakkont tal-holqien bhala letterali jew mitoloġiku, jew jekk ahna nemmnu f' Noè u fid-dilluvju universali jew f' Ġona f' zaqq il-huta?”*

Iżda waqt li twemmin mistqarr f' Ġesù bhala Salvatur f' dan il-punt jista' jidher li jnaqqas l-importanza għal li twieġeb il-mistoqsija tagħna, din il-pożizzjoni (jekk sinciera) li taċċetta lil Kristu kemm jekk ahna naċċettaw Ġenesi jew le tonqos biex tagħraf l-implikazzjonijiet kontra Ġesù u l-appostli Tiegħu li aċċettaw il-ktieb ta' Ġenesi bhala *storikament awtentiku*. Din ukoll tirrifletti fuq l-ispirazzjoni mingħajr l-ebda żball tal-kittieba tal-Bibbja kif ukoll dwar l-importanza tat-tema Biblika.

## I. IR-REALZZJONI TAL-FIDUĊJA STORIKA TA' ĠENESI GĦALL-FIDWA TAL-BNIEDEM.

Riġettar tar-rakkont Bibliku tal-waqa' tal-bniedem u ta' l-atti tal-fidwa ta' Alla bhala li huma storikament mhux li wiehed jimmaġinahom għandhom implikazzjonijiet serji u horox li huma relattivi għan-neċessità u l-fiduċja tal-Kristjaneżu ta' fidwa. Meta t-Testment il-Qadim ma jkunx meqjus bhala storja

li hi ta' min joqghod fuqha, it-Testment il-Ġdid naturalment jaqa' taht suspett. Ghax jekk ir-rakkont ta' Ġnesi tal-waqa' tal-bniedem mhuwiex aċċettat bhala realtà x'jista' jaghmel il-fidwa permezz ta' Kristu bhala li hija neċessità? Jekk l-umanità ma waqghetx tassew permezz tad-dnub minn xhix ahna neh-tieġu li nkunu salvi jew mifdija?

It-Testment il-Qadim jipprezenta l-origini tal-bniedem, il-waqa' tiegħu, u n-nuqqas ta' abbiltà tiegħu biex jifdi lulu nnifsu u għalhekk jedukah għall-bżonn tassew tiegħu għas-salvazzjoni. It-Testment il-Ġdid jipprezenta lil Kristu bhala s-sodisfazzjon ta' dak il-bżonn. Għalhekk, iż-żewġ testmenti jiffurmaw għaqda ta' rakkont u skop. Ir-rakkonti tagħhom ta' l-umanità huma tant relatati flimkien li ma jistgħux ikunu mifruda u fl-istess hin isostnu li l-fidwa tal-bniedem hija htieġa umana.

Il-veduta tal-Bibbja ta' l-istorja għalhekk, tidher biċ-ċar li hija reliġjuża. (Minn żewġ kelmiet Latini, *Re*, tfisser lura u *Lega*, tfisser li torbot, ir-reliġjon tidher li hija s-sistema ta' Alla li torbot lill-bniedem midneb lura Għalih innifsu.) It-Testment il-Qadim jipprezenta l-origini u l-waqa' tal-bniedem. Il-liġi ta' Mosè tirrivela n-nuqqas ta' abbiltà tal-bniedem biex jifdi lulu nnifsu permezz tal-metodu tat-tjubija tiegħu nnifsu. Sal-hin li naslu għat-Testment il-Ġdid, ahna nkunu mgħallma li l-bniedem jinsab fi bżonn reali ta' feddej u għalhekk jipprezenta lil Kristu bhala l-Feddej.

Il-fidwa tal-bniedem hija l-qawwa ċentrali li madwarha l-kumpliment tat-tema tal-Bibbja hija mgeżwra. Minn Ġnesi kapitlu wiehed il-Bibbja tipprezenta d-dhul ta' Alla fil-hwejjeġ tal-bniedem għall-fidwa tiegħu. Dawk li jemmnu biss fir-rakkont tal-Bibbja ta' l-istorja mill-waqa' tal-bniedem fil-ġnien għal Kristu fil-Kalvarju jistgħu jaraw il-kwadru storiku kollu li fih il-fidwa tagħna hija maħduma minn Alla. Jekk, mela, Ġnesi mhuwiex **letteralment tassew** imbagħad Alla kif ipprezentat fil-Vanġeli mhuwiex mehtieġ!

## II. L-IMPORTANZA LI TIPPRISERVA U LI TISTA' TITTRAĊĊJA L-LINJA TAŻ-ŻERRIEGHA TAL-MESSIJA MATUL L-ISTORJA

Jekk ir-rakkont ta' Ġeneri dwar l-origini taghna u l-waqa' hu mhares b'mod mitologiku allura l-umanità ma tistax tkun imharsa bhala li waqghet u fi bzonn tas-salvazzjoni. Xi jkun imbagħad il-bzonn ta' Alla biex jippriserva l-linja taż-żerriegħa Messjanika minn Adam permezz tad-dixxendenti tiegħu, Noè, Abraham, David, eċċ., kif il-Bibbja tgħid li Hu għamel? Għal xhix din tkun ippriservata? Imma jekk is-salvazzjoni mid-dnub hija essenzjali għall-bniedem imbagħad f'xi punt fl-istorja tiegħu nnifsu l-bniedem kellu li attwalment dineb. Ġeneri jirreġistra dak id-dnub u mbagħad jagħtina rakkont veru tal-wegħda tal-fidwa ta' Alla permezz taż-żerriegħa tal-bniedem (Ġeneri 3:1-15). Jekk Ġeneri hu hrafa, kif xi reliġjużi illum qed isostnu, allura din il-wegħda hi hrafa wkoll, il-Mulej dahak bina! Il-bqija tat-Testment il-Qadim jirrivela l-priservazzjoni ta' dik il-linja taż-żerriegħa mit-tnehhija u d-direzzjoni tagħha għal Kristu.

Atti sopranaturali biex jippriservaw dik il-linja taż-żerriegħa ma jistgħux jittiehdu serjament **jekk** il-kawża għal dawk l-atti m'għandix tkun meqjusa bhala li hija reali mal-fatti. Meta l-waqa' tagħna permezz ta' Adam kif irrivelata f'Ġeneri tkun meqjusa bhala reali u tassew imbagħad il-linja taż-żerriegħa tal-Messija **kif imwiegħda** f'Ġeneri 3:15 tkun tista' naturalment u essenzjalment tiġi ttraċċjata minn Adam għal Kristu. Din hija fin-natura tas-suġġett.

F'dan il-kontenut dawk l-atti sopranaturali kollha ta' Alla biex jippriserva l-linja taż-żerriegħa jidhru li huma atti ta' fidwa umana. Atti bħal dawn, bħal priservazzjoni ta' Noè mid-dilluvju, il-priservazzjoni tal-linja taż-żerriegħa minn Abraham għal Kristu (irġiel neżlin direttament minn Abraham għal Kristu permezz ta' kull generazzjoni ta' wara għal elfejn sena!), il-priservazzjoni tal-linja taż-żerriegħa fit-tribù ta' Ġuda meta Ġuda kien mhedded bil-qirda permezz tal-jasar ta' Babel, u t-twelid verġni, għandhom ikunu mharsa bhala atti sopranaturali ta' fidwa li kienu meħtieġa għad-dhul bil-ġisem tal-Mulej fid-dinja skond il-wegħda Tiegħu.

Veduta *letterali biss* tad-dnub ta' Adam tista' taghti tifsira storika u ta' fidwa ghal l-ittraċċjar tal-linja taż-żerriegħa minn Set ghal Noè (Ġenesi 4:25—5:32), u minn Noè u ibnu Sem, li għexu matul id-dilluvju, (Ġenesi 11:10-26) li lilu l-wegħda tal-fidwa kienet aktar tard magħmula. (Ġenesi 12:3; 22:18; Galatin 3:16).

Li tittraċċja ż-żerriegħa minn Abraham ghal David ghal Ġesù (Matthew 1) mhijiex aktar storikament li titwemmen (kif xi whud jidhru li jaħsbu) milli li tittraċċja ż-żerriegħa minn Adam ghal Noè ghal Abraham. Dan huwa ezattament dak li Mosè għamel ghalina fil-listi genealogiċi ta' Ġenesi kapitli hamsa u hdax. U l-genealogija ta' Luqa (3:23-28) hija essenz-jalment l-istess tifrex il-korsa kollha ta' l-istorja minn Ġesù lura ghal Adam. Jekk ir-rakkont tad-dnub ta' Adam ma jkunx meqjus bhala li hu storiku imbagħad dawn il-genealogiji, ta' Luqa inkluża, ma jstax li jkollhom xi tifsira Prattika. U, f'liema punt għandu jkun deċiż li Luqa waqaf milli jniżzel persuni attwali storiċi fil-genealogija tiegħu u beda biex jikteb f'persuni vrintati? U għal darb'ohra ahna nistaqsu, "X'ikun il-punt?"

X'inhu mbagħad l-iskop tal-kitba tal-genealogija ta' Ġesù minn Adam u li jgagħalna biex nittraċċjaw il-linja taż-żerriegħa tal-Messija mid-dnub ta' Adam? F'dan il-punt jidher ċar li din l-informazzjoni tghammarna bi prova dwar kemm wiehed jista' jorbot fuq Alla biex isalvana skond il-Kelma Tiegħu. Ġenesi 3:15 huwa prova tal-bżonn iddisprat ta' l-umanità għas-salvazzjoni ta' Alla. X'raġuni akbar jista' jkun hemm? Tnaqqis tal-kapitli tal-bidu ta' Ġenesi bhala storikament tassew eventwalment għandu jwassal għat-tnaqqis ta' Kristu sopranaturali u s-salvazzjoni li Hu b'mod sopranaturali kiseb ghalina permezz tal-mewt u l-qawmien Tiegħu. Kull veduta ta' dawn il-kapitli f'Ġenesi li mhix *storja awtentika* neċessarjament tqis il-genealogiji u l-ittraċċjar tal-linja taż-żerriegħa tal-Messija bhala mhux storika u mhux importanti. Dan hu dak li jkunu qed jagħmlu dawk li jghidu li Ġenesi huwa sempliciment storja! Dan jikkawża nuqqas ta' fiduċja fil-Kelma ta' Alla u jikkawża n-nar tal-fidi li jieqaf milli jkompli jixhel!

### III. KULL VEDUTA TA' ĠENESI LI MHIX STORIKAMENT TASSEW TGHAWWAR MINN TAHT IL-FIDI F'ĠESÙ U FL-APPOSTLI TIEGHU

Kull parti mill-Iskrittura li hija meqjusa bhala li hi mitoloġika huwa mod ieħor ta' nuqqas ta' għarfa ta' dak li l-Bibbja Mqaddsa tirreġistra f'dak il-punt bhala sempliciment mhux tassew. Dan hu speċjalment distruttiv meta l-Bibbja titlobna biex niehdu l-istqarrijiet tagħha bhala li huma ta' siwi u mbagħad tibbaża duttrini fuqhom u titlobna biex inzommu dawn id-duttrini għal kwalunkwe prezz, ukoll għall-punt li nagħtu l-unika hajja li ahna qatt jista' jkollna fuq din l-art.

Xi mplikazzjonijiet morali pjuttost profondi, huma nvoluti fit-tagħlim ta' Kristu u l-apostli Tiegħu, li xi drabi bbażaw id-duttrini tagħhom fuq il-validità storika tal-ġrajjet irrakkuntati f'Ġenesi. Ukoll, dawn id-duttrini, preċiżi għaliex huma bbażati b'mod sewwa u kif jixraq fuq l-informazzjoni fil-ktieb ta' Ġenesi, jinvolvu l-integrità ta' Ġesù u ta' l-apostli, u l-inspirazzjoni mingħajr l-ebda żball tat-Testment il-Ġdid.

#### A. *Ġesù u Ġenesi.*

Ġesù haddan it-Testment il-Qadim bhala storikament ta' minn jorbot fuqu. Hu haddan il-verità bi stqarrija ġenerika mingħajr l-ebda eċċezzjonijiet. Naqraw f'Luqa 24:44-47,

*“Imbagħad qalilhom: “Meta kont għadni magħkom ghedtilkom dawn il-kelmiet, ‘Jeh-tieg li jsehħ kull ma nkiteb fuqi fil-Liġi ta’ Mosè, fil-Profeți u fis-Salmi.’ Imbagħad fet-hilhom mohħhom biex jifhmu l-Iskrittura. U qalilhom: “Hekk kien miktub, li l-Messija jbati u fit-tielet jum iqum mill-imwiet, u li l-indiema għall-maħfra tad-dnubiet tixxandar f’Ismu lill-ġnus kollha, ibda minn Ġerusalem.”*

Fi Ġwanni 5:39, naqraw:

*“Intom tistudjaw l-Iskrittura, ghax tghidu li fiha hemm il-hajja ta’ dejjem; hemmhekk issibu x-xhieda fuqi.”*

Ukoll, fi Ġwanni 10:35 naqraw:

*“Issa jekk il-ligi ssejjah allat lil dawk li waslitilhom il-kelma ta’ Alla—u l-Iskrittura ma tistax tithassar.”*

Hawn naraw li Ġesù qiegħed jghid li kienet profezija tal-fidwa li Hu ġie biex iwettaq fuq is-salib. Hu emmen b’mod implicitu fir-rakkont **letterali** tal-hajja ta’ Elija u Elizew li haddnu għemejjel sopranaturali (Luqa 4:25-27; 1 Slaten 17; 2 Slaten 5). Ġesù irrifera għal Ġona bhala *persuna storika* u l-esperjenza tiegħu f’zaqq il-ħuta hija *storikament tassew*. Naqraw f’*Mattew 12:39-41*,

*“Izda hu wegibhom: “Sinjal iridu nisel haz-in u infidil! Imma Ġona għamel tlitt ijiem u tlitt iljieli f’zaqq il-ħuta, hekk ukoll Bin il-bniedem għad jagħmel tlitt ijiem u tlitt iljieli fil-qalba ta’ l-art. F’jum il-ħaqq, in-nies ta’ Ninwè għad iqumu kontra dan in-nisel u jikkundannawh, ghax huma nidmu wara l-predikazzjoni ta’ Ġona; u araw, hawnhekk hawn min hu aqwa minn Ġona!” (ara wkoll Luqa 11:29-32).*

Jekk dawn il-ġrajjet fil-fatt *ma sarux* x’jiġri f’dan il-punt għall-integrità ta’ Ġesù? Tagħmel differenza kbira hafna fil-fidi tagħna fi Kristu dwar jekk dawn l-istejjer tat-Testment il-Qadim huma letteralment tassew jew le. Jekk Ġesù ma kienx korrett fuq dawn il-punti jista’ Hu jkun afdat għal kollox fuq punti oħra? Il-mistoqsija reali hija, “Nistgħu aħna nafdaw lil Ġesù fil-punti kollha?

Ir-riferenzi Tiegħu għall-ktieb ta’ Ġenesi jinkludu r-rakkont ta’ Noè u d-dilluvju mad-dinja kollha. F’*Mattew 24:37-39* naqraw:

*“Bhal fi żmien Noè, hekk tkun il-miġja ta’ Bin il-bniedem. Ghax kif fiż-żmien ta’ qabel id-dilluvju kienu jieklu u jixorbu, iżewġu u jizzewġu, sa dak in-nhar li Noè daħal fl-arka, u b’xejn ma ntebħu sa ma wasal id-dilluvju u garr lil kulhadd, hekk tkun il-miġja ta’ Bin il-bniedem.”*

F’din il-kwotazzjoni Ġesù jirrifere minghajr l-ebda żball għal Noè bħala persuna storika, għall-arka bħala reali, u għad-dilluvju li lahaq tant partijiet fid-dinja li *“garr lil kulhadd”* (vers 39.)

Attentat makakk tal-liberaliżmu huwa li tissuggerixxi li Ġesù sata’ sewwa appella għall-mitoloġija sabiex jillustra duttrini Tiegħu. Izda dan jassumi minghajr ebda xhieda li rakkonti ta’ Noè u Ġona, eċċ., huma hrejjeġ, u jagħmlu dan f’kontradizzjoni diretta għall-istqarrijiet ċari tal-Bibbja li dawn l-irġiel kienu reali u li l-ġrajjet li għalihom huma magħrufa għaw tabilhaqq. Huwa impossibbli li tiegħu l-idea mill-Bibbja, kemm mir-rakkont tat-Testment il-Qadim jew minn kwotazzjonijiet tat-Testment il-Ġdid, li kemm il-persuni u kemm il-ġrajjet kienu għal kollox mitoloġiċi.

Barra minn dan, l-avvicinament mitoloġiku jikkontradixxi l-bażi nfisha tal-logika tal-Mulej li fuqha Hu spiss iddetermina ċerti materji essenzjali tal-hajja u duttrina.

Illustrazzjoni ta’ dan tinsab fil-Vangelu ta’ Mattew, kapitlu 19, versi 3 sa 9, fejn naqraw:

*“U resqu fuqu xi Farizej biex iġarrbuh, u qalulu: “Jista’ wieħed jitlaq lil martu fuq xi haġa, tkun xi tkun?” Izda hu qalilhom: “Ma qrajtux li sa mill-bidu l-Hallieq għamilhom raġel u mara, u qal, ‘Minhabba f’hekk raġel ihalli lil missieru u ’l ommu u jinghaqad ma’ martu u t-tnejn isiru ġisem wieħed’? Għal-hekk mhumiex iżjed tnejn, imma ġisem wieħed. Mela dak li għaqqad Alla ma għandux jifirdu l-bniedem.” Qalulu: “Mela allura*

*ghaliex ordna Mosè li żewġha jagħtiha l-kitba tad-divorzju u jibghatha?” Qalilhom: “Kien minhabba l-ebusija ta’ raskom li Mosè takom il-permess tibagħtu n-nisa tagħkom. Izda ma kienx hekk mill-bidu. U nghidilkom, li min jibgħat lil martu hlief minhabba ż-żina, u jiżżewweġ oħra jkun hati ta’ adulterju.”*

Minn din ir-riferenza għal l-ewwel żewġ kapitli ta’ Ġenesi Ġesù wieġeb żewġ mistoqsijiet dwar iż-żwieġ u d-divorzju, żwieġ mill-ġdid, u adulterju. Ġesù *jargumenta fuq il-baži tal-veduta letterali Tiegħu tar-rakkont ta’ Ġenesi li Alla għamel lir-raġel u lill-mara mill-bidu* u wkoll għaqqadhom fiż-żwieġ biex b’hekk huma ma baqghux aktar tnejn iżda saru ġisem wiehed. Din l-għaqda ta’ raġel u mara f’ġisem wiehed hija n-natura tar-relazzjoni taż-żwieġ kif Alla halqu, qal Ġesù, u *jappella għall-Ġenesi 2:24* għal l-awtorità Tiegħu:

*“Minhabba f’hekk (minhabba din il-kawża), it-tnejn isiru ġisem wiehed.”*

“Il-kawża” hija n-natura ta’ l-għaqda taż-żwieġ *kif spjegata f’Ġenesi kapitlu tnejn*. Imbagħad minnufih wara l-appell Tiegħu għal Ġenesi għal l-origini u għan-natura taż-żwieġ Kristu jesprimi *l-qbil Tiegħu ma’ Mosè* billi jiddikjara, *“Għalhekk mhumix iżjed tnejn, imma ġisem wiehed,”* u jikkonkludi fuq il-baži Skritturali t-twegiba Tiegħu lill-Farizej b’dan il-kliem:

*“Mela dak li għaqqad Alla ma għandux jifirdu l-bniedem”* (Mark 19:6b).

Il-kelma *“mela”* toħroġ minn dak li Ġesù qal li kien in-natura tar-relazzjoni taż-żwieġ *“mill-bidu”* kif irrivelata f’Ġenesi kapitlu wiehed u tnejn.

Barra minn dan, Ġesù jkompli biex jirraġuna minn *interpretazzjoni letterali ta’ Ġenesi* meta l-Farizej fakkruh li Mosè ordna biex jagħti karta tad-divorzju u biex wiehed ikeççi ’l martu. Hu wieġeb li Mosè hallihom biex jagħmlu hekk min-



habba l-ebusija tal-qalb, izda dan “*ma kienx hekk mill-bidu.*” Din hija t-tieni darba li Ġesù rrifera “*ghall-bidu*” tal-bniedem u żwieg kif inhu mfisser fl-ewwel kapitli ta’ Ġenesi.

Fl-ahharnett, fuq il-baži ta’ **veduta letterali** ta’ Ġenesi li meta raġel u mara jizzewġu huma jsiru ġisem wiehed u għalhekk ma jkollhomx dritt li jkissru dik l-għaqda, il-Mulej ippronunzja projbizzjoni assoluta kontra tkeċċija, hlief minhabba l-kawża taż-żina. L-implikazzjoni morali hija illi d-divorzju u ż-żwieg mill-ġdid għal kull raġuni ohra hlief minn dik taż-żina tipproduċi adulterju.

*Stqarrija ta’ duttrina ta’ restrizzjoni bhal din u li timplika moralment tkun mingħajr sens jekk il-baži ta’ l-affari kienet mitoloġika, kienet hrafafa!* Fatti storiċi **biss** jistgħu jkunu ta’ raġun għall-pożizzjonijiet sodi tal-Mulej fil-kwistjoni taż-żwieg u d-divorzju. La darba d-duttrina Tiegħu dwar il-kwistjoni taż-żwieg kienet ibbażata biss fuq l-informazzjoni li ahna naqraw f’Ġenesi huwa essenzjali li tikkonkludi li Ġesù ikkunsidra dik l-informazzjoni bhala *storikament awtentika*.

Ġesù jgħidilna f’dan il-kliem Tiegħu li Alla li għamel kemm lir-raġel kif ukoll iż-żwieg ma jagħtix id-divorzju għal kull kawża u jappella għall-ktieb ta’ Ġenesi bhala awtorità suffiċjenti għal dik il-konkluzjoni. Jekk ahna ma naċċettawx dak li Ġesù aċċetta bhala awtorevoli ahna sempliciment ma nistgħux ikollna fidi shiħa f’Ġesù Kristu bhala awtorevoli, infallibbli u divin.

Ġwanni wkoll jirrakkonta inċident li jhaddan it-twemmin tal-Mulej fir-rakkonti ta’ Ġenesi **bhala li huma letterali**. Waqt wiehed mid-dibattiti ta’ Ġesù mal-Lhud f’Ġerusalem Hu hariġhom fil-beraħ dwar l-intenzjoni tagħhom biex joqtluh, u mbaġħad Ġesù qalilhom,

*“Intom ġejjin minn missierkom li hu x-xitan, u x-xewqat ta’ missierkom li hu x-xitan, u x-xewqat ta’ missierkom tridu tagħmlu. U dak kien qattiel sa mill-bidu, u qatt ma zamm mal-verità, għax il-verità ma tin-sabx fih. Meta jigdeb, ikun qieghed jitkellem talli*

*hu, ghax dak giddieb u missier il-gideb”*  
(Ġwanni 8:44).

Ġesù emmen lix-xitan kien l-ewwel giddieb fuq l-art u qattiel. Hu emmen li Alla fir-realtà qal lil l-istoriċi Adam u Eva dwar is-sigra letterali tat-taghrif it-tajjeb u l-hażin li:

*“Dak in-nhar li tiekol minnha żgur li tmut”*  
(Ġenesi 2:17).

Iżda x-xitan gidbilhom meta qal,

*“Le, żgur ma tmutux”* (Ġenesi 3:4).

U b’dak il-mezz huwa qatel lir-razza umana.

Skond l-irraġunar tal-Mulej taghna li Ġenesi jirreġistra fatti storiċi kif huma attwalment ġraw ahna ghandna nqisu li kull veduta ta’ Ġenesi li mhix il-veduta tal-Mulej neċessarja-ment tneżża’ lil Ġesù mill-qawwa ta’ l-argumenti Tiegħu. Għalhekk hemm żewġ konklużjonijiet li nistgħu naslu għali-hom, jew Ġenesi jirreġistra **storja awtentika** jew inkella Ġesù **kien żbaljat**. Din hija l-kwistjoni reali. Jekk l-interpretazzjoni ta’ Kristu ta’ Ġenesi ma kinetx korretta kif ahna nistgħu nkunu ċerti dwar li t-tagħlim Tiegħu huwa korrett fuq in-natura u l-missjoni Tiegħu nnifsu? Tagħmel differenza kbira hafna jekk ahna nharsux lejn Ġenesi bhala storiku jew mitologiku!

### ***B. L-Appostlu Pawlu u Ġenesi.***

Ir-rakkont ta’ Mosè ta’ l-origini tar-raġel u tal-mara u r-rakkont tiegħu tan-natura tar-relazzjoni taż-żwieġ kif Alla halaqha, li r-raġel u martu huma ġisem wiehed permezz ta’ pjan divin, ma jistax ikun impoġġi fl-istat ta’ sempliciment hrifa mingħajr ma tirrifletti kontra l-verità ta’ l-osservazzjoni ta’ Pawlu fuq is-sugġett ta’ l-omosesswalità li din hija passjoni hażina li hija kontra n-natura, u li din hija żball li ma jixraqx.

It-test shiħ ta’ l-akkuża ta’ Pawlu dwar id-dnub ta’ l-omosesswalità fl-ittra tiegħu lir-Rumani huwa kif inhu ġej:

*“Għalhekk Alla telaqhom għal ġibdiet bla ġieħ. In-nisa tagħhom bidlu l-użu naturali fl-*

*uzu kontra n-natura; hekk ukoll l-irġiel hallew l-użu naturali tal-mara u xhelu bil-passjoni għal xulxin, irġiel ma' rġiel, biex jagħmlu hwejjeg bla ġieh; u bi hlas ta' dan jirċievu fihom infushom il-hlas li haqqhom htijjethom” (Rumani 1:26-27).*

Kif l-omosesswalità tista' tkun “*kontra n-natura*” kif l-appostlu jgħid, sakemm din tikkontradixxi lin-natura vera ta' hwejjeg kif għamilhom Alla *fil-bidu*? L-appostlu jispjega li huwa “żball” għal raġel li jkun bi hsieb hażin ippassjonat lejn raġel iehor għaliex dan ifisser “*li hallew l-użu naturali tal-mara.*” Kif nistgħu niddeterminaw “*l-użu naturali tal-mara*” jekk ahna nirrifjutaw li naċċettaw bhala awtentika u ta' min jafdaha, ir-rivelazzjoni ta' Alla nnifsu tan-natura u l-bżonnijiet tar-raġel kif Alla għamel u l-origini, skop u natura tal-mara li għamel wara?

Riġettar tal-ġrajjet ta' l-ewwel żewġ kapitli ta' Ġenesi bhala verità storika jista' sewwasew jikkawża lil xi whud biex jirriġettaw mill-ewwel l-osservazzjonijiet ta' l-appostlu dwar l-omosesswalità. U dan żgur li jolqot fuq it-talba tiegħu għall-ispirazzjoni mingħajr l-ebda żball (1 Korintin 2:12-13).

Ma hemm l-ebda mod li turi rispettt għal l-awtorità appostolika ta' Pawlu bhala rappreżentant ta' Kristu divin mingħajr ma taċċetta bhala divinament awtorevoli l-Iskrittura tat-Testament il-Qadim li hu spiss iġib bhala konferma tal-konklużjonijiet ta' l-argumenti tiegħu. Dan il-punt għandu jkun magħmul ċar fiż-żewġ illustringazzjonijiet li ġejjin.

1. *Id-duttrina ta' Pawlu ta' kundanna universali u l-bżonn b'konsegwanza għal salvazzjoni universali hija bbażata fuq il-verità storika tal-ktieb ta' Ġenesi.* Naqraw f'Rumani 5:12,14,

*“Bħalma kien permezz ta' bniedem wiehed li fid-dinja dahal id-dnub, u permezz tad-dnub il-mewt, u hekk il-mewt laħqet il-bned-min kollha, għax kollha dinbu...Madankollu l-mewt saltnet ukoll minn Adam sa Mosè, imqar fuq dawk li ma waqghux fid-dnub li fih*

*kien waqa' Adam, li kien xbieha ta' dak li kellu jigi."*

L-apostlu Pawlu irraguna lid-dnub ta' Adam gab id-dnub u l-mewt fid-dinja u li ghalhekk il-bzonn konsegwenti taghna ghal Kristu huwa universali. Huwa bbaża dan il-bzonn tal-bnedmin kollha ghal Kristu fuq *il-verità letterali* li Mosè irregistra fl-ewwel tliet kapitli ta' Ġenesi.

Huwa wkoll ibbaża l-argumenti tiegħu għall-htieġa universali ghal Kristu fuq id-dnub *letterali* ta' Adam meta hu qal,

*"Għax bħalma l-bnedmin kollha jmutu f'Adam, hekk ilkoll jiksbu l-hajja fi Kristu"*  
(1 Korintin 15:22).

U wkoll fit-Tieni Korintin 5:14 l-apostlu irraguna li *"wieħed imut ghal kulhadd"* li b'neċessità għandu jilhaq it-triq kollha lura ghal Adam.

L-apostlu Pawlu esprima l-biża' tiegħu għall-knisja f'Korintu b'dan il-kliem:

*"Li bħalma s-serp qarraq b'Eva bil-ħażen tiegħu, hekk fehmielkom jithassru mis-sempliċità u s-safa tagħhom fi Kristu"* (2 Korintin 11:3).

Fi kliem iehor, ix-xitan jigdbilna dwar il-Kelma ta' Alla. Dak hu l-mod li bih ix-xitan qarraq b'Eva u dak hu l-mod li hu jipprova biex ihassar ukoll l-imhuh tal-Kristjani! Ix-xitan gidbilna dwar id-divinità tal-Mulej, gidbilna dwar il-qawwa Tiegħu, gidbilna dwar il-ligi tal-mahfra, gidbilna wkoll dwar is-smewwiet u l-infern, u dwar il-moralità. Għaliex ahna m'għandniex nahsbu li hu jigdbilna wkoll dwar l-origini ta' l-univers u dwar l-origini tal-bniedem u dwar id-dar taghna fis-smewwiet u dwar id-dnub, speċjalment jekk dan jagħmel aktar nies li jemmu l-gideb tiegħu dwar Kristu u s-salvazzjoni? Ix-xitan jipprova b'kull mezz ta' gideb biex iwassalna halli ma nemmnu il-Kelma ta' Alla. Dawk kollha li jgħallmu li Ġenesi huwa sempliċement storja huma maqbuda bil-gideb tax-xitan u b'hekk jinsabu taht il-hakma tiegħu.

Jekk ahna nemmnu lil Mosè, lil Ġesù u lil l-apostlu Pawlu dwar il-verità kif hija miktuba f'Ġenesi, huma jharsuna mill-attentati tal-filosofiji qarrieqa tal-bnedmin biex niddeterminaw l-origini tal-bniedem, l-iskop u d-destin tiegħu kuntrarju għall-fatti kif irriverlati fl-Iskrittura Mqaddsa. Fiducja shiha biss fil-veduta ta' Kristu u ta' l-apostli Tiegħu fuq Ġenesi tista' thares lill-knisja mill-ispekulazzjonijiet minghajr twemmin ta' l-evoluzzjoni ateistika.

2. *Id-duttrina ta' l-apostlu Pawlu dwar il-post tar-raġel u tal-mara fil-knisja hija bbażata fuq il-verità storika tal-ktieb ta' Ġenesi.*

*“Nixtieq li l-irġiel jitolbu kullimkien, jergħu 'l fuq idejn safja bla għadab u bla ġlied. Hekk ukoll nixtieq li n-nisa jizzejnu bi lbies xieraq, bil-modestja u bil-għaqaq, mhux b'xagħarhom midfur, imma bl-egħmil it-tajjeb, kif jixraq lil nisa li jridu jkunu twajbin. Il-mara għandha toqghod titgħallem bil-kwiet u l-umiltà kollha. Ma nħalli qatt li mara tghallem jew li taħkem fuq ir-raġel; hi għandha toqghod fis-skiet. Ghax Adam ġie magħmul l-ewwel, imbagħad Eva. U ma kienx Adam li safa mqarraq; kinet il-mara li, wara li kienet imqarrqa, waqghet fil-htija. Madankollu hi ssalva bil-maternità tagħha sakemm tibqa' tghix fil-fidi, fl-imħabba, fil-qdusija u fil-modestja” (1 Timotju 2:8-15).*

L-apostlu Pawlu juża l-kelma ANER għal “l-irġiel” f'din is-silta. Din mhijiex għall-kelma ANTHROPOS li tirriferi għal l-umanità kollha, kemm in-nisa kif ukoll l-irġiel. Din il-kelma ANER tfisser ir-raġel u ma tistax tfisser il-mara. Id-duttrina appostolika, mela, hija li l-irġiel għandhom ikollhom it-tmexxija fil-knisja u mhux in-nisa. Dan ma jfissirx li r-raġel hu xi haġa aktar mill-mara, xejn minn dan. Id-differenza hija biss fil-funzjoni tagħhom. It-tnejn huma ta' l-istess valur f'għajnejn il-Mulej imma ta' funzjonijiet differenti (ara Galatin 3:28). Il-

Bibbja hija ċara dwar dan: *irġiel u nisa huma differenti fil-funzjoni, imma ndaqs fil-valur*. Imbagħad l-apostlu jibbaża r-raġunijiet tiegħu fuq il-fatti kif irrivelati fl-ewwel tliet kapitli ta' Ġenesi.

L-ewwel l-apostlu ispirat jappella għal *l-ordni tal-hoqlien*.

*“Għax Adam ġie magħmul l-ewwel, imbagħad Eva”* (vers 13).

Dan huwa minn Ġenesi 2:18-23. It-tieni, l-apostlu jappella għan-natura tal-mara kif spjegata f'Ġenesi 3:1-6,

*“U ma kienx Adam li safa mqarraq; kienet il-mara li, wara li kienet imqarraq, waqgħet fil-ħtija”* (vers 4).

In-natura tal-mara, jagħraf l-apostlu minn Ġenesi, hija distinta minn dik tar-raġel. In-natura tagħha għandha t-tendenza lejn dak li hu domestiku u matern. Permezz tat-tfal u attenzjoni domestika hija tkun imwettqa hafna. In-natura nfisha tagħha tagħmilha l-priża naturali ta' irġiel ħżiena mingħajr ebda skruplu li jilgħabu fuq in-natura tagħha. Ma ttantax ix-xitan lill-mara fin-nuqqas tal-prezenza ta' żewġha? Għalhekk in-natura tal-mara u tar-raġel huma murija mill-ktieb ta' Ġenesi kif Alla ħalaqhom mill-bidu bħala r-raġuni lura tad-duttrina ta' l-apostlu Pawlu illi r-raġel għandu jkollu l-post tat-tmexxija fil-knisja kif ukoll fid-dar.

Fl-aħħar, l-apostlu jinsisti fuq l-eżattezza tal-letteraliżu ta' Ġenesi meta, biex ikkorriega l-azzjonijiet ħżiena ta' xi nisa Kristjani f'Korintu, hu jgħid li:

*“Mhux ir-raġel ġej mill-mara, imma l-mara ġejja mir-raġel. U mhux ir-raġel li kien maħluq mill-mara, imma l-mara li kienet maħluqa mir-raġel”* (1 Korintin 11:8-9).

Jekk Ġenesi m'għandux jittiehed għal kollox b'mod *letterali* lanqas l-apostlu Pawlu m'għandu!

**Ċ. Pietru U Ġenesi.**

F'kapitlu tlieta tat-tieni ittra tiegħu, l-apostlu Pietru bil-qawwa jwissi lill-Kristjani biex jiftakru l-Kelma ta' Alla kemm fit-Testment il-Qadim kif ukoll fit-Testment il-Ġdid bhala difi-za kontra dawk li biex imaqdru u jwaqqghu għaċ-ċajt jiċhdu l-fiduċja storika tal-Kelma ta' Alla. Huwa jispeċifika d-dilluvju ta' Ġenesi fil-jiem ta' Noè bhala eżempju li wiehed jista' joqghod fuq il-wegħda tal-Mulej li jiġi f'ġudizzju għal nies hżiena. (2 Pietru 3:3-6). Pietru juri wkoll li kienet il-Kelma ta' Alla li kienet il-“mezz” li oriġina d-dinja u wkoll li l-Kelma ta' Alla kienet il-“mezz” *“li d-dinja ta' dak iż-żmien tgharrqet u ntilfet”* (versi 5-7).

Fl-essenza Pietru qieghed jgħid li d-dilluvju huwa konfermar *storiku* tal-fiduċja tal-Kelma profetika ta' Alla. Imbagħad hu jkompli biex iwissina li:

*“Hekk ukoll bl-istess kelma ta' Alla s-sme-wwiet u l-art tal-lum huma merfughin għall-hruq, miżmumin sa jum il-ġudizzju, li jkun jum it-telfien tal-hżiena”* (vers 7).

L-istess kelma li ġabet id-dilluvju tal-qirda fuq id-dinja hażina iġġib ukoll it-tmiem ta' din id-dinja preżenti. Imbagħad, *fuq dan bhala premessa*, bhala introduzzjoni, Pietru jirraguna billi jgħid,

*“Araw daqxejn kif għandkom iġġibu ruh-kom, kemm għandha tkun qaddisa u tajba hajjitkom...billi intom qegħdin tistennew hwejjeġ bhal dawn”*

li hu spjega li għandom isiru (versi 8-14).

Għalhekk fuq il-baži tad-*dilluvju storiku* li kien sar permezz tal-Kelma ta' Alla Pietru jfittex biex jikkonferma l-Kelma tal-Mulej li terġa' tigi, biex teqred din id-dinja bin-nar, u biex iġġib lin-nies il-hżiena għall-haqq. Din il-konferma tal-fiduċja tal-Kelma tal-Mulej permezz ta' appell għar-rakkont tad-dilluvju ta' Ġenesi kien il-mod ta' l-apostlu kif iwissi halli wiehed ikun attent dwar l-għalliema foloz u biex iwassal lill-Kristjani halli:

*“ħarbirku biex tkunu misjuba minnu fis-sliem  
bla tebgħa u bla ħtija”* (vers 14).

Jekk ir-rakkont tad-dilluvju ta’ Ġenesi *mħuwiex fatt stori-ku* allura l-argument kollu ta’ Pietru għall-ħajja qaddisa huwa mingħajr bażi! Jekk, iżda, ir-rakkont tad-dilluvju huwa aċċettat bħala *letterali* hekk ukoll ikun il-ħruq kbir li Pietru b’mod ċar jiddeskrivi!

#### KONKLUŻJONI

Aħna osservajna illi Ġesù, Pawlu u Pietru għamlu argu-menti dottrinali u moralment ċari, ibbażati fuq il-veduta *storika u letterali* tagħhom ta’ l-ewwel ħdax-il kapitlu tal-ktieb ta’ Ġenesi. Čaħda tar-realtà storika ta’ dawn ir-riferenzi minn Ġenesi tnazza’ lil Kristu u lil l-apostli Tiegħu mill-qawwa u l-baży tad-duttrini tagħhom. Il-veduta mitoloġika ta’ Ġenesi tgħawwar minn taħt dak li kull wieħed minnhom isostni li huwa l-baży storiku li minnu d-duttrini tagħhom huma mehuda. Għalhekk iċ-čaħda tad-dipendenza storika ta’ Ġenesi għandha implikazzjonijiet serji ħafna relattivi għal l-infallibbiltà ta’ Ġesù Kristu, l-ispirazzjoni divina ta’ l-apostli Tiegħu, u l-fiduċja assoluta tal-Kelma ta’ Alla.



L-EVOLUZZJONI,  
FATT JEW  
TEORIJA?

## L-EVOLUZZJONI, FATT JEW TEORIJA?

Artikli li jiddiskutu l-evoluzzjoni jidhru regolarment f'gazzetti li jiċċirkulaw fostna. Ghalliem tal-bijoloġija fl-iskejjel taghna, waqt il-lezzjonijiet taghhom isemmu kif il-hajja bdiet permezz ta' l-evoluzzjoni minghajr lanqas biss ma jinteressaw lilhom infushom biex jaraw x't'ghid il-Kelma ta' Alla, il-Bibbja Mqaddsa, dwar il-holqien, u l-istudenti li huma wliedna, jaċċettaw dak it-tagħlim għaliex huma wkoll, forsi qatt ma kellhom l-opportunità li jagħm-lu studju tal-Bibbja Mqaddsa dwar dan is-sugġett. Dan l-istudju huwa attentat biex jiċċara l-prinċipji tad-diskussjoni. Klarifika bhal din, nittama, tista' tghin lill-Kristjani jistudjaw il-pożizzjonijiet taghhom infushom, tista' tghin telimina xi effetti li jinqalghu sfortunatament dwar il-kontroversja kollha, u tista' tghin lilna aktar effettivament biex *nagħtu raġuni jew tweġiba* għal dak li nemmu.

Jien sejjer nindirizza għalina nfuosna dawn is-sugġetti li ġejjin:

- I. Metodu ġenerali kif wiehed jersaq aktar qrib lejn il-problema xjenza--religjon.
- II. Attentat biex nifhmu xi nfissru "b'evoluzzjoni" u analisi ta' l-ideat baziċi li ma jistgħux jiġu mwarrba mill-Kristjan.
- III. Pożizzjonijiet diversi meħuda lejn il-holqien u l-evoluzzjoni.
- IV. Appell biex jiġi evitat trattament mhux Kristjan lejn hutna.

### ***I. Metodu Ġenerali kif Wiehed Jersaq Aktar Qrib tal-Problema Xjenza--Religjon.***

Ix-xjenza u l-Iskrittura Mqaddsa, it-tnejn jinvolvu r-rivelazzjoni kreattiva ta' Alla f'relazzjoni għall-bniedem. Billi kollox jiġi mill-Unità originali ta' Alla Nnifsu, il-Kristjani jinsistu li l-hwejjeġ kollha għandhom fl-ahharnett ikunu solvuti fi qbil. Jista' jkun hemm konflitti li jidhru imma dawn jidhru biss għaliex dak li ahna nkunu nafu ma jkunx komplut u ma nkunux għadna nistgħu nitt-raċċjaw hjuet imħabbla (hekk jidhru) għal l-unità ta' Dak li Jista' Kollox. Sabiex nilhqu dan l-għarfien aktar shiħ hu meħtieġ, anzi essenzjali li t-tnejn, il-Kelma ta' Alla u d-dinja Tiegħu jiġu

mifhu-ma sewwa kif suppost. Ahna nistghu nkunu mmexxija ghal kon-kluzjonijiet foloz billi naċċettaw teoriji bhala verità soda, billi naqraw hażin ix-xhieda, billi nkunu ggwidati hażin permezz ta' preġudizzi umani, jew billi niżbaljaw permezz ta' l-injoranza. Izda l-Kelma ta' Alla, mifhuma sewwa, u d-dinja ta' Alla, mifhuma sewwa, huma f'armonija wahda. Mhux kif jaħsbu xi whud, ma hemm **ebda** kontradizzjoni bejn ix-xjenza u l-Bibbja. Kontradizz-jonijiet jeżistu bejn xjenza falza u reliġjon tajba. Jeżistu wkoll bejn xjenza tajba u reliġjon hażina. Izda bejn xjenza tajba u reliġjon tajba *ma hemm ebda kontradizzjoni!* Ix-xogħol tagħna huwa li nirsistu ghal dan il-ftehim sewwa--'l Alla wiehed jaf li dan huwa ġenwin, għaliex Hu għamlu hekk. Din hija biċċa xogħol li teħtieġ sforz kbir u umiltà kbira.

## ***II. Attentat Biex Nifhmu xi Nfissru "B'Evoluzzjoni" u Analisi ta' l-Ideat Baziċi li ma Jistghux Jiġu Mwarrba mill-Kristjan.***

Il-kelma *evoluzzjoni* tfisser, bażikament, *tibdil*. Hadd ma jiċhad li hemm u minn dejjem kien hemm tibdil jew kif isejnhulu xi whud, żvilupp fid-dinja. Pero nixtieq naghamilha ċara, li tibil fis-sens ta' żvilupp mhuwiex evoluzzjoni! Imma l-interess tal-Kristjan huwa dwar kull teorija xjentifika li tiċhad il-prinċipji baziċi tal-fidi. Għallanqas żewġ konċetti baziċi jsawwru l-pożizzjoni Kristja-na lejn l-evoluzzjoni.

L-ewwel prinċipju hu l-Eżistenza ta' Alla bhala l-*Hallieq u l-Mantenimentatur* ta' dak kollu li jeżisti. Dak kollu li jiċhad il-qawwa totali kreattiva u s-sovranià Tiegħu fuq il-holqien għandu jkun irrifjutat. It-tieni, hemm l-integrità u l-*eżattezza* ta' l-Iskrittura, partikularment il-kapitli tal-bidu ta' Ġenesi. Dawn il-kapitli, mifhuma sewwa, u kif għandu jkun, huma miżmuma mingħajr ebda ksur minn dak li jemmen. Madankollu, ikun biss sewwa li tghid illi reliġjużi wkoll ma qablux fil-fehma tagħhom dwar Gene-si. Bhala eżempju, hafna veduti huma miżmuma dwar il-kelma "jum" (yom) f'Ġenesi. Wiehed għandu jkun attent li ma jimponix interpretazzjoni umana tat-test fuq hutu, imma l-Kristjani jingħaq-du f'li jafferaw illi r-rivelazzjoni ta' Alla

mogħtija hawn għand-ha tkun miżmuma bhala awtorevoli u eżatta, mingħajr ebda żbalji. Waqt li hafna argumenti huma magħmula dwar l-insuffiċjenza ta' l-ipotesi evoluzzjonarja, ir-raġuni bażika għal saħansitra li tkun ikkonċernat bil-kwistjoni, hija minhabba t-theddida li din tqiegħed għall-konċett Kristjan.

### ***III. Pożizzjonijiet Diversi Mehuda Lejn il-Holqien u l-Evoluzzjoni.***

Xi diskussjonijiet ta' din il-kwistjoni jissoktaw bħallikieku hemm biss żewġ veduti possibbli ta' l-affari: jew ċertament holqien minn Alla jew evoluzzjoni ateistika. Madankollu, hemm pożi-żżjonijiet oħra possibbli, kif sejrin naraw fil-lista li sejjer nuri.

#### **A. Holqien Li Sar B'Ordni.**

Din il-veduta tafferma l-holqien permezz ta' digriet awtorevoli ta' Alla fil-perjodu mfisser f'Ġenesi kapitlu wiehed. Xi whud li jipproponu din il-veduta jaraw il-holqien istantanju, li sar f'daqqa wahda, waqt li oħrajn jarawh bhala li kien matul sitt ijiem ta' 24 siegħa. Santu Wistin, per eżempju, haseb li l-holqien kien mitmum f'temp ta' sekonda, imma li Alla firex id-deskrizzjoni f'sitt ijiem biex iservi lill-bniedem li l-qawwiet tiegħu ta' għarfien huma illimitati. Madankollu, oħrajn, li probabbilment jikkunsidraw lilhom insuhom f'din il-pożizzjoni (bl-Ingliż jissejhu "Fiat Creationists"), ihallu aktar wisa'. Dr. J.D. Thomas, fil-ktieb tiegħu "Facts and Faith" (Fatti u Fidi), Vol. 1:157-164, għandu diskussjoni sabiha dwar il-kwistjoni. F'dan il-ktieb hu jargumenta għal biex wiehed jarmonizza d-dikjarazzjoni solenni skritturali u dawk il-fatti li huma xjentifikament imfissra (għalkemm hu jagħti li wiehed jista' jaċċetta l-hekk imsejha "naive literal view," li tfisser, "il-veduta letterali ta' bniedem sempliċi" li tikkonferma lid-dinja kienet tidher qadima fil-holqien). Thomas jiddiskuti x'uħud mit-teoriji u jikkonkludi li wiehed ma jistax, fuq il-baži ta' evidenza Biblika, ikun dogmatiku f'li jinsisti li l-jiem f'Ġenesi wiehed huma letteralment 24 siegħa, perjodi ta' 24 siegħa. (hu jsemmi Geg.

2:4 bhala xhieda “jum” tista’ kultant tfisser perjodu itwal). Madankollu hu ma jnehhix il-possibbiltà li huma kienu 24 perjodu. Hu sempliciment jghid li l-evidenza mhijiex konklussiva. Izda, madankollu, il-problema hija rizoluta, determinata, wiehed ghandu jzomm il-fehma qawwija li l-Bibbja ghandha tkun emmnuta. Hu jikkonkludi li wiehed jista’ jaççetta r-rakkont tal-holqien f’Ġenesi minghajr m’ghandu ghalfejn ikun jaf ezattament kif Alla ghamel il-holqien.

Fit-tifitix taż-żewġ veduti l-oħra, sar evidenti li hemm definizzjonijiet diversi ta’ l-evoluzzjoni teistika kif ukoll holqien progressiv. Dawk kollha li jipproponu jammettu li kien hemm bidla sussegwenti fin-natura, wara l-holqien. Madankollu, id-distinzjoni bejn (a) bidla fil-materja maħluqa qabel u (b) holqien ġdid sugġett għall-holqien ta’ l-ewwel, mhux dejjem magħmula ċara. Madankollu, dan il-punt huwa wiehed kritiku f’li tifhem il-holqien progressiv u l-evoluzzjoni teistika, u tiddestin-gwihom minn holqien li sar b’ordni, jiġifieri, kif inhu muri f’Ġenesi kapitlu wiehed.

## **B. Holqien Progressiv**

Din il-veduta żzomm illi l-holqien ma kienx komplut fil-bidu, imma ġie għat-tmiem permezz ta’ proċess. Bernard Ramm jiddeskrivi l-veduta tiegħu nnifsu ta’ holqien progressiv kif inhu ġej:

1. Kien hemm il-hsieb f’moħħ Alla. Dan kien il-pjan tal-holqien qabel l-att tal-hoqien.

2. Imbagħad Alla qabad fix-xogħol tal-holqien kif muri f’Ġenesi wiehed (holqien li sar b’Ordni), halaq “il-materjal mhux maħdum” li kien qieghed jistenna “l-forma” tiegħu. Jahdem fuq dan il-materjal, Alla eżerċità xi atti sussegwenti tal-holqien kif inhu muri f’Ġenesi wiehed, jagħti l-forma lill-materjal, għalhekk magħmul.

Imbagħad ġie dak li Ramm isejjahlu holqien derivattiv (tnissil). L-Ispirtu ta’ Alla jahdem minn natura, imma bhala l-qawwa ta’ Alla, din gabet il-materja li Alla halaq fil-forma

mitluba mill-pjan fil-mohh divin. Bl-Ispirtu jahdem fin-natura, il-kmand kreattiv ta' Alla kien imwettaq.

Id-differenza bejn din u bejn il-veduta ta' dawk li jsostnu li l-holqien sar kif hu muri f'Ġenesi kapitlu wiehed, tidher li tif-foka fuq it-tul tal-perjodu tal-holqien (kemm ghandhom ikunu twal il-jiem ta' Ġenesi kapitlu wiehed), u jekk ix-xoghol ta' Alla sata' sar permezz ta' proċess, holqien progressiv ma jiċhadx is-sovranià ta' Alla. Sewwa jekk dan jiċhad jew ma jiċhadx l-affermazzjonijiet ta' l-Iskrittura jistgħu jkunu biss iddeterminati permezz ta' studju bil-għaqal tat-test Bibliku. Dawk li jipproponu din il-veduta qegħdin jippruvaw biex jaċċettaw x'kien xjentifikament muri, minghajr ma jaċċettaw veduta evoluzzjonarja li tikkontradixxi l-Iskrittura. Huma jem-mnu, per eżempju, li din tiddekrivi ahjar għaż-żmien tad-dinja, li l-metodi diversi xjentifiċi li juru ż-żmien, jidhru li jindikaw.

### **Ċ. Evoluzzjoni Teistika.**

Kif innutajna qabel, jidher li hemm nuqqas ta' ċarezza f'li tfisser eżatt xi tgħid din it-teorija. Dr. Thomas ifissirha b'tali mod li din tidher f'it u xejn bħall-holqien progressiv. Fil-fatt hu jgħid li l-holqien progressiv huwa forma ta' velu ta' l-evoluzzjoni teistika. Dr. Doug Dean jaqbel illi t-tnejn huma diffiċli ħafna li tiseparahom. Thomas ifisser l-evoluzzjoni teistika bħala l-veduta li l-proċess kollu kien mibdi minn Alla, wara liema proċess ta' żvilupp kompli. Imma kien hemm atti mirakolużi ohra minn Alla, bħal l-ghotja ta' l-Ispirtu lill-bniedem meta hu "żviluppa" għall-forma prezenti tiegħu. Thomas jargumenta li din hija tassew "bejn kollox" għall-evoluzzjoni, u ssostni lir-raġunijiet għal li tirriġetta l-evoluzzjoni teistika huma l-istess bħal dawk għal li tirriġetta l-evoluzzjoni ateistika. Izda, Thomas ma jhallix lok għall-bidla wara dak il-proċess kreattiv ta' l-ewwel.

Ramm, minn naħa l-oħra, jargumenta li l-evoluzzjoni teistika għandha tkun imfissra bħala l-ewwel holqien minn Alla, imma bl-iżvilupp kollu ta' wara li fforma fin-natura. Hu jgħid li

kull konċett (hsieb) ta' atti kreattivi rripetuti ta' Alla huwa holqien progressiv, mhux evoluzzjoni teistika.

Id-differenza bejn iż-żewġ definizzjonijiet (Thomas u Ramm) tidher li hija jekk Alla hux jew mhux direttament involut fil-proċess kontinwu ta' wara l-ewwel holqien. Ramm mhuwiex lest li jaċċeta mixja naturali ta' żvilupp, imma jhoss li x-xjenza titlob proċess, pjuttost milli l-ġrajja kreattiva biss ta' l-ewwel. Imma hu jinsisti li l-proċess huwa permezz tal-qawwa ta' Alla, mhux permezz ta' forzi purament naturali. Dean juri li parti mill-konfużjoni fuq id-definizzjonijiet hija għaliex, għalkemm kull wiehed jaf x'ideat l-evoluzzjonisti jemmnu, hadd ma hu ċert dwar il-hwejjeġ kollha li dawk li jemmnu fil-holqien jemmnu. Hu jinnota li, wara snin ta' studju, hu għadu jipprova biex jiżviluppa mudell għall-holqien.

Ogġezzjoni possibbli għal xi veduta li tara l-bniedem bhala r-riżultat ta' żvilupp il-fuq fin-natura hija l-konflitt tagħha ma' Ġenesi kapitli tnejn u tlieta, li jipprezentaw lill-bniedem fi stat *għoli* li minnu hu waqa'. Xi veduti evoluzzjonarji jaraw lill-bniedem jibda baxx u jitharrek il-fuq, waqt li l-Iskrittura tidher li tarah daqshekk għoli u mbagħad jaqa'. Madankollu, meta jqajjem din l-ogġezzjoni wiehed għandu jkun attent li ma jagħmilix sempliċi wisq f'kemm f'li jifhem x'tgħid il-Bibbja, x'titlob il-Bibbja jew x'tgħid ix-xjenza.

#### **D. Evoluzzjoni Ateistika.**

Din il-veduta żżomm illi n-natura hija "l-wirja kollha," ma thallix lok għall-forza jew qawwa kreattiva. Kollox żviluppa minn go n-natura. Raġunijiet għaliex noġġezzjonaw għal din il-veduta huma murija biċ-ċar f'dan l-istudju u fi studji oħra tagħna.

Hu f'dan il-punt iżda, li x-xjenzat jista' jmur 'il quddiem mil-limiti proprji tad-dixxiplina tiegħu. Hija haġa waħda li teżamina d-dinja naturali li ahna nafu, hija haġa oħra li tavvanza filosofija dwar l-origini jew dwar l-eżistenza jew mhux eżistenza ta' kreatur. Meta x-xjenzat jitkellem għat-tieni punt, huwa jmur il-fuq mill-istat tiegħu u f'dak tat-teologu jew tal-filosofu.

Huwa jista' li ma jkunx ikkwalifikat biex jagħmel dan kif xi teologi jistgħu li jagħmlu ġudizzji validi, mingħajr taħriġ, fil-qasam tax-xjenza.

### ***E. Il-Veduta tal-Qawwa tal-Hajja***

Din il-veduta, li C.S. Lewis jindika taqa' bejn il-materjaliżmu u r-religjon, tqieghed *Qawwa tal-Hajja* jew *l-Iskop*, li permezz tiegħu l-hajja evolviet mill-forom l-aktar baxxi għall-bniedem. Lewis (Mere Christianity, ktieb I. Parti IV) jargumenta li din il-veduta, loġikament, tista' tkun sfurzata jew fil-fidi f'Alla jew fl-ateiżmu, jiddependi fuq kif is-segwaċi tagħha jaraw il-*Qawwa tal-Hajja*. Meta tasal għal wahda minn dawk iż-żewġ konkluzjonijiet, huwa miftuh għall-istess konsiderazzjonijiet diskussi qabel f'dan l-istudju.

### ***IV. Appell Biex Jiġi Evitat Trattament Mhux Kristjan Lejn Hutna***

Ċerti termini, li huma magħmula minn dak li hu msejjah *lingwa li taħraq*, generalment iqanqlu rispons emozzjonali nensiv f'dak li jisma' jew jaqra. Spiss lingwa bħal din tkun użata biex issaħħan preġudizzji u biex tnissel appoġġ għall-veduta mingħajr investigazzjoni serja tax-xhieda, ċertament, il-Kristjani għandhom ikunu nies ta' konvinzjoni qawwiya u soda, imma s-sens ta' onestà tagħhom u l-imhabba għall-verità għandhom jagħmluhom konxji biex jaharbu mil-lingwa li s-saħħan malajr daqs li kieku huma se jaharbu minn nar tassew. Ahna għandna noqgħodu attenti fl-użu tagħna tat-terminoloġija, kemm għaliex minhabba l-imhabba tagħna lejn l-ahwa u kemm għaliex ahna għandna niddeciedu kwistjonijiet ta' xhieda u mhux purament fuq emozzjoni. Madankollu, termini bħal *evoluzzjoni* u *sahansitra evoluzzjoni teistika* huma spiss użati f'sens biex isaħħnu. Wahħal wiehed minn dawn it-termini lil huk, u hu jkun immarkat. Għal xi wħud, ma jimpurtahomx mill-fatti, hu jsir kwazi x-xitan inkarnat. Ukoll jekk l-akkuza tkun gidba, meta din tkun irripetuta li tinstema' u ta' spiss, xi nies jaslu biex jemmuha. Imbagħad, ukoll meta l-verità tiġi magħrufa,



il-lingwa li tqabba u l-kliem li jtebba' jkunu hallew toghma hazina li jkun diffiċċli hafna biex tnehhiha. Xi hadd dejjem jghid, "Fejn hemm id-duhhan, se jkun hemm in-nar," madankollu tinsa li dan il-proverbju jista' jiġi wżat hazin biex tipprova xi għajdut li hu minnu dwar xi hadd--ukoll meta dan ikun għal kollox gidba.

Ahna għandna bżonn li noqghodu attenti dwar li naghmlu akkużi kontra hutna, pjuttost milli nindirizzaw lilna nfusna għal diskussjonijiet dwar il-kwistjonijiet involuti. Jekk xi wiehed minn hutna jemmen fil-fond ta' qalbu (a) fis-sovranià kreattiva u li ssostni ta' Alla, u (b) li tista' torbot fuq l-Iskrittura, dan m'għandux jiġi mmarrat mill-ohrajn li forsi ma jqablux mieghu dwar dettalji ta' interpretazzjoni li huma sugġetti ta' opinjoni. Hija haġa waħda li żżomm veduta li dwarha jista' jkun hemm differenzi legittimi u bla nuqqas ta' xejn, u li iehor iżomm veduti li huma ġenwinament ċahdjet ta' principji tal-fidi. Halli ahna ma nhawdux it-tnejn.

Ahna nsibuha faċli biex niddefendu pożizzjoni jew biex naġixxu għall-pożizzjoni prinċipalment fuq il-bażi ta' dak li ahna nħossu jew li nistharrġu. Il-pożizzjoni li niehdu tista' tkun tassew tajba hafna, imma din mhijiex dejjem l-aħjar (sahansitra essenzjali) li nafu għaliex nemmnu kif nemmnu u x'inhuma l-publikazzjonijiet bażiċi (kwistjonijiet bażiċi) f'kull diskussjoni? Dan l-istudju habrek biex ipopġi fuq il-mejda xi sugġetti f'forma bażika, sabiex ahna nkunu nistgħu nafu x'inhuma l-kwistjonijiet u għaliex ahna nieqfu fejn ahna. Huwa ttamat li dan jagħtina ċarezza u safa għall-hsibijiet tagħna.

Personalment, jiena ma rridx niddefendi xi pożizzjoni li mhix Biblikament ippruvata. Lanqas ma rrid li ninsisti fuq xi interpretazzjoni ta' Skrittura li ma tirriflettix it-talbiet li l-Bibbja tagħmel għaliha nfisha. Jiena wkoll irrid li naċċetta r-rizultati assigurati tax-xjenza, imma ma rridx li nkun marbut b'opinjonijiet. Jiena nafda li din il-pożizzjoni għandha tpoġġini fejn Alla jridni li nkun.

*"Imberkin dawk li jġibu l-paċi, għax huma jissejġu wlied Alla."*

**HOLQIEN  
JEW  
EVOLUZZJONI  
?**

## HOLQIEN JEW EVOLUZZJONI?

F'dan l-istudju sejr in naraw dwar xi suggetti li huma ta' interess kbir għall-Kristjan u li huwa importanti hafna li jkun jaf dwarhom biex hu *“dejjem ikun lest biex jagħti tweġiba lil kull min jitolbu il-ghala t-tama li għandu”* (1 Pietru 3:15).

Punti li dwarhom sejr in nistudjaw huma:

- I. Evoluzzjoni Teistika.
- II. Fidi Xjentifika.
- III. Kemm Għandha Żmien id-Dinja.
- IV. Registrar tal-Blat.
- V. In-Nies Xadini.
- VI. Fatti Xjentifiċi Ipprovati.

### I. EVOLUZZJONI TEISTIKA

#### **Introduzzjoni:**

Il-bičča l-kbira tan-nies li jmorru minn proċess normali ta' edukazzjoni qatt ma jisimghu naha wahda tal-kwistjoni ta' l-origini: in-naha evoluzzjonarja. Jiena nemmen li dan ġara għaliex daww ir-religjużi li jopponu l-evoluzzjoni għamlu x-xogħol kollu kemm hu hażin li jopponuha. Huma jappellaw għall-emozzjonijiet b'mod mhux xjentifiku l-istess kif ġara filmistoqsija famuża lil Huxley: *“Fuq liema naha hu n-nisel tiegħek għax-xadini, in-naha ta' ommok jew ta' missierek?”* Dan ix-xorta ta' kliem biex wiehed joqrob aktar lejn l-iehor irriduċa d-dibattitu għal livell ta' opra komika u skredità l-veduta ta' daww li jemmu fil-holqien.

Illum hemm motiv ta' nuqqas ta' sodisfazzjon ma' l-evoluzzjoni, u l-letteratura u l-livell ta' opozizzjoni għaliha

huwa issa ta' dinjità kbira. Dan l-istudju jista' biss jaghti l-benna ta' l-argument u int imġieghel biex taqra ghalik innifsek kemm tista'.

Meta nitkellmu dwar l-origini ahna ghandna nifhmu li hemm biss żewġ għażliet jew alternattivi: 1. Evoluzzjoni tal-bniedem minn sustanzi tal-kimika (kimiċi)--organizmi sempliċi--hut--animali li jghixu fl-art u fl-ilma--rettali (ghasafar)--animali li jreddgħu--bniedem. 2. holqien minn Alla li Jista' Kollox (din tehtieg ukoll twemmin fid-dilluvju). Hafna jzommu għal twemmin fl-evoluzzjoni mhux għaliex din taqbel mal-fatti imma għaliex huma ma jridux li jaċċettaw l-alternattiva, għax din tfisser li temmen f'Alla. Minn naħa l-oħra hafna emmiena sinciera f'Alla jsibu l-problemi xjentifiċi murija f'Ġenesi kbar wisq biex jegħlbuhom f'moħħom. Għalhekk huma jagħmlu kompromess u jgħidu, "*Iva, kienet l-evoluzzjoni li ffurmat il-flora u l-fauna (alla mara tal-fjuri u l-alla ta' l-annimali) tagħna inkluz il-bniedem imma kien Alla li kkontrollaha.*" Din hija *Evoluzzjoni Teistika*: jista' jkun attentat onest liż-żewweġ il-Bibbja u x-xjenza imma dan hu attentat żbaljat għal kollox.

Il-metodu klassiku li tistudja partijiet diffikultużi tal-Bibbja--Ġenesi kapitli wiehed sa kapitlu hdax jista' jkun diffikultuż għalina llum--huwa li tara xi tghid il-bqija ta' l-Iskrittura dwarhom. Iż-żiemel li jigbed il-karrettun Bibliku mhuwiex Ġenesi imma Ġesù, u l-qawmien Tiegħu mill-mewt. Jekk Ġesù miet u reġa' qam allura Hu kien u Hu "Alla magħna." Il-Kelma Tiegħu holqot l-univers u l-Kliem Tiegħu waqt li kien fuq l-art jitekellmu b'awtorità divina. Tabilhaqq, dan iwassal għall-mistoqsija dwar l-awtorità, "Lil min ahna nemmu: il-kittieba ispirati tal-Bibbja jew xjenzati umanistiċi?"

L-appostlu Pietru ndirizza profezija għas-sitwazzjoni tal-lum fejn jgħid:

*"Dan għandkom tkunu tafu, l-ewwelnett: li fl-ahħar jiem jigu nies kollhom tmaqdir u jwaqqgħu kollox għaż-żufjett, nies li jghixu skond ix-xewqat hżiena tagħhom; u jibdedw*

*ighidu: ‘Fejn hi l-wegħda tal-miġja tiegħu? Ghax sa minn meta mietu missirijietna, kollox baqa’ miexi kif kien sa mill-bidu tal-holqien.’ Dawn jinsew, ghax iridu, li sa minn żmien ilu kienu s-smewwiet u l-art, li saret mill-ilma u żzomm bl-ilma bis-saħħa tal-kelma ta’ Alla; kien ukoll bl-ilma li d-dinja ta’ dak iż-żmien tgharrqet u ntilfet. Hekk ukoll bl-istess kelma ta’ Alla s-smewwiet u l-art tal-lum huma merfughin għall-hruq, miżmumin sa jum il-ġudizzju, li jkun jum it-telfien tal-ħżiena” (2 Pietru 3:3-7).*

Pietru hawn tkellem dwar dak li jwaqqgħu għaż-żufjett ir-religjon u lil dawk li jemmnu u wiehed mill-attakki tagħhom ikun illi “*sa minn meta mietu missirijietna, kollox baqa’ miexi kif kien sa mill-bidu tal-holqien.*” Din mhix profezija dwar l-evoluzzjoni imma hija profezija dwar il-prinċipji li fuqhom id-dogma evoluzzjonarja hija mibnija, jiġifieri, Uniformitarjanizmu (aktar dwar dan f’numru 2). Sabiex l-evoluzzjoni ssir, sekli kbar ta’ żmien li jinbidel bil-mod ’il mod huma meħtieġa u Alla m’ghandu qatt jindaħal jew ifixkel kif għamel matul id-Dilluvju. Darba, huwa aċċettat, illi d-dinja kompliet mill-bidu f’uniformità assoluta, imbagħad Alla gie ippressat il-barra.

Madankollu hemm ferm aktar punti serji għall-kundanna Biblika ta’ l-*Evoluzzjoni Teistika*. Fl-Għaxar Kmandamenti s-Sibt kien iddikjarat sagra għaliex *f’sitt ijiem* Alla għamel is-sema u l-art u strieh fis-seba’ jum (Eżodu 20:11). Jekk “*il-jiem*” tal-holqien m’ghandniex nifhmuhom bħala jiem letterali (ta’ 24 siegħa), allura lanqas ma huma l-jiem ta’ dan il-kmandament! Biċ-ċar it-tnejn jirrifere għall-jum normali.

Ġesù nnifsu ta tagħlim importanti hafna fuq il-bazi tar-realtà ta’ Adam u Eva hekk ukoll għamel l-appostlu Pawlu. F’Mark 10:2-9, Ġesù għallem dwar id-divorzju u qal, “*Iżda mill-bidu tal-holqien Alla għamilhom raġel u mara.*” F’Mark 13:19, Ġesù tkellem dwar “*il-holqien*” li Alla għamel, li halaq;

imma hu l-apostlu Pawlu, il-kitba ispirata tieghu, li l-ftuh kollu ta' Ġesù bhala t-tieni Adam huwa żviluppat.

Jekk Adam ma kienx persuna reali, allura l-ebda taghlim tassew, l-ebda taghlim reali ma jista' jitpogġa fuq kliem bhal: "*Għax bhalma f'Adam kulhadd imut, hekk ukoll kulhadd jarg'a jiehu l-hajja fi Kristu*" (1 Korintin 15:22). Kieku ahna jkollna naqraw, "*il-bnedmin kollha tad-dinja*" minflok "*Adam*" imbagħad nispiċċaw bil-mewt ġejja "*bil-hafna bnedmin, bil-hafna bnedmin gie l-qawmien mill-imwiet*" (2 Korintin 15:21). Ahna nippretendu mbagħad mhux Salvatur wiehed imma hafna. Is-sitwazzjoni hija redikola. Rumani hamsa jista' wkoll jigi muri fl-istess mod. Il-kliem tal-Bibbja Mqaddsa huwa speċifiku (magħżul minn fost l-oħrajn kollha); il-mewt ġiet minn *bniedem wiehed*, Adam u s-salvazzjoni ġiet ukoll minn *bniedem wiehed*, Ġesù Kristu. Kieku Adam qatt ma eżista allura lanqas mas-salvazzjoni fi Kristu ma teżisti! Kieku Adam ma kienx raġel *wiehed*, kif xi whud reliġjużi qed jgħallmu llum, kieku Kristu ma kienx *wiehed*, lanqas. Din hija serja daqshekk! (ara paġni 160-161).

Li tiċhad l-eżattezza tar-rakkont ta' Ġenesi huwa li tiċhad l-awtorità ta' l-Iskrittura Mqaddsa u li tnaqqas u tbaxxi s-salvazzjoni li Sidna Ġesù Kristu kiseb fuq is-salib tal-Kalvarju. L-emmieni li jaċċetta "l-Evoluzzjoni Teisitika" hu mħolli mingħajr twegiba għad-dnub jew għad-duttrina ta' Ġesù Kristu bhala t-tieni Adam. Ma hemm l-ebda triq li Kristjan jista' jkollu sieq fiż-żewġ kampijiet jekk huwa ppreparat biex jimxi wara t-twemmin tieghu għall-konkluzjonijiet ta' l-aħhar tagħhom. Bhala Kristjani halli ahna nzommu dan bhala verità li minnha qatt ahna ma niddubitaw. (ara paġni 208-236.)

## II. FIDI XJENTIFIKA.

Ix-xjenzati ma jemmnu xejn bil-fidi imma bl-esperimentazzjoni u prova, u li tipprova kollox li huwa veru jew falz: jew għallanqas, hekk hafna nies huma mwassla biex jifhmu! Ix-xjenzat veru jwaqqaf ipotesi u jagħmel esperimenti sabiex jivverifikaha, jew hu josserva hwejjeġ li saru magħrufa u permezz

ta' esperimenti jwaqqaf ligijiet li jiggvernawhom. Ma hemmx lok għall-fidi, jiġifieri, fidi xjentifika.

Jekk inti temmen dan, allura inti qieghed totalment iddiż-gwidat. Ix-xjenzati għandhom fidi qawwiya. Din hija fidi mnissla mill-osservazzjoni ta' hwejjeġ li jsiru magħrufa kurrenti u li twassalhom għal tiftix għola. Il-fidi tax-xjenza hija mqieghda f'forma ta' twemmin falz, "*Jiena nemmen fl-uniformità tan-natura u nemmen illi hemm mudell magħruf, distint għall-univers.*" Dan il-punt ta' l-aħhar huwa interessanti hafna għaliex dan kien twemmin f'Disinjatur Kbir, Alla, li għamel dinja intelligenti, li aġixxiet bhala l-motivazzjoni ta' l-ewwel għal investigazzjoni xjentifika. Illum hafna xjenzati jiċhdu lill-Hallieq imma jaċċettaw illi hemm pjan fin-natura. (It-tiftix biex tinsab il-holqa nieqsa bejn ir-relattività u l-hekk imsejjah "quantum physics," kemm fizika huwa każ fil-punt.

Ix-xjenzati jemmnu fl-uniformità tan-natura għaliex l-esperimenti juru li din hija favur għal dak li huwa mbassar illum. Il-pjaneti jduru fuq mogħdiji magħrufa fi zminijiet magħrufa; il-bniedem jista' jiġi sparat għall-qamar u l-lejl jiġi wara n-nhar, jew staġun jiġi wara staġun b'mod l-aktar imbassar. Hadd ma jiċhad ix-xogħol sabih li x-xjenzati jagħmlu meta jiddeskrivu u jispjegaw dawn il-hwejjeġ meraviljużi.

Fejn huma juru l-fidi tagħhom għal li hi, huwa meta jgħidu "għaliex dawn il-hwejjeġ japplikaw illum dawn dejjem kienu japplikaw u jibqgħu dejjem japplikaw." Il-futur ma jinteressaniex f'dawn l-istudji imma l-passat jikkoncernana. Hu att ta' fidi, fidi pura u sempliċi, li temmen illi (kif rajna qabel) "kollox baqa' miexi kif kien sa mill-bidu tal-holqien" (2 Pietru 3:4). Il-Bibbja tgħid li huma żbaljati, li Alla fixkel b'mezzi drammatiċi, speċjalment fid-Dilluvju ta' żmien Noè.

L-evoluzzjoni mhix fatt xjentifiku għal kollox. Din hija *teorija* li hafna xjenzati jsibu li hija mehtieġa li juzawha, imma din hija teorija żbaljata. Ma hemm ebda esperiment li jista' juri bidla evoluzzjonarja, għax, bid-definizzjoni, din ix-xorta ta' bidla ġrat matul miljuni ta' snin b'aċċident, b'taqliba aċċidentali, għalhekk il-bniedem (a) ma jistax jikkontrolla dawn il-ġraj-

jiet aċċidentali jew (b) iġhix biżżejjed biex jarahom jahdmu. Ix-xhieda li hija murija biex *tipprova* li l-evoluzzjoni hi pura-ment aċċidentali, u xhieda bhal din hija miftuħa għal l-interpretazzjoni alternattiva. L-evoluzzjonista jersaq għax-xhieda, il-biċċa l-kbira xhieda ġeoloġika tal-fossili, u japplika l-fidi tiegħu f'uniformità biex tghinu jinterpretaha. Din il-fidi tiċhad lil Alla u wkoll tiċhad kull azzjoni li ma tistax tiġi spjegata f'termini li nifhmuhom illum. (Ahna sejr in neżaminaw xi dettalji f'li studju li jmiss).

Fil-ktieb ta' l-iskola "Introduzzjoni għall-Bijoloġija," minn D.G. Mackean, naqraw hekk, "Mehuda għall-konklużjoni loġika tagħha, it-teorija evoluzzjonarja għandha tissopponi li l-hajja nfisha evolviet minn materja mingħajr hajja. *Għandu jkun enfasizzat illi l-evoluzzjoni hija teorija u mhux fatt stabbilit*" (paġna 202). Hawn mela, għandna xjenzat li juri twissija ta' min ifahharha u jgħaraf li l-evoluzzjoni mhix mibnija fuq il-blata solida li xi wħud iriduna li nemmu li hi, partikularment dawk in-nies li huma l-mezzi fuq programmi poplari tat-televiżjoni!

Dan it-twemmin fl-uniformità huwa l-muftieh għal l-istudju ta' l-astronomija, l-ġeoloġija, l-bijoloġija, l-kimika, l-fiżika u kull xjenza esperimentali. Li tisfidah huwa li tiġi ddikjarat eretku (nitkellem xjentifikament), l-istess, bhall-argentiera ta' Efesu, hemm wisq interess minsuġ u nvolut u hafna reputazzjonijiet fil-periklu għal l-alternattiva.

Fl-ewwel studju (1) ahna stabilixxejna li (a) l-evoluzzjoni u l-holqien huma inkompatibbli (ma jmorrux flimkien) u (b) li "l-evoluzzjoni teistika" (l-idea li Alla hadem permezz ta' l-evoluzzjoni biex iffirma d-dinja) hija għal kollox kontra l-veduta Biblika. F'dan l-istudju nixtieq nimpresjona punt wiehed biss: "*Li l-evoluzzjoni hija fidi, reliġjon, twemmin u din hi għal kollox mhux xjentifika f'kull definizzjoni tal-kelma xjentifika li ahna forsi nistgħu li nixtiequ nipproponu.*"

### III. KEMM GħANDHA ŻMIEN ID-DINJA



L-Archisqof Ussher, prelat Irlandiż tas-seklu sittax, kien imwaqqa' ghaż-zufjett mill-evoluzzjonisti għal aktar minn seklu issa. Huwa uża l-genealogiji tal-Bibbja u mbagħad, aktarx mingħajr ebda sens, iddikjara li l-holqien ġara fis-sitta u għoxrin ta' Ottubru fis-sena 4,004 Qabel Kristu fid-disa' ta' filghodu. Hemm hafna dibattiti dwar id-dati u l-genealogiji, imma dak li jemmen fil-holqien jemmen illi l-età tad-dinja hi meqjusa b'eluf ta' snin biss, u mhux eluf ta' miljuni ta' snin. Hu jaçcetta żmien ta' madwar 10,000 sena, imma dati xjentifiçi llum jghidu lid-dinja hija mill-inqas 4,500,000,000 sena antika. (L-evoluzzjonista jrid madwar mitt darba aktar żmien, imma x-xjenzati qegħdin jahdmu kieku għalih!)

Fil-ktieb “Il-kontroversja Holqien—Evoluzzjoni” (irrik-mandat hafna għal studju avvanzat) R.L. Wysong juri 33 raġuni li jobligaw jew iġieghelu biex temmen f'dinja żagħżugħa jew sistema solari. Huwa minnu li tghid li hemm xhieda xjentifika li tidher li turi għal dinja qadima hafna. Madankollu, il-kelma li tagħmel effett hija *tidher*, għaliex, meta l-modi ta' kif jingħata ż-żmien lill-blat ikunu eżaminati, dawn juru metodu li hu bilwisq mhux eżatt, li huwa elevat għall-post ta' awtorità aħharija. (l-istudju li jmiss, “L-Irreġistrar tal-Blat” jittratta ma' dan). L-ispazju ma jippermettilix biex nikkunsidraw it-tlieta u tletin raġuni kollha, iżda hawn huma xi punti li huma ehfef biex wiehed jifhimhom.

Meta Neil Armstrong rifes fuq il-qamar f'Lulju tas-sena 1969 hu wera tip ta' ġenn xjentifiku msejjah *schizophrenia*! Fehma soda għall-fidi fil-liġijiet tan-natura li huma uniformi wasslet lill-bniedem biex jiddisinja ingenji spazjali u li jtajjarhom f'orbiti issettjati biex jehduh hemm u jġibuh lura! Twemmin distint fil-liġijiet ta' l-uniformità kif huma applikati għal l-età tal-qamar wassluh biex jinzel fuqu. Qieghed tara, l-ispazju mhuwiex vojgħ. Huwa kkalkulat li l-fuq minn 14,000,000 tunnellata ta' trab kosmiku jaqa' fuq id-dinja kull sena. Kieku d-dinja għandha żmien daqs kemm jistqarru, għandu jkun hemm kisja ta' aktar minn hmistax-il metru ta' trab kosmiku madwar id-dinja kollha. Il-qamar ukoll għandu jkollu fond kbir, u Arm-

strong kien jindifen taht it-trab. L-ammont ta' trab kosmiku fuq id-dinja u l-qamar juri biss eluf ta' snin ta' ezistenza.

L-ezamijiet u studji bir-reqqa ta' Venere (Dicembru 1979) irrivelaw problema kbira dwar il-ħsieb xjentifiku fuq l-etajiet tal-pjaneti u s-sistemi solari. Huma wrew 500 darba aktar gass (li ma jiċċaqlaqx, argon) u 2,700 darba aktar gass originali (primordial neon) mill-atmosfera tagħna. Jekk il-pjaneti kollha fformaw fl-istess hin bħax-xemx, u kienu antiki daqs kemm hu ssuġġerit, dawn il-gassijiet ħfief kollha kieku ġew miknusa lura fix-xemx. Barra minn dan, il-pjaneti ta' ġewwa għandu jkollhom inqas u mhux aktar gass li ma jiċċaqlaqx (argon) u l-hekk imsejjah "neon" li għandhom jizdiedu hekk kif wiehed jivvjaġġa l-barra. L-eżistenza nfisha ta' dawn il-gassijiet titkellem dwar dinja żaġħżuġha, imma x-xjenzati kienu qalu li revizjoni shiħa tat-teorija ta' l-origini tas-sistema solari għandha issa ssir. Eric Burges kiteb, "*Il-ġbir meqjus flimkien tal-gassijiet originali (primordial argon) u neon jidher li jimplika li l-biċċa l-kbira tal-pjaneti fformaw qabel ma n-nirien nukleari tax-xemx bdew*" (New Scientist, 8/2/79, p. 393). Ma jurix, Ġenesi 1:14-19 sew-wasew dan?

Wiehed mill-ahjar fatturi ta' mizura tad-dinja huwa t-tahsir tal-manjetismu tagħha. Għal madwar 150 sena din ir-rata ta' tahsir kienet innutata. Jekk wiehed japplika l-prinċipji li ahna nistgħu nimbuttaw lura fiż-żmien fuq l-istatistiċi tal-lum, il-manjetismu kien ikun tant qawwi 20,000 sena ilu lid-dinja kienet tkun likwidu. Lura 1,000,000 sena ilu din kienet tkun gass. L-ammonti mkejla ta' gass helium (gass hafif hafna li ma jaqbadx) ipproduċuti minn tahsir radju-attiv jagħti biss età ta' 10,000 sena. Il-hama mielha fl-oċean tagħmel l-istess.

Li tilgħab il-logħba tan-numri jipproduċi saħansitra xhieda akbar għal dinja żaġħżuġha. Kieku l-bniedem kien madwar għall-miljun sena ta' storja evoluzzjonarja kien ikun hemm aktar nies milli hemm elettroni (frak tal-materja li fih karga ta' elettricità negattiva) fl-univers kollu! Huwa kkalkulat li hemm  $10^{80}$  (jiġifieri 1 + 80 zero) elettroni fl-univers. Jekk ahna niehdu ġenerazzjoni għall-bhala li hija 35 sena, kull koppja jkollha

biss tlitt itfal (N.B. tnejn taghti kobor ta' zero), wara 52 generazzjoni (1820 sena), il-popolazzjoni tkun ta' 4,340,000,000. Wara 1,000,000 sena, din tkun ta'  $10^{5000}$  (jiġifieri, 625 darba aktar nies minn elettroni fl-univers!) Dak għall-bnedmin. Issa immagina dan għall-fniek u annimali ohra!

Dawn il-figuri u fatti jgħidu ċar u tond illi ahna ma nistgħux inkejlu l-passat b'dak li ahna nafu llum u lid-dinja ma tistax tkun antika hafna. Dak li ghedna hu biss il-ponta ta' biċċa silġ kbira, imma nispera li dan hu bizzejjed biex iqajjem diffikultajiet fl-imhuh ta' dawk li jiddubitaw.

#### IV. L-IRREGISTRAR TAL-BLAT

Kien l-istudju tal-blat li ta xhieda għat-teorija ta' l-evoluzzjoni. Charles Darwin ikkonvinċa ruhu li l-ispjegazzjonijiet stabbiliti Bibliċi ma kinux adegwati meta hu sab fossili tal-baħar fil-post imsejjah 'High Andes' fin-Nofs in-Nhar ta' l-Amerika. Ix-xjenza ġeoloġika kienet għadha żaġżuġha fis-sena 1830, u l-friegħi msejha paleontoloġija (studju tal-fossili) u stratigrafija (l-istorja tal-blat) kienu għadhom fit-tfulija tagħhom. Huma kellhom bżonn teorija jew mudell generali mill-bidu sa l-aħħar li permezz tiegħu jinterpretaw is-sejbiet tagħhom. It-teorija ta' l-evoluzzjoni pproduċiet dan il-mudell.

Ġeoloġiċi (studju fuq dak kollu li fiha l-art) jaċċettaw bħala fatt indisputabbli li ġeneralment l-aktar blat fil-fond ikollu l-aktar fossili sempliċi. Hemm eċċezzjonijiet, u ċerti qxur (ta' arzell, eċċ.) per eżempju, jidhru fi kważi s-saffi kollha. Huwa wkoll raġjunevoli li tassumi li blat taht blat iehor huwa aktar qadim. Għalhekk, huwa possibbli li tiehu bi żgur is-sekwenza (hwejjeġ kif jiġu flokxom wara xulxin) jew l-ordni tad-depożizzjoni f'xi reġjun wiehed u li tipproduċi kolonna jew serbut ta' blat fl-ordni tagħhom mill-aktar qadim għal dak iżgħar.

Għallanqas, dik hija t-teorija; imma dak li mhuwiex irrealizzat huwa *li mkien din il-kolonna ta' blat ma teżisti*—anqas biss fil-Grand Canyon. L-ordni hija f'fissata fuq il-kontenut tal-

fossili, li hija interpretata fuq il-premessa li l-hajja evolviet minn dak li hu sempliċi għal dak mhux sempliċi, u li miljuni ta' snin jifirdu l-iżghar mill-ikbar (eqdem). Għalhekk, huwa kkonkludut, illi l-fossili l-aktar sempliċi qeghdin fil-blat l-aktar qadim. Ladarba iffissat, l-irreġistrar tal-fossili hu mbagħad użat biex jipprova li l-evoluzzjoni saret, li twettqet!

Dan hu aċċess singolari nteressanti għall-problema fejn il-prova għal teorija tistrieħ fuq lix-xhieda tkun interpretata fid-dawl ta' dik it-teorija, madankollu, dan hu l-każ ta' l-evoluzzjoni. Ix-xhieda tista' tkun indaq u sewwa interpretata b'teorija ibbażata fuq it-twemmin fid-dilluvju ta' Ġenesi. Kull wiehed, xi hadd li jkun jixtieq li jistudja dan huwa bil-qawwa mogħti parir biex jaqra l-ktieb miktub minn Whitcomb u Morris, "*The Genesis Flood*" ("Id-Dilluvju Ta' Ġenesi").

Il-kwistjoni kollha tal-fossili hija miftuħa hafna. Tabilhaqq, huma jipprovdu hafna aktar prova għal dilluvju katastrofu ta' malajr, u globali milli għall-ġabra (akkumulazzjoni) bil-mod matul miljuni ta' snin. Għall-fossili biex jiffurmaw għandu jkun hemm kwazi difna ta' malajr tal-kreatura biex tippriservaha. Jekk le, dawk l-animali li jieklu dak kollu li jsibu ma jagħtux ċans biex jiffurmaw xi fossili! Minkejja dan, hu possibbli li ssib miljuni ta' fossili ppriservati b'mod sabiħ li spiss juru xhieda tal-partijiet rotob tagħhom. Jekk il-preżent huwa l-muftieħ għall-passat—kif il-ġeologisti jsostnu—allura huwa impossibbli li jkollok il-fossili hlief f'ċirkustanzi rari, billi ahna ma nistgħux insibu hażniet (akkumulazzjonijiet) ta' skeletri jistennew biex ikunu iffossilizzati llum! Ġrajjet katastrofiċi jipproduċu l-fossili (eżempju ta' dan huwa dak li ġara f'Pompej 79 W.K.), u mhux proċessi ġeologiċi bil-mod. Għal miljuni ta' fossili biex isiru għandhom il-htieġa ta' katastrofu kbir jew sekwenza ta' katastrofi. Kemm jekk wiehed jew l-iehor it-teorija evoluzzjonarja hija migħjuba fi-xejn.

F'dak li nsibu fil-fossili hemm hafna eżempji ta' fossili mqiegheda hażin. Dawn huma fossili li huma misjuba fejn m'għandhomx ikunu—jiġifieri, *skond it-teorija ta' l-evoluzzjoni!* L-aktar spettakulari huma dawk misjuba fi Glen Rose,

Texas, fl-Istati Unit ta' l-Amerika, fil-qiegh tax-Xmara Poluxy. Hawn instabu marki tas-saqajn tal-bniedem (u bniedem ġgant, ta' Ġenesi 6:1-4) fl-istess saff fejn kien hemm ukoll il-marki ta' dinosawr. It-teorija evoluzzjonarja tghid li dawn ghandhom ikunu 70 miljun sena separati minn xulxin, u definnittivament mhux flimkien! Fis-sena 1968, William Meister kien qieghed jikkaçċja t-triboliti fil-blat ta' Kambrija (għandhom madwar 500,000,000 sena!) Hu sab marka ta' sieq ta' bniedem (bix-xedd f'saqajh) fil-blat li kienet rifset żewġ triboliti waħda fl-għarqub (takkuna) u l-oħra fil-pett. Hawn mela għandna diskrepanza; differenza ta' 499,000,000 sena! Il-frodi tal-bniedem jibqgħu iduru fi strata ġeoloġika antika—eżempju, fis-sena 1889 katina tad-deheb kienet instabet fil-faħam *suppost* li kellha żmien ta' 300,000,000 sena!

Il-mistoqsija l-kbira hija, izda, dwar ir-rizultat ta' l-ghotja taż-żmien lill-blat bl-użu ta' teknika sofistykata li tidher li għandha arja ta' preċiżjoni. Il-metodu huwa biex tqis jew tkejjel in-nuqqas ta' saħħa jew enerġija ta' ċerti minerali radjuattivi fil-blat. Meta l-istrument li jimmarka imsejjah Geiger jiġi mpogġi fuq il-post radjuattiv, dan itekktek. L-elettroni (frak ta' materja li fih karga ta' elettricità negattiva) jiġu mxerrda u gass hafif hafna li ma jaqbadx (helium) jiġi merhi fl-atmosfera. Bil-mod imma fiż-żgur il-materjal oriġinali jerhi u jinbidel f'minerali tal-qiegh (tat-tafal), ġeneralment ċomb. Dan hu msejjah “radio-metric dating” u jahdem fuq l-uranju (235 u 238), thorium u potassium il-biçċa l-kbira. Dan jagħti ż-żmien lill-blat billi jikkompara l-kwalitajiet tal-mineral (uranju) oriġinali mal-mineral (ċomb) immisiel. Meta tkun taf ir-rata tan-nuqqas ta' enerġija (imsejha n-nofs hajja), kalkolu jkun jista' jsir bħal kemm żmien ha biex jipproduçi l-kwalitajiet tal-minerali mmmissla.

Kalkulazzjoni simili għall-materjal li darba għex tista' ssir billi jintuza l-Carbon 14. Kull kreatura li tghix tassorbi C14 u tirrifletti fil-ġisem tagħha ammont fil-proporzjon għall-ammont atmosferiku tal-ġisem tagħha. Ma jiġix aktar assorbit fil-mewt meta ċ-C14 jibda jithassar, għal darb'ohra f'rata soda, regolari. Billi tikkompara ċ-C14 fil-kampjun ma' l-mistħajjel C14 atmo-

sferiku, id-differenza tirrifletti ż-żmien tagħha, fil-limitazzjonijiet ta' l-iżball sperimentali.

Imma l-publicità *mhijiex* mogħtija għal l-assunzjonijiet ta' dawn il-metodi. Dawn huma:

1. Il-blat hu mogħti żmien maħsub ibbażat fuq fossili tiegħu.
2. Kull data radjumetrika li ma taqbilx hija mogħtija l-ġenb.
3. Illi r-rati tat-taħsir minn dejjem kienu kostanti.
4. Illi l-kampjun huwa pur u mhux imniġġes.
5. Illi l-kampjun adegwat, jew adattat gie meħud (kampjuni radjumetriki huma mikroskopici).
6. Iċ-C14, il-kwalità taċ-C14 atmosferiku fil-passat ġeoloġiku.

Hawn huma xi diskrepanzi ppruvati:

1. Bebbux ħaj mogħti żmien bejn 100 u 2,300 sena (C14).
2. Injam ġdid minn sigar ħaj għal 10,000 sena.
3. Qatran mill-Kastell ta' Oxford (ċirka 1150) għal 7,370 sena (C14).
4. Lava mill-Hawaii taht il-200 sena mogħtija data għal 1,000,000,000!
5. L-istess kampjuni ta' blat minn fuq il-qamar bejn 2,000,000 u 28,000,000, sena. (X'inhuma 26,000,000 bejn il-hbieb?)

Numri 4 u 5 kienu mogħtija data radjumetrika. Dak li jidher li hu preċiżjoni jitfarrak meta l-fatti jiġu muriġja.

Meta Alla ħalaq id-dinja Hu ħalaq blat li kien jidher li għandu ż-żmien għalhekk ahna nistennew li nsibu blat, sigar, u Adam li jidhru li għandhom iż-żmien sekonda biss wara li kienu maħluqa. Adam, ta' sekonda wahda biss żmien, kien adult. Is-sigar kellhom ċrieki tal-kobor u blat ġdid jidher li kien antik. Għalhekk li tagħti dati għandu jipproduci figuri għola milli l-kreazzjonisti jitolbu. L-istorja tal-blat tappoġġja l-Bibbja.

## V. IN-NIES XADINI

F'kotba popolari evoluzzjonarji għadd kbir ta' rikonstruzzjonijiet "*awtentiċi*" ta' 'l hekk imsejha "*ħoloq nieqsa*" jew "*nies xadini*" huma miġjuba bil-kunfidenza fil-paġni tagħhom.

Dawn saħansitra huma wkoll mogħtija titli li jidhru li huma uffičjali hafna, bħal Hesperopithecus Haroldcookii jew Pithecanthropus. Il-figuri makakki huma kreaturi milwijn l-isfel u kollha pil li jimxu weqfin u hu maħsub (jippresumu) li waqfu sewwasew milli jitbandlu minn fuq is-siġar. Huwa l-hekk imsejjah “Neanderthal Man” li hu s-suġġett ewlieni ta’ dawn l-istampi.

Dawn huma kollha pil għaliex in-nies xadini hu maħsub, li kienu għexu fl-għerien matul u wara ż-żmien tas-silġ. Il-pil zammhom shan u l-pil tar-raġel hu maħsub, li hu fdal ta’ dak l-istat! In-nisa, iżda, m’għandhom ebda pil bħal dan, hekk nisthajjel, *li kienu jsibuha diffiċċli hafna biex jghixu!* Il-qagħda kokkha hija ipproduċuta permezz ta’ xadini reali li ġew imitati fit-tpiŋġija jew disinnji, b’żieda magħhom, issa l-fatt ippruvat illi l-iskelettru oriġinali ta’ l-hekk imsejjah “Neanderthal” użat fir-rikonstruzzjonijiet, kellu osteo-artrite (ta’ l-ghadam) li tizzoppja lil dak li jbati minnha, u li wkoll lill-bniedem modern taż-żmien tagħna llum tagħmlu milwi!!

Ix-xhieda għal dawn *il-holoq nieqsa* tagħmel qari li jsaħhar: mill-frodi kollha kemm jekk fil-każ ta’ Piltdown, għat-telf tax-xhieda (Peking Man), daqq tas-sejbiet (Java Man), hsieb mixtieq (Nebraska Man), għall-bniedem reali, u ġenwin jiġi nterpretat bħala ħolqa nieqsa (Neanderthal u Cro Magnan). Halli mela nezaminaw dawn “*in-nies*” u naraw sewwasew fuq liema bażi bla saħħa rbit bħal dan hu magħmul.

Il-famuża kawża tax-xadina fis-sena 1952 kienet trijonf għall-evoluzzjonisti. Għalliem, li l-fehmiet tiegħu kienu impoġġija bħala każ ta’ prova halli jipprova jagħmel il-legislazzjoni kontra l-evoluzzjoni f’Tennessee tiġi mdawwra lura. Dan l-għalliem kien indikat talli kien jgħallem l-evoluzzjoni, li dak iż-żmien kienet kontra l-liġi. (Huwa interessanti li wiehed jinnota li David C.C. Watson tilef ix-xoġħol tiegħu bħala għalliem Edukattiv Reliġjuż fl-Ingilterra fis-snin sebghin talli rrifjuta li jgħallem l-evoluzzjoni!) Murija fil-kawża tax-xadina kienet “*il-ħolqa*” msejha *Hesperopithecus haroldcookii* jew *ir-Raġel ta’ Nebraska*. Stampa sabiha tas-Sinjura u s-Sinjura

*Hesperopithecus* dehret fil-gazetta “Illustrated London News.” Wara, *is-sinna* wahda li fuqha r-rikonstruzzjoni kollha kienet ibbazata wriet li kienet dik ta’ hanzir estint! Kien hemm importanza fl-ewwel facċata dwar ir-raġel xadin falz u mingħajr deher ta’ xejn l-ebda rapport tas-sitwazzjoni vera ma nkiteb wara.

Ir-*Raġel ta’ Java* kien ġie mgħaqqad flimkien minn biċċiet ta’ għadam misjuba mifrudin minn xulxin għal aktar minn tnax-il metru, u jikkonsistu minn biċċa għadma tal-koxxa, biċċa għadma ta’ l-iskutella tar-ras, u żewġ sinniet! Dak li sabhom aktar tard ammeta li dawn ma setgħux ġew minn kreatura wahda, u kienu tahlita ta’ għadam minn irġiel tassew u xadini *tassew*.

Ir-*Raġel ta’ Heidelberg* kien mgħaqqad flimkien minn xedaq wiehed, u nies fi New Caledonia għandhom xedaq identiku illum.

Naturalment, l-akbar dahka fost kollox hija dik ta’ l-hekk imsejjah ir-*Raġel ta’ Piltdown*, fejn ix-xhieda mhux biss kienet interpretata hazin, din kienet mogħdijja mit-tobba bil-hsieb, għalkemm kienet frodi.

L-għadam tal-*Peking Man* kien misterjożament mitluf, għalhekk hadd illum ma jista’ jippruvahom jew ma jippruvahomx. (Ktieb tajjeb li taqra huwa “*Ape Men: Fact or Falacy?*” minn M. Bowden, li jagħti kollox dwar data bħal din). L-istess hija t-teorija msejha *The Missing Link*, il-Holqa Nieqsa!

Sejbiet ġenwini juru li huma ndaq konklussivi kontra l-evoluzzjoni. Richard Leaky sab ras ta’ mewt umana msejha KNM-ER 1470 li kienet iġġib zmien ta’ 2.8 miljun sena, u kienet tiġi qabel kull holoq nieqsa ohra. Louis Leakey kien sab għadam uman iehor fi strata, saff taħt is-sejbiet tan-nies xadini! L-hekk imsejjah *Cro Magnon Man* kien raġel komplut bi kważi arti sofistikata u distinzjonijiet minn oġġetti magħmula mill-bniedem u skeletri ohra Neanderthal ippruwawh li hu kollu kemm hu uman u mhux isofri mill-artite!

Ma hemm ebda xhieda ta’ xejn għall-bniedem xadin. Is-sejbiet kollha juru li jew huma għal kollox umani jew għal



kollox xadini, jew inkella jirrizulta li ma jkun hemm ebda wiehed minnhom. L-ghaġla ta' sejbiet fil-parti bikrija ta' dan is-seklu kienet kawża għall-hsibijiet u tamiet *mixtieqa*, u mhux minn xewqa ġenwina għall-verità.

L-irreġistrar ġeologiku, li l-bičča l-kbira mhuwiex spjegat fiż-żmien ta' Darwin, naqas li jipprovdi xi *holoq nieqsa*. Tabilhaqq, waħda mill-aktar holoq b'saħħithom ta' annimal li jghix fl-art u fl-ilma, il-huta msejha *coelacanth* kien intqal li nqerdet għall kollox madwar 400,000,000 sena ilu, lagħabet ċajta goffa fuq l-evoluzzjonisti billi nqabdet hajja fil-Lvant ta' Londra, Cape Province li kienet kważi metru u nofs tul u tiżen 127 libbra. Din kienet mogħtija l-isem ta' *Latiemria chalumnae*. It-tieni kampjun kien maqbud il-barra mill-Gzejjer Anjouan fl-arċipelagu ta' Comoro, qrib Madagaskar fis-sena 1952 u mogħti l-isem ta; *Malania anjouanae*. (ara Everyman's Encyclopedia, Vol. 3, p. 1369). Madwar hdax-il waħda ġew eżaminati, u f'400,000,000 sena ta' bidla evoluzzjonarja, ma nbidlitx nitfa waħda biss mill-antenati fossili tagħhom! Il-bniedem modern ukoll ma nbidel xejn mill-fdal ibbalzmat f'mummji ta' l-antenati tiegħu.

Fl-istat tal-bniedem xadin kien hemm aktar xjenza falza, imsejha psewdo-xjenza minn kull stat iehor fuq dan is-suġġett. Il-Kristjani m'għandhom qatt jibzghu minn "xhieda bħal din għaliex din qatt ma żżomm eżami kritiku jew il-prova taż-żmien.

## FATTI XJENTIFIČI PPRUVATI

Sa hawn f'dan is-serje kien possibbli li nżommu l-argumenti jew il-punti magħmula relattivament sempliċi. Dan l-istudju wkoll se jkun sempliċi, imma jekk xi hadd ikun jixtieq li jidhol aktar fil-fond f'dan il-materjal hu għandu jsib illi dan jinvolvi xjenza għal kollox ikkumplikata. Madankollu, dan hu tajjeb, għaliex l-evoluzzjoni tista' faċilment tkun imxejna fil-livell ta' xjenza matematika profonda kif ukoll fi xjenza deskrittiva. Ahna sejrjn nittrattaw u nittakiljaw din il-forma ta' veduta tal-kemistrija, tal-bijologija u fl-ahharnett, tal-fiżika.

Ahna nisimghu mhux ftit illum dwar is-soppa li kienet teżisti sa mill-bidu taż-żminijiet, it-tahlita oriġinali li minnha l-hajja harġet minn materja hajja. Il-kondizzjonijiet fiżiċi li jint-qal li pproduċew din il-hajja sempliċiment ma jistgħux jagħmlu dan! Iddawwar id-dinja hemm dik li llum spiss nisimghu dwarha l-*ozone layer*. Din hija forma ta' ossiġnu u assolutament hija essenzjali bhala protezzjoni kontra r-radjazzjoni fatali Ultra-Violet (UV) li mingħajr din il-protezzjoni din ir-radjazzjoni tilhaqna. Din ir-radjazzjoni, jekk tidhol liberament, teqred il-hajja kollha f'inqas minn siegħa. Għalhekk, din il-qoxra ta' l-*ozone* għandha tkun preżenti sabiex il-hajja teżisti fuq l-art. Madankollu *ozone* jew atmosfera mimlija ossiġnu tikkawża dikompożizzjoni (*oxidation*, proċess li jiġri meta ossiġnu jiġi mħallat ma' element iehor jew radikali). Dan jeqred il-materja wisq aktar bil-mod mir-radjazzjoni UV—imma halli karozza bla ma tagħti każ tagħha u r-riżultat ikun li tissaddad kollha! Is-sensittività tal-bijo-kimika għall-ossiġni hi muriġa bhala raġuni għaliex il-hajja *mhix* tiġġenera spontanament issa. Din hija d-dilemma. Bla ossiġnu UV ir-radjazzjoni teqridna: biha l-kondizzjonijiet biex jiġġeneraw il-hajja ma jeżistux! Alla kellu johloq it-tnejn fl-istess hin inkella l-hajja qatt ma kienet tista' tibqa'.

L-evoluzzjoni tpogġi hafna problemi fix-xjenza bijoloġika, mhux l-inqas ta' min “ġie l-ewwel, il-fellus jew il-bajda?” Għal l-evoluzzjoni biex issir kellu jkun hemm speċi ġdida ġejja minn “bajda,” li *qatt ma kienet bdiet minn xi tigieġa*, jew adulta li biedet kreatura mhux “wara jew skond ix-xorta (nisel) tagħha.” Xorta (nisel) tista' biss tipproduċi bhala nfisha, għalhekk jekk tigieġa tbid bajda mhux ta' tigieġa dik tikser il-ġenetiki, l-eredità! Fi studji ohra ahna sejrjn naraw dwar il-ligi tal-bijogenesi.

Hija problema fundamentali hafna aktar minn dan. D.N.A., l-hekk imsejha *ċ-ċnagar tal-hajja* ma tistax tiffurma, u għalhekk ma tistax teżisti mingħajr proteina li kienet teżisti qabel (enzmi [*enzymes*], ferment kimiku). Imma l-proteini jehtieġu d-D.N.A. għall-formazzjoni tagħhom! Jew huma t-tnejn iġġeneraw spontanament u fl-istess hin jew *kienu ffurmati perfettament minn*

*Alla li Jista' Kollox lesti biex jiffunzjonaw.* Carl Sagan qal li din il-problema hija “*mithna tal-ħajt bijologiku.*” Dan hu xjenzat kbir Amerikan li jipprezenta programmi popolari fuq sugġetti astronomici minn fuq it-televiżjoni.

Fl-ahharnett, u probabbilment l-aktar li għandha sinjifikat, l-evoluzzjoni tagħmel vjolenza lil liġi stabbiltà dwar l-enerġija tas-shana u dik mekkanika, imsejha, *Thermodynamics*. B'gustizzja għal Darwin huwa sewwa li tghid li dawn il-liġijiet kienu misjuba u ippruvati *wara* li hu kien miet—imma t-tagħlim evoluzzjonarju tiegħu sar perpetwu minkejja l-kontradizzjoni għal dawn il-liġijiet.

L-ewwel liġi tghid li l-materja la tista' tkun mahluqa lanqas meqruda. Il-problema nfisha ta' l-eżistenza hija pprezentata hawn. Jew Alla, bhala l-Hallieq ta' kollox, għamel kollox minn xejn, jew ma hemm ebda twegiba għall-mistoqsija ta' fejn u kif l-univers oriġina. Nisimghu u naqraw dwar hafna sejbiet u teoriji dwar kif oriġina l-univers imma dawn kollha huma fantasiji!

It-tieni liġi, turi lura għall-oriġini fil-fond taz-żmien. Din il-liġi ttipprova li l-Univers qieghed imur lura, l-isfel u qieghed miexi minn stat ta' ordni għall-kaos. Dan hu msejjah “*increasing entropy.*” Il-kelma *entropy* tfisser “*il-qies ta' l-enerġija tas-shana ta' sistema li ma tistax tiġi kkonvertuta jew mibdula f'xogħol.*” L-evoluzzjoni tghid li d-dinja tħarket b'entropija li tonqos, jiġifieri, minn kif ġie ġie għall-ordni, għallinqas fiż-żmien formattiv indefinit tagħha, f'kontradizzjoni diretta għat-tieni liġi tat-termodinamika. It-tnejn ma jistgħux ikunu korretti, u din il-liġi giet ippruvata b'mod xjentifiku li hadd ma jista' jmerih (ara paġni 181-184 għal aktar informazzjoni dwar dawn il-liġijiet).

## KONKLUŻJONI

Dan is-serje ta' sitt partijiet kien magħmul mhux biex jipprovdi twegibiet definittivi, imma pjuttost biex juri t-triq għal kif l-isfida ta' l-evoluzzjoni tkun tista' tiġi milqughha mill-Kristjan. Sabiex issir profiċjenti f'li tittratta dawn is-

suġġetti huwa mehtieġ hafna u hafna aktar studju. Inżid magħhom il-ktieb li jgħib l-isem “*Scientific Creation*” minn H. Morris.

IL-BIBBJA  
KONTRA L-  
EVOLUZZJONI

## IL-BIBBJA KONTRA L-EVOLUZZJONI

Hafna nies jippruvaw biex jirrikončiljaw it-teorija ta' l-evoluzzjoni mal-Bibbja Mqaddsa. Huma jinsew jew ma jirrealizzawx li l-evoluzzjoni hija kontra l-Bibbja, bhala alternattiva għal Alla u għall-holqien. Dawk li jippruvaw biex jgħamlu rikončiljazzjoni bejn il-Bibbja u l-evoluzzjoni huma msejha “*Evoluzzjonisti Teisti*,” għaliex huma jistqarru li jemmnu f'Alla u fl-istess hin jemmnu **wkoll** fl-evoluzzjoni. Qabel ma nuri l-konflitti bejn il-Bibbja u l-evoluzzjoni, halli nagħmlu ewg osservazzjonijiet.

L-ewwel, l-evoluzzjoni tehtieg **aktar żmien** sabiex tkun tassew. Hemm sitt raġunijiet tajba biex temmen li “l-ġranet” tal-holqien, tal-ġimgha tal-holqien **ma kinux** żminijiet twal ġeologiċi, imma kienu komparabbli għall-ġranet ta' 24 siegħa tagħna. Dan hu msemmi hawn minhabba l-isforz minn xi wħud biex jagħtu lil Alla u lil evoluzzjoni **żmien** biżżejjed. Dan hu magħmul billi jargumentaw il-ġranet tal-ġimgha tal-holqien f'mijiet jew f'eluf jew f'miljuni ta' snin:

1. Il-firda tad-dlam u d-dawl ta' **kull wahda** mis-sitt ijiem hija bhall-ġurnata ta' 24 siegħa tagħna tal-lum—kalkolu bejn wiehed u iehor ta' nofs dlam u nofs dawl. Jekk il-jiem kienu żminijiet twal ġeologiċi, **għaliex** għandu Alla jagħmel nofs ta' **kull** żmien perjodu ta' dlam?

2. Il-Lhud kienu jkejlu l-jiem tagħhom bhas-sitt ijiem tal-ġimgha tal-holqien, b'filgħaxija u b'filghodu--f'dik l-ordni. Jekk il-jiem tal-ħoqien kienu żminijiet twal ġeologiċi, għaliex hemm xebħ bħal dan fl-esspressjoni? Alla ikkompara l-jum tas-Sibt Lhudi biex ikun miżum ma' dak il-wiehed li Hu kien zamm fl-ewwel ġimgha li fiha Hu strieh wara l-holqien. F'Ġenesi 2:1-2, naqraw,

*“Hekk kienu mitmumin is-smewwiet u l-art, u l-eżerċtu tagħhom kollu. U fis-seba' jum Alla temm xogħolu li kien għamel: u strieh fis-seba' jum mix-xogħol tiegħu kollu li kien għamel. U Alla bierek is-seba' jum, u qaddsu:*

*ghax fih strieh mix-xoghol tieghu kollu li  
Alla halaq u ghamel.”*

Ikun bilkemm il-kemm analogija (xebh bejn zewg affarijiet) li **kieku** l-granet tal-gimgha tal-holqien kienu miljun sena twal.

4. L-eżistenza tal-hajja tal-hxejjex (li kienet mahluqa fit-tielet jum) ma **kinetx** tkun tista' tghix matul lejl twil ġeologiku, bhal eluf jew miljuni ta' snin, ghax il-veġitazzjoni **ghandu** jkollha d-dawl li **kien** miġjub fl-eżistenza fl-ewwel jum. Kien issuġġerit illi lanqas ma kienet tista' l-evoluzzjoni tibqa' hajja għall-perjodu ta' dawl ta' elf jew miljum sena, għaliex id-dawl kostanti tax-xemx ma jippermettix il-hxejjex li **jorqdu**, u li kieku dan kien hekk, dawn kienu jispicċaw fix-xejn fis-shana u fit-temperatura shuna kostanti. Kritiċi jargumentaw li l-veġitazzjoni tal-gimgha tal-hol-qien **forsi** kienet xi mod differenti minn kif ghandna issa, illum. Hemm, għal darb'ohra, huma jmorru u jibdew bil-*forsijiet* tagh-hom. Ċirku familjari, hux? Issa, il-Bibbja Mqaddsa tghid li l-hajja tal-haxix mahluqa fit-tielet jum *iproduċiet* “wara x-xorta tagħha.” (Ġenesi 1:11-12). **Li kieku** l-veġitazzjoni kienet differenti, x'gara minnha? Nargumentaw ahna lix-xemx u l-qamar kienu differenti wkoll minn dawk li ghandna issa, illum sewwasew għaliex dawn kienu miġjuba fl-eżistenza fil-gimgha tal-holqien?

Ghandna ahna nargumentaw li Adam u Eva kienu differenti, xorta ta' nies differenti minn dawn fid-dinja tal-lum sempliċiment għaliex huma kienu iffurmati fil-gimgha tal-holqien? Raġunar bhal dan ghandu jinqata' għal kollox illum mill-ġrajjet tal-gimgha tal-holqien, u ma joffri ebda spjegazzjoni għat-**tmie**m għal dak kollu li beda dik il-gimgha, u ebda spjega għall-**bidu** għal dak li ghand-na issa, illum—**wara** l-gimgha tal-holqien.

5. Il-kelma “*jum*” **qatt** ma hija wzata fil-Bibbja biex tirriferi għall-perjodu twil jew indefinit meta l-kelma jkollha qabilha num-ru definit, per eżempju: Ġenesi 1:5,8,13,23,31,

*“U Alla semma d-dawl Nhar, u d-dlam semmieh Lejl. U l-ghaxija u l-ghodu kienu t-tieni jum....U l-ghaxija u l-ghodu kienu t-tielet jum....U l-ghaxija u l-ghodu kienu l-*

*hames jum....U Alla ra kulma għamel, u, ara,  
kien tajjeb wisq. U l-ghaxija u l-ghodu kienu  
s-sitt jum.”*

Issa, ladarba l-kelma **jum** (meta jkollha qbilha numru definit) imkien ma tirrifera għal perjodu hlief dak ta' jum ta' 24 siegħa jew jum tax-xemx, jien inkun f'dubju kbir li ngħid li Ġenesi kapitlu wiehed huwa **l-uniku** eċċezzjoni għal l-użu ġenerali tal-kliem!

6. **Kieku** l-jiem **kienu** żminijiet twal ġeoloġiċi, allura Adam kien ikun aktar minn 930 sena fil-mewt tiegħu kif ahna nqisu ż-żmien (Ġenesi 1:26-31; 5:5). Billi Adam kien iffurmat fis-sitt jum, u għex matul “*il-lejl*” parti mis-seba' jum, hu allura kieku kellu eluf jew miljuni ta' snin mat-tmien tas-seba' jum **jekk** il-jiem tal-ġimgha tal-holqien kienu perjodi twal ġeoloġiċi. U, Adam għex hafna żmien wara dak—madankollu, l-età kollha tiegħu kienet ta' 930 sena. Għalhekk, l-età ta' Adam iġġarrat it-teorija ta' *età ġeoloġika*.

Forsi xi hadd jgħid, “*Imma, ma tghidx il-Bibbja, li l-jiem ta' Alla huma elf sena twal?*” It-twegiba hija, “**Le**, ma tghidx.” Il-hsieb hu meħud mit-Tieni Pietru 3:8, fejn naqraw li “**jum**” (għall-bnedmin) hu **bhal** ma huma elf sena għal Alla.” Imma dan ifisser illi ż-żmien ma jfissirx l-istess għal Alla kif ifisser għall-bniedem. Alla Hu etern, imma l-bniedem iqis iż-żmien. Tassew il-bniedem ma kienx fix-xena qabel is-sitt jum, imma dan kien fuq l-art u kien parti minn kalkolu tad-dinja. L-impossibbli ma jsehħx f'għaxar miljun biljun sena, għalhekk kemm jekk il-jiem tal-ġimgha tal-holqien kienu jiem letterali ta' 24 siegħa **jew** miljun sena, l-evoluzzjoni xorta waħda għadha mhix ippruvata. (ara paġni 89-92.)

It-tieni, ma hemmx konflitt bejn ix-xjenza vera u l-Bibbja, f'dak li huma tassew jgħallmu. Xjenza vera tghallim **fatti**, u teoriji **mhumix** fatti. L-evoluzzjoni hija sewwasew teorija, għalkemm xi whud jattribwixxuha għax-xjenza u juru x-xjenza haġa b'ohra. Denominazzjonalizmu huwa mill-bniedem, għalkemm xi whud jistgħu juru haġa b'ohra dwar il-Bibbja Mqadd-



sa billi jattribwixxu l-firda religjuża għall-Bibbja. Issa, halli ninnutaw xi differenzi bejn il-Bibbja u l-evoluzzjoni.

**L-ewwel, hemm differenza bejn il-hallieq.** Il-Bibbja tgħallem illi Elohim Alla halaq il-hajja kollha (Ġenesi 1:1,11, 21,25; 2:7). L-evoluzzjoni ssostni li l-hajja għiet minn materja *mingħajr l-ebda hajja*. L-evoluzzjonisti ma jemmnux li l-hajja kienet teżisti minn dejjem għalkemm din kellu jkollha bidu jew **xi** forma ta' holqien. L-evoluzzjoni ssostni li l-hajja għiet minn dak li m'għandux hajja, tagħmel lill-materja ta' mingħajr hajja il-hallieq tagħha.

**It-tieni, hemm differenza fil-metodi.** Il-Bibbja tgħidilna li Alla għab 'il quddiem il-hajja *permezz tal-holqien*. Alla lissen il-hajja tal-hxejjex u ta' l-annimali fl-eżistenza. Naqraw,

*“U qal Alla: ‘Halli l-art tnibbet hdura, haxix jagħmel iż-żerriegħa, u sigar tal-frott jagħmlu frott skond ġenshom, b’żerghatu fih, fuq l-art’: u hekk kien....U Alla qal: ‘Halli l-ilmijiet jizedu bi hlejjaq hajjin, u tjur li jittajru fuq l-art fil-beraħ tal-firxa tas-sema’....U Alla qal: ‘Halli l-art tnissel hlejjaq hajjin skond ġenshom, bhejjem, u hlejjaq li jitkaxkru, dbejjeb ta’ l-art skond ġenshom’; u hekk kien”* (Ġenesi 1:11,20,24).

Alla halaq lir-raġel u lill-mara mirakolożament, u poġġihom **fuq** kull forma oħra ta' hajja (Ġenesi 1:26-31). Ir-raġel kien magħmul mit-trab ta' l-art (Ġenesi 2:7; 3:19; Ġob 34:15; Salm 104:29; Ekkleżjażti 3:20; 12:7). Il-mara kienet magħmula **aktar tard** minn kustilja ta' Adam (Ġenesi 2:18-24; 1 Timotju 2:13; 1 Korintin 11:8). L-evoluzzjoni *tassumi* li l-hajja bdiet b'accident jew *b'ćans*, u mbagħad xorta waħda ta' hajja iproduciet xort'oħra ta' hajja. Xejn fl-Iskrittura Mqaddsa ma jindika li *xorta* waħda ta' hajja għabet 'il quddiem xort'oħra ta' hajja, imma kull waħda kienet **magħmula** “*skond ġensha*” (Ġenesi 1:25). Ukoll, kull waħda **nisslet** “*wara x-xorta tagħha*” (Ġenesi 1:11,12,21,28).

**It-tielet, hemm differenza fl-origini tal-bniedem.** Alla halaq *“il-hajja”* mirakolożament. Hu halaq il-hajja veġitarja u l-hajja ta’ l-annimali distinti minn xulxin. Alla mbagħad halaq il-bniedem *“fix-xbieha tiegħu.”*

*“U Alla qal: ‘Halli naghmlu l-bniedem fuq xbihietna, u fuq suritna’...Hekk Alla halaq il-bniedem fuq ix-xbieha tiegħu: fuq ix-xbieha t’Alla halqu; raġel u mara halaqhom”* (Ġenesi 1:26a,27).

Il-hajja umana tikkonsisti fil-**ġisem** (li kien għall-ewwel iffurmat minn dak li m’għandux hajja –it-trab ta’ l-art) u l-**ispirtu** (li kien mogħti l-ġisem minn Elohim Alla).

*“U l-Mulej Alla sawwar il-bniedem bit-trab ta’ l-art, u nefah f’innifsejh nifs il-hajja; u l-bniedem sar ruh hajja”* (Ġenesi 2:7).

Ġakbu jgħidilna:

*“Għax bħalma ġisem bla spirtu hu mejjet, hekk il-fidi bla opri hi mejta”* (2:26).

L-annimali jirriproduċu skond ġenshom, u **ma** pproduċewx hajja umana. L-evoluzzjonisti jemmnu li l-materja evolviet għall-hajja annimaleska, li mbagħad daret għall-hajja umana. Huma ma jemmnu li l-bniedem hu distint mill-annimali f’li għandu ruh eterna minn Alla li dejjem tibqa’ teżisti, u lanqas ma huma jistgħu jippruvaw għall-intelligenza tal-bniedem u l-kuxjenza tiegħu. Din hija r-raġuni għaliex l-ateu ipogġi valur daqshekk baxx fuq il-hajja tal-bniedem.

Għalhekk, **ma hemm** l-ebda armonija bejn il-Bibbja u l-evoluzzjoni. It-tagħlim tal-Bibbja u t-teroiġa falza ta’ l-evoluzzjoni huma għal kollox kontra xulxin. Il-Bibbja tgħalliem li Elohim Alla Hu l-Hallieq tal-hajja kollha, waqt li l-evoluzzjoni żzomm li l-materja tinsab fil-post tal-Hallieq. Il-Bibbja tgħalliem li l-hajja kienet ikkreatta bi thejjija u hsieb, b’għan, waqt li l-evoluzzjoni żzomm li l-hajja bdiet b’accident jew b’čans. Il-Bibbja tgħalliem li Alla halaq il-hajja b’miraklu b’kull tip ta’

hajja tkun distinta u tnissel skond ix-xorta tagħha, waqt li l-evoluzzjoni temmen li l-materja żviluppat f'forom aktar baxxi ta' hajja li mbagħad evolviet għall-bniedem modern. L-evoluzzjoni hija *teorija* u mhux *verità* tax-xjenza **jew** tal-Bibbja.

Issa, jekk inti taççetta l-veduta tal-Bibbja li l-Elohim Alla halaq il-hajja kollha *b'miraklu*, u tirriġetta t-teorija falza ta' l-evoluzzjoni li l-materja b'açcidnet evolviet għall-bniedem modern, ta' min ifahhrek. Madankollu, int għandek bżonn li tkun konsistenti. Mhuwiex biżżejjed li sempliçiment taççetta x'tgħid il-Bibbja dwar il-hajja **fizika** u tirriġetta duttrini foloz tal-bnedmin, imma għandek **ukoll** taççetta dak li tghid il-Kelma ta' Alla, il-Bibbja Mqaddsa, dwar kif tikseb il-hajja **spiritwali** u tirriġetta duttrini foloz tal-bnedmin dwar dan ukoll.

## IT-TUL TAL-JIEM TAL-HOLQIEN

Halli naraw f'dan l-istudju qasir dwar dak li hafna jinterpretaw hazin, jiġifieri t-tul tal-jiem tal-holqien. Huma l-granet tal-holqien sitt (6) ijiem ta' 24 siegħa jew ta' perjodi twal ta' snin? Halli nissuġġerixxi xi affarijiet għal konsiderazzjoni ta' min jaqra dwar din il-mistoqsija.

L-ewwelnett, halli nġhidu li mhuwiex xi haġa mhux tas-soltu għal nies li jaħsbu li l-jiem jistgħu jkunu aktar minn 24 siegħa; għaliex il-Bibbja spiss tuża l-kelma “jum” biex tindika perjodu ta' żmien itwal minn 24 siegħa; f'każ partikulari, din saħansitra tirriferi għall-perjodu ta' elf sena. Biss wiehed irid joqgħod attent għat-tifsira reali tagħha.

Fit-Tieni Pietru, kapitlu tlieta, aħna ninnutaw każ ta' kif il-Mulej juża l-kelma “jum” għall-perjodu itwal minn 24 siegħa. L-appostlu Pietru, waqt li qiegħed jitkellem dwar din l-art tagħna u dwar il-wegħda tal-miġja tal-Mulej jgħid dan il-kliem:

*“Maħbubin, din hi t-tieni ittra li qiegħed niktbilkom, u fit-tnejn qiegħed inqajjem id-dehen sinçier tagħkom b'tifkira. Biex tiftakru fil-kliem imħabbar minn qabel mill-profeti*

*qaddisa, u fil-kmandament tagħna l-apostli, li l-ewwelnett, għandkom tkunu tafu, li fl-aħħar jiem jiġu nies kollhom tmaqdir, ighixu skond ix-xewqat hżiena tagħhom. U jghidu: Fejn hi l-wegħda tal-miġja tiegħu? Ghax mindu mietu missirijietna, kollox għadu kif kien fil-bidu tal-holqien” (1-4).*

Halli nieqfu ezatt hawn u ninnutaw x’inhu jghid Pietru. Pietru qiegħed jghid li sewwasew qabel il-miġja tal-Mulej, iqumu nies li jwaqqghu għaž-żufjett kollox u li jghidu, “Intom nies, taħsbu li Ġesù se jiġi? Għalfejn, intom boloh. L-affarijiet ilhom se jrin saħansitra mill-bidu tal-holqien mingħajr bidla wahda. Xi jgaghalkom taħsbu li se jkun hemm xi interpreta-zzjonijiet issa?” Innota x’jghid Pietru fil-versi hamsa u sitta:

*“Dan huma ma jafux, għax hekk iridu, li bil-kelma ta’ Alla ilhom hemm is-smewwiet, u li l-art qamet minn ġo l-ilma, u fl-ilma. Li bihom id-dinja ta’ dak iż-żmien, imgharrqa bl-ilma, inqerdet:”*

Dak il-kliem li nsibu fil-vers hamsa ma jirrifere għad-dilluvju imma għall-bidu ta’ Ġenesi 1:6.

*“Imma s-smewwiet u l-art ta’ issa huma mer-fughin bl-istess kelma, u miżmuma għan-nar għal jum il-ħaq u t-telfien tan-nies hżiena” (vers 7).*

Mela, dak li l-apostlu ispirat qiegħed jghid huwa, illi nies huma njananti. Sewwasew kif Alla kien sehet id-dinja darba ċertament se jjer jerga’ jishetha. Il-gudizzju gēj ’il quddiem.

*“Imma haġa wahda, maħbubin, għandkom iżzommu f’ moħħkom, li jum wiehed quddiem il-Mulej, hu daqs elf sena, u elf sena daqs jum wiehed” (vers 8).*

In-nies jaqraw din is-silta ta' l-Iskrittura u jghidu, "Hawn l-Iskrittura tghid li jum huwa daqs elf sena. Mela qed tara, il-holqien fil-fatt ha eluf ta' snin." Tajjeb, il-problema li tassumi fatt bhal dan hija n-nuqqas li tiftakar illi l-kelma "jum" fil-Bibbja mhux dejjem ghandha l-istess tifsira. Din tista' tkun ġurnata ordinarja ta' 24 siegħa; tista' tkun ġurnata jew jum—bhal dak li Pietru qieghed jtkellem dwaru—ta' elf sena; jista' jkun jum ta' tul minghajr qies. Bħala eżempju, ahna nitkellmu dwar il-Jum tal-Grazzja li fih qeghdin nghixu. Il-Jum tal-Grazzja diġa' ilu kważi elfejn sena, u ahna ma nafux kemm se jdum aktar. Mela jkun sewwa li ahna dejjem inkunu nafu x'ġurnata hi f'moħħ il-kittieb meta nkunu qeghdin nikkunsidraw xi ċertu pass ta' l-Iskrittura.

Mela ahna nistaqsu lilna nfusna, "*X'jum kien f'moħħ Mosè meta kien qieghed jikteb l-istorja tal-holqien?*" Hemm żewġ toroq li fihom nistgħu nsibu t-tweġiba: Wahda minnhom hija l-istqarrija sempliċi fil-vers hamsa ta' Ġenesi kapitlu wiehed:

*"U Alla semma d-dawl Nhar, u d-dlam semmih Lejl. U l-ghaxija u l-ghodu kienu l-ewwel jum."*

Dan jindika eżattament dak li jghid: Kien hemm ghaxija u kien hemm ghodu. Imma xi hadd jghid, "*Ukoll hekk, dan jista' jkun li qieghed jtkellem dwar il-bidu tal-jum u t-tmien tal-jum. Xi provi aktar hemm li dawn kienu jiem ta' 24 siegħa?*" Tajjeb wisq. Jiena dejjem emmint li l-Ispirtu s-Santu Hu l-ahjar kumentatur fuq il-Kelma ta' Alla. Halli nagħtu harsa lejn Eżodu 20, fejn għandna mnizzel il-ġrajja ta' l-Għaxar Kmandamenti u ninnutaw vers tmienja:

*"Ftakar f'jum is-Sibt, biex tqaddsu. Sitt ijiem taħdem, u tagħmel ix-xogħol tiegħek kollu: Imma s-seba' jum hu Sibt il-Mulej, Alla tiegħek: fih la tagħmel ebda xogħol: la int, la ibnek, la bintek, la l-qaddej tiegħek, la l-bhejjem tiegħek, u la l-gharib li jgħammar*

*'il ġewwa minn bwiebek. Ghax f' sitt ijiem il-Mulej għamel is-sema u l-art, il-baħar, u kulma hemm fihom, u strieh fis-seba' jum: għalhekk bierek il-Mulej jum is-Sibt, u qaddsu."*

Ma jista' jkun hemm assolutament ebda mistoqsija li l-jiem imsemmija f' Ezodu mhumiex jiem ta' 24 siegħa. Bħala eżempju, hadd ma jista' jgħid li l-jum tas-Sibt hu aktar minn 24 siegħa. Hadd ma jista' jgħid li dan hu perjodu ta' elf sena. Bħala nkoraggiment lil-Lhud biex josservaw il-Jum tas-Sibt, l-Ispirtu s-Santu ta' Alla qal, "*Dan ha sitt ijiem ta' 24 siegħa biex halaq id-dinja u l-Mulej strieh fis-seba' jum ta' 24 siegħa.*"

Dan għandu jiddeċiedi u jqiegħed f' postha kull kwistjoni l-fuq minn kull dubju li l-holqien tad-dinja, ma kienx perjodu ta' żmien mingħajr limitu; li l-holqien tad-dinja, ma kienx perjodu ta' 6,000 sena; dan kien perjodu ta' sitt ijiem ta' 24 siegħa l-waħda. Jiena naħseb li dwar dan m'għandu jkun hemm ebda dubju (Ġenesi 1:1-31; Numri 3).

Adam, l-ewwel bniedem, kien mahluq *fis-sitt jum*, għex f' Gheden matul *is-seba' jum*, u f' porzjon *mit-tmien jum*. Jekk dawn il-jiem kienu perjodi ġeologiċi ta' *miljuni* ta' snin fit-tul, ahna għandna s-sitwazzjoni interessanti ta' Adam li kien għex *porzjon* ta' żmien, epoka *wahda*, u għal go epoka kollha *ohra*, u għal go parti tat-tielet epoka, f'dan il-każ huwa jkollu hafna *miljuni* ta' snin bħala eż, meta finalment miet! Ċertament li veduta bħal din hija assurda.

ID-DILLUVJU  
KONTRA L-  
EVOLUZZJONI

## ID-DILLUVJU KONTRA L-EVOLUZZJONI

Xhieda għall-grajja ta' dilluvju universali madwar 2,400 sena Q.K. tinsab kważi kullimkien. Leggendi u registrar (kitba) ta' hafna nazzjonijiet jghidu dwar għarqa kbira. Storiċi sekulari jtkellmu dwar il-fatti li f'ċertu żmien "l-ilma" għatta d-dinja, għalkemm huma forsi jtkellmu dwar dan bħala l-hekk imsejjah "*iz-żmien tas-silġ*." Kieku dan kien biss żmien jew epoka tas-silġ, l-ilma għas-silġ ried jiġi minn xi mkien, u huma jridu jagħtu kont għax-xhieda tal-hajja tal-hxejjex u ta' l-animali qabel ma ġara dak li huma jsehulu "*z-żmien tas-silġ*."

Fil-ktieb ta' tagħlim, "Civilisation, Past and Present," (Ċiviltà, Passat u Prezent) ktieb popolari, jinsabu stqarrijiet li jammettu għall-possibbiltà bħal din. F'pagna 80, hemm riferenza "*għall-Waqa' taċ-ċiviltà tal-wied Indus probabbilment permezz ta' diżastru, 2,500 Q.K.*" Dan qieghed jersaq viċin hafna għaz-żmien tad-dilluvju, mhux hekk? Biex jispjega dan aktar, f'pagna 84 insibu din l-istqarrija:

"Li xi traġedja—forsì dilluvju kbir jew għawġ—gara fuq il-poplu jidher evidenti mill-fatt li gruppi ta' skeletri kienu nstabu f'xi kmamar, bħallikieku l-vittmi ltaqghu ma' destin komuni, l-istess."

Il-Bibbja tghidilna dwar id-dilluvju kbir ta' żmien Noè. Id-dilluvju u l-effetti tiegħu huma direttament kontra s-sistema ta' l-evoluzzjoni. Biex niddiskutu d-dilluvju u l-effetti tiegħu fuq iċ-ċiviltà, aħna għandna nemmnu li l-Bibbja hija tassew; sewwasew kif l-evoluzzjonisti jemmu li l-evoluzzjoni hi tassew. Halli neżaminaw l-univers qabel id-dilluvju, id-dilluvju nnifsu, u l-univers wara d-dilluvju.

1. L-ewwel, halli **nikkunsidraw l-Univers Qabel id-Dilluvju**. Il-Bibbja tghidilna li l-univers kien mahluq minn Jahweh Alla—**minn xejn**. Naqraw f'Ġenesi 1:1 u Lhud 11:3,

*"Fil-bidu Alla halaq is-sema u l-art...Hu permezz tal-fidi li aħna nemmnu li d-dinja kif*



*inholqot bil-kelma ta' Alla, hekk li minn dak li ma jidhirx sar dak li jidher."*

L-art kienet iffurmata "mill-ilma u fl-ilma." Naqraw f'Ġenesi 1:2,

*"U l-art kienet bla forma, u ma kien fiha xejn; u dlamijiet kienu fuq wicc l-abbis. U l-Ispirtu ta' Alla kien jittajjar fuq wicc l-ilmijiet."*

L-apostlu Pietru jgħid,

*"Dawn jinsew għax iridu, li sa minn żmien ilu kienu s-smewwiet u l-art, li saret mill-ilma u żżomm bl-ilma bis-sahħa tal-kelma ta' Alla" (2 Pietru 3:5).*

Alla mbagħad ikkawża firda ta' l-ilmijiet. L-ilmijiet taht is-sema kienu mifruda mill-ilma l-fuq mis-sema.

*"U Alla qal: 'Ha jkun hemm firxa f'nofs l-ilmijiet, u halli tifred l-ilmijiet.' U Alla għamel il-firxa, u fired l-ilmijiet li kienu taht il-firxa mill-ilmijiet li kienu fuq il-firxa; u hekk kien" (Ġenesi 1:6-7).*

L-ilmijiet taht is-sema kienu mbagħad mifruda minn dawk ta' fuq.

*"U Alla qal: 'Halli l-ilmijiet ta' taht is-sema jingemghu f'naha wahda, u halli l-art niexfa tidher': u hekk kien. U Alla semma l-art niexfa Art: u l-gemgha ta' l-ilmijiet semma*

L-ilmijiet taht is-sema kienu mbagħad mifruda mill-art niexfa.

*"U Alla qal: 'Halli l-ilmijiet ta' taht is-sema jingemghu f'naha wahda, u halli l-art niexfa tidher': u hekk kien. U Alla semma l-art niexfa Art: u l-gemgha ta' l-ilmijiet semma*

*Ibhra: u Alla ra li dan kien tajjeb” (Ġenesi 1:9-10).*

Ghall-ewwel, ma kienx hemm xita fuq l-art, fejn naqraw,

*“L-ebda sigra tar-raba’ ma kien ghad hemm fl-art, u l-ebda haxix tar-raba’ ma kien ghadu nibet: ghax il-Mulej Alla kien ghadu ma baghatx xita fuq l-art, u bniedem ma kienx hemm biex jahdem l-art...U xmara kienet tohog’ minn Gheden biex issaqqi l-ġnien; u minn hemm kienet tinqasam, u ssir erba’ frieghi” Ġenesi 2:5, 10).*

Fit-tieni jum tal-ġimgha, Alla *fired “l-ilmijiet il-fuq mill-firxa mill-ilmijiet taht il-firxa,”* li jissuggerixxi ammont kbir ta’ ilma kien ġie mdendel il-fuq mill-art, probabbilment ghamel id-dinja serra kbira. Din it-tinda ta’ fwar madwar id-dinja tipprovdi għall-klima f’saħħitha, li thalli li l-annimali jikbru mhux hazin, il-bniedem li jkollu hajja twila, u hxejjex bil-meraq għall-annimali kbar bħal dinosawri. Wara l-ħolqien, Alla ra li kien *“tajjeb hafna”* (Ġenesi 1:31). Id-dinja kienet mela *“post tajjeb hafna”* li tghix fih, imma issa *ma hemmx* post ideali fuq l-art. Xi ġeoloġisti jghidu li d-dinja darba kellha klima sub-tropikali ideali hafna, qabel ma ġara xi katastrofu kbir, kif ġie mnissel fis-sejbiet tal-fossili.

2. It-tieni, halli nikkunsidraw id-**Dilluvju Nnifsu**. Id-dilluvju ġie minhabba l-hażen li kkaratterizza r-razza umana (Ġenesi 6:1-7). Il-bidu tad-dilluvju kien doppju, minn żewġ naħat. F’Ġenesi 7:11-12, naqraw,

*“Fis-sitt mitt sena ta’ għomor Noè, fit-tieni xahar, fis-sbatax-il jum tax-xahar, f’dan il-jum infaqghu l-egħjun tal-qiegh il-kbir u nfetħu bwieb is-smewwiet. U baqghet niezla x-xita fuq l-art għal erbghin jum u erbghin lejl.”*

Il-hajja kollha ta’ l-art kienet meqruda barra minn dik li kien hemm ġewwa l-arka (Ġenesi 7:21-24). Fl-istudju tiegħi sib t hames raġunijiet biex nemmen li d-dilluvju kien universali—

affettwa d-dinja kollha. (1) L-iskop morali tad-dilluvju jitlob dilluvju universali. F'Ġenesi 6:11-13, naqraw,

*“U l-art ukoll kienet imhassra quddiem Alla, u l-art kienet mimlija vjolenza. U Alla haress lejn l-art, u, ara, kienet imhassra: ghax kull mahluq kien hassar triqtu fuq l-art. U Alla qal lil Noè: ‘Wasal quddiem t-tmiem ta’ kull mahluq; ghax l-art mimlija vjolenza min-habba fihom; u ara, jien neqridhom flimkien ma’ l-art’.”*

(2) Il-bini ta’ l-arka nfisha huwa xhieda ta’ dilluvju universali, jew inkella Noè kien jista’ jiehu lill-familja tiegħu u l-animali kollha u jemigra għall-post ieħor li ma kienx se jkun milqut mid-dilluvju, pjuttost milli hela 120 sena jibni l-arka biex jahrab minn dilluvju li kien se jkun lokali! Imma ahna naqraw, f'Ġenesi 7:23,

*“U kull haġa haġja li kienet fuq wicc l-art inqerdet, sew il-bniedem, u sew il-bhejjem, u l-hlejjaq li jitkaxkru, u l-aghsafar tas-sema: kollha nqerdu mill-art: u Noè biss baqa’ haj, u daww li kienu miegħu fl-arka.”*

(3) Il-patt tal-qawsalla ikun bla sens sakemm ma kienx hemm dilluvju universali. Dwar dan naqraw,

*“Jien nagħmel patt magħkom, li qatt iżjed ma jinqered, ebda laham haj, bl-ilmijiet tad-dilluvju; u qatt iżjed ma jkun hemm dilluvju biex iharbat l-art”. U zied ighid Alla: “Dan ikun sinjal tal-patt li jien qiegħed nagħmel bejni u bejnkum, u bejn kull hliqa haġja li hemm magħkom, għall-ġenerazzjonijiet kollha għal dejjem. Inqiegħed il-qaws tiegħi fis-shab fuq l-art u tfeġġ il-qawsalla fis-shab, jien niftakar fil-patt bejni u bejnkum u bejn kull ruh haġja f’kull laham; u ma jkunx hemm iżjed ilma tad-dilluvju biex jeqred kull laham*

*haj. U meta l-qawsalla tfeġġ fis-shab, jien inhares lejha u niftakar fil-patt ta' dejjem bejn Alla u bejn kull hliqa hajja fost il-laħam li hemm fuq l-art." U Alla qal lil Noè: "Dan hu s-sinjal tal-patt li jien ghamilt bejni u bejn kull laħam li hemm fuq l-art" (Ġenesi 9:11-17).*

Il-fatt li l-qawsalla **tidher** universalment huwa xhieda li d-dill-uvju kien universali.

(4) Il-paragun magħmul minn Ġesù bejn id-dilluvju u t-tmiem tad-dinja *jkun bla sens* li kieku d-dilluvju ma kienx universali. L-istess kif id-dilluvju ġie universalment Ġesù għandu jiġi għall-univers kollu. Ġesù jgħidilna,

*"Izda bħalma kien fi żmien Noè, hekk tkun ukoll il-miġja ta' Bin il-bniedem. għax bħalma f'dawk il-jiem ta' qabel id-dilluvju kienu jieklu u jixorbu, jizzewġu u jingħataw għaż-żwieġ, sal-jum li fih Noè daħal fl-arka, u ma kinux jafu sama ġie d-dilluvju, u hadhom ilkoll; hekk ukoll tkun il-miġja ta' Bin il-bniedem" (Matthew 24:37-39).*

(5) Il-paragun ta' l-appostlu Pietru tal-ħolqien, id-dilluvju, u l-aħħar tad-dinja *jkun bla sens* kieku d-dilluvju kien lokali. Fit-Tieni Pietru 3:3-7, naqraw hekk,

*"L-ewwwelnett, għandkon tkunu tafu, li fl-aħħar jiem jiġu nies kollhom tmaqdir, ighixu skond ix-xewqat hżiena tagħhom. U jgħidu: Fejn hi l-wegħda tal-miġja tiegħu? Għax mindu mietu missirijietna, kollox għadu kif kien fil-bidu tal-ħolqien. Dan huma ma jafux, għax hekk iridu, li bil-kelma ta' Alla ilhom hemm is-smewwiet, u li l-art qamet minn go l-ilma, u fl-ilma: Li bihom id-dinja ta' dak iż-żmien, imgharrqa bl-ilma, inqerdet: Imma s-*

*smewwiet u l-art ta' issa huma merfughin bl-istess kelma, u miżmumin għan-nar għal jum il-haq u t-telfien tan-nies hżiena.”*

It-tliet grajjiet kollha kellhom ikunu *universali fin-natura* biex jipprezentaw każ kontra dak li jwaqqa' għaċ-ċajt, li l-appostlu Pietru qiegħed jittratta dwaru!

3. It-tielet, halli nikkunsidraw l-**Univers Wara d-Dilluvju**. Wara d-dilluvju, kundizzjonijiet tal-klima kienu mpoġġija fl-ordni. Alla poġġha l-ilmijiet taħt il-kontroll permezz ta' rih. F'Ġenesi 8:1, naqraw,

*“U Alla ftakar f'Noè, u f'kull haġa hajja, u l-bhejjem kollha li kienu miegħu fl-arka: Alla għamel li jgħaddi rih fuq l-art, u bdew jonqsu l-ilmijiet”* (ara Salm 104:5-9).

Alla stabbilixxa staġuni definiti għad-dinja. Hu qal,

*“Sakemm iddum l-art, zriġh u hsad, bard u homma, sajf u xitwa, lejl u nhar, ma jonqsu qatt”* (Ġenesi 8:22).

Alla stabbilixxa, kif diġa rajna, qawsalla bhala sinjal li qatt iżjed id-dinja ma tkun miksija bid-dilluvju ta' ilma (Ġenesi 9:13-15). Alla stabbilixxa wkoll forma normali ta' xita:

*“Is-shab italla' minn truf l-art, beraq jagħmel għax-xita; l-irjeh johorgu mill-imħażen tiegħu”* (Salm 135:7).

*“Ir-rih jonfoħ lejn in-nofsinhar, imbagħad idur lejn it-tramuntana; idur, biex jarga' jibda l-istess dawrien tiegħu. Ix-xmajjar kollha jiġru lejn il-baħar; iżda l-baħar ma jfur qatt; lejn l-imkien mnejn jiġru x-xmajjar, hemm jergħu jiġru”* (Ekklezjażti 1:5-7. Ara wkoll Ġob 36:27-30).

Id-dilluvju huwa minghajr l-ebda dubju, relattiv għall-eżistenza tal-fossili. Id-dilluvju jispjega l-formazzjoni tal-blat sedimentarju (tal-qiegh) u l-preżenza tal-fossili fil-blat. Kreaturi tal-baħar naturalment ikunu l-aktar viċin il-qiegh, bil-hut jiġi wara u annimali sempliċi ta' l-art aktar wara. Il-bniedem u forom għola ta' hajja ta' l-annimali, naturalment imorru għall-postijiet għoljin għal-ghajxien, u jkunu minn ta' l-ahhar li jegħrqu. L-iskarsezza ta' fdal uman midfun fl-art hija kaġun ta' hut li jiekol dak li jsib mejjet. Din l-ordni loġika habbet biex tkun l-ordni eżatta li ġeneralment tinsab fil-fossili. Il-fdal kollu ta' xorta ta' iljunfant li kien jeżisti dari kien instab fis-silġ fl-Alaska u fis-Siberja, bil-laħam ippriservat tant tajjeb illi l-ilpup kiluh meta s-silġ iddewweb. L-istonku ta' dawn l-iljunfanti spiss wera ikel nofsu misjur. Xi wħud kienu nstabu b'ghajnejn li kien għad għandhom dik il-harsa ċassa qisa tal-ħgieġ. Annimali kbar ta' l-art u kreaturi tal-baħar instabu midfuna flimkien li normalment ma kinux jassoċċjaw flimkien. Fossili ta' hut xi mindaqqiet huma misjuba fl-eluf. Normalment, meta l-hut imut il-ġisem tagħhom jithassar jew jiġi mikul minn kreaturi ohra

Il-hut huma spiss stmati bhala l-ghajn ta' hafna żejt, u dawn għandhom ikunu midfuna immedjatament u fi kwantitajiet mhux hażin biex jipproduċu abbondanza ta' żejt. Id-dilluvju sata' għamel haġa bħal din. Siġar li qegħdin fuq il-wiċċ ta' l-art qatt ma setghu saru fossili, imma d-dilluvju sata' difinjom u hallihom li jibbiesu, kif inhu muri fil-Foresta ippettrifikata f'Arizona. Siġar li saru fossili kienu nstabu mwaqqfa jew f'pożizzjoni mmejla matul saffi (strati) konsekuttivi ta' blat, li jistgħu biss jiġu spjegati b'katastrofu għall-gharrieda, f'daqqa waħda. Jiena qrajt xi mkien dwar sejba fl-Ingilterra ta' siġra ta' 24 metru, li kienet immejla f'angolu ta' 40° u midfuna f'ghaxar strati, saffi ta' żonqor, li juri lid-difna saret fi żmien qasir hafna minflok b'biljuni ta' snin.

Id-dilluvju huwa oppost għas-sistema ta' l-evoluzzjoni. L-evoluzzjoni hija bbazata fuq it-teorija li l-hajja bdiet f'forma sempliċi u evolviet għall-hajja aktar ikkumplikata, aktar kumplessa kif inhu muri fil-blat antik, fil-fossili. Id-dilluvju jispjega

xi affarijiet. L-ewwel, id-dilluvju jispjega l-ezistenza tal-hajja fossila midfuna taht l-art. It-tieni, id-dilluvju jispjega l-ordni tal-fossili fl-art—bil-hajja sempliċi midfuna l-aktar fil-fond u l-hajja aktar ikkumplikata għola fil-hama (sediment) hekk kif din ibbieset u saret blat. It-tielet, id-dilluvju jispjega għaliex l-evoluzzjoni ma tistax tiddependi fuq il-fossili biex tipprova lilha nfisha.

Sewwasew kif hemm tagħlim li wiehed johrog mid-dilluvju li għandu x'jaqsam ma' l-id ta' Alla fil-holqien u ż-żamma ta' l-univers, hemm ukoll tagħlim li għandu x'jaqsam mal-qagħda spiritwali tagħna. Sewwasew kif l-ilma kien involut f'li jsakkar l-arka ghas-salvazzjoni tal-familja ta' Noè, dan ukoll huwa involut f'li jsalva r-ruh mid-dnub. L-appostlu Pietru jgħidilna,

*“Lil dawk li darba ma obdewx, meta s-sabar ta' Alla kien jistenna fi żmien Noè, waqt li l-arka kienet qieghda tinbena, li fiha ftit, jiġifieri tmienja min-nies, salvaw bl-ilma. U l-magħmudija, li hi xbieha ta' dan, issal-vana issa wkoll (mhux bit-tnehhija tal-hmieġ tal-gisem, imma bi twegiba ta' kuxjenza tajba 'l Alla), bil-qawma ta' Ġesù Kristu minn bejn l-imwiet”* (1 Pietru 3:20-21).

Meta l-bniedem tassew jemmen fi Kristu bhala l-Iben ta' Alla, jindem minn dnubietu, huwa *mbagħad* ikun ikkwalifikat biex jitgħammed fl-ilma f'sottomissjoni għar-rieda ta' Alla li tagħtih it-twegiba għall-kuxjenza li qed tgħajjat għall-helsien. Ukoll, kif id-dinja kienet darba meqruda permezz tad-dilluvju, id-dinja għandha f'xi jum tiġi meqruda permezz tan-nar—meta Kristu jerga' jiġi (2 Pietru 3:3-7). Ahna ma nafux meta dak il-jum jiġi imma dan iġagħalna biex inkunu ippreparati l-hin kollu.

IL-FOSSILI  
KONTRA L-  
EVOLUZZJONI



## IL-FOSSILI KONTRA L-EVOLUZZJONI

Il-fossili għal żmien twil saħħru lill-bniedem. Il-kelma *fossili* originarjament tirriferi għal kull haġa mhaffra, jew imtella minn ġo l-art, imma issa din tapplika għal kull xhieda ta' hajja ta' qabel misjuba fid-dinja, fl-art. L-istudju tal-fossili hu msejjah "Paleontoloġija." Għadam, iġsma ta' l-annimali, annimali ffrizati, affarrijiet mormija jew affarijiet imqieghda f'posthom huma kollha fossili. L-evoluzzjonisti jammettu li l-unika *xhieda* ta' l-evoluzzjoni hija dik ippruvata permezz tal-fossili, li sservi bhala l-qofol għat-teorija. Impoġġija sempliċi, l-evoluzzjonisti jiddependu fuq il-fossili fil-blat biex *jippruvaw* l-evoluzzjoni, u mbagħad jużaw l-evoluzzjoni biex *jagħtu* *żmien* lill-blat tagħhom li kien diġa wżat biex *jagħtu* *ż-żmien* lil l-origini tal-hajja! Żewġ mistoqsijiet għandhom ikunu mwiegħba b'mod sodisfaċenti qabel ma l-evoluzzjoni tkun tista' titlob b'jedd il-fossili bhala prova definita tal-proċess ta' l-evoluzzjoni. L-ewwel mistoqsija hija, "*Huma l-etajiet tal-blat iddeterminati indipendentament mit-teorija ta' l-evoluzzjoni?*" It-tieni mistoqsija hija, "*Hija l-evoluzzjoni l-unika spjegazzjoni tal-fdal tal-fossili?*" Iż-żewġ mistoqsijiet għandhom jiġu mwiegħba "*iva*" biex *jippruvaw* l-evoluzzjoni! Madankollu, hekk kif neżaminaw dawn il-mistoqsijiet, aħna sejrjn naraw illi **t-tnejn** huma mwiegħba "**le.**"

Issa halli nikkunsidraw l-ewwel mistoqsija, "*Huma l-etajiet tal-blat iddeterminati indipendentament mit-teorija ta' l-evoluzzjoni?*" Il-blat hu mogħti data ta' kemm għandu żmien permezz tal-fossili li jkun hemm fih, *nassumu* li l-evoluzzjoni tkun diġa ġrat. Il-ġeoloġisti (xjenzati li jistudjaw fuq dak kollu li fiha l-art) li jagħtu data lill-blat b'dan il-mod *huma nfushom huma evoluzzjonisti!* **Imbagħad**, l-evoluzzjonista jiehu d-dati tal-blat biex *jipprova jikkonferma* l-evoluzzjoni. Dan hu tassew raġunar ċirkulari, jew li tipprova tikkonferma haġa permezz **tagħha stess**—mingħajr xi għajnuna barranija. L-evoluzzjonisti jinsistu li l-fossili dejjem huma misjuba fl-istess ordni, mhux kwistjoni fejn dawn jinsabu fid-dinja, u dejjem mis-sempliċi

ghal dawk kumplessi. Il-fossili sempliċi jintqal li jkunu fi blat antik, midfuna fl-aktar fond; waqt li l-kumplessi, dawk mhux sempliċi, huma fi blat ta' ftit żmien—qrib aktar lejn il-wiċċ ta' l-art. Hajja sempliċi tal-baħar u tal-hut jintqal li tinsab fil-blat aktar antik, hekk kif din żviluppat minn hajja ta' ċellula waħda. Imbagħad ir-retili jintqal li jiġu wara, u mbagħad it-tjur u l-agħsagar, imbagħad forom għola ta' hajja ta' l-animali, u mbagħad il-bniedem. Izda, mhix haġa li mhix komuni li ssib fossili kumplessi **taħt** il-fossili sempliċi f'xi postijiet, mingħajr ebda xhieda ta' disturbar li kkaġuna tidwir kontra din l-ordni. Lanqas ma hu mhux komuni li ssib fossili żgħar (ta' ftit żmien) u fossili antiki fl-istess blat flimkien. Issa, jekk it-talba li s-sejba ta' l-hekk imsejha fossili sempliċi difnet l-aktar **provi** profondi li l-bniedem żviluppa minn dawn il-forom baxxi ta' hajja, allura ma tkunx is-sejba ta' ċerti fossili kumplessi midfuna f'aktar fond minn fossili sempliċi **prova** li l-hut u t-tjur żviluppaw mill-hajja umana? Jew, meta dawn huma misjuba *flimkien*, xi jfisser dan? Dak li jipprova hafna ma jipprova xejn, u r-rizultat huwa li l-kolonna ġeoloġika ma tissapportjax it-teorija evoluzzjonarja għal kollox, imma tispjega x'jiġri f'katastrofu naturali, bħalma kien id-dilluvju. Ftakar, "*Mhux kull laħam hu l-istess laħam*" (1 Korintin 15:39) u l-ħolqien ta' Alla huwa raġuni għad-distinzjonijiet bejn l-animali, il-bniedem, il-hut u l-agħsagar. Mela, it-twegiba għall-ewwel mistoqsija hija "**le.**" L-etajiet tal-blat **mhumix** iddeterminati inipendentament mit-teorija ta' l-evoluzzjoni. Ukoll jekk it-twegiba kienet **iva**, it-tieni mistoqsija għad trid tkun ikkunsidrata.

Mela ħalli nikkunsidraw it-tieni mistoqsija: "**Hija l-evoluzzjoni l-unika spjegazzjoni tal-fdal tal-fossili?**" Ir-rivelazzjoni tal-Bibbja Mqaddsa ta' l-istorja bikrija tispjega l-eżistenza tal-fossili, permezz ta' preżentazzjoni ta' tliet fatti.

Fatt numru wiehed, **Holqien Tassew** (Ġenesi 1:1; 1:2-31). Holqien veru neċessarjament jinvolvi *dehra ta' żmien*, għax li tgħid li Alla ma setgħax halaq **bi** żmien li jidher, jiġifieri, sigra ta' ngħidu ahna, mitt sena fil-jum li din kienet maħluqa, huwa li tgħid li xejn ma jista' jinholq, għax *dehra ta' żmien* hija

wahda man-natura tal-holqien innifsu. Id-dinja kienet tal-qies kollu li hi meta nholqot, u l-bniedem kien mahluq diġa kbir, matur, jew adult. L-univers jista' jiġi mxebbah għall-magna kbira li bdiet taħdem perfettament, u kienet *tajba hafna*. Xejn ma kien mhux komplut jew barra mill-ordni. Imma d-dnub dahal ġewwa u l-magna bdiet tiqdiem mill-hin li s-saħta kienet impoġġija fuq il-bniedem.

Fatt numru tnejn, **il-waqa' tal-bniedem u s-saħta** li ġiet bhala riżultat. Il-fatt innifsu tal-fossili ta' l-animali juri l-idea tal-mard, sofferenza, mewt, u katastrofi fiżiċi. Billi kull ma Alla halaq kien "*tajjeb hafna*," ahna ma nistgħux nirrelataw il-fossili għal Ġenesi kapitlu wiehed jew qabel, imma għall-grajjiet tal-hajja fuq l-art **wara** l-holqien.

Fatt numru tlieta, **id-dilluvju universali** matul iż-żmien ta' Noè. Il-prinċipju ta' l-uniformitarjanizmu huwa li "*l-prezent huwa l-muftieh għall-passat*." Dan ifisser illi l-fdal tal-fossili kien iffurmat fil-passat bl-istess mod kif huma ffurmati issa—skond kif jaħsbu l-evoluzzjonisti! Izda, l-biċċa l-kbira ta' tipi tal-fossili ma jistgħux ikunu spjegati minghajr katastrofu, bhad-dilluvju. Prattikament, il-fossili kollha jintqal li jinsabu fi blat sedimentarju, speċjalment fit-tjun u fiż-żonqor, li kienu ffurmati permezz tat-tqeghid ta' l-ilma u minerali fl-art. Hemm żewġ hwejjeġ li ahna għandna niftakru. L-ewwel, **l-unika** prova tass-ew għal l-evoluzzjoni hija l-ġhotja ta' żmien tal-blat li jkun fih il-fossili mpoġġi permezz ta' proċess naturali, għalkemm ma hemmx xhieda ta' evoluzzjoni li issa qed issir! It-tieni, il-fossili htigilhom li jitqieghdu f' katastrofu f' daqqa, jew inkella qatt ma kienu jkunu ippriservati bhala fossili, minhabba l-animali li jieklu dak li jkun mejjet, minhabba t-taħsir u l-arja. Hemm xhieda ta' bniedem u l-hekk imsejha "*animali preistoriċi*" li ma kinux ta' l-istess żmien! Tpingija Indjana ta' dinosawri (qabel ma bdejna nsibu l-ghadam tad-dinosawri) f' Arizona kienet instabet. Kieku l-bniedem ma kienx eżista *fl-istess żmien* li dawn l-animali kbar eżistew, kif jista' jkun li saret din it-tpingija—immaginazzjoni jew fotografija? Din it-tpingija min-nies ta' sekli li għaddew ipingu dinosawri kważi eżatt kif

l-ghadam tal-fossili moderni juruhom li kienu. Fil-ktieb li jgib l-isem “*The Genesis Flood*” (*Id-Dilluvju Ta’ Ġenesi*), minn Morris u Whitcom, hemm stampa f’paġna 167, ta’ marki tas-saqajn tad-dinosawr, li twebbsu fil-qieġ tax-xmara, jaħsbu li huma ta’ l-fuq minn mitt miljun sena ilu! Dawn il-marki kienu ġew iffossilizzati. **Fl-istess** qieġ tax-xmara, hemm ukoll marki tas-saqajn tal-bniedem, li juru li l-bniedem u d-dinosawri kienu flimkien, għallanqas qabel id-dilluvju. Mhux biss il-Bibbja tispjega l-eżistenza tal-fossili, imma l-liġijiet tat-Termodinamika, il-liġijiet bazici tan-natura, ukoll jispjegaw l-eżistenza tal-fossili. L-ewwel liġi, “*priservazzjoni ta’ l-enerġija*,” tispjega kif l-enerġija hi ppriservata mill-pjanti u l-animali f’fossili mingħajr haġġa. It-tieni liġi, “*riduzzjoni ta’ l-enerġija*,” tispjega kif l-enerġija tmur lura, mill-haġġa għall-fossili mingħajr haġġa. Il-holqien ta’ xi haġġa “*tajba hafna*” li mhijiex issa daqshekk tajba turi riduzzjoni. Is-saħta fuq il-bniedem li waqa’ hija muriġa fix-xhieda tal-fossili ta’ mard u mewt, li turi riduzzjoni tal-haġġa. Katastrofi bħad-dilluvju, ukoll juru r-riduzzjoni tas-siwi ta’ l-enerġija, billi dan jeqred u jidfen. Ktieb bl-isem ta’ “*Minerals, Metals, and Gems*” (“*Minerali, Metalli, u Haġġar*”), minn A. Hyatt Verril, jgħid storja interessanti dwar Indjan li ġismu sar ippetrifikat (isir iebes daqs il-ġebel) fi żmien qasir hafna taħt ċerti kundizzjonijiet. Dan jisplodi u jfarrak it-teorija li miljuni ta’ snin huma meħtieġa biex jippetrifikaw is-siġar, eċċ. Mela, it-tweġiba għat-tieni mistoqsija hija definittivament “**le.**” L-evoluzzjoni *mhijiex* l-unika spjega possibbli tal-fdal tal-fossili.

Imma xi hadd jistaqsi, “*Ma hemmx modi kif il-ġeologist jagħti data lill-blat billi jagħmel ċerti testijiet, minflok ma sempliċiment joqgħod fuq is-sistema ta’ l-evoluzzjoni?*”

**Hemm** żewġ metodi magħrufa hafna sabiex jagħtu data lill-blat u l-fossili. L-ewwel, hemm il-metodu tar-radju-attività, li jinvolvi t-tifrik ta’ l-uranju għal ċomb. L-età (jew iż-żmien) tal-blat hija ddeterminata bl-ammont taċ-ċomb li jkun ipproduċut mill-uranju, ibbażat fuq l-assunzjoni liċ-ċomb kollu fil-blat kien ipproduċut mill-uranju! Madankollu, jekk il-blat **beda**

minghajr **ebda** ċomb, l-ittestjar jista' ma jkunx eżatt, u sakemm il-blat innifsu gie fl-eżistenza permezz ta' xi sistema speċjali ta' evo-luzzjoni, dan kien ikollu li beda bl-uranju fih. Din il-possibbiltà hija rikonoxxuta mill-*geologist onest*. It-tieni, hemm il-metodu li jagħtu d-data bih, imsejjah, *Radiocarbon*, li kien żviluppat minn W.F. Libbey fis-sena 1946, u hu magħruf li jittestja eżatt għal 4,000 sena, li nzerta li hu madwar iż-żmien tad-dilluvju. Dan il-metodu huwa bbażat fuq l-assunzjoni ta' l-*uniformitar-janiżmu*, jew li l-idea li "*l-preżent huwa l-muftieħ għall-passat*" (jigifieri, dak li hu għaddej issa fl-evoluzzjoni huwa l-uniku mod li ahna nafu x'għara fil-passat hekk kif il-bniedem żviluppa minn forom baxxi ta' hajja). Żewġ fatturi huma magħrufa biex jinfluwenzaw il-validità ta' dan. (1) Ogġetti mgħaddsa fl-ilma għandhom karbon baxx (C 14) 14 il-kontenut, jagħti lill-ogġett li jidher li għandu aktar żmien milli jkollu. Għalhekk, id-dillu-vju, li għarraġ id-dinja u kull ma kien hemm fuqha, jagħti raġuni għall-inabbiltà ta' dan il-metodu li wiehed juża biex jittestja halli jagħti data ta' xi haġa eżatta għal fuq minn 4,000 sena. (2) Ukoll, il-hruq tal-faham, żejt u gass fid-dinja industri-jali naqqas in-natura tas-C14 fl-arja, jagħti l-hwejjeġ dehra apparenti ta' aktar età. Għalhekk, għalkemm dawn il-metodi li jagħtu d-dati lill-blat, ma huma bl-ebda mod perfetti, u min-ghajr difetti, ma tistax toqghod fuqhom għall-prova assoluta biex tikkonferma l-ispekulazzjonijiet magħmula mill-evoluzz-jonisti!

IN-NATURA  
KONTRA L-  
EVOLUZZJONI

## IN-NATURA KONTRA L-EVOLUZZJONI

Il-Bibbja u l-evoluzzjoni huma żewġ forzi, żewġ qawwiet kontra xulxin dwar dak li għandu x'jqsam ma' l-origini tal-hajja. Il-Bibbja, bhala l-Kelma ta' Alla, tgħallem li Alla Hu l-Hallieq u l-Awtur ta' l-istorja. Jekk Alla jeżisti, tkun bluha kbira li tagħmel xi attentat biex tipprova tifhem l-istorja barra mill-Kelma Mqaddsa Tiegħu. Alla kien prezenti fil-holqien u ahna ma konniex prezenti. Il-Kelma Tiegħu tgħidilna KIF il-holqien sar.

L-evoluzzjoni ma tfissirx sempliciment “bidla,” imma ċertu forma ta' bidla. Skond l-evoluzzjonisti, l-evoluzzjoni hija proċess ta' żvilupp tal-hajja li hu f'direzzjoni waħda li jsir aktar imħawwad u integrat—li l-evoluzzjoni bdiet fuq skala żgħira u komplet matul is-snin biex tiżdied fi gradi ta' kobor u forom ta' hajja. Il-Bibbja tgħid illi xejn mhu qieghed jinholoq u xejn mhu qieghed jinqered. F'Ġenesi 2:1-3, naqraw,

*“U hekk kienu mitmumin is-smewwiet u l-art, u l-eżerċtu tagħhom kollu. U fis-seba' jum Alla temm xogħolu li kien għamel: u strieh fis-seba' jum mix-xogħol tiegħu kollu li kien għamel. U Alla bierek is-seba' jum, u qaddsu: ghax fih strieh mix-xogħol tiegħu kollu li Alla ħalaq u għamel.”*

F'Eżodu 20:11, naqraw

*“Għax f'sitt ijiem il-Mulej għamel is-sema u l-art, il-baħar u kulma hemm fihom, u strieh fis-seba' jum: għalhekk bierek il-Mulej jum is-Sibt, u qaddsu.”*

Fl-Ittra lil-Lhud, 4:3,4,10, naqraw,

*“Ahna li nemmnu, nidhlu fil-mistrieħ, kif qal hu: “Hekk hlift fil-korla tiegħi, ‘Ma jidhlux fil-mistrieħ tiegħi.’” Madankollu l-għemil ta' Alla kien mitmum fil-holqien tad-*

*dinja. Kif jinghad x'imkien fl-Iskrittura fuq is-seba' jum: "Strieh Alla fis-seba' jum mix-xoghol tieghu."...Ghax min jidhol fil-mistrieħ ta' Alla jistrieħ hu wkoll minn xogħolu, kif Alla strieħ minn tieghu."*

Hemm żewġ liġijiet bażiċi tan-natura msejha "*Thermodynamics*," li huma mfissra fil-kelma nfisha, *thermo* tfisser "shana," u *dynamics* tfisser "enerġija" jew "saħħa." Iż-żewġ aspetti ta' dawn iż-żewġ liġijiet tan-natura huma għal kollox kuntrarju għat-teorija ta' l-evoluzzjoni. Halli ahna nikkunsidrawhom it-tnejn.

L-ewwel, halli nikkunsidraw l-Ewwel Liġi tat-Termodinamika, li hija Konservazzjoni Ta' l-Enerġija. Xjenzati u evoluzzjonisti jaccettaw dan bħala fatt tan-natura. Din il-liġi sempliċiment tiddikjara li l-enerġija tist' tkun ittrasformata f' manjieri diversi, imma ma tistax la tinholq u lanqas tinqered. In-natura nfisha hija tip ta' *ċaqlieg perpetwu*, enerġija mill-hajja tal-hxejjex qatt mhi meqruda. Hxejjex jittieklu mill-forom baxxi tal-hajja, li mbagħad isiru ikel għall-forom għola tal-hajja ta' l-annimali, li mbagħad isiru ikel għall-bnedmin. Imbagħad il-bnedmin jużaw l-enerġija tagħhom biex jahdmu r-raba' halli jgħibu l-hajja tal-hxejjex fl-eżistenza għal darb'ohra. U hekk il-proċess jibqa' jirripeti ruhu! Il-baqar jieklu l-haxix u mbagħad jipproduċu l-halib u l-laħam, li ahna nixorbu u nieklu biex niksbu l-enerġija halli nkabbru n-nghaġ u l-baqar biex jagħtuna l-halib u l-laħam.

Hemm hafna manjieri kif iċ-ċaqlieg perpetwu tan-natura jista' jkun muri jew imfisser, imma dawn l-eżempji għandhom ikunu biżżejjed biex juru l-ewwel liġi bażika tan-natura aċċettata, konservazzjoni ta' l-enerġija. Il-Bibbja tgħallem ukoll l-ewwel liġi tan-natura jew tat-termodinamika--konservazzjoni ta' l-enerġija. Il-holqien kollu ta' Alla huwa komplut u jibqa' sod. Fis-Salm 33:6-9, naqraw,

*"Bil-kelma tal-Mulej saru s-smewwiet, u b'nifs fomm u t-tiżġin kollu tagħhom. Bħal f'garra l-ilmijiet ġabar, u l-ibħra fi mħażen.*



*Ha tibza' mill-Mulej l-art kollha; jitbezza' kullmin ighammar fid-dinja. ghax hu tkellem, u hi saret; hu ordna, u hi twaqqfet."*

Alla halaq il-hwejjeg KOLLHA u "jharishom kollha." F'Nehemija 9:6 naqraw,

*"Int wahdek il-Mulej, int wahdek ghamilt is-smewwiet, is-smewwiet tas-smewwiet, u l-ezercti kollha taghhom, u l-art izzomnhom hajja, Lilek iqimu l-ezercti tas-smewwiet."*

It-tieni halli nikkunsidraw it-Tieni Ligi tat-Termodinamika, li hija Riduzzjoni Ta' l-Energija. Xjenzati u evoluzzjonisti jacettaw din il-ligi bazika tan-natura, imma din hija generalment injorata meta l-evoluzzjoni tkun inkonsiderazzjoni. Din il-ligi sempliciment tghid illi l-uzu ta' l-energija f'sistema huwa *mnaqqas*, li jhalli s-sistema tonqos u tikkonsma. Riduzzjoni ta' l-energija hija kuntrarju ghall-koncett kollu ta' l-evoluzzjoni, li titlob zieda kostanti f'kollox. It-tieni ligi tat-Termodinamika u l-evoluzzjoni huma l-istess f'dak li huma t-tnejn jinvolve bidla, izda wahda hija l-fuq u l-ohra hija l-isfel. Kieku din il-ligi tan-natura tkun segwita f'dak li titlob l-evoluzzjoni, din tkun bejn wiehed u iehor logika daqs li kieku tghid li jekk ragel xjeh aktar hames snin u mbaghad iraggga' lura l-procoss u jsir izghar ghal ghaxar snin, u dan il-procoss ikompli lura u 'l quddiem, irragel finalment imut bix-xjuhija qabel ma jilhaq it-tfulija.

Il-Bibbja wkoll tghallem it-tieni ligi tan-natura jew termodinamika, riduzzjoni ta' l-energija. Meta Alla spicca l-holqien, dan kien "*tajjeb wisq.*" (Ġenesi 1:31). Dan kien qabel masahta kienet ippronunzjata. Aktar tard jintqal lis-smewwiet u l-art "*jintemmu*" u "*jiqdiemu bhal libsa*" (Salm 102:25-26). Dan hu ikkonfermat minn Isajja 51:6 fejn naqraw,

*"Erfghu ghajnejkom lejn is-smewwiet, u harsu lejn l-art hawn taht. Is-smewwiet ighibu bhal duhhan, l-art bhal libsa ssir bcejjeç..."*

U minn Ġesù ukoll, fejn f'Mattew 24:35, naqraw

*“Is-sema u l-art ighaddu, imma kliemi ma jghaddix.”*

L-apostlu Pietru wkoll ikkonferma dan meta jghid,

*“Għax: “Kull bniedem hu bħal ħaxix, u l-glorja tiegħu kollha bħal ward tal-ħaxix; il-ħaxix jinxf u l-ward jaqa” (1 Pietru 1:24).*

Hemm hafna xhieda li l-univers qiegħed jiqdiem, jikkonsma, nieżel l-isfel u jsir aktar u aktar dizordnat. Din hija xhieda li l-univers kien xi darba ġdid u li xi haġa qiegħdha tikkawżah li jiqdiem jew li jonqos ftit ftit. Kull haġa mhollija għaliha nfisha, jiġrilha l-istess haġa. Dan hu minnu mas-sistemi fiżiċi, organi bijoloġiċi, soċjetajiet u individwi. Dwar dak li hu spiritwali, meta wieħed ikun qiegħed imbiegħed mill-influenza ta’ l-Evangeliġu, dan ikun għal kollox mifrud minn Alla u affarrijiet li huma qaddisa. Il-Paleontoloġija, li hija studju ta’ fdal ta’ hajja li kienet midfuna taħt il-wiċċ ta’ l-art, turi li kważi kull xorta ta’ hajja fid-dinja preżenti għandha antenati li huma ikbar minn nisel tagħha tal-lum. Dan sempliciment juri riduzzjoni!

Il-Bibbja tirrivela l-kawża tat-tahsir ta’ dan l-univers, *is-saħta* li Alla poġġa fuq l-univers wara d-dnub ta’ Adam. Fis-smewwiet ma jkunx hemm *“aktar saħta”* (Rivelazzjoni 22:1-5) li tirriferi għan-nuqqas *tal-mewt...għali...biki...(u) uġiġħ*” (Rivelazzjoni 21:17-19), meta Mosè kiteb id-*dikjarazzjoni “tax-xogħol iebes”* (jew, għali), *“Xewk u għolliq”* biex iġib uġiġħ, *“għaraq,”* u *“ritorn lejn l-art”* jew mewt.

*“U lil Adam qallu: Talli inti smajt minn kelmet martek, u kilt mis-siġra li ordnajtlek ma tikolx minnha u għedtlek: ‘la tikolx minnha,’ mishuta l-art minħabba fik; bit-tahbit tiekol minnha, il-jiem kollha ta’ hajtek. Xewk u għolliq tnibbitlek, u int tiekol il-ħaxix selvaġġ. Bil-għaraq ta’ ġbinek tiekol hobżok, sakemm terġa’ lura lejn l-art, għax minnha int mehud. Għax trab int, u fit-trab terġa’ tmur.”*

Sakemm id-dinja tibqa', din is-sahta ghandha tibqa' fl-effett.

*“Sakemm iddum l-art, żriġh u hsad, bard u ghomma, sajf u xitwa, lejl u nhar, ma jonqsu qatt” (Ġenesi 8:22).*

L-apostlu Pietru, jitkellem dwar it-tmiem, jgħid,

*“Jasal, tabilhaqq, jum il-Mulej bħal halliel; jintemnu mbagħad is-smewwiet bi hsejjes kbar, jinħallu bin-nar l-elementi tad-dinja, u l-art b’kull ma fiha tkun mahruqa min-nar. Ladarba hekk kollox għandu jintemm, araw daqsxejn kif għandkom iġġibu ruħkom, kemm għandha tkun qaddisa u tajba ħajjitkom, waqt li tistennew b’herqa kbira l-miġja tal-jum ta’ Alla. Hu minħabba f’dan il-jum li s-smewwiet jinħarqu u jinħallu u l-elementi tad-dinja jinqerdu bin-nar. Imma ahna, skond il-wegħda tiegħu, nistennew smewwiet godda u art ġdida, li fihom tghammar il-ġustizzja” (2 Pietru 3:10-13).*

Kristu miet biex ineħhi lill-bniedem mill-effetti jew mill-konsegwenzi tas-sahta u biex jiehdu f’post ta’ bla taħsir (1 Korintin 15:22, 26, 41-58).

Il-liġi bażika tan-natura, iż-żewġ liġijiet tat-Termodinamika, jipprezentaw każ tabilhaqq *kontra* t-teorija ta’ l-evoluzzjoni organika. Konservazzjoni ta’ l-enerġija, (enerġija li ma titbiddilx), l-ewwel liġi, ma thallix għall-iżvilupp kontinwu tal-materja kif l-evoluzzjonisti jsostnu! Riduzzjoni ta’ l-enerġija, it-tieni liġi tat-Termodinamika, tiddikjara tendenza l-isfel fl-użu ta’ l-enerġija, waqt li l-evoluzzjoni titlob tendenza l-fuq. Hekk kif Alla poġġa enerġija materjali fuq l-art fil-liġijiet tan-natura, Hu poġġa wkoll enerġija spiritwali fl-Evangeliġu ta’ Kristu, li l-biċċa l-kbira tagħha tibqa’ mhux użata. L-Evangeliġu hu “l-qawwa” jew “l-enerġija” ta’ Alla li ssalva lill-bniedem mid-dnub (Rumani 1:16). (Ara wkoll paġni 181-184.)

L-ORIGINI  
TAR-RAZZEZ  
DIFFERENTI  
TAL-BNEDMIN

## L-ORĠINI TAR-RAZZEZ

Il-bnedmin jiġu f'qawsalla ta' kuluri: sofor bhar-ramel, homor fil-kannella, sofor fil-krema, roża çari, suwed skuri, suwed çari, eċċ.. U min, minn fostna mhuwiex kurjuż dwar il-kulur tal-ġilda, nisġa tax-xagħar, strutturi tal-ġisem u fatturi tal-wiċċ assoċjati ma sfond razzjali. Għaliex hafna Afrikani għandhom ġilda sewda skura, waqt li dik tal-biċċa l-kbira tan-nies mill-Ewropa hija roża çar? Għaliex l-ghajnejn tal-biċċa l-kbira ta' nies "bojod" u nies "suwed" jidhru wisq l-istess imma huma differenti mill-ghajnejn ta' l-Orjent? Għaliex xi razzez għandhom xagħar innukklat, waqt li oħrajn għandhom xagħar lixx? Għaliex xi razzez jitwalu 'l fuq minn 2.77 metri (eż. L-Watusis Afrikani), waqt li oħrajn huma inqas minn 1.90 metru (eż. l-Pigmew Afrikani)? It-twegibiet għal xi whud minn dawn il-mistoqsijiet, u oħrajn, jistgħu spiss jinsabu fi studju ta' l-orġini ta' diversi razzez.

### X'INHI "RAZZA"?

"Razza" umana hija spiss imfissra bhala grupp ta' nies b'ċerti fatturi l-istess li jiddistingwuhom minn gruppi oħra ta' nies. Popolari hemm tlieta jew erba' "razzez" magġuri ta' bned-min, kif il-kelma razza hija b'mod komuni mfissra: (a) Kaw-kasu, (minn razzet il-bojod ta' Indo-Ewropej); (b) Mongolojd jew Mongoli, (li jappartjenu għan-nies Asjatiċi b'ġilda safranija u xagħar lixx u ghajnejn imgebbda); (ċ) Negrojd (nies tar-razza tas-suwed, bi mniefer imfattar u xuftejn kbar); u, (d) Awstro-lojd, (Awstraljani). Nitkellmu b'mod generali, L-Awstrolojd huma kkunsidrati grupp taht jew inqas tal-Kawsku, sempliċi-ment għaliex iż-żewġ gruppi għandhom tant fatturi l-istess, minkejja l-fatt li l-Awstrolojd jippossiedu ġilda skura (dan il-grupp huwa spiss magħruf bhala l-grupp Aboriginu Awstral-jan). Li kieku kellu jsir qsim bil-persentaġġ tal-popolazzjoni tad-dinja, il-gruppi jidhru hekk: Kawkasu, 55%; Mongoli, 33%; Negri, 8%; Awstrolojd, 4%. Huwa interessanti li tinnota li dawn ir-razzez huma mqassmin madwar il-globu matul mitt nazzjon, u jitkellmu 3,000+ lingwa u djaletti tribali.

Nitkellmu fuq termini wiesa, riċerka fuq differenzi razzjali wasslet lix-xjenzati għal millanqas tliet konklużjonijiet maġġuri, l-ewwel, hemm wisq aktar differenzi fost in-nies minn sempliċiment nisġa tax-xagħar, kulur tal-ġilda, u fattizzi tal-wiċċ. Tuzzani ta' varjazzjonijiet ohra nstabu li jeżistu. L-eżempji li ġejjin huma mehuda minn McCuthcen (1989, pp 25-35).

(A) il-glandoli msejha '*apocrine*' li jipproduċu rwejjah li ahna b'mod komuni nsejhulhom irwejjah tal-ġisem, (dawn il-glandoli jipproduċu għaraq fil-partijiet fejn m'hemmx xagħar), iwarjaw hafna fost ir-razzez. L-Asjani għandhom distribuzzjoni baxxa hafna ta' dawn il-glandoli (il-Korejani huma fost l-inqas nies fuq l-art li jipproduċu rwejjah ta' din ix-xorta—50% minnhom m'għandhom xejn minn dawn il-glandoli). Dwar dak li għandu x'jaqsam ma' razzez ohra, is-suwed għandhom distribuzzjoni ftit għola tal-glandoli '*apocrine*' milli għandhom il-bojod.

(B) Xama' tal-widnejn fost ir-razzez hija għal kollox differenti. Wiehed mill-aktar modi eżatti biex tagħraf Asjan misuwed u l-bojod huwa li tiċċekkja għad-differenza fix-xama' tal-widnejn. L-Asjani jipproduċu xama' tal-widnejn xotta u li tista' titfarrak malajr. Is-suwed u l-bojod jipproduċu xama' tal-widnejn morbida, niedja, u li twaħħal.

(C) Rati metabolici jistgħu ma jaqblux sinjifikament fost ir-razzez. L-għola ma tkun ir-rata metabolika, l-għola jkun il-punt li fih wiehed ihoss il-ksieħ. Ir-rata metabolika ta' l-Eskimò hija 15-30 fil-mija għola minn dik ta' l-Ewropa. Nies fl-Ekwatur għandhom l-aktar metabolizmu baxx fost kulhadd għaliex jehtiegu anqas kaloriji biex iżommu l-ġisimhom sħun.

Hemm hafna differenzi ohra li jistgħu jiġu diskussi—snien, id-daqs tal-mohħ, forma tal-ġisem, eċċ.

It-tieni, riċerka wriet li f'hafna waqtiet is-suċċess ta' aktar għajxien ta' popolazzjoni kien mghejjun permezz tal-varjabbiltà ġenetika tagħha. Waqt li l-evoluzzjonisti jqabblu dan ma' proċessi b'ċans li joperaw fl-isfera ta' "għajxien ta' min hu l-aktar b'saħħtu," il-kreazzjonisti jaraw dan bhala sempliċiment eżempju iehor aktar tad-disinn benefiċjenti ta' Alla. Hu tana

varjetabbiltà bhal din, nitkellmu ġenetikament, biex b'hekk ahna nkunu nistgħu naddattaw b'suċċess kif il-bżonn iqum. Aktar jintqal dwar dan aktar tard.

It-tielet, minkejja l-ġid ta' l-ispeċi umana ta' varjazzjoni mibnija ġewwa l-bniedem, u minkejja r-riferenzi kustanti tagħha "ghar-razza," hadd qatt ma kien kapaċi li jissuġġerixxi mod tabilhaqq ta' min joqgħod fuqu biex jiddistingwi razza wahda minn ohra. Waqt li huwa possibbli li tikklassifika hafna u hafna nies fuq il-bażi ta' ċerti karatteristiċi fiżiċi, ma hemm ebda fattizzi magħrufa, ta' gruppi ta' fattizzi, li jagħmlu x-xogħol fil-każi kollha.

Kien issuġġerit li **l-kulur tal-ġilda** jista' jkun il-kriterju għad-determinazzjoni ghar-razza. Izda, dan jipprovdi diffikultajiet bla tmiem għaliex waqt li hafna Afrikani min-nofs inhar tas-Sahara u d-dixxendenti tagħhom madwar id-dinja għandhom ġilda li hija aktar skura minn dik tal-biċċa l-kbira ta' l-Ewropew, hemm miljuni ta' nies fl-Indja, ikklassifikati minn hafna antropoloġisti bħala membri tar-razza Kawkasu, li għandhom ġilda aktar skura mill-biċċa l-kbira tas-suwed Amerikani. Xi Afrikani, jgħixu fir-reġjun taht is-Sahara, għandhom kulur tal-ġilda li mhwieix aktar skur minn dak ta' xi Spanjoli, Taljani, Griegi, jew Lebanizi.

**Statura** kienet issuġġerita bħala fattur li jiddetermina ghar-razzez. Eżempju, il-Pigmew Afrikani, minhabba t-tul qasir tagħhom, kienu kkunsidrati bħala radikament distinti minn Afrikani ohra b'ġilda skura. Izda, jekk l-istatura għandha ssir il-kriterju razzjali, ma jkunx neċessarju li tinkludi fl-istess razza kemm lit-twal Afrikani Watusi kif ukoll lil l-Iskandinavi ta' statura l-istess? Madankollu, hadd ma jirrikmandah dan!

Diversi **fattizzi ta' dehra** wkoll kienu ssuġġeriti bħala l-kriterji għad-determinazzjoni tar-razza. Per eżempju, hafna nies huma familjari b'dawk ta' l-Oriġent b'għajnejhom differenti forma ta' lewża. Ix-xibka zġhira ta' ġilda li hija tant karatteristika fl-għajnejn orjentali jintqal li hija fattizza li tiddistingwi tar-razza Mongol. Madankolu, kieku wiehed kellu jaċċetta dak l-argument, kif, imbagħad, jista' jkun argumentat li l-Indjan

Amerikan (li preżentament huwa ikklassifikat bhala Mongol), iżda jonqos minn din it-taghmira) huwa wkoll Mongol? Fattizzi ohra li jiddistingwu ma jiswewx ahjar. Fattizzi bhall-kulur tax-xagħar, ta' l-ghajnejn, forma tax-xagħar, il-forma ta' l-immieher, u x-xuftejn, u hafna minn sinjali ohra impoġġija 'l quddiem bhala "markaturi" ta' razza waħda jew ohra jinsabu mqassmin kollha ta' spiss fost hafna razzez. Fost in-nies twal tad-dinja hemm dawk li jesebixxu kull kulur immaġinabbli tal-ġilda—minn iswed għal abjad u kull kulur bejniethom. Fost in-nies suwed tad-dinja hemm xi whud li għandhom xagħar innukklat, xi whud li għandhom xagħar lixx jew bil-mewġ, u wkoll, fil-bejniet. Fost dawk in-nies tad-dinja b'immieher wiesa, xuftejn kbar, huwa tassew li hemm hafna b'ġilda skura, imma l-istess, hemm hafna b'ġilda ċara, u hafna bejniet li għandhom dawn ukoll.

Il-kumplessità ta' dan is-suġġett tkompli tizdied. Id-dinja hija mimlija b'popolazzjonijiet li sewwasew jidhru li jisfidaw il-klassifikazzjoni. Halli nikkunsidraw xi whud minn dawn l-eżempji magħrufa hafna: (a) In-nies tal-ġungla tan-nofs in-nhar ta' l-Afrika jidhru li huma l-istess Mongolojd bħan-Negrojd; (b) In-Negritos tal-Pacifiku tan-Nofs in-nhar jidhru Negrojd, imma qegħdin 'il bogħod imwarrba mill-Afrika u m'għandhom l-ebda holoq magħrufa għal dak il-kontinent; (ċ) L-Ainu tal-Ġappun huma tip ta' nies sufin aboriginali li jidhru li huma aktar Kawkasi minn kull haġa ohra; (d) L-Aborġini ta' l-Awstralja xi kultant jidhru Negrojd, imma spiss għandhom xagħar lixx jew innukklat u okkażjonalment huma bjondi bhala tfal.

Biex jakkomodaw din id-diversità immensa, hafna sistemi differenti ta' klassifikazzjoni kienu pproponuti. Xi whud issuġġerew minn tnejn sa tliet tuzzani razzez. Imma ebda waħda ma kienet kapaċi li twettaq ix-xogħol tagħha li tfisser b'suċċess sewwasew kif razza għandha tkun iddetermiata.

## **GHALIEX DAQSHEKK KARATTERISTIĊI RAZZJALI?**

Għaliex hemm tant karatteristiċi differenti razzjali? X'inhu l-orġini tagħhom? U kemm tul ta' żmien dan ha biex isehh?



Bijoloġisti jiddeterminaw l-ispeċi billi (fost modi oħra) jin-kludu fi speċi l-individwi kollha li huma kapaċi jnisslu minn zewġ razzez biex jipproduċu nisel fertili. Hemm speċi wiehed biss tal-bniedem fuq l-art—dan li ahna bhala Krsitjani nsejhulu “*ruh hajja*” u l-evoluzzjonisti jsehulu “*homo sapiens*.” Dak, fuq il-wiċċ tiegħu, huwa fatt interessanti. Antropoloġisti u bijoloġisti jpoġġu r-razzez kollha fl-eżistenza llum fi speċi wahda biss li turi għall-fatt lid-differenzi bejn ir-razzez umani mhumiex tabilhaqq daqshekk kbar! *Membri tar-razzez kollha jistgħu jizzewġu flimkien u jipproduċu wild fertili.*

Huwa wkoll interessanti li tinnnota li dawn “id-differenzi” **gewwa** l-gruppi huma l-istess ippronunzjati bhala differenzi **fost** il-gruppi. Nies Negrojd ivarjaw fil-kulur minn iswed għal safrani; nies Mongolojd ivarjaw minn isfar għal abjad, għall-bronz kannella; Kawkasi ivarjaw minn roża (kif fl-Ingilterra) għall-kannella skur (kif fin-nofs in-nhar ta’ l-Indja). Dawn il-kuluri tal-ġilda—li għalihom hafna minn nies jiriferu meta huma jitkellmu dwar “razza” ta’ nies—huma kkawzati permezz tas-sustanza li tagħti l-kulur kannella fil-ġilda magħrufa bhala *melanin*. Aktar ma persuna jkollha *melanin* aktar skura tkun il-ġilda bhala adult. Minn naħa l-oħra, inqas ma persuna jkollha *melanin* fil-ġilda, aktar il-ġilda tkun ċara bhala adult. Persuna li l-ġilda tagħha **ma jkollha** ebda *melanin* hija rriferuta bhala **albino**, u ma tistax tipproduċi sustanza li tagħti l-kulur (pigment) tal-ġisem. Il-kulur abjad fir-razza ta’ persuna bħal din hu kkawzat minn vini (tubi) tad-demmi li juru jew jidhru mill-ġilda bla kulur. Dak li jintqal li hemm hafna kuluri differenti tal-ġilda fid-dinja mhix eżatta għal kollox. Id-differenzi **apparenti** fil-kulur huma sempliċiment differenzi fl-ammont tal-*melanin* li jinsab fil-ġilda, mhux differenzi fit-tip ta’ kulur. Hemm biss aġent wiehed li jagħti l-kulur għar-razza umana; id-dell tal-kulur sempliċiment jiddependi fuq kemm *melanin* hemm preżenti.

Il-*melanin* jagħmel wisq aktar minn sempliċiment jipprova lill-ġisem bl-għotja tal-kulur. Ir-rwol l-aktar importanti tiegħu huwa f’li jipproduċi l-ġisem billi jassorbi r-radjazzjoni *ultra-violet* (UV) mid-dawl tax-xemx li jaqa’ fuq il-ġilda. Rad-

jazzjoni UV tista' taghmel hsara lill-ġilda jekk ma tkunx imsof-fija permezz tal-*melanin*. Nies li ghandhom ammonti kbar ta' *melanin* jistgħu jbatu hafna jekk ikunu esposti hafna għad-dawl UV. L-enerġija tad-dawl UV tippenetra aktar fil-fond fil-ġilda tagħhom u tista' tikkawza hsara lit-*tissues* tal-ġilda.

Fl-iskema evoluzzjonarja, l-umanità hija l-prodott aħhari ta' tibdil jew bidliet li jsiru matul miljuni ta' snin. Kien issuggerit li nies anatomikament moderni għall-ewwel deheru fl-Afrika madwar 200,000 sena ilu (Cann, et al., 1987; cf. Major, 1989). F'dan il-mudell grupp wiehed baqa' fl-Afrika, waqt li millanqas, grupp wiehed iehor emigra 'l barra mill-Afrika, u evolva fil-popolazzjonijiet kollha mhux Afrikani. Għalhekk, il-karatteristiċi differenti ġew f'din il-medda ta' żmien.

Iżda, ma hemm ebda bżonn li tissuggerixxi perjodi twal ta' żmien. Il-punt kif jarawh il-kreazzjonisti jieħu għallanqas tliet fatturi f'kalkolu biex jispjega l-oriġini tal-varjazzjoni: (a) l-oriġini tal-bniedem; (b) il-fatti magħrufa storiċi/Bibliċi dwar il-bniedem; u (ċ) in-natura ta' l-inħawi li fihom il-bniedem emigra. Halli naraw xi fatti adattati li għandhom x'jaqsmu ma' kull wiehed minn dawn il-punti.

L-ewwel, ir-rakkont Bibliku jagħmilha hafna ċara li Alla halaq lill-bniedem. B'hekk il-bniedem ma "evolviex" matul miljuni ta' snin. Pjuttost, Adam kien l-ewwel bniedem (1 Korintin 15:45-49; Rumani 5:12-21; Atti 17:26; Luqa 3:38) u, permezz ta' Eva, il-hajjin kollha kellhom jiġu (Ġenesi 3:20). Dan isir kritiku f'li tiddetermina l-oriġini tal-karatteristiċi razzjali.

It-tieni, ahna nafu li storikament, u Biblikament, il-linja tad-dixxendenza umana għaddiet minn Adam u Eva u d-dixxendenti tagħhom għal Noè u l-familja tiegħu. Madankollu, kull materjal ġenetiku li kien imxerred fir-razza umana qabel id-Dilluvju globali kien severament illimitat bil-qirda ta' dak id-Dilluvju.

It-tielet, wara d-Dilluvju, ġara l-incident tat-torri ta' Babel. In-nies irrifjutaw li jobdu lil Alla u jksu d-dinja (Ġenesi 9:1). Għalhekk, Alla hawwad il-lingwi tagħhom, u bhala riżultat naturali, in-nies emigraw għall-partijiet tal-globu fejn kienu

jistgħu jkunu ma' ohrajn bħalhom. (Ġenesi 11:8). Din l-emigrazzjoni, kif se niddiskutuha dalwaqt, aktarx li kellha parti x'tilgħab f'li tipproduċi karatteristiċi ġenetiċi.

### L-ORIGINI "TAL-KULURI" TAL-BNIEDEM

Hafna nies meta jtkellmu dwar "razza" jirriferu għall-karatteristiċi razzjali tal-kulur tal-ġilda. Għal l-iskop ta' dan l-istudju, ahna sejrjn nillimitaw dan l-istudju, il-parti l-kbira, għal l-origini ta' karatteristika bħal din (inkunu attenti li nagħmlu dan biss f'sens li jakkomoda). Fil-bnedmin, produzzjoni ta' l-aġent li jagħti l-kulur lill-ġilda "*melanin*" hija kkontrollata minn żewġ pari ta' ġene. Ahna ninnominawhom bhala **Aa** u **Bb**, l-ittri kapitali jirrapprezentaw il-ġene dominanti u l-ittri ż-żgħar jirrapprezentaw il-ġene riċessivi (Nota: il-kelma *riċessivi* qed nużaha bhala li tfisser: "jgħibu bil-mod il-mod; li jistgħu jkunu miġdula fil-wild minn fatturi dominanti tal-ġenitur l-iehor). **A** u **B**, billi huma dominanti, jipproduċu l-*melanin* għall-grad inqas.

Dr. Gary Parker fil-ktieb tiegħu, *Creation: The Facts of Life* (1980, pp 77-81), osserva li jekk Adam u Eva kienu t-tnejn **AABB**, huma kienu jistgħu biss li jipproduċu tfal bl-aktar kulur skur possibbli, u huma nfushom kienu jkunu skuri l-istess. Dan, jekk ma jkunx hemm bidla ġenetika (li se tkun diskussa aktar 'il quddiem), kien jipproduċi dinja magħmula minnies b'ġilda skura biss. Imma, kif diġa nmutajna, ir-razza Negrojd tagħmel inqas minn għaxra fil-mija mill-popolazzjoni tad-dinja, għalhekk, bi proċess ta' eliminazzjoni, din l-għażla tista' tkun meġhluha.

Jekk Adam u Eva kienu t-tnejn **aabb**, huma kienu jistgħu li jkollhom biss tfal li kienu **aabb**, dan ikun l-aktar kulur ċar possibbli. Imbagħad, id-dinja ma jkun fiha ebda gruppjar ieħor. Imma d-dinja fiha. Għalhekk, din l-għażla wkoll hija meġhluha bil-proċess ta' eliminazzjoni. Il-mistoqsija reali hija din: Hemm mekkaniżmu li bih il-karatteristiċi razzjali li ahna naraw illum setgħu originaw b'koppja waħda—fl-eluf qosra ta' snin jew storja tad-dinja?

It-twegiba hija **Iva!** Jekk Adam u Eva kienu “heterozygous” eterożigenji (jiġifieri, li tiddekrivi ndividwu li fih il-membri ta’ par ta’ gene jiddeterminaw karatteristika partikulari mhumiex l-istess, [**AaBb**; tnejn dominanti, tnejn riċessivi]), huma kienu jkunu kannella medji fil-kulur. U, għalihom—f’generazzjoni wahda—differenzi razzjali setgħu graw faċilment. It-tabella li hija muriġa fil-paġna 127 tesprimi l-possibbiltajiet ġenetiċi li setgħu jirrizultaw jekk Adam u Eva kienu eterożigenji. Innota, li f’generazzjoni wahda, wiehed jista’ teoretikament jistenna dawn il-kuluri li jkunu ipprođuċuti. Wiehed l-aktar skur; erba’ skuri; sitta medji; erba’ ċari; u wiehed l-aktar ċar.

Persuna mwielda **AABB** iġġorr gene għall-kulur l-aktar skur possibbli, u billi l-gene kollha huma dominanti, m’għandha l-ebda gene għaċ-ċarezza. Jekk dik il-persuna żżewġet persuna oħra li bhala ġarret il-gene dominanti kollha, u marret f’inhawi fejn ma sar ebda żwieġ ta’ tahlit ma’ nies ta’ kuluri differenti, il-wild li jirrizulta minn dan iż-żwieġ jista’ mbagħad iġorr l-istess gene dominanti. Il-wild ikun “*tilef*” l-abbiltà biex ikun “abjad.” Għall-kuntrarju, jekk persuna li hija **aabb**, u għalhekk l-aktar ċara possibbli, tiżżewġet persuna oħra bhala li iġġorr il-gene riċessivi, u tmur f’inhawi li ebda żwieġ ma sar ta’ tahlit ma’ nies oħra ta’ kuluri oħra, minn dak il-waqt ’il quddiem din l-ghaqda tipprođuċi biss l-aktar kulur ċar possibbli. Il-wild hekk ipprođuċut ikun “*tilef*” l-abbiltà biex ikun “iswed.” Huma m’għandhomx aktar il-gene meħtieġ biex jipprođuċi *melanin* biżżejjed għall-kulur iswed.

Għalhekk, tibda b’xi żewġ ġenituri minn dawn li kienu eterożigenji, (jiġifieri, kannella medji fil-kulur), kuluri razzjali estremi (suwed u bojod biex insemmu biss żewġ eżempji) jistgħu jkunu pprođuċuti f’tali mod li razzez ikollhom permanentement kuluri differenti. Naturalment, huwa wkoll possibbli biex tipprođuċi razza bil-kulur kannella medju li jkollha l-kulur kannella medju fiss. Jekk il-ġenituri oriġinali ta’ kulur kannella medju jipprođuċu wild ta’ jew **Aabb** jew **aaBB**, u dawn il-wild jizżewġu biss lil oħrajn tal-kulur tagħhom, jevitaw tahlit ta’

żwiġijiet ma' dawk mhux ta' l-istess forma ġenetika, id-dixxendenti tagħhom ikunu ta' kulur kannella medju fiss.

	<i>AB</i>	<i>Ab</i>	<i>aB</i>	<i>ab</i>
<i>AB</i>	<b>AA BB</b>	<b>AA Bb</b>	<b>Aa BB</b>	<b>Aa Bb</b>
<i>Ab</i>	<b>AA Bb</b>	<b>AA bb</b>	<b>Aa Bb</b>	<b>Aa bb</b>
<i>aB</i>	<b>Aa BB</b>	<b>Aa Bb</b>	<b>aa BB</b>	<b>aa Bb</b>
<i>ab</i>	<b>Aa Bb</b>	<b>Aa bb</b>	<b>aa Bb</b>	<b>aa bb</b>

Huwa possibbli li nies ta' kuluri diversi jithalltu fiż-żwieġ? Il-wirja ta' superjorità ta' l-hekk imsejha kuluri fid-dinja hija xhieda biżżejjed li huma hekk għamli. Ta' interess, ukoll l-evoluzzjonisti jaqblu fuq dan il-punt. Rensberger jgħid:

“Tahlit tar-razza mhux biss kien fatt ta' storja umana imma hu, f'dan iż-żmien ta' taqlib globali li qatt għadu ma nstama' b'halu, isir b'rata aktar mghagġla minn qatt qabel. Ma

tkunx haġa sfurzata li timmaġina bhallikieku reali l-jum meta, ġener-azzjonijiet minn issa, “il-lewn” kollu taċ-ċentri tal-popolazzjoni maġġura jkun differenti. Sadattant, **aħna nistghu naraw bidliet bhal dawn isiru quddiem għajnejna**, għaliex dawn huma parti mir-realtà ta’ kuljum (p 54, enfasi miżjuda).

Dr. Francisco Ayala ta’ l-università ta’ Kalifornja osserva li jekk il-proċess beda b’koppja li kellha biss 6.7% eterożiġenità (li huwa l-medja fin-nies moderni), it-tahlit differenti possibbli jkun ta’  $1 \times 10^{2.017}$  qabel ma’ l-koppja jkollha tarbija wahda identika għal ohra (1978, p 63).

Kif osserva Parker, aktarx **huwa** li Adam u Eva kienu eterożiġenji (heterozygous). Inkella, id-dixxendenti tagħhom ma kienx ikollhom varjazzjonijiet. Madankollu, wiehed jista’ jissuġġerixxi li Adam u Eva bdew bis-settijiet dominanti (jew riċessivi) kollha ta’ ġene, imma daww il-bidliet ġraw wara l-Holqien b’riżultat ta’ mutazzjonijiet (jiġifieri, bidliet fil-materjal ġenetiku (DNA) ta’ ċellula jew il-bidla li dan jikkawża fil-karatteristika ta’ individwu, li mhix ikkawzata minn proċessi ġenetici normali). Tabilhaqq, hafna mid-differenzi ġenetici, u hafna mid-dizordnijiet ġenetici, bla dubju qamu sa minn meta l-ewwel koppja kienet imneħħija mill-ambjent oriġinali, dak tal-bidu. Għalhekk, il-possibbiltà li xi eterożiġenità hija prodott tat-tibdil (mutazzjonijiet) ma tistax tkun imneħħija.

## FATTURI OHRAJN

Jista’ jkun hemm ftit dubju li karatteristiċi razzjali eżistew qabel id-dilluvju, għallanqas għal xi grad. Izda, inkwantu ta’ kemm tajjeb kienu iddelineati d-diversi gruppi ta’ nies qabel id-Dilluvju, it-fliet ulied ta’ Noè u n-nisa tagħhom kienu l-uniċi nies li baqgħu hajjin biex jgħaddu l-ġene tagħhom lill-popli ta’ wara d-Dilluvju. Il-varjabbiltà li kienet fihom bil-possibbiltà ta’ mutazzjonijiet (bidliet) tiżgura l-kontinwità ta’ diversità.

Aktar minn hekk, billi firex gruppi iżolati lingwistikament mad-dinja kollha, l-incident tat-Torri ta’ Babel kellu effett sin-

jifikanti fuq l-izvilupp sussegwenti u fuq l-istorja tal-bniedem. Ghallanqas xi whud mid-differenzi li qamu jistghu jkunu attribwiti ghal l-ambjenti diversi li fihom in-nies sabu lilhom infus-hom fihom. Waqt li hu ċertament minnu li l-ġene jikkontrollaw il-produzzjoni tal-*melanin*, huwa wkoll minnu li l-ġisem ghandu l-abbiltà biex “iwieġeb” (jigifieri, jaddatta), f’ċerti limiti, għall-pressjonijiet ambjentali. Mela, dawk in-nies b’gilda aktar skura li ġarrew ghal reġjuni ekwatorjali jistghu jaddattaw ahjar. L-istess, nies b’gilda aktar ċara li marru fil-pajjizi Sandinavi jkunu ffavoriti, billi nies b’gilda aktar skura ma jistghux jipproduċu faċilment il-Vitamina D u għalhekk ibatu minn mard bħal irtuba ta’ l-ghadam. Pressjonijiet ambjentali, mela, jistghu jaffettwaw il-makkinarju ġenetiku, għallanqas ghal xi daqs. (ara Mackay, 1984, pp 6-12).

Imma għaliex ċerti fattizzi huma kif inhum? F’bosta drabi ahna sempliċiment ma nafux. Hadd ma jaf, per eżempju, għaliex ta’ l-Orjent ghandhom għamljet ta’ l-ghajnejn imġebbda, (b’parti tar-rokkna b’gilda vertikali li tgħatti parti mill-ghajn) jew profili tal-wiċċ ċatti. Ix-xuftejn irraq tal-Kawski u hafna mill-Mongoli m’ghandhom l-ebda vantaġġi fuq ix-xuftejn kbar tar-razza Negrojd. Għaliex persuna ta’ età medja u ixjeħ Kawaska titfartas tant malajr aktar minn nies ta’ razzez oħra? Għaliex il-ġilda tan-nies tal-ġungla titkemmex fl-età medja u fis-snin ta’ wara? Jew għaliex il-ġilda tan-Negrojd tirrezisti t-tikmix tant tajjeb? Dawn huma mistoqsijiet li għalihom ahna f’dan il-waqt m’ghandniex tweġibiet.

Dak li ahna nafu hu li r-razzez kienu pproduċuti f’medda qasira hafna ta’ żmien, u li l-varjazzjonijiet razzjali li ahna naraw illum huma biss espressjoni ta’ l-ghotja ta’ Adam u Eva kif imwassal ghal għandna minn Noè. Ebda proċess twil evoluzzjonarju ma kien jista’, jew ma kien mehtieg, biex jipproduċi-hom.

## RIFERENZI

- Ayala, Francisco J. (1978), "The Mechanisms of Evolution," *Scientific American*, 239[3]:56-69.
- Cann, Rebecca, L., Mark Stoneking, and Allan C. Wilson (1987), "Mitochondrial DNA and Human Evolution," *Nature*, 325:31-36.
- McCutchen, Marc (1989), *The Compass in Your Nose* (Los Angeles: Jeremy P. Tarcher).
- McKay, John (1984), "The Origin of Races," *Creation Ex Nihilo*, 6[4]:6-12.
- Major, Trevor J. (1989), "Who is this 'Eve'?" *Reasson & Revelation*, 9:13-16.
- Parker, Gary E. (1980), *Creation: The Facts of Life* (San Diego, CA: Creation-Life Publishers).
- Rensberger, Boyce (1981), "Racial Odyssey," *Science Digest*, 89[1]:50-57,134-136.



FEJN TWASSAL  
EVOLUZZJONI  
TEISTIKA?

## X'INHI EVOLUZZJONI TEISTIKA?

Hafna nies fid-dinja reliġjuża ta' illum jemmnu f'Alla iżda jemmnu wkoll fl-evoluzzjoni. Huma jemmnu li Alla halaq il-bniedem permezz ta' l-evoluzzjoni. Din hija msejha 'evoluzzjoni teistika. '

Evoluzzjoni Teistika hija attentat biex tqabbel ir-rakkont Bibliku tal-holqien mat-teoriji foloz ta' l-evoluzzjoni. L-evoluzzjoni ma tistax tiġi ippruvata, imma, il-Bibbja tista'. Mela, għaliex tipprova tqabbel il-Kelma ta' Alla ma teorija falza? Dawk biss li ma jkunux infurmati, jippruvaw jagħmlu dan.

Dik il-persuna li tgħid li temmen f'Alla, fi Kristu, fl-Ispirtu s-Santu, fil-Bibbja, u fl-evoluzzjoni fl-istess hin għandha bżonn li tqum u tiftaħ għajnejha għal din l-attitudni hekk serja.

L-evoluzzjoni teistika hija kuntrarju għall-Kelma ta' Alla, l-Iskrittura Mqaddsa u awtomatikament tipprezenta hafna problemi għal dak li japprovaha. F'dan l-istudju qasir jiena sejjer niddiskuti xi wħud minn dawn il-problemi. Jiena ċert li hafna evoluzzjonisti teistiċi ma hasbux fejn it-twemmin tagħhom se jwassalhom.

X'kien l-iskop li nholqot din it-teorija ta' l-evoluzzjoni u għaliex? Din it-teorija nholqot minn dawk li ma jemmnu li hemm Alla. Billi l-holqien sar minn Alla, allura dawn l-atew riedu li jgħolqu xi tagħlim dwar kif sar il-holqien u harġu bit-teorija ta' l-evoluzzjoni. Tagħlim bħal dan hu mistenni li jkun aċċettat minn dawk li ma jemmnu f'Alla. Imma dan mhux mistenni minn dawk li jemmnu f'Alla u li jaċċettaw il-Bibbja bħala li hi l-Kelma ispirata ta' Alla. Pero, l-aġġar fost kolloxx hu li dawk li għandhom ir-responsabbiltà li jgħallmu lil uliedna qegħdin jgħallmuhom dan it-tagħlim falz u jgħallmu lit-tfal tagħna biex jimxu ma' dan it-tagħlim li hu prevalenti fost dawk li qatt ma emmnu f'Alla jew li qatt ma kellhom xi rispett lejn l-awtorità tal-Kelma Tiegħu—il-fatt li Alla qal dak li hu ried ifisser u fisser dak li Hu qal!

Huwa diffiċli għaliġa li nimmagina stqarrijiet foloz ukoll fil-kotba tat-tfal fl-iskejjel tagħna li huma ta' detriment kemm

ghat-Testment il-Qadim kif ukoll għall-Ġdid. Ċertament il-kliem ta' ċanfir mogħti mill-Mulej tagħna liż-żewġ dixxipli fit-triq ta' Għemmaws għandu japplika għal hafna religjużi llum: "Kem m intom boloh u tqal biex temmnu kull ma qalu l-profeti!" (Luqa 24:25). Il-probelmi baziċi tagħna llum fil-kustjoni ta' l-origini mhix tant li ahna injoranti dwar it-teoriji u l-ispekulazzjonijiet tal-bnedmin. Il-problema tagħna spiss hi li ahna la nafu l-Iskrittura u lanqas il-qawwa ta' Alla, u għalhekk niżbalja bil-kbir f'li nikkomunikaw il-messaġġ ta' Alla lill-bniedem modern.

Ir-rakkont ta' Ġenesi għandu jkun aċċettat *letteralment għaliex din hija l-veduta miżmuma minn Ġesu nnifsu*. Il-Mulej spiss ikkwota minn Ġenesi. F'waqt wiehed, Ġesù uża kwotazzjoni mill-ewwel u t-tieni kapitli ta' Ġenesi (Mattew 19:4-6), b'hekk jittimbra dawn iż-żewġ kapitli mhux bhala li huma xi hrafa, kif xi wħud isostnu llum, imma bhala li huma t-tnejn storikament eżatti u ispirati divinament. Għalhekk, wiehed ma jistax b'mod legittmu jiddubità l-istoriċità tar-rakkont tal-holqien mingħajr ma jistaqsi l-haqq jew il-veraċità ta' l-Appostli u tal-Mulej innifsu. U din, naturalment, hija għażla li mhix miftuħa għal xi Kristjan konsistenti.

Ġesù spiss irrifera għal grajjiet letterali u storiċi jew persuni minn Ġenesi 1-11. Hu tkellem dwar id-dilluvju ta' Noè f'Mattew 24:37-39. Hu rrifera għal Abel bhala persuna reali (Mattew 23:35). Hu uża kmand ta' Alla (Ġenesi 2:24) biex jitkellem dwar iż-żwieġ, divorzju, u żwieġ mill-ġdid f'Mark u f'Mattew 19. Hafna eżempji oħra jistgħu jingħataw. Kif Dr. Whitcomb innota tajjeb: "...Huwa l-privileġġ ta' dawn biex jeżentaw jew inehhu l-Adam storiku jekk huma jixtiequ li jagħmlu dan. Izda huma m'għandhomx fl-istess hin il-privileġġ li jistqarru li Ġesù tkellem il-verità. Adam u Ġesù jieqfu jew jaqgħu flimkien..." (*The Early Earth*, p. 111.)

Ir-rakkont ta' Ġenesi għandu jkun aċċettat bhala **letterali u storiku** għaliex il-kittieba ispirati tat-Testment il-Ġdid mhux biss irriferew ta' spiss għar-rakkont, imma għamlu argumenti dottrinali li kienu jiddependu fuq il-validità storika tar-rakkont.

Kull kittieb tat-Testment il-Ġdid ghamel allużjonijiet għal jew ikkwota mill-ktieb ta' Ġenesi. Fil-fatt, il-kotba kollha tat-Testment il-Ġdid fihom allużjonijiet għal Ġenesi, barra minn Filemon, u 1 u 2 Ġwanni. L-appostlu Pawlu ikkwota minn Ġenesi fl-Ewwel Korintin 11:8,12). Hu sejjah lil Adam u lil Eva bl-isem (1 Timotju 2:13; Rumani 5:12-14), u kkunsidra lil Adam bħala storiku daqs kemm hu storiku Kristu (1 Korintin 15:45-47) u qal li “bħalma s-serp qarraq b'Eva bil-ħażen tiegħu” (2 Korintin 11:3). Pietru uża d-dilluvju biex jiddiskuti l-magħmudija fir-relazzjoni tagħha għas-salvazzjoni tagħna (1 Pietru 3:19-21) u rrifera għall-art mahluqa hierġa bħala li hi xi haġa li attwalment ġrat (2 Pietru 3:5b)

Mela, wiehed li jiddubità r-rakkont ta' Ġenesi ma jkunx aktar l-istess persuna li hu darba kien, għax l-attitudni tiegħu lejn l-Iskrittura Mqaddsa kienet imħassra b'taġħlim falz. Ġenesi ripetutament huwa rriferut fit-Testment il-Ġdid, u ma jistax ikun mifrud mill-messaġġ totali Kristjan.

- 1. L-ewwel, dak li jemmen fl-evoluzzjoni teistika huwa mwassal biex jillimità l-qawwa ta' Alla.** It-teorija ta' l-evoluzzjoni tneħhi l-idea ta' Alla ħaj, qawwi, 'il fuq minn natura, kif ukoll li Hu eminenti fin-natura (imsemmi u muri fin-natura). L-evoluzzjonist teistiku billi ma jaċċettax ir-rakkont letterali ta' Ġenesi jkun qieghed jirriġġetta l-omnipotenza (is-setgħa bla tarf) ta' Alla irrivelata fil-Kelma Tiegħu, il-Bibbja Mqaddsa. Għalhekk, billi jirriġġetta r-rakkont ta' Alla nnifsu tal-holqien bħala li hu falz, dan ikun illimità lil Alla. Fl-essenza, mela, dan ikun qieghed ighid li Alla mhux kapaci li jagħmel dak li Hu qal li għamel.
- 2. It-tieni, dak li jemmen fl-evoluzzjoni teistika, hu mwassal biex jirriġġetta r-rakkont Bibliku tal-holqien.** Il-Kristjan għandu jemmen li, “Fil-bidu Alla halaq is-sema u l-art” Ġenesi 1:2; Ġwanni 1:1-4). Dan ir-rakkont għandu jqieghed flokha l-kwistjoni għall-Kristjan, speċjalment meta Ġesù qal, “Ma qrajtux, li dak li mill-bidu halaqhom għamilhom raġel u mara?” (Matthew 19:4).

Darwin innifsu qal, “Il-bidu ta’ l-univers huwa misteru, li ma jistax ikun solvut.” Dan mhux minnu għall-Kristjan li jaċċetta r-rakkont ta’ Ġenesi, ir-rakkont tal-holqien.

3. ***It-tielet, biex dan ikun konsistenti, jgħidli, sod f’ dak li hu jemma, għandu jkaxxi lill-bniedem. L-evoluzzjoni teqred id-duttrina ta’ l-origini tal-bniedem bhala li hija divina. Il-Bibbja tirrakkonta li l-bniedem kien mahluq “fuq ix-xbieha u fuq is-sura ta’ Alla” (Ġenesi 1:16). Mela, jekk l-evoluzzjoni teistika hija veru, kien l-annimal jew l-amoeba li kien mahluq fuq “ix-xbieha ta’ Alla” u li lilu Alla tah l-ispirtu Tiegħu? Din il-kreatura stramba hija l-Adam li waqa’ ta’ l-evoluzzjoni teistika.***
4. ***Ir-raba’, dak li jemma fl-evoluzzjoni teistika huwa mgiegħel biex jirrigetta l-awtorità Biblika.*** Jekk ma hemmx Alla haj li rrivela Lilu nnifsu, il-Bibbja hija ta’ bla ebda valur, jew ta’ f’it valur. Din għandha tkun imharsa bhala evoluzzjoni permezz ta’ l-idejn tal-bniedem, u permezz ta’ l-għerf tal-bniedem u mhux ta’ Alla, u tieħu postha mal-kotba sagri l-oħra. Għalhekk, it-tmiem ta’ din il-veduta huwa l-irrigettar ta’ l-awtorità Biblika.
5. ***Il-hames, l-evoluzzjonista teistiku hu mgiegħel biex jichad il-veritajiet Bibliċi dwar Kristu.*** L-evoluzzjoni tichad li Ġesù kien imwieled minn vergni. Ġesù hu meqjus bhala li Hu f’it aktar ’il fuq fis-sellum ta’ l-evoluzzjoni. “L-evoluzzjoni għandha tinkludi lil Ġesù, jew inkella din għandha tiġi abbandunata. (Marion D. Shutter, *Applied Evolution*). Kif wiehed li jippretendi li hu Kristjan jista’ jemma li Ġesù għandu sfond razzjali magħmul mill-annimali u madankollu fl-istess hin jemma u jistqarr li jemma li Ġesù Hu l-Iben ta’ Alla?
6. ***Is-sitta, dak li jemma fl-evoluzzjoni teistika għandu jichad il-waqa’ tal-bniedem.*** L-evoluzzjoni ssostni li l-bniedem qiegħed fil-proċess li qiegħed tiela ’l fuq. Huma jsostnu li dan il-proċess kien ilu fit-tahrik għal miljuni ta’ snin. Dan it-tluġh ’il fuq isir permezz “ta’ forzi residenti.” Għalhekk, ma hemmx bżonn il-hlas bi tpatija, u l-iskema

jew il-pjan kollu tal-fidwa ippjanat minn Alla minn qabel it-twaqqif tad-dinja. Dan għandu jaqa' (Ara Efesin 1:1-7). Lanqas m'hemm bżonn tat-twelid mill-ġdid (Ġwanni 3:1-5).

7. ***Is-seba', l-evoluzzjonista teistiku għandu jiċhad id-duttrina Biblika tad-dnub.*** Il-Bibbja tgħallem li “d-dnub hu l-ksur tal-liġi” (1 Ġwanni 3:4). Dan kien minnu u tassew mill-bidu (Ġenesi 2:17 - “Izda mis-siġra ta' tagħrif il-ġid u d-deni, la ticolx minnha: għax dak in-nhar li tiekol minnha żgur li tmut”). Alla hu muri jew irrivelat bhala mexxej morali li jistenna tweġiba pożittiva għar-rieda Tiegħu. L-evoluzzjoni thares lejn id-dnub bhala l-prodott ta' l-ambjent tal-bniedem u wirt selvaġġ, kiefer. Għalhekk, il-bniedem mhux responsabbli għad-dnubiet tiegħu. Il-logika ta' l-evoluzzjoni teqred il-qdusija ta' Alla, għaliex tagħmel lil Alla l-awtur tad-dnub. Biex tkun evoluzzjonista teistiku konsistenti ifisser li int tkun imġieghel li temmen.

8. ***It-tmienja, din tikkontradixxi l-morali Kristjana.*** L-evoluzzjoni teistika hija bbażata fuq l-ghajxien ta' min hu l-aqwa, l-aktar b'saħħtu. Il-bniedem fl-ahharnett jilhaq dak li għandu jilhaq permezz ta' taqbida egoista u b'taqbida kontra l-ohrajn. Dan hu ezattament kontra t-tagħlim ta' Kristu dwar l-imhabba, servizz, u kobor permezz ta' li wiehed jiċhad lilu nnifsu (Mattew 5-7; 16:24). Il-konk-lużjoni naturali tagħha hija l-glorifikazzjoni tal-ġisem fuq l-ispirtu. L-evoluzzjoni hija l-muftieħ tassew għat-taħsir morali tal-lum.

Il-Kristjaneżmu u l-evoluzzjoni teistika ma jaqblux daqs kemm ma jaqblux in-nar u l-ilma. L-istess kif l-ilma u ż-żejt ma jithalltux, lanqas dawn ma jistgħu jithalltu. Wiehed ma jistax jaċċetta l-Bibbja u l-evoluzzjoni bhala verità. Il-konsistenza dan ma tippermettix. Kif ikkwotajt fil-bidu ta' dan il-ktieb fejn Thomas H. Huxley jgħid:

*“Id-dottrina ta’ l-evoluzzjoni, jekk aċċettata konsistentament, tagħmilha impossibbli li temmen fil-Bibbja.”*

U G. Richard Culp jghid:

*“Ahna nieqfu jew ma’ Alla u t-tagħlim Tiegħu tal-holqien, jew ahna nieqfu ma’ l-evoluzzjonista f’ oppożizzjoni Għalih. Il-punti huma ċari hafna; ma jista’ jkun hemm ebda kompromess. Jew int Kristjan jew evoluzzjonist; ma tistax tkun it-tnejn.”*

Dawn huma ftit mill-problemi li l-Kristjan li jipprova jemmen fil-Bibbja u fl-istess hin jemmen ukoll fl-evoluzzjoni teistika għandu jiffaċċjahom. Dawn il-veritajiet għandhom ikunu magħmula magħrufa għal kulhadd (Ġwanni 8:32). Int ma tistax tiċhad lil Alla, lil Kristu, u l-Bibbja u tibqa’ Kristjan. Il-lingwa tal-Bibbja tghid,

*“U l-Mulej Alla sawwar il-bniedem bit-trab ta’ l-art, u nefah f’imnifsejh nifs il-hajja; u l-bniedem sar ruh hajja” (Ġenesi 2:7).*

Mit-trab għal ruh hajja: dan hu r-rakkont tal-bidu tal-bniedem. Ghalkemm issa jista’ jkun osservat li l-bniedem biss jista’ jiproduci bniedem, madankollu, għandu jkun aċċettat li f’xi hin jew f’xi żmien ilu proċess li mhuwiex dak li nafu ahna dwaru tarriproduzzjoni kellu jiġi mwettaq fl-iffurmar għal l-inqas ta’ l-ewwel bniedem. Jew dan il-proċess jew inkella l-bniedem hu etern, u jiena ċert li dan hadd ma jemmnu.

Il-mistoqsija ssir fi tnejn: (1) Xi tkun spjega ragjunevoli ta’ proċess bħal; dan tal-bidu li m’ghadux qed ikun osservat fin-natura? u (2) Kif dan ikollu x’jaqsam ma’ l-identità tal-bniedem? Ir-rakkont ta’ Ġenesi jipprovdi t-twegibiet għal dawn il-mistoqsijiet.

## **IL-KOMPOŻIZZJONI TAL-BNIEDEM**

Alla u t-trab jagħmlu bniedem. Hemm miktub li *“...Alla ħalaq il-bniedem fuq ix-xbieha tiegħu: u fuq ix-xbieha ta’ Alla*

*halqu; raġel u mara halaqhom*” (Ġenesi 1:27). Il-bniedem hu magħmul minn żewġ elementi bażiċi: dak fiżiku u dak spiritwali. L-għamla tiegħu tista’ biss tkun mifhuma fi stima tajba ta’ dan il-fatt. Dak l-att mhux komuni li ta lill-bniedem il-hajja huwa wkoll dak li ddistingwih mill-kreaturi tal-laħam l-oħra, u wera lilu bħala wieħed ta’ xbieha divina: l-ispirazzjoni letterali (nefah-fi) spiritu ta’ Alla.

Hu minħabba din il-forma doppja li l-bniedem isib lilu nnifsu kemm etern (mir-relazzjoni tiegħu ma’ Alla) u kemm temporali (mir-relazzjoni tiegħu mad-dinja). U dawn iż-żewġ fenomeni huma l-hin kollu osservati. Kull bniedem, per eżempju, jintqal li jkollu ġisem ġdid kull seba’ snin. Dan hu għaliex, minħabba t-tagħmir mill-ġdid taċ-ċelluli tal-ġisem, f’seba’ snin iċ-ċelluli kollha ta’ qabel ikunu ġew mibdula ma’ oħrajn ġodda. Raġel jew mara normali, mela, jibdlu minn disa’ sa għaxar iġsma kompluti f’hajjithom. Madankollu, l-identità personali tagħhom tibqa’ l-istess. Ghalkemm persuna tkun qed tghix fl-għaxar ġisem tagħha, hi xorta żżomm f’moħħa l-memorji minn ta’ l-ewwel ġisem tagħha! Hemm għall-bniedem xi haġa aktar minn sempliciment kollezzjoni ta’ ċelluli. Hu jghix indipendenti miċ-ċelluli.

Il-ġisem tal-bniedem, minn naha l-oħra, huwa temporali u jrid imur lura fl-art, minn fejn ġie. Il-ġisem imur lura għat-trab fil-mewt. L-esperjenza dan tghidulna. Izda Ġenesi wkoll dan jghidulna. Alla qal lil Adam, *“B’għaraq wiċċek tiekol il-hobż, sakemm tarġa’ tmur lejn l-art: għax minnha kont mehud: għax trab int, u fit-trab tarġa’ tmur”* (Ġenesi 3:19). Ma tkunx haġa raġjunevoli li tassumi li fil-mewt il-ġisem sempliciment imur minn fejn ġie? It-temporali u l-etern. Alla għaqqadhom, u l-mewt tifridhom. *“Imbagħad jarġa’ t-trab lejn l-art bħal ma kien; u l-ispiritu jarġa’ lejn Alla, li tah”* (Ekkleżjażti 12:7).

## IN-NATURA TAL-BNIEDEM

Il-bniedem, tista’ tghid, huwa tiegħu nnifsu. Il-bniedem mhuwiex taht xi kontroll barrani. Billi kien magħmul fix-xbieha ta’ Alla, il-bniedem wiret l-influenza libera: id-dritt li jmexxi l-



attivitajiet tieghu nnifsu. Flimkien ma' din il-libertà, izda, giet ir-responsabbiltà li jużaha bil-ghaqal. Alla ma halaqx, skond Genesi, xi robot, ipprogrammat biex ikun fidil. Il-fedeltà tfisser li tafda, li minn naħa l-oħra titlob indipendenza tal-ħsieb. Madankollu, hu ċar ukoll illi Alla m'ghamilx lill-bniedem liberu biex jagħzel waqt li jċaħħdu mill-opportunità li jagħmel għażla bħal din. Tassew, Alla komplata, jew għamel kompluta, l-influwenza morali libera tal-bniedem billi pprezentalu kmand negattiv li hu kellu d-dritt li ma jobdihx. U l-bniedem dan ma obdiehix—imma għaliex hu għazel li jagħmel hekk.

Dan holoq qasma bejnu u bejn Alla, li l-fejqaq tagħha sar l-iskop mahsub ta' Alla matul iż-żmien, li fl-aħħar kien imwettaq fil-mewt u l-qawmien ta' Ġesù Kristu.

Għal żewġ raġunijiet il-bniedem kien sugġett għal Alla: (1) Il-Hallieq huwa dejjem aqwa mill-kreatura, li jfisser li l-bniedem jiddependi fuq Dak li ffurmah u li jservih, u (2) id-dnub ipprezenta offiża kontra Alla, li Hu biss jista' jagħti l-ħtieġa tat-thabbib, rikonċiljazzjoni jekk għandu jkun hemm xi tama. Imma billi l-bniedem ma jistax ikun jaf il-moħħ ta' Alla, komunikazzjoni bħal din kellha tkun permezz ta' rivelazzjoni speċjali. Alla, li l-kura Tiegħu għal Adam u Eva—ukoll fid-dnub tagħhom—ikkawżatu biex jipprovdi għalihom “*qomos tal-ġild*” (Ġenesi 3:21), bassar il-qirda ta' Satana permezz ta' Ġesù Kristu, meta qal lis-serp, “*U nqiegħed nibegħda bejnek u l-mara, u bejn nislek u nisilha: hu jishaqlek rasek, u int tishaqlu għarqubu*” (Ġenesi 3:15).

Billi Alla hu hanin, il-bniedem kellu t-tama. Alla għamel possibbli pjan tar-rikonċiljazzjoni permezz ta' sagrafiċċju, u mbaġħad wiegħed li jipprovdi dak is-sagrafiċċju! Il-qawmien ta' Ġesù Kristu għamel possibbli l-vittorja fuq il-mewt, bidla fil-ġisem temporali, ta' din id-dinja u għaqda mill-ġdid ta' dak il-ġisem ma' l-ispirtu li kien hallieh.

Ir-rakkont ta' Ġenesi huwa spjega tal-bniedem modern: kreatura midinba fil-bżonn ta' l-imħabba u l-providenza tal-Hallieq tiegħu. Dan jipprovdi spjega valida tal-kompożizzjoni tiegħu u n-natura tiegħu.

Trab. In-nifs ta' Alla. Ruh hajja. Libertà. Tentazzjoni. Dnub. Konfuzjoni, misthija, biża'. Mewta spiritwali. Kastig. Alla hanin. Tama. Trab għal darb'ohra. Imma għad hemm it-tama. Il-lingwa ta' Ġenesi. Din tagħmel sens. L-evoluzzjoni teistika dan kollu tiċċdu!

## MISTOQSIJET GĦALL-EVOLUZZJONISTI TEISTI

Il-Bibbja tgħallem li Alla halaq l-univers materjali u l-hajja kollha f'sitt ijiem. L-evoluzzjonista jahseb li dak kollu li jeżisti gie gradwalment fl-eżistenza tiegħu matul perjodu ta' miljuni ta' snin mingħajr ix-xogħol ta' Alla. Dan nistgħu nirriferu għalih bhala ateu, bhala evoluzzjonista ateu.

L-evoluzzjonista teistiku jemmen fl-eżistenza ta' Alla u li Alla uza l-proċess evoluzzjonarju biex igib l-univers u l-hajja fl-eżistenza. Il-pożizzjoni tiegħu hija wahda ta' kompromess; dan jixtieq li jkun f'pożizzjoni tajba mat-tnejn, ma' l-għedewwa u mal-hbieb tal-Bibbja.

Il-mistoqsijiet li se naraw huma fost dawk li jiena nistaqsi lil dak li jemmu f'Alla u fl-istess waqt jemmu wkoll fl-evoluzzjoni.

L-ewwel mistoqsija hija din: ***Tacċetta inti l-Bibbja, il-Kelma ta' Alla, speċjalment Ġenesi 1 sa 11, bhala li huma l-kelma ispirata ta' Alla? Jew bhala li huma kollezzjoni ta' hrejje?***

Dan il-porzjon ta' l-Iskrittura Mqaddsa jiddikjara li Alla halaq, kellem fl-eżistenza dak li qabel ma kienx jeżisti, is-sema u l-art u l-hajja kollha. L-Iskrittura Mqaddsa tgħid, "*Dak li jidher ma sarx minn hwejjeġ li jidhru*" (Lhud 11:3). Ġesù spiss ikkwota minn din is-sezzjoni ta' Skrittura bhala li hija l-Kelma ta' Alla: "*Ma qrajtux li dak li mill-bidu halaqhom għamilhom raġel u mara?*" (Mattew 19:4). "*Alla li għamel id-dinja u l-hwejjeġ kollha li fiha, billi ra li hu Sid is-sema u l-art, ma jgħammarx f'tempji magħmu-lin bl-idejn*" (Atti 17:24). "*Izda bhal ma kien fi żmien Noè, hekk tkun ukoll il-miġja ta' Bin il-bniedem*" (Mattew

24:37). Mela l-appostlu Pawlu qal li Alla ghamel il-hwejjeg kollha li hemm fid-dinja u d-dinja nfisha. Il-grupp ta' Appostli qalu li Alla ghamel "*is-sema, u l-art, u l-baħar, u kulma fihom*" (Atti 4:24). Ma jista' jkun hemm l-ebda dubju li Ġesù u l-appostli ispirati Tiegħu kollha kienu jemmnu li Ġenesi kapitlu wiehed sa kapitlu hdax huma l-Kelma ta' Alla.

It-tieni mistoqsija hija din: ***Temmen int li Alla ghamel lil Adam mit-trab ta' l-art? F'jum wiehed?***

L-evoluzzjonisti jghidulna li l-bniedem evolva minn annimali aktar baxxi. Izda l-Kelma ta' Alla tghid: "*U l-Mulej Alla sawwar il-bniedem bit-trab ta' l-art, u nefah f'immifsejh nifs il-hajja: u l-bniedem sar ruh hajja*" (Ġenesi 2:7). Jghid ukoll: "*B'gharaq wiċċek tiekol il-hobż, sakemm targa' tmur lejn l-art: ghax minnha mehud: ghax trab int, u fit-trab targa' tmur*" (Ġenesi 3:19). Wiehed ma jstax jemmen iż-żewġ stqarrijiet, dik ta' l-evoluzzjonijista u dik ta' Alla fil-Kelma Tiegħu!

It-tielet mistoqsija hija din: ***Temmen int li Adam kien wahdu qabel ma Eva kienet mahluqa?***

"*U l-Mulej Alla qal: Mhux tajjeb li l-bniedem ikun wahdu: naghmillu ghajnuna li taqbel ghal mieghu*" (Ġenesi 2:18). Alla ra li ma kienx tajjeb għar raġel li jkun wahdu, għalhekk ghamel mara għalih.

L-evoluzzjonisti jghidulna li kien hemm progress gradwali minn forom aktar baxxi ta' hajja għall-forom aktar għolja. Jekk dan hu veru, kif jista' jkun hemm raġel wiehed, ezistenza umana raġel żviluppat għal kollox, imma ma kienx hemm fl-istess waqt ezistenza umana mara żviluppata għal kollox?

Skond il-Bibbja Mqaddsa kien hemm żmien meta r-raġel ta' l-umanità ezista wahdu. Huwa kellu intellett biżżejjed biex isemmi kull kreatura hajja, imma ma kienx hemm minn fost dawk il-kreaturi kollha hajjin wahda li kienet xierqa biex tkun is-sieħba tar-raġel. Il-Bibbja tghidilna hekk dwar dan: "*U l-Mulej Alla tafa' nghan tqil fuq Adam, u raqad: u ħa wahda mill-kustilji tiegħu, u għalaq il-laham fil-post tagħha. U l-kustilja, li l-Mulej Alla ħa mill-bniedem, sawwarha mara, u ħadha għand ir-raġel. U Adam*

*qal: Din hi issa ghadma ta' ghadmi, u laham ta' lahmi: tissejjah Mara, ghax mir-raġel kienet mehuda*" (Ġenesi 2:21-23).

Il-mara kienet MEHUDA mir-raġel u mhux mix-xadina! Jekk l-evoluzzjoni teistika hija korretta f'dak li ssostni, Alla uza proċess evoluzzjonarju biex iġib l-umanità, kemm lir-raġel u kemm lill-mara fl-eżistenza!

Halli naraw xi jfisser dan. L-ewwel, mhijiex haġa raġjunevoli li taħseb li x-xadini kienu kollha rġiel għal xi ġenerazzjonijiet waqt li huma kienu bil-mod-il-mod qed jikbru aktar u aktar bħala eżistenza umana? It-tieni, hija haġa ta' bluha li taħseb li wiehed minn dawk ix-xadini ta l-ismijiet lill-bhejjem kollha, u lill-ghasafar tas-sema, u lil kull dbiba tar-raba'! (Ġenesi 2:20). U t-tielet, il-Bibbja tgħid li Alla ha kustilja mir-raġel u għamel lill-mara. Izda l-evoluzzjonista teistiku għandu *jichad* li l-mara ġiet b'dan il-mod! Jekk il-mara tar-razza umana ma ġietx b'dan il-mod, allura l-Bibbja Mqaddsa hija falza u mhux ta' min jafdaha. Ahna ċerti li l-Kelma ta' Alla mhijiex falza u ta' min jafda fiha għal kollox u bla ebda dubju.

Ir-raba' mistoqsija hija din: ***Temmen int li l-apostlu Pawlu qal il-verità meta qal, "Ir-raġel mhux mill-mara; izda l-mara mir-raġel"*** (1 Korintin 11:8)?

Jekk it-*teorija* ta' l-evoluzzjoni hija tassew, ir-raġel dejjem ġie mill-mara. L-apostlu Pawlu għamel riferenza għall-mara magħ-mula mill-kustilja tar-raġel, ta' Adam, b'hekk hu biċ-ċar emmen dak li hemm imnizzel f'Ġenesi bħala li hu verità u ġenwin. Ukoll, Pawlu qal, "*Minn bniedem wiehed għamel il-ġens kollu tal-bnedmin biex iġhammru fuq wiċċ l-art kollha*" (Atti 17:26). U Mosè kiteb li l-mara kienet imsejha Eva għax hi kienet *omm il-ħajjin kollha* (Ġenesi 3:20).

Jekk it-*teorija* ta' l-evoluzzjoni hi sewwa l-ebda xadina wahda mara ma kienet tista' tkun *l-omm tal-bnedmin kollha*. Għalhekk, dak li jgħid li hu jemma li l-Bibbja hija l-Kelma ta' Alla, li hija l-verità, imma jzomm lit-*teorija* ta' l-evoluzzjoni hija l-vera oriġini tal-bniedem, huwa inkonsistenti għal kollox. Dan ma jistax jem-men żewġ affarijiet kontraditorji!

Il-hames mistoqsija hija: ***Tahseb int li Ġesù qal il-verità meta qal, “Dak li mill-bidu halaqhom, ghamilhom raġel u mara”*** (Matthew 19:4)?

Il-kelma Griega ghal “Dak li halaqhom” tirriferi għall-att ta’ Alla li jsejjah fl-eżistenza dak li qabel ma kienx jeżisti. U l-kelma Griega ghal “ghamilhom” meta wżata dwar Alla tfisser li tikkrea. Din l-istess kelma hija wżata meta riferenza hija magħmula għall-holqien tad-dinja. “...*Mulej, int Alla li ghamilt is-sema, u l-art, u l-baħar, u kulma fihom*” (Atti 4:24). “*Alla li ghamel id-dinja u l-hwejjeg kollha li fiha...*” (Lhud 1:2). “*F’dawn l-ahħar jiem kelli-mna b’Ibnu, li ghamlu werriet tal-hwejjeg kollha, u li bih ukoll ghamel id-dinjiet*” (Lhud 1:2).

Mela, Ġesù Hu mnizzel bħala li qal li Alla halaq l-umanità, kemm lir-raġel kif ukoll lill-mara, u fl-istqarrija Tiegħu ċertament li Hu jirriferi għal dak li hemm miktub f’Ġenesi!

L-evoluzzjoni teistika temmen li Alla halaq “kreatura ta’ ċellula wahda” u li l-hajja ta’ l-animali kollha, inkluz il-bniedem, ġejja minn dik il-kreatura wahda. Imma din ghandha problemi. L-ewwel, dik iċ-ċellula wahda tista’ tinqasam, u timmultiplika permezz ta’ diviżjoni, imma kull diviżjoni li ssir wara tkun l-istess bħal ta’ l-ewwel, mingħajr xi dhul kreattiv barrani. Mela fejn is-sessi differenti meħtieġa għar-riproduzzjoni kienu, minn fejn ġew? It-tieni, jekk dan hu minnu, il-mara ma gietx mir-raġel kif l-appostlu Pawlu qal. Għalhekk il-Kelma ta’ Alla, il-Bibbja Mqaddsa, ma tkunx korretta imma tkun giddieba!

Is-sitt mistoqsija hija din: ***Temmen int li Ġesù twieled minn verġni, li kien imnissel mirakolożament mill-Ispirtu s-Santu u b’hekk Hu kemm Alla kif ukoll bniedem?***

Il-profeti habbru minn qabel dan: “*U nqieghed mibegħda bejneq u l-mara, u bejn nislek u nisilha: hu jishaqlek rasek, u int tishaqlu għarqubu*” (Ġenesi 3:15). “*Għalhekk is-Sid, hu nnifsu, jagħtikom sinjal; Ara, xebba titqal, u tiled iben, u ssemih Emman-uwel*” (Isaija 7:14). “*Għax tweldilna tifel; ingħatalna iben: u s-setgħa tkun fuq spallejh, u jissenma ismu Kunsillier tal-Għageb, Alla qawwi, Missier għal dejjem, Prinċep tal-Paci*” (Isaija 9:6).

L-Appostli wkoll ikkonfermaw li dan gara:

“Izda hu u jahseb fuq dan, ara, l-anglu tal-Mulej deherlu f’holma jghid: Ġużep, bin David, la tibzax tiehu ‘l Marija b’ martek; ghax dak li hu mnissel fiha hu mill-Ispirtu s-Santu. U hi tiled iben; u int issemnih Ġesù; ghax hu jehles il-poplu tieghu minn dnu-biethom. Issa dan kollu ġara, biex isehh dak li nghad mill-Mulej bil-profeta, li jghid: Ara x-xebba titqal, u tiled iben, u jsemnuh Emmanuwel, li jfisser: Alla maghna. Imbaghad wara li Ġużep qam mill-irqad tieghu ghamel bhalm qalu l-anglu tal-Mulej, u ha mieghu ‘l martu: U ma kienx jafha sakemm wildet l-ewwel iben taghha: u semmih Ġesù” (Matteu 1:20-25).

Il-holqien ta’ Adam u Eva kif innizzel f’Ġenesi mhuwiex aktar diffiċli li temmnu milli hu r-rakkont tat-tnissil u tat-twelid ta’ Ġesù. Rakkont wiehed mhux ta’ bla raġuni aktar mill-iehor. Iz-żewġ rakkonti jintqal li kienu “milhuma” minn Alla, ispirati minn Alla (2 Timotju 3:16,17).

Ahna ghandna nemmnu li Ġesù Hu dak kollu li stqarr li Hu, l-Iben ta’ Alla (Ġwanni 8:24; Atti 8:37), li Hu ma kienx jista’ jkun minghajr il-konċepiment mirakoluż; u ahna ghandna nemmnu li Alla qajmu mill-mewt biex insalvaw (Rumani 10:9,10). Jekk Alla jeżisti, kif l-evoluzzjonista teista jemmen, u jekk Hu dak li jintqal li Hu fil-Bibbja Mqaddsa, ma hemm xejn impossibbli Ghalih li jaghmel. Mela ghalfejn ma temminx ir-rakkont ta’ Ġenesi?

Is-seba’ mistoqsija hija din: ***Temmen int li Ġesù Hu r-ras ta’ razza spiritwali, imwielda mill-ilma u l-Ispirtu, li tkun imqajma mill-imwiet u tghix ma’ Ġesù ghal dejjem?***

L-Appostlu Pawlu qal li Adam kien ir-ras tar-razza naturali, razza fizika, hekk Ġesù Hu r-ras ta’ razza spiritwali (1 Korintin 15:44-49). L-Appostlu Pietru qal li dawk fi Kristu huma “dar spiritwali, ġens mahtur qaddis, saċerdozju rjali, poplu li Alla kiseb ghalih” (1 Pietru 2:5,9). Ahna nsiru parti, membri, ta’ dak il-ġens

spiritwali permezz ta' twelid mill-ilma u l-Ispirtu; billi naċċettaw il-Kelma ta' Alla bhala ż-żerriegħa spiritwali u billi nitghammdu fl-ilma għall-mahfra tad-dnubiet (Luqa 8:11; Atti 2:38). Dan hu t-twelid mill-ġdid li jgħib wiehed fil-familja ta' Alla fejn hu jkollu kull barka spiritwali magħmula possibbli permezz tal-mewt ta' Ġesù ghalina, u fejn ahna nkunu nistgħu sewwasew ikollna t-tama tal-hajja eterna ma' Ġesù Kristu u ma' dawk kollha mifdija tad-dinja kollha.

# HOMO SAPIENS?



## HOMO--SAPIENS?

Definizzjoni: homo-sapiens (bniedem gharef)—“L-unika speċi li baqgħet tgħix tal-ġens jew razza bniedem u tal-familja ta’ l-annimali li jraddgħu, xadini, eċċ. hominidae, li għaliha dan japp-artjeni.”

Nistaqsi jien, hawn, “Huwa dan li int tahseb dwar il-bniedem? Taqbel int ma’ l-istudent tal-bijoloġija li l-bniedem hu membru tas-saltna ta’ l-annimali?”

Jekk wiehed li jemmen f’Alla jaqbel ma’ dan, allura dan ikun ifisser li hu ma jkunx qiegħed jagħti każ tar-rakkont li nsibu fil-Kelma ta’ Alla. Dan ir-rakkont insibuh f’Ġenesi 1:25, “*U Alla għamel il-bhima ta’ l-art wara x’xorta tagħha: u Alla ra li dan kien tajjeb.*” Dan jikkonkludi l-holqien tas-saltna ta’ l-annimali. “*U Alla qal, ‘halli ahna naghmlu l-bniedem fix-xbieha tagħna, wara x-xebh tagħna: u halli huma jkollhom dominju fuq il-ħut tal-baħar, u fuq it-tjur ta’ l-ajru, u fuq in-nagħaġ, u fuq id-dinja kollha, u fuq kull haġa li titkaxkar fuq l-art’*” (Ġenesi 1:26).

Vers 25 fih immizzel il-holqien tas-saltna ta’ l-annimali li kien *l-att finali* ta’ preparazzjoni għall-holqien minn Alla tal-bniedem. Alla halaq il-bniedem fix-xbieha Tiegħu stess u tah id-dominju fuq id-dinja kollha inkluż il-familja ta’ l-annimali. Dan jidher ċar li l-bniedem mhux annimal! Allura x’inhu l-bniedem?

David għamel din il-mistoqsija fis-Salm 8:4 meta qal: “*X’inhu l-bniedem, illi inti taf bih?... Ghax f’it inqas mill-anġli int għamiltu, u bil-glorja u l-ġieħ inkurunajt. Int għamiltu biex ikollu l-ħakma fuq eghmejjel idejk; int qegħidt kollox taht riġ-lejh...*” David ma ra l-ebda annimal iżda kreatura għola

b'dominju shih fuq il-hwejjeg l-ohra kollha. Imma ghal darb'ohra—**x' inhu l-bniedem?**

David (il-kittieb tas-Salmi) jistaqsi mistoqsija hawn illi baqghet izzur lill-bniedem sa mill-holqien tieghu. Ukoll illum il-bniedem ifittex twegiba ghal din il-mistoqsija. Xi whud ikkonkludew li l-bniedem hu l-produzzjoni ta' process evoluzzjonarju li ilu sejjer ghall-miljuni ta' snin. Il-bniedem huwa mhares bhala annimal ghola minn kreatura ohra, imma mhux differenti hafna minnhom. Il-bniedem huwa mhares bhala l-prodott tas-soċjetà f'dan is-sens, u d-destinat biex jghaddi ghal nisi ghal kollox meta jmut.

Hsibijiet bhal dawn wasslu ghall-istudju tal-bniedem, in-natural tal-bniedem u ghal moralità laxka ta' zminijietna. Kif attur ikkummenta fuq it-televizjoni fil-programm li jgib l-isem "The Mary Griffin Show," "Ma hemm xejn hazin f'li ahna naghmlu bhall-annimali sesswalment, ghaliex ahna, ahna sewwasew il-prodott ta' l-evoluzzjoni u biss ftit il-fuq mill-annimali fuq kollox." Dan il-kumment kien sempliċiment is-sommarju ta' dak li hafna jhossu li kienu influwenzati mit-tagħlim ta' l-evoluzzjoni. Ghax dak li l-bniedem jara lilu nnifsu li hu, jinfluwenza hafna kif hu jersaq ghall-hajja u l-moralità.

Il-Bibbja ghandha hafna xi tghid dwar in-natura tal-bniedem. L-ewwel, u l-aktar importanti fost kollox, huwa t-tagħlim li l-bniedem huwa holqien ta' Alla. Il-kittieb tas-Salmi jiddikjara fis-Salm 100:3, "*Kunu afu li l-Mulej hu Alla: hu li ghamilna, u mhux ahna lilna nfusna; ahna l-poplu tieghu, u n-nghag tal-mergħa tieghu.*" Elihu qal lil Gob, "*L-Ispirtu ta' Alla ghamilni, u nifs min jista' kollox jagħtini l-hajja*" (Gob 33:4).

Il-mistoqsija tagħna hija, "**X' inhu l-bniedem?**" Forsi minn dak kollu li ghedna s'issa ghad m'ghandniex twegiba ezatta. Biss din it-twegiba ezatta nsibuha mnizzla f'Ġenesi 2:7 fejn naqraw, "*U l-Mulej Alla fforma l-bniedem mit-trab ta' l-art, u nefah f'innif-sejh in-nifs tal-hajja; u l-bniedem sar ruh hajja.*"

Jiena nemmen li din hija t-twegiba ezatta tagħna—il-bniedem hu **ruh hajja**. Mhux annimal. Mhux homo-sapiens! Is-saltna kollha ta' l-annimali kienet miġjuba quddiem il-bniedem u hu tahom isem izda ma kienx jista' jinstab sieheb adattat ghalih

minn fost is-saltna ta' l-annimali. Ghal dan kien hemm il-htieġa ta' holqien speċjali sabiex jiffirma "sieheb ta' għajnuna għalih."

Issa, huwa minnu u li hadd ma jichdu li l-bniedem, f'din il-faġi tal-hajja, għandu hafna mill-aptiti karatteristiċi ta' l-annimali, *imma mhuwiex sewwa jew korrett li tahseb dwaru bhala annimal ta' żvilupp superjuri minhabba dan*. Il-hwejjeġ li jzommu lil animali ma jissodisfawx lill-bniedem. Salamun tgħallem dwar dan meta wara hajja ta' esperimentazzjoni, hu kkonkluda li kollox kien "*vanità u frugħa ta' l-ispirtu*." Salamun għalaq hekk: "*Ibza' minn Alla u zomm il-kmandamenti tiegħu*" (Ekklezjażti 12:13). Dan huwa intimu wisq, u b'dan il-mod biss jista' l-bniedem ikun miż-mum sewwa. Ġesù poġġa dan b'mod ftit differenti meta qal: "*Il-bniedem ma jgħix bil-hobż biss, iżda permezz ta' kull kelma li tohroġ mill-ħalq ta' Alla*" (Matthew 4:4).

Il-bniedem huwa "*ruh hajja*." Il-firxa tal-hajja tiegħu hija *eterna*. Fuq il-holqien, il-bniedem hu mpoġġi f'ġisem karnali jixbah lil dak ta' l-annimal għall-perjodu qasir ta' prova.

Huwa hafna l-istess bħal kif manifattur li jagħmel prodott u jissuġġettah għall-prova biex jara jekk dan huwiex iddestinat għar-rimi jew inkella għall-konsumatur, għax-xerrej. L-appostlu Pawlu jgħidilna li hemm ġlieda kontinwa bejn il-ġisem u l-ispirtu għall-kontroll tal-bniedem. Ahna mghallma li lkoll kemm ahna għandna nieqfu u nagħtu kont għal l-egħmejjel magħmula fil-ġisem. (2 Korintin 5:10.) Kif il-bniedem iżomm dan il-perjodu ta' prova jiddetermina d-destin tiegħu, iżda l-hajja tiegħu hija eterna.

Imma ma *hemm ebda* mod kif annimal jista' jsir bniedem. It-teorija ta' l-evoluzzjoni mhix saħansitra teorija raġjunevoli. Jiena naċċetta li xi animali jistgħu jiġu mghallma biex jagħmlu xi affari-jiet tassew kbar. Imma l-ebda ammont ta' taħriġ, l-ebda arranġa-ment ta' kondizzjonijiet ambjentali ma jistgħu jibdlu annimal fi bniedem! Xi mkien fil-proċess tat-twelid, Alla jonfoh ruh hajja fil-ġisem karnali u bniedem—tarbija jitwieled. Dan hu l-*unik* mezz tal-bniedem.

B'konozzenza, il-bniedem ma jistax isir annimal! Ukoll fl-aktar kondizzjonijiet primittivi u mhassra tiegħu, il-bniedem għadu xorta *ruh hajja* b' destin etern.

Il-Bibbja tghallem li *l-bniedem huwa kemm gisem u kemm ruh*. Il-predikatur ta' l-antik kiteb, "*Imbagħad jargħa' t-trab lejn l-art bħal ma kien; u l-ispirtu jargħa' lejn Alla, li tah*" (Ekkleż. 12:7). Meta Alla halaq lill-bniedem Hu tah gisem tad-dinja (Ġenesi 2:7; 1 Korintin 15:44) magħmul mit-trab. Dan il-gisem għandu jintuza mill-bniedem matul il-waqfa tiegħu fuq l-art, u għandu jmur lura għat-trab meta jmut. Imma l-ispirtu tal-bniedem li jgħammar f'dak il-gisem hawn fuq l-art ma jmutx meta l-bniedem imut fiżikament. Dan imur biex ikun ma' Alla, halli jistenna l-haqq ta' dejjem (Rivelazzjoni 20:11-15). Fl-ahħar jum il-gisem qadim ta' din l-art ikun imqajjem u mibdul għall-wieħed ġdid spiritwali (1 Korintin 15:35-58). Il-bniedem, mela, mhuwiex annimal żviluppat hafna kif isostnu l-evoluzzjonisti, imma hu spirtu etern jgħix f'tabernaklu tad-dinja. Fil-mewt dak it-tabernaklu jmur lura għat-trab, u l-ispirtu tal-bniedem imur għand Alla biex jistenna l-haqq.

Billi l-bniedem hu holqien ta' Alla, u hu spirtu jgħammar f'gisem għal f'it taz-żmien, il-bniedem hu l-oġġett tal-pjan ta' Alla tas-salvazzjoni. Kristu ma mietx fuq is-salib biex isalva ż-żwiemel, jew il-baqar jew ix-xadini. Kristu ma mietx għall-ghasafar, jew għall-hut jew għal xi kreatura oħra tal-baħar. Kristu miet għall-bniedem! Kristu miet għall-bniedem għaliex il-bniedem hu dik il-kreatura siewja għas-salvazzjoni. Kristu miet għall-bniedem għaliex il-bniedem jista' jirraġuna, jista' jahseb, u jista' jagħmel deċiżjonijiet morali, hu kapaċi jobdi jew ma jobdix lil Alla. Meta l-bniedem ma jobdix lil Alla, ma jobdix il-kmandamenti Tiegħu, hu jidneb, u jirċievi bħala kastig għal dak id-dnub kundanna eterna (Rumani 6:23). Minn mindu l-bniedem dineb, Alla kien qieghed jahdem pjan għas-salvazzjoni tiegħu. Il-bniedem kien u għadu l-uniku kreatura suġġetta għas-salvazzjoni ta' Alla. Kieku l-bniedem kien annimal żviluppat hafna, u li jispiċċa għal kollox fil-mewt, għaliex Alla jagħmel dan ix-xogħol kollu biex isalvah, u jibgħat lil Ibnu l-waħdieni biex imut għalih? It-twegiba, ċertament hija li l-bniedem jisthoqqlu dan l-isforz kollu.

Ahna nirrealizzaw li dak li ahna naghmlu f'din il-hajja jiddetermina fejn sejr in n ghaddu l-eternità. Ahna nirrealizzaw li ghandna nippreparaw issa biex nidhlu fis-smewwiet jekk sejr in nidhlu f'dak il-mistrieħ ta' dejjem tar-ruh.

Halli mela nissuggerixxi li ahna nibdew biex nahsbu dwarna nfusna bhala "**erwich hajja**" bil-libertà li naghzlu d-destin etern taghna u mhux bhala homo-sapiens!

Nittama li dan l-istudju kien ta' ghajnuna ghalik u li wkoll wasslek biex ma thallix lil min iqarra q bik b'taghlim li jmur direttament kontra t-taghlim ta' Alla li nsibu fil-Kelma Tieghu, il-Bibbja Mqaddsa. Alla jghidilna fil-Bibbja Mqaddsa:

*"Thallu lil hadd iqarra q bikom bi kliem fieragh, ghaliex minhabba f'hekk tinzel il-korla t'Alla fuq daw k li ma jisimghux"*  
(Efesin 5:6).

Jghidilna wkoll, permezz ta' l-appostlu ispirat, Pawlu,

*"Qisu li hadd ma jassarkom b'filosofija u kliem qarrieq u fieragh skond dak li hu ġej mill-bnedmin; skond il-prinċipji tad-dinja u mhux ta' Kristu"* (Kolossin 2:8).

It-teorija ta' l-evoluzzjoni hija kliem fieragh u filosofija u kliem qarrieq skond dak li hu ġej mill-bnedmin; skond il-prinċipji tad-dinja u mhux ta' Kristu, u ghalhekk m'ghand-niex naċċettawha. L-Iskrittura Mqaddsa tghidilna li "**Ahna nisel ta' Alla,...**" (Atti 17:29) u mhux tax-xadini! Issa hija biċċa tieghek jekk inti tkunx aktar kuntent li thares lej k innifsek bhala li ġej mix-xadina, bhala li inti "**homo-sapiens**" milli li inti **nisel ta' Alla**.

**L-ORIGINI  
TAL-  
HAJJA**

## L-ORIGINI TAL-HAJJA

### Ġenisi 1-2

#### X'inh i Evoluzzjoni?

Ahna xi mindaqgiet naħsbu dwar l-evoluzzjoni bhala l-iżvilupp ta' xi haġa, bħal l-iżvilupp tal-karrozza miż-żiemel u l-karrettun, jew l-iżvilupp ta' żiemel kbir minn żiemel żgħir. Izda, meta ahna jkollna riferenza “għall-origini tal-hajja” l-evoluzzjoni hija dik it-teorija li tgħid illi “diversi forom ta' animali u l-hajja tal-pjanti,” għandhom l-origini tagħhom f'forom aktar baxxi ta' hajja, li kienu jeżistu minn qabel.

Empedocles, li għex mis-sena 495 sa 435 Q.K., huwa ta' spiss ikkwotat bhala “l-missier ta' l-evoluzzjoni.” Jintqal dwar in-nies ta' Babel ta' l-antik li kienu jhaddnu ideat ta' l-evoluzzjoni.

Charles Darwin, li kiteb ktieb fis-sena 1859 bit-titlu ta' “The Origin of Species” (l-Origini ta' l-Ispeci), għamel hafna permezz ta' dan il-ktieb biex iġib aktar 'il quddiem il-kawża ta' l-evoluzzjoni. Madankollu, xjenzati tghallmu minn dak iż-żmien 'il hawn illi hafna milli Darwin kien kiteb kien żbaljat u mhux eżatt u dawn l-affarijiet kienu ġew irriġettati. Issa, izda, selezzjoni naturali bhala mezz li jispjega l-evoluzzjoni tinsab taht attakk qalil. U minn min? Mill--evoluzzjonisti nfushom! Fl-1971, Norman Macbeth, avukat imħarreg f'Harvard, kiteb ktieb bl-isem “*Darwin Retried: An Appeal To Reason*” li fih hu mingħajr tlaqlieq sqarr li “d-Darwinismu klassiku hu mejjet.” Huwa ddikjara li waqt li hafna evoluzzjonisti għadhom jaġixxu

kunfidenti fil-publiku, “iċ-ċrieki ta’ ġewwa huma mimlija dubju” (Foreward, 2<sup>nd</sup> Edition, 1978). Wiehed ghandu jaqra l-ktieb biex jara aktar x’qed jaħsbu l-evoluzzjonisti dwar it-teoriji tagħhom infuħom! Hafna nies li jzommu mad-duttrina ta’ l-evoluzzjoni jagħmlu dan għaliex hija popolari, u jirrifere għaliha bħallikieku din kienet *fatti*, pjuttost milli *teorija*.

L-evoluzzjoni ma tispjegax l-origini tal-materja jew tal-hajja, hliet li tghid li l-materja hija eterna, u li l-hajja ġiet minn materja mejta. L-evoluzzjoni **tassumi** li l-hajja bdiet b’ċellula waħda fl-ilma li evolviet, f’forom għola ta’ hajja ta’ l-ilma. Xi wħud minn dawn il-forom ta’ hajja jintqal li telghu fuq l-art u saru annimali ta’ l-art, u ggradwaw minn sriep, gremxul, zringijiet, u xadini għall-bniedem intelligenti modern.

L-evoluzzjonisti ma jistgħux jgħidu għaliex l-evoluzzjoni **waqfet**, jew għaliex dawn l-**annimali ma komplewx li jiżviluppaw** f’forom ta’ hajja għola. L-evoluzzjoni ma tistax tispjega l-origini ta’ dik iċ-ċellula waħda, jew kif din bdiet tevolvi, hliet li tghid li xi qawwa ġewwa jew barra ċ-ċellula ikkawżat li din tibda l-proċess li tiżviluppa għall-hajja. Hemm tliet veduti li jirrigwardjaw l-origini tal-hajja:

### **I. L-aktar veduta antika hija dik ta’ “*Holqien Speċjali*.”**

Din hija l-veduta li hija mgħallma fil-Kelma ta’ Alla, il-Bibbja Mqaddsa, illi ’l Alla tas-Smewwiet ġab id-dinja u l-forom kollha tal-hajja fl-eżistenza f’daqqa waħda, u ahna bhala Kristjani naċċettaw dan bil-fidi (Ġenesi 1:1—2:25).

L-inspirazzjoni tghidilna:

*“Bil-fidi ahna nifmu li d-dinjiet saru bil-kelma ta’ Alla; għalhekk il-hwejjeġ li jidhru ma sarux minn hwejjeġ li jidhru”* (Lhud 11:3).

*“Bil-kelma tal-Mulej kienu magħmulin is-smewwiet; u l-eżerċtu tagħhom kollu bin-nifs ta’ fommu”* (Salm 33:6).

Ix-xjenza tghidilna li hemm hames fatturi nvoluti fi xjenza vera:



(1) **Hin** (żmien); (2) **Qawwa**; (3) **Moviment**; (4) **Spazju**; (5) **Materja**.

Ftit minn fost dawk li jopponu l-Bibbja Mqaddsa jirrealizzaw li dawn il-hames fatturi huma kollha ndikati fl-ewwel vers tal-Bibbja, f'Ġenesi 1:1.

*“Fil-**bidu** (hin jew żmien) **Alla** (qawwa) **halaq** (moviment) **is-sema** (spazju) u **l-art** (materja).”*

Alla beda l-Kelma Tieghu, il-Bibbja Mqaddsa b'tali mod li jhalli d-dinja tkun taf li **ma hemm ebda** kontradizzjoni bejn il-Bibbja u x-xjenza vera jew l-gherf veru. Kontradizzjonijiet jeżistu bejn religjon vera u xjenza falza, bejn xjenza vera u religjon falza, imma ma teżisti **ebda** kontradizzjoni bejn religjon vera u xjenza vera. Il-kelma xjenza ġejja minn kelma li tfisser “*Jiena naf*” u xejn ma huwa xjenza vera sakemm din tkun maghrufa bhala fatt. Qatt ma jista' li jkun hemm xi kontradizzjoni bejn il-verità. Ġesù jghidilna li l-Kelma ta' Alla hija l-verità (Ġwanni 17:17) u għal din ir-raġuni l-Bibbja Mqaddsa ma tistax tikkontradixxi x-xjenza vera, għaliex il-verità ma tistax tikkontradixxi lilha nfisha!

Hemm parallel interessanti bejn l-ewwel tlitt ijiem u t-tieni tlitt ijiem tal-ġimgha tal-holqien.

- a) Fl-ewwel jum id-dawl kien ikkreat, u fir-raba' jum ix-xemx, il-qamar, u l-kwiekeb kienu jinsabu biex jahkmu d-dawl. (dwar lid-dawl kien ikkreat qabel ix-xemx ara paġni 17 u 18).
- b) Fit-tieni jum is-sema (il-firxa) kienet mifruda mill-ilmi-jiet, u fil-hames jum tjur u hajja ta' l-ilma kienu ffurmati biex ighammru fis-sema u fl-ilma.
- c) Fit-tielet jum l-art niexfa kienet mifruda mill-ibhra, u fis-sitt jum annimali u l-bniedem kienu ffurmati biex jghixu fuq l-art.

Huwa aktar faċli u raġjonevoli li wiehed jemmen fil-*Holqien Speċjali* ta' Alla milli huwa jemmen li *minn xejn* pjuttost

minn çans jew aċċident, minghajr kreatur, u li taghmel il-materja nfisha eterna u taghtiha l-post ta' Alla!

## II. It-tieni veduta hija dik ta' "*Evoluzzjoni Organika*."

Din hija "teorija" li l-hajja żviluppat matul miljuni ta' snin minn ċellula wahda żghira għal l-istat tal-bniedem modern. Din it-teorija hija *filosofija*, u **qatt** ma kienet *fatt veru* tax-xjenza, u din m'għandix post għal Alla u għall-Holqien Speċjali Tiegħu. Din tiċhad illi l-hajja dejjem *tipproduċi* "*wara x-xorta tagħha*."

Din il-veduta tinkludi teoriji *bħal* "*għajxien ta' min hu l-aqwa*" u "*l-bniedem preistoriku*." "*L-għajxien ta' min hu l-aqwa*" (l-aktar b'saħtu) hija teorija ta' Charles Darwin li tissuġġerixxi li forom għola ta' hajja żviluppaw minhabba l-abbiltà li jgħelbu ostakoli biex iżommu l-hajja. F'università avvanzata, professur kien qieghed jittratta dwar l-iżvilupp taż-żiemel u huwa qal illi żwiemel b'saqajn itwal ikunu jistgħu jaharbu mit-tigri aktar malajr minn żwiemel b'saqajn iqsar. Dan intlaqa' tajjeb hafna sakemm kien issuġġerit li l-evoluzzjoni tat-tigra kienet ukoll qed ssir u tigri li jimxu bil-mod, neqsin mill-enerġija jmutu bil-ġuħ waqt li l-ohrajn ikollhom jizviluppaw heffa fil-mixi, heffa fil-ġiri biex jaqdbu ż-żwiemel b'saqajn twal halli b'hekk huma jkunu jistgħu jghixu!

Fis-sena 1922 is-sejba ta' darsa kienet imhabbra, u kienet magħrufa bħala *r-raġel ta' Nebraska*—l-ewwel xhieda ta' bniedem "preistoriku" fuq il-kontinent Amerikan. Kif diġa semmejt f'pagna 80, tpingija tar-raġel flimkien mal-habiba tiegħu, deħru fil-gazzetti u fil-ġurnali, flimkien ma' l-istorja tar-raġel ta' Nebraska. Hames snin wara, aktar investigazzjoni kienet magħmula u kien ġie mħabbar illi r-raġel ta' Nebraska ma kienx jeżisti, għax id-darsa kienet dik ta' "ħanzir estint."

Matul iż-żminijiet ta' l-iskola tiegħi, il-kotba ta' l-istorja kienu jghidu l-istorja "tal-bniedem preistoriku" l-istess kif jagħmlu llum. Madankollu, ahna konna mghallma dwar "*ir-raġel ta' Piltdown*," li kien misjub minn Charles Dawson fis-sena 1908. L-istorja kollha "tar-raġel ta' Piltdown" kienet ibbażata fuq ras ta' mewt li Dawson sab fl-Ingilterra, li suppost

kienet ta' mara ta' 600,000 sena ilu. Madankollu, fis-sena 1953 ir-ras kienet mogħtija 'l hekk imsejjah "*fluorine test*" u sar magħruf li din ir-ras *ma kinetx* antika daqs kemm kien intqal qabel, u li dik kienet farsa—li kellha partijiet tar-ras tal-bniedem u partijiet ohra ta' xadina moderna. Issa, meta kotba ta' l-istorja jitekellmu dwar "ir-raġel preistoriku," huma jew jghidu dwar il-farsa (gidba) bit-taħwid, jew ihalluh barra għal kollox.

Xjenzati ta' l-evoluzzjoni xi mindaqqiet jinjoraw xhieda li ma tkunx favorevoli għal l-oppinjoni tagħhom. Is-sejbiet ta' rjus f'Kalaveres (fl-Amerika, fis-sena 1860) u f'Kastenedolo (fl-Ewropa, fis-sena 1866) it-tnejn jagħtu xhieda li l-bniedem kien jeżisti mingħajr bidla sostanzjali minn mindu hu deher għal l-ewwel darba fuq din il-pjaneta. L-eżistenza tagħhom kienet il-biċċa l-kbira injorata. Il-mejjet Sir Arthur Keith, evoluzzjonista, ta raġuni għaliex dawn is-sejbiet kienu injorati meta qal,

“li kienu sejbiet bħal dawn jaqblu mat-tamiet tagħna kieku dawn kienu f'armonija ma' teoriji li ahna iffurmajna rigward id-data ta' l-evoluzzjoni tal-bniedem, hadd ma kien johlom li jiddubità fihom, anqas u anqas li jirri-gejtahom” (minn “The Antiquity of Man” minn William u Norgate, 1925, Vol. 2, p. 473).

L-inkwiet ma' *xi hekk imsejha xjenzati* popolari huwa li huma jbatu inabbiltà biex jiddistingwu bejn fatti **diġa** misjuba u fatti li huma **jittamaw** li għad jinstabu fil-futur. Ahna ximindaqqiet infurmati li l-bniedem preistoriku kien jghix “fiz-żmien il-ħaġar” u kull xhieda bħal din ta' *żmien il-ħaġar* jintqal li hija prova tal-bniedem preistoriku, u t-teorija ta' l-evoluzzjoni. Madankollu, jintqal illi xi whud minn nattivi Bidinbu fl-Awstralja għadhom primittivi, u qegħdin jghixu hajja fl-istess mod bħal dik ta' żmien il-ħaġar, bl-hekk imsejha għodda preis-

torika. Kif **din** l-informazzjoni “tipprova” jew tikkonferma l-evoluzzjoni?

Fis-sena 1965, tribù zghir imsejjah it-Tribù Chimba kien skoprut fil-Lbiç ta’ l-Afrika, li għadu jgħix fiż-żmien il-ħaġar. Jintqal li huma qegħdin jużaw **eżattament** l-istess għodod li nies primittivi wżaw eluf ta’ snin ilu, u jgħixu f’għerien fil-blat tal-muntanji tal-Lbiç ta’ l-Afrika. Mela, dak li jipprova hafna ma jipprova totalment xejn, u kull xhieda ta’ żmien il-ħaġar hija sewwasew moderna daqs il-bniedem modern, **u ma tgħin xejn** lil l-evoluzzjonisti.

L-evoluzzjonisti jgħidulna li għad hemm holqa nieqsa bejn il-bniedem preistoriku u l-bniedem modern. Mhuwiex interessanti liż-żmien tal-holqa nieqsa huwa fil-post fl-istorja li fih il-Bibbja Mqaddsa tirreġistra **l-bidu** tal-bniedem permezz ta’ **Holqien Speċjali**? Aħna ta’ spiss naqraw bi prominenza fil-gurnali dwar il-holqa nieqsa li nstabet, imma haġa ta’ l-inskantament l-evoluzzjonisti **għadhom** qegħdin ifittxu għaliha!

Il-prova bażika fit-teorija ta’ l-evoluzzjoni hija l-Paleontoloġija, li hija studju tal-fdal ta’ fossili midfuna taht il-wiçç ta’ l-art. Il-biçça l-kbira tal-fossili huma ffurmati permezz ta’ minerali mill-ilma li jippenetra l-oġġett inkonsiderazzjoni, u jarga’ jqiegħed f’postu l-oġġett ma’ ġebbla l-istess forma u daqs, u dawn il-fossili huma l-biçça l-kbira misjuba fi blat li jkun fil-fond u haġar (jiġifieri, ġebel li kien iffurmat permezz ta’ tqegħid ta’ ilmijiet, ma’ ċerti minerali li jikkawżaw proċess ta’ ebusija ta’ l-ilma u sustanzi oħra). Biex jiddeterminaw il-miljunni ta’ snin mogħdija fit-teorija ta’ l-evoluzzjoni, l-evoluzzjonisti jagħtu data lill-blat mit-tip ta’ fossili li dawn ikollhom fihom, u mbagħad jużaw l-hekk imsejha “data” (jew żmien) tal-blata biex jittantaw **jippruvaw** it-teorija tagħhom ta’ l-evoluzzjoni, li ddeterminat iż-żmien tal-blat, fuq kollox! Madankollu, mhuwiex rari li ssib fossili “antiki” u “zghar fiż-żmien” midfuna taht fossili “antiki,” li **tassew** jindika li dawn il-forom ta’ haġja eżistew fl-istess żmien, l-istess kif il-hajja tal-hut u l-hajja umana jeżistu flimkien illum!

Il-fossili misjuba fil-blat jintqal li kienu mpoġġija hemm gradatament matul il-miljuni ta' snin li għaddew biex juru l-izvilupp tal-hajja. Imma, kif jistghu forom shah ta' hajja jigu ippriservati bhala fossili minghajr katastrofu li gie f'daqqa wahda, bhad-dilluvju taz-zmien Noè? Xort'ohra, annimali li jieklu dak li jsibu mejjet, tahsir, jew it-temp jeqirdu forom shah ta' hajja.

### III. L-aktar veduta ġdida ta' l-origini tal-hajja hija msejha “*Evoluzzjoni Teistika.*”

Dawk li jhaddnu din il-veduta msejha *Evoluzzjoni Teistika* huma dawk li **jippretendu** li jemmnu f'Alla (Teisti minflok Ateu) imma definittivament jemmnu fl-evoluzzjoni (ara paġni 62, 131-145). Huma jemmnu li Alla Hu responsabbli għall-hajja, imma li Hu uza l-evoluzzjoni biex igib il-hajja fl-eżistenza. **Jahasra għal twemmin bhal dan!** Ir-raġuni prinċipali li hafna nies jaçcettaw l-evoluzzjoni għal l-ewwel hija għaliex din hija l-unika għażla, alternattiva għall-*Holqien Speċjali* minn Alla. Mela, *Evoluzzjoni Teistika* mhijiex aktar minn “kompromess” ma' l-evoluzzjoni Ateistika! Huma “għammdu” l-evoluzzjoni, *jippruvaw jagħmluha parti* mill-Kelma ta' Alla, il-Bibbja Mqaddsa. Dan huwa dnuv kbir kontra l-Hallieq ta' kollox! Huwa dnuv kbir għaliex b'dan il-mod qieghed içcappas lil Alla b'dak it-tagħlim li jingieb minn dawn li ma jemmnu Fih proprjament għaliex huma ma jemmnu Fih! B'dan huma qeghdin jghidu li Alla **mhux veru** għamel dak li Hu qal li għamel fil-Kelma Tiegħu, il-Bibbja Mqaddsa! (Ġenesi 1:26-27; 2:7, 18-25; Mattew 19:4,5; Luqa 3:38; 1 Korintin 11: 7-12; eçç.). Hemm tlett problemi maġġuri li l-evoluzzjonisti Teisti jiffaççjaw.

L-ewwel huma jiffaççjaw il-problema biex jagħmlu l-granet tal-ġimgha tal-holqien fi zminijiet twal ġeologiçi, itulu minn elf għal miljun sena kull wahda, biex jagħtu lil Alla żmien biżżejjed halli jiżviluppa l-hajja permezz ta' l-evoluzzjoni, li hija kompletament tad-dahk, għaliex Alla l-Etern

**m'ghandux bżonn** hafna żmien biex jagħmel ix-xogħol Tiegħu.

It-tieni, huma jiffaċċjaw il-problema li jippruvaw biex jis-  
pjegaw barra minn loku r-rakkont Bibliku tal-ħolqien ta' Adam  
mit-trab ta' l-art, u Eva mill-kustilja mehuda mill-ġenb ta'  
Adam—liema t-tnejn juru **ħolqien speċjali** u **malajr**, li ma  
jhalli *ebda lok* għal xi forma ta' evoluzzjoni.

It-tielet, l-evoluzzjonisti teisti jiffaċċjaw il-problema li l-  
hajja tipproduċi “skond ġensha,” li teqred l-idea li forom għola  
ta' hajja jizviluppaw minn forom aktar baxxi. Naqraw f'Ġenesi  
1:21, 24, 25,

*“U Alla ħalaq il-ħut il-kbir u l-annimali  
kollha li jitkaxkru, li bihom miżgħud l-ilma,  
skond ġenshom, u t-tajr bil-ġwienah skond  
ġenshom. U ra Alla li kien tajjeb...U qal  
Alla: “Ha tnissel l-art hlejjaq hajja skond  
ġenshom: bhejjem tad-dar, annimali li jitkax-  
kru, u bhejjem selvaġġi, skond ġenshom.” U  
hekk sar. U għamel Alla il-bhejjem selvaġġi  
skond ġenshom, u l-bhejjem tad-dar skond  
ġenshom, u l-hlejjaq kollha, li jitkaxkru fuq l-  
art skond ġenshom. U ra Alla li kien tajjeb.”*

L-Iskrittura Mqaddsa tgħid li l-ilma ġab 'il quddiem hajja  
ta' l-ilma—**mhux** hajja ta' l-annimali:

*“U qal Alla: Ha naghmlu l-bniedem fuq is-  
sura u x-xbieha tagħna, u jaħkmu fuq il-ħut  
tal-baħar u fuq it-tajr ta' l-ajru, fuq il-bhejjem  
tad-dar u fuq il-bhejjem selvaġġi, u fuq il-  
hlejjaq li jitkaxkru fuq l-art.” U Alla ħalaq il-  
bniedem fuq xbihietu fuq xbihat Alla ħalqu,  
raġel u mara ħalaqhom. U berikom Alla u  
qalilhom: “Nisslu u oktru, u imlew l-art, u  
aħkmuha; u saltnu fuq il-ħut tal-baħar u t-tajr  
ta' l-ajru u l-hlejjaq kollha li jitkaxkru fuq l-  
art” (Ġenesi 1:26-28).*

Il-Bibbja Mqaddsa tipprovdi t-twegiba għall-origini tal-hajja—**Holqien Speċjali**—u dan jiehu hafna inqas fidi biex temmnu milli tiehu t-teorija ta' l-evoluzzjoni!

Illum ukoll fl-iskejjel tagħna qieghed ikun mgħallem litfal tagħna li Adam u Eva ma kinux raġel **wiehed** u mara **wahda** imma kienu **gruppi** ta' nies! L-ewwel darba li dan intqal lili minn studenta li tattendi skola privata kif ukoll wara kkonfermajt dan ma' għalliema tar-religjon bqajt skantat u ma ridtx nemmen dak li smajt! Ghedt bejni u bejn ruhi, "Possibbli dawn **qatt** ma qraw x'jghid Alla dwar dan fil-Kelma Tieghu, il-Bibbja Mqaddsa? Ftakart fi kliem l-apostlu Pawlu lil l-Efesin fejn qalilhom:

*"U ma nkunux aktar trabi mitfughin 'l hawn u 'l hemm, u mkaxkra minn kull rih ta' tagħlim bil-qerq tal-bnedmin u bl-ingann tagħhom biex iwasslu lil haddiehor fl-izball"*  
(Efesin 4:14).

Hafna qegħdin ikunu mkaxkra u mgannati bit-tagħlim falz ta' dawk li ma jemmnux f'Alla li Jista' Kollox, u dan huwa eżempju ċar. Halli naraw fil-qosor x'jghidilna l-Mulej fil-Kelma Tieghu dwar Adam u Eva jekk kinux tnejn jew gruppi ta' nies!

Naqraw f'Ekklezjażti 7:29 – "*Ara, dan biss sib: li Alla halaq il-bniedem dritt; iżda l-bnedmin ifittxu hafna tagħwig.*"

L-apostlu Pawlu jghidilna f'Rumani 5:12-21 li Adam kien raġel **wiehed** u mhux grupp ta' nies. Il-kelma **wiehed** li tirrifera għal Adam, bhala "**bniedem wiehed**" tinsab hawn 7 darbiet. (versi 12, 15-17 [vers 17 darbtejn, 18 u 19). Il-frazi "**wiehed wahdu**" tinsab darbtejn (versi 18 u 19). Il-kelma "**wiehed**" li tirrifera għal Kristu bhala l-bniedem spiritwali tinsab 4 darbiet (versi 15, 17-19).

Atti 17:26 – "*Minn bniedem wiehed għamel il-gens kollu tal-bnedmin...*" Jista' l-kliem ikun aktar ċar minn hekk!

1 Korintin 15:45-49 – Aqra dawn il-versi fil-Bibbja tiegħek. Naqraw li "*l-ewwel bniedem Adam sar ruh hajja; l-ahhar wiehed sar spirtu li jagħti l-hajja*" (vers 45). Naqraw li "*Mhux l-*

*ispiritwali ġie l-ewwel, imma n-naturali u mbagħad l-ispiritwali*” (vers 46). Inkomplu naqraw illi “*Bħalma hu l-bniedem ta’ l-art, hekk ukoll huma l-bnedmin ta’ l-art*” (vers 48a). Ukoll naqraw li “*Bħalma hu l-bniedem tas-sema, hekk ukoll huma l-bnedmin tas-sema*” (vers 48b). Inkomplu naqraw li “*Bħalma aħna mlibbsa x-xbieha tal-bniedem tas-sema*” (vers 49). Naqraw f’Ġenesi 5:1-5,

*“Dan hu ktieb in-nisel ta’ Adam. Meta halaq Alla l-bniedem, bi xbihet Alla halqu; raġel u mara halaqhom, u berikhom u semmiehom Bniedem meta nħalqu. Meta kellu Adam mija u tletin sena wiled iben bi xbiha tiegħu u sura tiegħu u semmieh Set. U għex Adam, wara li wiled ’il Set, tmien miġmied sena, u wiled subġien u bniet. U kienu l-jiem kollha ta’ Adam, li għex, disa’ mija u tletin sena; u miet.”*

Juri dan li Adam kien grupp ta’ nies u mhux **raġel wiehed?** Ukoll, juri dan li Adam ġie permezz ta’ l-evoluzzjoni u **mhux kien mahluq dirett minn Alla?** Naqraw f’Luqa 3:23-38,

*“...Fil-bidu tal-ministeru tiegħu Ġesù kellu madwar it-tletin sena. In-nies kienu jaħsbuh bin Ġuzeppi, li kien bin Gheli, bin Mattew, bin Levi....bin Enos, bin Set, **bin Adam**, bin Alla.”*

Nistaqsi jien: Kien Ġuzeppi **raġel wiehed?** Kienu Gheli, Mattew, Levi, Enos, u Set, **individwi** jew kull wiehed minnhom (u l-oħrajn kollha imsemmija) gruppi ta’ nies? Adam hu msejjah **bin Alla** u mhux **ulied Alla!**

Aqra għalik innifsek fil-Bibbja tiegħek dawn is-siltiet kollha u ddeciedi int dwar dan! Thallix lil min ikaxkrek bit-tagħlim u bil-qerq u bl-ingann tiegħu! Tinsieħ il-hafna twissijiet li għandna fil-Kelma ta’ Alla biex ma nħallu lil hadd iqarraq bina u l-konsegwenzi li ngibu jekk aħna naghmlu dan. L-appostlu Pawlu, ispirat mill-Ispirtu s-Santu, jagħti din it-twissja harxa sabieħ aħna lkoll noqgħodu attenti li ma ninqabdux f’xi nassa:



*“Thallu lil hadd iqarraq bikom bi kliem fieragh, għaliex minhabba f’hekk tinzel il-korla t’Alla fuq dawk li ma jisimghux”*  
(Efesin 5:6).

Il-Bibbja tipprovdi t-twegiba għal l-origini tal-ħajja--**Holqien Speċjali**--u dan jiehu wisq inqas fidi biex temmnu milli tiehu t-teorija ta’ l-evoluzzjoni!

Fl-istudju li jmiss aħna sejrjn nistudjaw *xi ligijiet tax-xjenza* u kif dawn huma fi qbil perfett ma’ dak li tgħid il-Kelma ta’ Alla, il-Bibbja Mqaddsa. Xi whud minn dawk il-ligijiet li sejrjn naqraw dwarhom huma l-Ligi tal-Bijogenesi, il-ligijiet tat-Termodinamika, tal-Ġenetika, tal-Probabbiltà, tal-Kawża u effett, eċċ. Dawn ikomplu jagħtu daqqa kbira l-isfel lit-teorija ta’ l-evoluzzjoni u huma ta’ għajnuna kbira għal dawk li jaċċettaw din it-teorija sabiex iwarbuha minn ħajjithom darba għal dejjem!

**IL-BIBBJA  
U L-LIĠIJJET  
TAX-XJENZA**

## IL-BIBBJA U L-LIĠI TAL-BIJOĠENESI

Min minn fostna qatt jipprova biex jiċhad l-impatt tremend li x-xjenza kellha fuq id-dinja tagħna? Kull wiehed minna jgħix f'dinja li hija bil-wisq aħjar milli kieku kienet tkun li ma kienx għas-sagrifiċċji tremendi ta' xjenzati matul is-snin. Ġenerazzjonijiet minn żmien twil ilu ibbenefikaw mill-frott tax-xogħol tagħhom. Dak kollu li huwa neċessarju biex niġmdu d-dejn li aħna għandna lejn ix-xjenza u x-xjenzati, huwa li nistharrġu d-dinja madwarna. Ix-xjenza tabilhaqq kienet il-benefattur il-kbir tagħna. Il-ġidri kien imnehhi. Nies imxew fuq il-qamar. Komunikkazzjonijiet għamlu progress drastiku. It-tul tal-hajja żdied. U wiehed jista' jsemmi elf benefiċċju iehor bħal dawn, li jistabbilixxu l-obligu tagħna lejn irġiel u nisa matul iż-żminijiet li b'suċċess applikaw il-metodu xjentifiku.

“Xjenza,” jgħid Harris Rall, “tieqaf għall-mod ta' studju, u attitudni tal-moħħ. Li thalli teoriji u preġudizzji fuq naħa waħda, li ġġib moħħ miftuħ u tistaqsi biss għall-verità, li tistudja fatti konkreti b'sabar mingħajr tmiem, li tipprova biex issib ordni ta' mġieba fid-dinja, kif indikat f'dawn il-fatti, li tittestja dawn is-sejbiet permezz ta' esperimenti u aktar fatti—dan hu l-ispiritu u l-metodu tax-xjenza.” (1936, p. 66.)

Id-dizzjunarju Oxford jiddefinixxi 'xjenza' bħala “fergħa ta' studju li hu kkonċernat ma' ġisem konness ta' veritajiet murija jew fatti osservati sistematikament ikklassifikati u ffit u wisq marbuta u miġjuba taħt liġijiet ġenerali, u li jinkludu metodi ta' min joqghod fuqhom għas-sejba ta' verità ġdida ġewwa d-dominju tagħha.” Margaret Balcon innutat illi x-xjenza fl-azzjoni ssir permezz ta' (1) osservazzjoni u esperimentazzjoni, (2) analisi, (3) derivazzjoni (tnissil) ta' liġi fiżika (konċett), (4) basra f'termini ta' dik il-liġi. Ix-xjenza hija kkonċernata ma' sistema mogħtija fiżika diġa' fl-operazzjoni.” (1967, p. 592.)

Wiehed japplika l-metodu xjentifiku billi josserva u jirreġistra fenomeni naturali. Imbagħad ġeneralizzazzjoni bażika (ipotesi xjentifika) tkun ifformulata, ibbażata fuq daww l-osservazzjonijiet. Wara, din il-ġeneralizzazzjoni (tagħrif ġenerali

minn kaži, ġrajjet, partikolari) mbagħad tippermetti li jkun magħmul tbassir. Permezz ta' esperimentazzjoni, l-ipotesi hija ttestjata sabiex tiddetermina jekk ir-rizultati mbassra fil-fatt, tassew jiġru. Jekk it-tbassir fl-aħħarnett jipprova li hu tassew, allura l-ipotesi tkun ikkunsidrata bħala ivverifikata. Wara konfermazzjonijiet numerużi rripetuti, l-ipotesi tiehu l-grad ta' liġi. Figura 1 turi din il-proċedura.

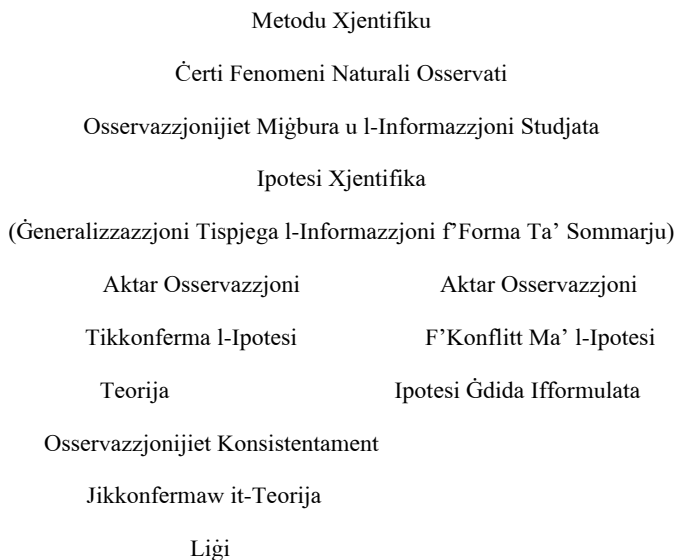


Fig. 1. Il-Metodu Xjentifiku (skond Wysong, 1876, p. 41).

Dr. David Hill, il-famuż filosofu tax-xjenza, innota fit-test tiegħu, *Philosophy of Biological Science* (Filosofija tax-Xjenza Bijoloġika), li “liġijiet xjentifiċi huma mharsa bħala **li jirriflettu regolaritajiet attwali tan-natura.**” (1974, p. 3, enfasi miż.) Fi kliem iehor, sakemm ahna nafu, ma hemm l-ebda eċċezzjoni għal liġijiet xjentifiċi. Kull liġi, jew xi liġi li, matul ittestjar esperimentali, ma komplietx biex taqbel mal-fatti

mfissra f'dik il-liġi, titef il-pożizzjoni tagħha bhala "liġi" u tkun irrelegata għall-grad ta' teorija. **Liġijiet ma jafu l-ebda eċċezzjoni.**

Issa halli naraw x'tgħid il-liġi tal-Bijogenesi u nqabblu dak li din il-liġi tghid ma' dak li jsostu l-evoluzzjonisti.

### IL-LIĠI TAL-BIJOĠENESI

Fil-ghalqa tal-bijoloġija, wahda mill-aktar liġijiet li hija b'mod komuni aċċettata u wzata fil-wisa' hija **l-liġi tal-bijogenesi**. Din il-liġi kienet migjuba 'l quddiem hafna snin ilu biex tiddetta dak li turi x-xhieda kemm tat-teorija kif ukoll esperimentali li huwa minnu fost l-organismi hajja—li hajja **tigi biss** minn hajja ta' qabel, u tipperpetwa lilha nfisha billi tirriproduċi x-xorta tagħha **biss**. Kif qal sewwa Dr. David Kirk, "Mat-tmiem tas-seklu dsatax kien hemm qbil generali li l-hajja ma tistax titla' taht il-kondizzjonijiet bla hajja li issa jeżistu fuq il-pjaneta tagħna." Id-dictum jew qawl 'Il-hajja kollha minn hajja li eżistiet qabel' sar id-dogma tal-bijoloġija moderna, li magħha l-ebda bniedem ragjunevoli ma jista' ma jaqbilx." (1975, p. 7). L-esperimenti li ffurmaw il-bazi ta' l-ahhar ta' din il-liġi kienu għal l-ewwel imwettqa minn nies bħal Francesco Redi (1688) u Lazarro Spallanzani (1799) fl-Italja, Louis Pasteur (1860) fi Franza, u Rudolph Virchow (1858) fil-Ġermanja. Kien Virchow li ddokumenta illi ċelluli ma johorġux minn materja bla sura ta' xejn, imma minflok jigu biss minn ċelluli li kienu jeżistu qabel. L-*Enciklopedija Brittanika* tghid dwar Virchow illi "l-aforizmu (qawl [fi ftit kliem]) tiegħu '*omnis cellula e cellula*' (kull ċellula toriġina minn ċellula li eżistiet qabel) jieqaf ma' l-'*omne vivum e vivo*' ta' Pasteur (kull haġa hajja tohroġ minn haġa hajja li eżistiet qabel) fost l-aktar generalizzazzjonijiet rivoluzjonarji tal-bijoloġija." (1973, p. 35).

L-isfel matul is-snin, eluf mhux magħduda ta' xjenzati f'diversi dixxiplini stabbilixxew il-liġi tal-bijogenesi sewwasew kif inhi—liġi xjentifika li tghid illi l-hajja tigi **biss** minn hajja li kienet teżisti qabel u dik tax-xorta tagħha, skond

ġensha. B'mod li jiġbdek, il-liġi tal-bijogenezi kienet imwaqqfa soda fix-xjenza hafna snin qabel is-sejba tat-teoriji evoluzzjonarji moderni! Ukoll ta' interess konsiderevoli huwa l-fatt li studenti huma konsistentament mgħallma fl-iskejjel u fi klassijiet tal-bijoloġija l-impatt tremend ta', per eżempju, ix-xogħol ta' Pasteur fuq il-konċett falz ta' ġenerazzjoni spontanja (l-idea li l-hajja toħroġ minn anteedenti mhux hajja). L-istudenti huma mogħtija, f'dettalji kbar, ix-xeneġġjatura storika ta' kif Pasteur ittrijonfa fuq "il-mitoloġija" u pprova lix-xjenza "l-isbah u l-ifjen siegħa tagħha" hekk kif huwa telf il-kreditu tal-konċett popolari ta' dak iż-żmien ta' ġenerazzjoni spontanja. Imba-ghad, kważi bl-istess nifs, l-istudenti tagħna huma nformati mill-professur dwar kif l-evoluzzjoni bdiet bil-mod ta' ġenerazzjonijiet spontanji! L-avukat tal-Premju Nobel, George Wald ikkummenta fuq din id-diskrepanza (1972), fejn jghid:

Dwar il-ġenerazzjoni spontanja, din kompliet biex issib aċċettazzjoni sakemm fl-ahħar giet imnehħija permezz tax-xogħol ta' Louis Pasteur—hija haġa kurjuża li sa kważi riċentament professuri tal-bijoloġija bi drawwa jghidu din l-istorja bħala parti mill-introduzzjonijiet tagħhom għal studenti tal-bijoloġija. Huma jispiċċaw dan ir-rakkont jiddu bil-konvinzjoni li huma kienu taw wirja bil-kliem tal-waqa' tal-hsieb mistiku, permezz ta' esperimentazzjoni xjentifika nadifa. L-istudenti tagħhom kienu normalment ikunu tant imgerfxa u mhawda li jinsew biex jistaqsu lill-professur kif huwa jfisser għal l-origini tal-Hajja. Din kienet ċertament li tkun mistoqsija imbarazzanti għaliex hemm biss żewġ possibbiltajiet: jew il-hajja giet permezz ta' ġenerazzjoni spontanja, li l-professur għadu kif irrifjuta; jew din giet permezz ta' holqien sopranatu-

rali, li hu probabbilment qiesu bhala mhux xjentifiku” (1972, p. 187).

Tabilhaqq, Dr. Wald huwa korrett. L-istudenti **tassew** jinsew li jistaqsu lill-professur kif, jekk generazzjoni spontanja kienet giet imwarrba, l-evoluzzjoni qatt ma tista’ li tkun bdiet fl-ewwel post. Dan il-punt sata’ harab minn xi studenti, imma dan ma kienx mitluf fuq skulari evoluzzjonarji, li jistqarru li għandhom xi diffikultà bil-problema miġjuba mil-liġi tal-bijogenesi. Drs. Simpson u Beck, fil-ktieb tagħhom ta’ tagħlim tal-bijoloġija, *Life, An Introduction to Biology (Il-Hajja, Introduzzjoni għall-Bijoloġija)*, jgħidu li “...ma hemm ebda dubju serju li l-bijogenesi hija r-regola, li l-hajja tiġi biss minn hajja oħra, li ċellula, l-għaqda (unit) tal-hajja, **hija dejjem u essklussivament** il-prodott jew nisel ta’ ċellula oħra” (1965, p. 144, enfasi miż.). Martin A. Moe, jikteb fil-harga ta’ Science Digest ta’ Diċembru, 1981, ipogġi dan f’dan il-kliem diffiċli biex wiehed ma jifhmux:

Seklu ta’ sejbiet sensazzjonali fix-xjenzi bijoloġiċi għallimna **illi l-hajja tiġi biss minn hajja**, illi n-nukleu jahkem liċ-ċellula permezz tal-mekkanizmu molekulari tad-DNA (deoxyribonucleic acid) u li l-ammont tad-DNA u l-istruttura tiegħu jiddetermina mhux biss in-natura ta’ l-ispeċi imma wkoll ta’ l-individwi” (p. 36, enfasi miż.).

Fis-snin riċenti, iżda, xi evoluzzjonisti ssuġġerew li dak lis-soltu huwa rriferut għalih bhala “l-liġi” tal-bijogenesi mhu “liġi” xejn, imma huwa biss “prinċipju” jew “teorija” jew “opinjoni” (dictum). Din in-nomenklatura hija ssuġġerita minn evoluzzjonisti għaliex huma waslu għar-realizzazzjoni qawwija ta’ l-implikazzjoni tal-liġi tal-bijogenesi—mhux għax instabu xi kontradizzjonijiet—jew xi tama f’li ġej għal dik il-liġi. Huwa ta’ interess li tinnota li fil-kotba ta’ tagħlim tax-xjenza tas-seklu dsatax, il-bijogenesi kienu jtkellmu dwarha bhala **liġi**. Imma aktar tard, dak it-terminu kien mibdul b’termini godda li huma

intenzjonati biex “irattbu” l-qawwa tal-bijogene-si fuq il-konċett evoluzzjonarju. Warda, iżda, b’xi isem iehor xorta waħda tibqa’ warda, sakemm il-qawl imur. U ma jista’ jkun hemm ebda dubju li l-bijogene-si wisq ċertament tirrifletti (biex nuża l-kliem ta’ Dr. Hull innifsu) “regularità attwali fin-natura,” billi qatt ma kien hemm każ wiehed biss iddokumentat ta’ generazzjoni spontanja! Madankollu, evoluzzjonisti taż-żmien modern jippreferixxu li jużaw terminu differenti meta jirkellmu dwar il-bijogene-si. Dizzjunarju magħruf sewwa tal-bijologija jgħid taht ir-ras ta’ “Bijogene-si, Principju ta’”—“Ir-regola bijologika li haġa hajja tista’ toriġina biss minn ġenitur jew ġenituri fuq kollox jixbhu lilha nfisha. Din tiċhad generazzjoni spontanja...” (1961, p. 33). Ohrajn imxew fuq l-istess tifsira. Simpson u Beck, fit-test tagħhom ikkwotat fuq, jgħidu li “Ahna niehdu l-bijogene-si bhala **principju** fundamentali ta’ riproduzzjoni mix-xhieda esperimentali u wkoll minn konsiderazzjonijiet teoretiċi.” (1965, p. 144, enfasi miż.)

Dr. R.L. Wysong, fix-xogħol klassiku tiegħu, “*The Creation-Evolution Controversy*” (*Il-Kontroversja Holqien-Evoluzzjoni*) ikkummenta hekk:

Il-kreazzjonista huwa hafif biex ifakkar lil l-evoluzzjonista li *biopoiesis* u evoluzzjoni jiddeskrivu grajjiet li jieqfu f’kontradizzjoni qawwiya għal l-liġi stabbiltà. Il-liġi tal-bijogene-si tghid il-hajja tigi biss minn hajja li eżistiet qabel, *biopoiesis* tghid li l-hajja harġet minn kimikali mejta; l-evoluzzjoni tistqarr li forom ta’ hajja jagħtu qawmien għal ġodda, forom ta’ hajja mtejba u differenti, il-liġi tal-bijogene-si tghid li kwalitajiet jipproduċu biss il-kwalità tagħhom. L-evoluzzjonisti jafu din il-liġi. Huma sempliciment jiddiskutuha. Huma jgħidu li generazzjoni spontanja kienet iddizapprovata taht il-kondizzjonijiet tal-mudelli esperimentali ta’ Pasteur, Redi u Spallanzani. Dan, huma jsostnu, ma jwarrabx



il-formazzjoni spontanja tal-hajja taht kondizzjonijiet differenti. Għal dan, il-kreazzjonisti wiegħbu li wkoll jekk mogħtija l-kondizzjoni artifiċjali u l-manuvrar intelliġenti ta' l-esperimenti tal-*biopoiesis*, il-hajja xorta waħda għad ma “iġġeneratx spontanjament”.... Sakemm żmien bħal dan li fih il-hajja tkun osservata li ġġenerat spontanjament, il-liġi tal-bijogenezi tibqa' wieqfa....Kif tista' l-bijogenezi tkun imfissra f'termini b'xi mod inqas bħala li hija inqas minn liġi?” (1976, pp. 182-185).

Moore u Slusher, fil-ktieb ta' tagħlim *tagħhom* “*Biology: A Search for Order in Complexity*, (*Bijoloġija: Tiftixa għal Ordni fil-Kumplessità*), jgħidu:

“Storikament il-punt kif wiehed iħares lejn il-kwistjoni li **l-hajja tiġi biss mill-hajja** kien tant stabbilit tajjeb permezz tal-fatti rrivelati bl-esperimenti li dan huwa msejjah il-Liġi tal-Bijogenezi.”

F'nota taht, l-awturi jkomplu jgħidu:

“Xi filosofi jsejhu dan **prinċipju** minflok liġi, imma din hija kwistjoni ta' definizzjoni, u definizzjonijiet huma arbitrari. Xi xjenzati jsejhu dan **sopraliġi**, jew liġi dwar il-liġijiet. Hi x'inhil t-terminoloġija, il-bijogenezi għandha l-ghola grad f'dawn il-livelli ta' ġeneralizzazzjoni (tiswir)” (1974, p. 74, enfasi fl-original).

Tabilhaqq, il-bijogenezi għandha l-ghola grad f'dawn il-livelli ta' ġeneralizzazzjoni. Kif Dr. Kirk (ikkwotat fuq) innota, id-dictum (opinjoni) sar “id-dogma tal-bijoloġija moderna, li minnha l-ebda bniedem raġjonevoli ma huwa mistenni li jwarrab.” Aktar minn hekk, huwa ta' interess li ddu għad-dizz-

junarji xjentifiċi u toserva d-definizzjoni tal-kelma “prinċipju” li ta’ spiss hija wżata fil-kontroversja kurrenti. *Id-Dizzjunarju tat-Termini Tekniċi tax-Xjenza ta’ McGraw-Hill*, gwida ta’ l-industrija, jiddefinixxi prinċipju bħala, “**liġi** xjentifika li hija hafna ġenerali jew fundamentali, u li minnha liġijiet oħra huma mahruġa.” (1978, p. 1268.) Mhix haġa ta’ skantament, mela, li xi xjenzati jsejhu l-bijogenesi **sopraliġi**, għax f’ċertu sens, liġijiet oħra huma tabilhaqq mahruġa minnha (il-liġi tal-ġenetika ta’ Mendel fit li xejn tista’ topera mingħajr ma’ “l-prinċipju” fundamentali tal-bijogenesi jkun korrett). Jekk prinċipju huwa mfisser jew mogħti definizzjoni bħala liġi, u l-bijogenesi jintqal dwarha bħala “l-prinċipju tal-bijogenesi,” imbagħad x’għandna ahna xi ngħidu aktar? Kif Kirk innifsu nnota, “aktar ma eżempji, biex ngħid hekk, ikunu mdawwra minn kull naħa, dawk li minnhom l-akbar u l-aktar blokki diversi ta’ informazzjoni bijoloġika tista’ tkun relatata f’mod ordnat—huma xi kultant imsejha ‘prinċipji’ tal-bijoloġija” (1975, p. 14). F’għelieqi oħra tax-xjenza barra mill-bijoloġija, mhix xi haġa mhux komuni li tisma’ xjenzati jtkellmu dwar liġijiet stabbiliti u magħrufa bħala “prinċipji.” Riferenza spiss hija magħmula “għall-prinċipji” tat-termodinamika jew “il-prinċipju” tal-gravità minflok “il-liġijiet” tat-termodinamika jew “il-liġi” tal-gravità. Madankollu hadd ma jsejjah għal investigazzjoni dawn il-liġijiet bażiċi u fundamentali tax-xjenza. Ukoll fil-bijoloġija ahna nużaw terminoloġija bħal din (eż., ahna nitkellmu dwar “il-prinċipji” tal-ġenetika ta’ Mendel), mingħajr hadd ma jistaqsi n-natura bażika tal-liġijiet tax-xjenza li huma taħt id-diskussjoni.

Għaliex, mela, f’daqqa wahda qieghed jintqal lilna li, f’rigward għall-bijogenesi, il-kelma “liġi” ma tapplikax aktar. Din kienet tapplika fis-seklu dsatax. Kienet din iddiżapprovata? Għal kuntrarju, kull biċċa ta’ xhieda xjentifika għadha tappoġġja l-konċett bażiku li l-ħajja **tiġi biss** minn ħajja li kienet teżisti qabel. Mhijiex il-bijogenesi aktar “regularità attwali fin-natura?” Għal kuntrarju, kull biċċa ta’ informazzjoni xjentifika li ahna nippossiedu turi li hekk hi, fil-fatt, sewwasew dan—regularità attwali fin-natura (ftakar fl-istqarrija ta’ Dr. Simpson

illi “ma hemm l-ebda dubju li l-bijogenesi hija r-regola, li l-hajja tiġi biss minn hajja ohra...”). Waqfet il-bijogenesi milli b’xi mod tkompli tkun experimentalment riproduttiva? Xejn affattu. Għaliex, mela, l-evoluzzjonisti jixtquna biex ahna nonqsu milli nsejhu l-liġi, liġi? It-twegiba, għandu jidher, hija ovvja. Jekk l-evoluzzjonisti jaċċettaw il-bijogenesi bhala liġi—regularità attwali fin-natura—kif qatt l-evoluzzjoni kienet tista’ tibda? Il-bijogenesi (il-**liġi** tal-bijogenesi) tirrappreżenta t-tnehhija kompleta tat-teorija evoluzzjonarja mis-sular ta’ isfel sa fuq nett. Mhux ta’ min jiskanta, mela, li xi evoluzzjonisti taż-żmien modern ippruvaw biex inadddu d-dizzjunarju sabiex johorġu b’xi kelma ohra “regola,” “prinċipju,” “opinjoni,” eċċ.) barra minn **liġi** biex jorbtuha mal-bijogenesi. Ikunu xi jkunu l-isforzi tagħhom, u s-suċċess jew in-nuqqas ta’ suċċess li bih dawk l-isforzi eventwalment jiltaqgħu miegħu, haġa wahda hija ċerta. “Id-dogma tal-bijoloġija moderna, li minnha l-ebda bniedem raġjonevoli ma jista’ jwarrab,” xorta wahda għadha bijoloġija. J.W.N. Sullivan, xjenzat brillanti ta’ generazzjoni ilu, kiteb dan il-kliem, li hu applikabbli llum daqs kemm kien meta nkiteb:

Il-bidu tal-proċess evoluzzjonarju jqajjem mistoqsija li għadha mhux imwiegħba. X’kien l-origini tal-hajja fuq din il-pjaneta? Sa żmin-ijiet mhux hazin riċenti kien hemm twemmin generali mhux hazin fil-ġrajja ta’ generazzjoni spontanja’...izda, esperimenti bil-għaqal b’mod magħruf dawk ta’ Pasteur, urew li din il-konkluzjoni kienet minhabba osservazzjoni mperfetta, **u saret dottrina aċċettata li hajja qatt ma tiġi hlief minn hajja. Sakemm ix-xhieda attwali tibqa’, din għadha l-unika konkluzjoni possibbli. Imma billi din hija konkluzjoni dan jidher li jiehu lura għal xi att kreattiv sopra-naturali, din hija konkluzjoni li nies xjentifiċi jsibuha diffiċli**

**hafna li jaċċettawha.** (1933, p. 93, enfasi miż.).

Il-liġi tal-bijogeneſi ċar tghallem li l-hajja kollha tiġi minn hajja li eżistiet qabel, u **dik tax-xorta taghha**. Dan hu eżattament dak li l-Bibbja Mqaddsa minn dejjem għallmet bhala li ġara jew li jiġri fin-natura. F'Ġeneſi 1:11-12, l-ispirazzjoni tghidilna dan il-kliem:

*“U qal Alla: Halli l-art tniġbet hdura, haxix jagħmel iż-zerriegħa, u siġar tal-frott li jagħmlu frott skond ġenshom, b’zerghatu fih, fuq l-art; u hekk kien. U l-art niġbtet hdura, u haxix jagħmel zerghat, skond ġensu, u siġar jagħmlu l-frott, b’zerghatu fih, skond ġensu: U Alla ra li dan kien tajjeb.”*

L-istess punt huwa magħmul għal darb’ohra f’Ġeneſi 1:24-25,

*“U Alla qal: Halli l-art tniġsel hlejjaq hajjin skond ġenshom, bhejjem, u hlejjaq li jitkaxkru, dbejjeb ta’ l-art skond ġenshom; u hekk kien. U Alla għamel id-dbejjeb ta’ l-art skond ġenshom, u l-bhejjem skond ġenshom, u kull hlieqa li titkaxkar fuq l-art skond ġensha: Alla ra li dan kien tajjeb.”*

Haġa li tiskantani meta nisma’ xi nies li jistqarru l-fidi tagħhom f’Alla u mbagħad jgħidu li l-bniedem ġej permezz ta’ l-evoluzzjoni hija din: **“Alla ra li dan kien tajjeb”** imma dawn in-nies ma jarawhx li kien tajjeb għaliex huma jemmnu li l-hajja ġiet **mhux** kif jgħid Alla li ġiet! Dawn bl-għemil tagħhom qegħdin igiddu lil Alla għaliex qegħdin jgħidu li Alla ma għamilx **dak li Hu qal li għamel!** Qegħdin igiddu lil Alla għaliex Alla jgħidilna li kollox jiġi **“skond ġensu”** u huma qegħdin jgħidulu, “Le, mhux hekk, imma permezz ta’ l-evoluzzjoni!” Nerga’ nġhid, **Jahasra** għal twenmin bħal dan. Siltiet ohra matul l-Iskrittura Mqaddsa (eż. Lev. 11:13-19) jkomplu jenfasizzaw illi l-hajja tiġi **biss** mill-hajja, u **“dik tax-xorta taghha.”** Il-liġi tal-bijogeneſi tghid eżattament dan. Din il-liġi

fundamentali tax-xjenza hija l-bażi għal dak kollu li ahna naghmlu fil-bijologija u f'għelieqi relatati mal-bijologija—minn ricerka ta' tniissil minn razzez differenti għal inginerija ġenetika. Xjenzati u mhux xjenzati l-istess jagħrfu l-verità ta' din il-liġi, li ma taf l-ebda eċċezzjoni. Staqsi lil kull bidwi x'jistenna hu li jiehu meta jizra' żerriegħa tal-qamħ, u hu jgħidlek li jistenna li jaħsad qamħ—mhux tadam jew patata. Staqsij x'jistenna li jiehu meta hu jgħammar baqra minn barri, u hu jgħidlek li hu jistenna li jiehu għogol li jitwieled bħala rizultat ta' dik l-għaqda u mhux felu. Il-liġi tal-bijogenesi taħkem b'mod suprem fid-dinja bijologika. Minn piżelli inti tiehu piżelli, minn narċis tiehu narċis; minn żwiemel tiehu żwiemel, minn klieb tiehu klieb. Taqbel int ma' dan, mela għaliex temmen fl-evoluzzjoni, jekk int temmen? Din hija l-liġi tal-bijogenesi. **Kollox** jirriproduċi “wara x-xorta tiegħu.”

Ahna spiss għedna li l-Bibbja u x-xjenza għandhom l-istess Awtur—Alla. Dan huwa 'l Alla li ma jistax jigdeb (Titu 1:2). La dan huwa l-każ, wiehed jista' sewwa jistenna l-ktieb ta' Alla fin-natura (id-dinja madwarna) li jkun jaqbel perfettament mal-Ktieb Tiegħu, il-Bibbja Mqaddsa. Il-liġi tal-bijogenesi hija biss eżempju wiehed tal-verità ta' dik l-istqarrija. Waqt li f'xi okkażjoni wiehed jista' jara xi eżempji ta' konflitt bejn interpretazzjoni fqira Biblika u xjenza tajba, jew bejn interpretazzjoni fqira xjentifika u Bibbja tajba, **qatt** ma jkun il-każ li nterpretazzjoni Biblika tajba u interpretazzjoni xjentifika tajba ma jkun f'nuqqas ta' qbil. Fuq kollox, it-tnejn jaqsmu l-istess Awtur, Alla. (ara paġni 17-33 taħt it-titlu “Il-Bibbja u x-Xjenza” għal xi eżempji dwar dan).

## RIFERENZI

Abercrombe, M.C. Hickman and M. Johnson (1961), *A Dictionary of Biology* (Baltimore, MD: Penguin).

- Ackerknecht, E.H. (1973), "Rudolph Virchow," *Encyclopaedia Britannica*, 23:35.
- Balcom, Margaret (1967), *The Christian Century*, May 3.
- Hull, David (1975), *Philosophy of Biological Science* (Englewood Cliffs, NJ: Prentice-Hall).
- Kirk, David (1975), *Biology Today* (New York: Random House).
- McGraw-Hill Dictionary of Scientific and Technical Terms* (1978) D.N. Lapedes, Editor, (New York: McGraw-Hill).
- Moe, Martin A. (1981), "Genes on Ice," *Science Digest*, 89[11]:34, 95.
- Moore, John N. and H.S. Slusher (1974) *Biology: A Search for Order in Complexity* (Grand Rapids, MI: Zondervan).
- Rall, Harris (1936), *Faith For Today* (Nashville, TN: Abingdon).
- Simpson, G.G., and W.S. Beck (1965), *Life: An Introduction to Biology* (New York: Harcourt, Brace & World).
- Sullivan, J.W.N. (1933), *The Limitations of Science* (New York: Viking Press).
- Wald, George (1972), *Frontiers of Modern Biology in Theories of Origin of Life* (New York: Houghton-Mifflin).
- Wysong, R.L. (1976), *Creation Evolution Controversy* (East Lansing, MI: Inquiry Press).

**XHIEDA  
XJENTIFIKA  
GHALL-  
HOLQIEN**

## XHIEDA XJENTIFIKA GHALL-HOLQIEN

Aħna smajna l-akkuża xi darba mill-evoluzzjonisti li jghid-  
ulna: “Intom kreazzjonisti tistgħu biss tippruvaw biex ‘tagħmlu  
l-każ tagħkom infuskom’ billi tbiċċru jew tattakkaw ix-xhieda  
għal l-evoluzzjoni. Intom qatt ma tistgħu tipprezentaw xi  
xhieda **ghall**-holqien; pjuttost, ix-xhieda kollha tagħkom hija  
sempliciment **kontra** l-evoluzzjoni.”

L-akkuża, iżda, hija falza. Waqt li hu minnu, naturalment,  
illi “x-xhidiet” allegati li l-evoluzzjonisti jużaw biex jappoġġ-  
jaw it-**teorija** tagħhom għandhom ikunu eżaminati u rrifjutati,  
mhux tassew li l-każ kollu kemm hu **ghall**-holqien jistrieħ  
sempliciment fuq każda mill-kreazzjonisti ta’ “xhidiet” bħal  
dawn. Għal kuntrarju, hemm wisq xhieda għal l-oqsma diversi  
tax-xjenza biex wiehed juri li l-mudell tal-holqien huwa bil-  
wisq aktar il-mudell superjuri ta’ l-origini. Din ix-xhieda teħ-  
tieġ li tkun magħrufa, u ċertament teħtieġ li tkun ipprezentata  
f’kull diskussjoni li tittratta ma’ l-origini finali.

Fix-xogħol klassiku tagħhom, *What is Creation Science?*,  
Dr. Henry Morris u Dr. Gory Parker ifakkruna:

“Il-fatt hu, iżda, hemm **biss żewġ** mudelli  
possibbli ta’ origini, evoluzzjoni jew holqien  
...Jew l-univers, l-ispazju/massa/żmien hu  
etern, jew mhuwiex. Jekk hu, allura l-evolu-  
zzjoni hija l-ispjegazzjoni vera tal-komponen-  
ti diversi tagħha. Jekk mhuwiex, allura dan  
kellu jkun mahluq minn Hallieq. Dawn huma  
l-uniċi żewġ possibbiltajiet—fi kliem sempli-  
ċi, jew dan ġara b’accident (b’ċans)...jew **ma**  
**ġarax** (disinn). Hemm biss żewġ possibbiltaj-  
jiet. Jista’ jkun hemm hafna sotto-mudelli ta’  
l-evoluzzjoni....u diversi sotto-mudelli tal-  
holqien...., imma jista’ jkun hemm biss żewġ  
mudelli bażiċi—evoluzzjoni jew holqien”



(Creation-Life Publishers. San diego. 1982, p. 156, Enfasi fl-original).

Bhala sommarju, xi jhabbru ż-żewġ mudelli u/jew jinkludu? **Il-mudell** xjentifiku **tal-holqien** jinkludi x-xhieda minn diversi oqsma tax-xjenza għall-holqien minnufih ta' xorta ta' hajja kumplessa u diversifikata, bi spazji jippersistu bejniet speċi differenti, u ma' varjazzjoni ġenetika li ssir ġewwa kull speċi. **Il-mudell** xjentifiku **ta' l-evoluzzjoni** jinkludi x-xhieda ta' diversi oqsma tax-xjenza għall-hruġ gradwali tax-xorta ta' hajja preżenti matul perjodi twal ta' żmien, bi hruġ ta' xorta ta' hajja kumplessa u diversifikata minn speċi aktar "semplici" u fl-ahharnett minn materja minghajr ebda hajja. Il-mudell tal-holqien jisfida l-evoluzzjoni "vertikali" (tluġ ta' kumpless mis-semplici, u bidla bejn klassijiet, jew speċi) imma ma jisfidax evoluzzjoni "orizzontali" (spiss imsejha mikro-evoluzzjoni jew varjazzjoni ġenetika) li thalli għall-speċi jew sottospeċi formazzjoni ġewwa l-ispeċi mahluqa. Ahna nistgħu naghmlu f'lista, f'forma ta' tabella sebgha aspetti differenti tal-mudell xjentifiku tal-holqien u l-mudell xjentifiku ta' l-evoluzzjoni, f'attentat biex niġbdu d-dikotomija xierqa, proprja (jigifieri, qasma kontinwa minn pari fi gruppi magħrufa permezz ta' kwalitajiet kontraditorji) bejn iż-żewġ mudelli. It-tabella mbagħad tkun tidher bhal din: [NOTA: Din it-tabella hija mill-Impact Article No. 95 ("Summary Of Science Evidence For Creation"), Institute for Creation Research, San Diego, California. 1981.):

**Il-mudell ta' l-evoluzzjoni jinkludi x-xhieda xjentifika u l-inferenza relatata tissuggerixxi li:**

1. L-univers u s-sistema solari harġu permezz ta' proċessi naturalistiċi.
2. Il-hajja harġet minn dak minghajr hajja. Permezz ta' proċessi naturalistiċi.
3. L-ispeċi kollha preżenti hajja harġu minn speċi ta' qabel aktar semplici, biex b'hekk organismi b'ċellula wahda evolwew f'invertebrati (animali bla sinsla), imbagħad amfibji (animali li jghixu fl-art u fil-bahar), imbagħad rettili, u wara anni-

**Il-mudell tal-holqien jinkludi x-xhieda xjentifika u l-inferenza relatata tissuggerixxi li:**

1. L-univers u s-sistema solari kienu Mahluqa habta u sabta.
2. Il-hajja kienet mahluqa.
3. L-ispeċi kollha preżenti hajja ta' animali u pjanti baqghu fissi sa mill-holqien, oħrajn barra mill-qirda, varjazzjoni ġenetika fi speċi oriġinarjament mahluqa ġraw biss

- |  |  |
|--|--|
| <p>mali li jradddghu, u mbagħad xadini, inkluz il-Bniedem.</p> <p>4. Mutazzjoni u selezzjoni naturali ġabu madwar il-hruġ ta' l-ispeċi preżenti kumplessi minn organismu sempliċi primordjali.</p> <p>5. Il-bniedem u x-xadini haġru minn antentati komuni.</p> <p>6. Il-bidu ta' l-attività tad-dinja u mbagħad tal-hajja għandu jkun li ġraw bosta miljuni ta' snin ilu.</p> | <p>f'limiti dojoq hafna.</p> <p>4. Mutazzjoni u selezzjoni naturali huma insuffiċċjenti biex ikun li ġabu xi hruġ ta' speċi preżenti hajja minn organismi sempliċi primordjali.</p> <p>5. Il-bniedem u x-xadini għandhom Antenati differenti.</p> <p>6. Il-bidu ta' l-attività tad-dinja u ta' l-Ispeċi hajja għandu jkun realltva-ment riċenti.</p> |
|--|--|

F'dan l-istudju fil-qosor, halli naraw u neżaminaw xi whud mix-xhieda minn oqsma diversi tax-xjenza li jappoġġjaw il-*mudell tal-holqien ta' l-origini*. Ghalkemm ma nkunux nistgħu nittrattaw b'mod profond hafna kull suġġett imsemmi fit-tabella fuq, ahna sejr in naraw sommarju ta' xhieda xjentifika li juri l-mudell tal-holqien li jkun kemm possibbli kif ukoll superjuri għall-mudell ta' l-evoluzzjoni. Halli nikkunsidraw xi liġijiet xjentifiċi.

## IL-LIĠI TAL-BIJOĠENESI

Il-Miklem Malti jagħti din id-definizzjoni tal-kelma **Bijo-ġenesi**:

“taġħlim u twemmin li organismu haj ma jistax jaf il-hajja hliet minn organismu iehor haj u bħalu fil-ghamla u s-sura.”

Abijoġenesi, jew kif ġeneralment huwa aktar magħruf, ġenerazzjoni spontanja, huwa wiehed mill-konċetti fundamentali ta' l-evoluzzjoni. Fis-sena 1960, meta Dr. G.A. Kerkut, il-magħruf evoluzzjonista Inġliż, ippublika l-ktieb famuż tiegħu, *The Implications of Evolution*, hu nizzel f'pagna sitta s-sebgha **assunzjonijiet li mhux ippruvati** li fuqhom l-evoluzzjoni hija magħrufa li hija bbażata. Numru wiehed fuq dik il-lista kien: “L-ewwel assunzjoni hija li hwejjeġ li m'għandhomx hajja taw qawmien għall-materjal haj, jiġifieri, ġenerazzjoni

spontanja grat.” (Pergamon Press. London). Dr. George Wald ta’ Harvard stqarr:

“L-unika alternattiva ta’ generazzjoni spontanja hija twemmin f’holqien sopranaturali! (*Scientific American*. Sept. 1958, p. 100).

Fi kliem iehor, l-evoluzzjoni hija **sfurzata biex tassumi** li l-abijogenesi (it-teorija li materja hajja tista’ tkun ipproduċuta minn dak li m’ghandu ebda hajja, generazzjoni spontanja) grat.

Iżda, il-liġi fundamentali tal-bijoloġija hija **l-Liġi tal-bijogenesi**, li tghid li l-hajja kollha tiġi **biss** minn hajja ta’ qabel, u dik tax-xorta **tagħha**. Minkejja l-ghagħha u l-ghageb kollu li jdawwar l-esperimenti fil-laboratorji lanqas biss għad ma resqu qrib is-sintesi tal-hajja minn dak li m’ghandu ebda hajja, u r-rizultati llimitati hafna iddependew fuq kondizzjonijiet li kienu imponuti artifiċjalment u b’mod estrem improbabbli. **Fin-natura, ahna ma iddokumentajniex każ wiehed ta’ generazzjoni spontanja!!** Baqar jagħtu zieda ta’ baqar, għasafar jagħtu zieda ta’ għasafar, lellux jagħti zieda ta’ lellux, qronfol jagħti zieda ta’ qronfol, sparli jagħtu zieda ta’ sparli, qarnit jagħti zieda ta’ qarnit, gremxul jagħti zieda ta’ gremxul, nahal jagħti zieda ta’ nahal, u l-kumplament. Jekk inti temmen fl-evoluzzjoni, nistaqsik jien, taqbel ma’ dan jew le? Jekk taqbel allura ma tistax taqbel ma’ l-evoluzzjoni wkoll! Jew kif qal Martin A. Moe f’haġġa riċenti tas-**Science Digest**: “Seklu ta’ sejbiet sensazzjonali fix-xjenzi bijoloġiċi għallimna li **l-hajja tiżdied biss mill-hajja...**” (Diċ. 1981, p. 36, enfasi miżjuda). Tabilhaqq! U għaliex ahna għandna nkunu sorpriżi?! Il-Liġi tal-Bijogenesi tghid eżattament dan. L-evoluzzjoni, iżda, tippriedka eżattament il-kontra f’zewġ materji: l-ewwel, it-teorija ta’ l-evoluzzjoni tghid li l-hajja originarjament giet minn dak mingħajr ebda hajja, u; it-tieni, it-teorija ta’ l-evoluzzjoni tghid li l-hajja **ma** pproduċietx hajja bhala nfisha, imma pjuttost għandha (miljuni jew biljuni ta’ drabi!) barrieri filogeneteċi (grupp primarju li jikkonsisti f’organismi relatati jinżlu minn forma komuni) ikkrosjati biex jipproduċu l-ispeċi, razzez,

klassi-jiet, familji, u l-ordni tal-pjanti u annimali kollha differenti li ahna naraw illum.

Il-mudell tal-holqien ibassar, bhal-Liġi tal-Bijogġenesi li hija realtà fin-natura, li l-hajja tigi **biss** minn hajja ta' qabel, u **dik tax-xorta tagħha**. L-evoluzzjoni tbassar eżattament l-oppost, u tagħmel it-tbassir tagħha **fuq nuqqas totali ta' xhieda**. Dr. Kerkut jgħid: “Hija...kwistjoni ta' fidi fuq il-parti tal-bijologista li l-bijogġenesi grat u huwa jista' jagħzel liema metodu ta' bijogġenesi li jista' jaqbel għalih personalment; ix-xhieda għal x'għara mhix disponibbli.” (*op. cit.* p. 150. Enfasi miżjuda). [NOTA: Dr. Kerkut jittratta bħala ndaqs “il-fidi” ma' “nuqqas ta' xhieda” hekk kif huwa juża l-kelma “fidi” fis-sens sekulari, mhux Bibliku. Fidi Biblika, naturalment, hija bbażata fuq ix-xhieda. Jiena ridt nagħmel din id-distinzjoni biex nevita xi konfużjoni dwar il-pożizzjoni tagħna li fidi Biblika mhijiex “qabza fid-dlam” imma minflok ibbażata fuq ix-xhieda, ibbażata fuq l-għarfien]. Waqt li l-evoluzzjoni qed tagħmel il-każ tagħha bbażat fuq xhieda li “mhix disponibbli,” il-każ għall-holqien huwa bbażat fuq xhieda xjentifika li **hija disponibbli**—il-*Liġi tal-Bijogġenesi*.

## IL-LIĠIJET TAT-TERMODINAMIKA

L-ewwel Liġi tat-Termodinamika tgħid li l-ammont totali tal-materja u enerġija fl-univers huwa kustanti. It-Tieni Liġi tat-Termodinamika tgħid li l-materja u l-enerġija dejjem għandhom tendenza li jinbidlu minn stat kumpless u ordnat għal stat diżordnat.

“Mhux bhall-mudell ta' l-evoluzzjoni, li jippermetti kemm iż-żjieda kif ukoll in-nuqqas fl-organizzazzjoni fl-univers matul proċessi naturali (bl-effett nett ikun żjieda), il-mudell tal-holqien ibassar biss nuqassijiet netti (għal l-univers kollu) matul proċessi naturali, billi proċessi naturali aktar mis-soltu biss jistgħu jiġġeneraw żjieda netta fil-kumplessità.... Jekk l-evoluzzjoni hija tassew, allura għandu

jkun hemm xi prinċipju innovazzjonali u integrattiv (li haġa jagħmilha shiha) jopera fid-dinja naturali li tiżviluppa struttura minn hwejjeġ bl-addoċ u organizzazzjoni għola minn aktar baxxa... Il-mudell tal-holqien, fuq in-naħa l-oħra, jissuġġerixxi li għandu jkun hemm prinċipju konservazzjonali u disintegrattiv jopera fin-natura. Billi l-kwalità totali tal-materja u enerġija, kif ukoll l-għola grad ta' organizzazzjoni, kienu mahluqa b'mod mhux naturali fil-bidu, aħna m'għandniex nistennew li naraw jaħdmu llum proċessi ta' innovazzjonijiet u integrazzjoni naturalistiċi, kif meħtieġa fl-evoluzzjoni” (Morris and Parker. *Op. cit.* pp. 161,163).

It-Tieni Ligi tat-Termodinamika hija speċjalment sinjifikanti fl-appoġġ tagħha tal-mudell tal-holqien. Din il-ligi, mpoġġija f'mod sempliċi, tgħid li l-proċessi reali kollha qegħdin jiżdiedu fl-entropija (qies ta' dizordni). Ikkunsidra l-istqarrija ta' Dr. Isaac Asimov, evoluzzjonista minn ta' quddiem fejn jgħid: “Sa fejn nafu aħna, il-bidliet kollha huma fid-direzzjoni ta' entropija li qed tiżdied, ta' dizordni li qed tiżdied, ta' taħwid li qed jiżdied, li sejra l-isfel.” (Science Digest. Mejju, 1973, p. 76.) Jeremy Rifkin, ukoll evoluzzjonista, ffit taz-żmien ilu, irrimarka:

“Aħna nemmnu li l-evoluzzjoni b'xi mod jew iehor maġikament tohloq valur u ordni ġenerali akbar fuq l-art. Issa li l-ambjent li aħna ngħixu fih qieghed jiġi tant fix-xejn u mingħajr ebda ordni, illi huwa ċar għal l-ghajn mikxufa, li aħna qegħdin **nibdew għal l-ewwel darba biex ikollna t-tieni hsibijiet dwar il-veduti tagħna fuq l-evoluzzjoni**, progress, u l-holqien tal-hwejjeġ ta' valur materjali.... Evoluzzjoni tfisser il-holqien ta' gzejjer akbar u akbar ta' ordni għal l-ispejż

ta' ibhra aqwa ta' dizordni fid-dinja. Ma hemmx bijologista wiehed jew fiziċista li jista' jiċhad din il-verità ċentrali. Madankollu, min hu lest biex iqum wieqaf fil-klassi jew quddiem forum publiku u jammetti dan?" (*Entropy: A New World View*. Viking Press N.Y. 1980. p. 55. Enfasi miżjuda).

It-Tieni Liġi tad-Termodinamika (spiss imsejha "Vleġġa taż-Żmien") turi **kemm** ghal tmien ("*heat death*") fil-futur fejn ma jkunx jemm aktar enerġija disponibbli, b'hekk tikkawża l-univers li "jmut," u bidu meta l-univers kien ghal l-ewwel darba fi stat fejn "l-enerġija kollha kienet disponibbli ghal l-użu." Fi kliem ieħor, l-univers hu bhal arloġġ ġgantesk li kien mogħti l-habel, imma li issa qieghed jispiċċalu l-habel. Dr. Robert Jastrow, fundatur ta' Goddard Institute of Space, tan-NASA, fix-xogħol klassiku tiegħu, *God And The Astronomers*, (*Alla u l-Astronomi*) ipoġġiha b'dan il-mod: "Issa kemm it-teorija kif ukoll l-osservazzjoni wrew ghal univers li qieghed jespandi **u għall-bidu fiż-żmien**... U bi ftehim kien hemm kwantità ġmielha ta' disskussjoni dwar il-fatt illi t-tieni liġi tat-termodinamika, applikata ghal l-univers kollu, tindika li l-Univers sejjer l-isfel, jispiċċa bhal arloġġ. Jekk dan qieghed jispiċċa, kellu jkun hemm żmien meta dan kien ghal kollox mogħti l-habel." (W.W. Norton. N.Y. 1978. pp. 47,48. Enfasi miżjuda).

Ftakar, **il-mudell ta' l-evoluzzjoni jbassar ordni mid-dizordni**. Il-mudell tal-holqien **ibassar ordni inizjali eventwalment tagħti lok għad-dizordni**. X'tgħid it-Tieni Liġi tad-Termodinamika? Din il-liġi tghid li l-proċessi reali kollha **sejrin lejn dizordni**. Żid ma' dan il-fatt illi l-Ewwel liġi tipprojbixxi l-konklużjoni li l-univers sata' b'xi mod holoq lilu nnifsu, u liema konklużjoni finali ahna nistgħu ngħibu? Il-konklużjoni finali hija din: L-univers ma setax holoq lilu nnifsu; għaldaqstant l-univers kien mahluq minn proċessi li issa mhumiex qegħdin joperaw, imma li sehew f'punt speċifiku fil-passat (jiġifieri, il-bidu). U, l-univers issa qieghed jispiċċa,

qabad in-niżla, mhux qieghed isir aktar strutturali, jew ordnat, kif l-evoluzzjoni tbassar. L-Ewwel u t-Tieni Liġijiet tat-Termodinamika ma jaqblu totalment xejn mal-mudell ta' l-evoluzzjoni, imma jzommu l-mudell tal-holqien perfettament! (għal aktar dettalji dwar dawn il-liġijiet aqra minn paġna 112 sa 116).

## IL-LIĠIJET TAL-ĠENETIKA

Fiz-żminijiet tagħna “*Neo Darwinism*” huwa l-isem tal-logħba. Bħala twemmin, dan iżomm mat-tagħlim ta' Darwin (evoluzzjoni permezz ta' selezzjoni naturali), imma jzid xi haġa ġdida (neo-) għall-proċess. Dik il-haġa hija mutazzjoni ġenetika. Kif Dr. George Gaylord Simpson ta' Harvard darba qal: “Mutazzjonijiet huma l-materjal aħhari mhux maħdum (*raw materials*) għal l-evoluzzjoni” (*Life: An Introduction To Biology*, Harcourt, Brace and World. N.Y. 1965. p. 430). Ġeneralment, jintqal li l-evoluzzjoni tipproċiedi mill-isforzi magħquda ta' selezzjoni naturali u mutazzjonijiet ġenetiċi. Izda, il-fatti veri tax-xjenza jgħidu storja differenti għal kollox. Il-punt kollu huwa attwalment dan: mutazzjonijiet iva; evoluzzjoni, le! halli nikkunsidraw għaliex.

L-ewwel, selezzjoni naturali (għixien ta' “l-aqwa,” l-aktar b'saħħtu) huwa konċett ta' ripetizzjoni ta' l-istess haġa (jiġifieri,; juża raġunar ċirkulari). Dan sempliċiment jehtieg “l-aktar” organismi “b'saħħithom” biex ihallu l-aktar nisel, u mbagħad fl-istess hin dan jidentifika “l-aktar” organismi “b'saħħithom” bħala dawk li jhallu l-aktar nisel! Għalhekk, selezzjoni naturali ma tipprovdi spjega ppruvata ta' kif il-mutazzjonijiet jistgħu jipproduċu aktar organismi b'saħħithom.” (*Objective Knowledge*. Karl Popper. Clarendon Press. Oxford. 1975. P. 242).

L-evoluzzjoni mingħajr mekkanismu hija bħal karrozza mingħajr makna—din mhi sejra mkien! L-evoluzzjonisti dlonk indunaw li selezzjoni naturali **wchidha** ma kinetx mekkanismu suffiċjenti. Organismi ma jinbidlux minn speċi wahda għal ohra sakemm il-materjal ġenetiku b'xi mod jew iehor inbidel. Mutazzjonijiet minnufih huma mutazzjonijiet ereditarji ikkawzati permezz ta' alterazzjonijiet tal-materjal ġenetiku originali .

Kif kittieb fil-bijologija jpoġġiha, din il-bidla hija: “bidla fil-forma, kwalitajiet, jew natura tan-nisel mix-xorta jew tip tal-ġenituri tagħhom miġjuba madwar permezz ta’ mutazzjoni fil-materjal ereditarju mill-ġenituri.” (A.O. Wasserman, *Biology* Appleton-Century-Crafts, N.Y. 1973. P. 803).

Ma jistax ikun enfazzat iż-żejjed illi **llum l-uniku mekkanismu magħruf ta’ l-evoluzzjoni** huwa selezzjoni naturali flimkien ma’ mutazzjoni ġenetika. Jintqal lilna li “n-natura” “għazlet” mutazzjoni (bdil) benefiċċjali u nkorporatu f’organismi diversi, eventwalment jikkawża dawk l-organismi li jinbidlu minn kwalità waħda għal oħra. Jekk dawn “il-mutazzjonijiet (bdil) huma l-aħhar materjal mhux żviluppat għal l-evoluzzjoni,” u għalhekk jipprovdu l-uniku mekkanismu magħruf għal l-evoluzzjoni, hemm xi problemi serji haġna. Halli nikkunsidraw xi wħud minnhom.

**1. Mutazzjonijiet huma b’ċans jew bl-addoċċ.** C.H. Waddington, il-famuż ġenetista evoluzzjonarju, darba qal: “Jibqa’ tassew li tgħid li ahna **ma nafu bl-ebda mod iehor** hliet mutazzjonijiet bl-addoċċ li permezz tagħhom varjazzjoni ereditarja tiġi fl-eżistenza....” (*The Nature of Life*, Atheneum Press, N.Y. 1962, p. 98, enfasi miżjuda.) M. Morris jaqbel hekk kif hu jistqarr: “M’hemm ebda mod biex tikkontrolla l-mutazzjonijiet biex tagħmilhom jipproduċu karatteristiċi li jstgħu jkunu mehtieġa . Selezzjoni naturali għandha sempliċiment tiehu dak li jiġi.” (*Scientific Creation*, Creation-Life Publishers, San Diego, Cal., 1974. p. 54) Fi kliem iehor, in-natura mhi “tagħzel” xejn. Pjuttost, “in-natura” hija ppressata f’li taċċetta dak kollu li hija tidher li hi. Il-mistoqsija ovvja, mela, hija: X’jidher?

It-tieni, ukoll l-evoluzzjonisti nfushom jammettu li l-mutazzjonijiet huma “żbalji” fir-replikazzjoni tad-DNA (Francisco Ayala. *IN: Scientific American*. Sept. 1978.) U, dawn “l-iżbalji” huma dejjem kawżi ta’ hsara. Ahna nafu llum, naturalment, illi hemm talinqas tlett kwalitajiet **possibbli** ta’ mutazzjonijiet: (1) hżiena; (2) tajbin, u; (3) newtrali. Fil-kontroversja holqien/evoluzzjoni, naturalment, mutazzjonijiet newtrali



m'għandhom ebda valur, billi dawn fl-essenza m'għandhom "ebda effett." Mela, x'jista' jintqal dwar il-mutazzjonijiet **il-ħżiena** jew **it-tajbin**? Mill-bqija tal-mutazzjonijiet kollha (wara li daww newtrali kienu ġew eliminati), 99% tal-mutazzjonijiet kollha li jibqa' huma ta' ħsara (C.P. Martin. *IN: American Scientist*. 1954. p. 100).

Kif diġa rajna, il-mutazzjonijiet huma magħrufa li jsiru b'ċans jew bl-addoċċ, u distruttivi jew fatali għal l-individwu li fih huma espressi. Wara kollox, dawn il-mutazzjonijiet huma "żbalji" fid-DNA. Kif J. Wicker jistqarr: "Bħala prinċipju ġenerattiv, tipprovdi materjal mhux żviluppat (*raw material*) għas-selezzjoni naturali, mutazzjoni b'ċans jew bl-addoċċ hija inadegwata kemm fil-fini, kif ukoll fil-korsa ta' tagħlim teoretiku (tal-fatti u l-prinċipji bażiċi ta' kull suġġett). (*Journal of Theoretical Biology*. April 1979. P. 349). Fi kliem iehor, mutazzjonijiet, li huma bl-addoċċ, ma jistgħux "jordnaw" xi haġa, jew jagħmlu xi haġa aktar kumplessa! Selezzjoni naturali tista' biss isservi biex "tnaqqi 'l barra" daww il-mutazzjonijiet li huma ta' ħsara, fl-aħjar, tippriserva "l-istatus quo."

Il-probabbiltà matematika (kif sejr in naraw aktar 'il quddiem, f'paġni 192 sa 195) li jkollok mutazzjonijiet bl-addoċċ għal dak kollu li ahna naraw madwarna (u dak kollu li ahna ahna!) hija infinitissima! Il-problema matematika għal l-evoluzzjoni tiġi meta inti tkun trid serje ta' mutazzjonijiet relatati. Mutazzjonijiet huma rari hafna, jiġru fuq medja ta' darba f'kull għaxar miljun duplikazzjoni ta' molekula DNA. ( $1 \times 10^7 \times 10^7$  jew  $10^{14}$ ). Dan hu wiehed f'mitt triljun. Xi ngħidu, li jkollna, erbgha bidliet relatati? Iċ-ċansijiet imbagħad isiru  $1 \text{ f} 10^{28}$ ! Qieghed int tara l-problema? Wiehed awtur qal: "hija l-fehma tagħna li jekk "ċans" (kif ġie ġie) huwa mogħti interpretazzjoni serja u kruċjali minn ħarsa ta' probabbiltà, li haġa ssir b'ċans, bl-addoċċ, biex neħduha bi żgura hija wisq mhux plawsibbli u li teorija adegwata xjentifika ta' l-evoluzzjoni għandha tistenna s-sejba u t-tifsira ta' liġijiet naturali ġodda...." (M. Eden. *IN: Mathematical Challenges to the New-Darwinian interpreta-*

*tion of Evolution*. Wistar Institute Press. Philadelphia. 1967. p. 109).

Mutazzjonijiet, daqs kemm l-evoluzzjonisti jobghodu li jammettu, **jitolbu li qabel ikun hemm il-holqien!** (jigifieri, jehtiegu bhala kondizzjoni necessarja, il-holqien!). Fuq kollox, mutazzjonijiet huma biss bidliet f'gene **li diga jezistu!** Ghandu jkun hemm gene prezenti, **l-ewwel**, qabel ma jkun jista' jinbid-el permezz ta' mutazzjoni. Kull ma inti tiehu bhala rizultat tal-mutazzjoni huwa sempliciment forma varjata ta' gene li diga jezisti (jigifieri: varjazzjoni gewwa tip).

Fi kliem iehor, mutazzjonijiet juru l-kollass (“zball fi”) fil-perfett. Mutazzjonijiet huma tbeghid mill-original. Ahna ma nafux dwar mutazzjonijiet illum li jistghu jikkawzaw xorta ohra ta' annimal, jew xorta wahda ta' xitla li taghti qawmien ghal xorta ohra ta' xitla. **Dak li ahna nafu** huwa li l-mutazzjonijiet meta jsiru, *jeqirdu* u jaghmlu hsara lil dak li diga qieghed hemm. **Il-mudell tal-holqien** ibassar varjazzjoni mibnija f'xi haga fl-ghadira tal-gene. Jekk hwejjeg hajja kienu mahluqa, varjazzjoni ta' tipi hija disinn tajjed. Mutazzjonijiet izda, allegatament introducew xorta ohra ta' varjazzjoni—imma din id-darba, ta' hsara fin-natura! Mutazzjonijiet jikkumbattu **kontra** l-evoluzzjoni. U l-istorja li tintqal dwar il-mutazzjonijiet u selezzjoni naturali hija bil-wisq aktar fi qbil mal-mudell tal-holqien milli mal-mudell ta' l-evoluzzjoni. (dwar dan inkomplu naraw aktar 'il quddiem taht it-titlu “Il-Bibbja u l-Ligijiet tax-Xjenza: Il-Ligijiet tal-Ġenetika” ara minn pagina 184 'il quddiem).

## IR-REGISTRAR TAL-FOSSILI

Dwar il-fossili diga tkellimna f'pagina 104 sa 109, imma tajjed li nghidu xi haga ohra.

B'zjieda ghax-xhieda importanti ghall-holqien minn oqsma bhala Ligijiet tal-Bijogenesi, il-Ligijiet tal-Ġenetika u l-Ewwel u t-Tieni Ligijiet tat-Termodinamika, xhieda ta' importanza daqs dawn ghall-holqien ghandha tinsab fuq ezami mill-qrib tar-registrar tal-fossili. Xi whud, ma jafux il-fatti tal-każ, u forsi

hassew fil-passat illi kien hawn, “fil-mużew tan-natura,” li l-evoluzzjonista għamel l-isforz finali tieghu li ma jistax ikun attackkat kontra l-holqien. Halli ahna, mela, inpoġġu l-irreġstrar f’postu meta ngħidu li xejn ma jista’ jkun aktar ’il bogħod mill-verità.

“Ir-reġstrar tal-blat” (kif l-irreġstrar tal-fossili kien sewwa msejjah) fih ordni (arrangement) formidabbli ta’ xhieda **kontra** l-evoluzzjoni u **għall**-holqien. Ikkunsidra, bhala eżemp-ju, xi jbossar il-mudell ta’ l-evoluzzjoni, xi jbossar il-mudell tal-holqien, u mbagħad x’jagħmel it-tagħrif, fil-fatt, xi jgħid. Il-mudell ta’ l-evoluzzjoni jbossar: (A) “L-aktar blat antik” ikun fih xhieda ta’ l-aktar forum ta’ hajja “primitiva” adattati għal fosilizzazzjoni; (B) Blat “izgħar” fiż-żmien jesibixxi aktar forum ta’ hajja “kumplessi”; (C) Bidla gradwali minn “sempliċi għall-kumpless” tkun tidher ċara, u (D) Numri kbar ta’ forum transizzjonali jkunu dejjem preżenti [NOTA: Dan hu **eżattament** dak li Charles Darwin qal fil-ktieb tieghu *Origin of Species* meta qal: “In-numru ta’ holoq intermedjarji u transizzjonali bejn l-ispeċi kollha hajja u estinti kellu jkun kbir hafna.”] Il-mudell tal-holqien, minn naħa l-oħra jbossar: (A) “L-aktar blat antik” mhux dejjem ikollu fih xhieda ta’ l-aktar forum ta’ hajja primittiva, u blat “izgħar” mhux dejjem ikollu fih xhieda ta’ forum ta’ hajja aktar “kumplessi”; (B) Gradazzjoni “sempliċi għall-kumpless” tal-forom ta’ hajja mhux dejjem tidher; minflok, ikun hemm “spluzzjoni” f’daqqa waħda ta’ forum ta’ hajja differenti u kumplessi, u; (C) Ikun hemm assenza regolari u sistematika ta’ forum transizzjonali, billi **ma kienx hemm forum transizzjonali**.

Xi jgħidu t-tagħrif, il-fatti jew l-istatistika? U għaliex l-irreġstrar tal-fossili huwa xhieda daqshekk b’saħħitha għall-holqien? L-ewwel, halli ahna nuru li eżami ta’ l-epoka (żmien) msejha “*pre-Cambrian*” ta’ l-allegata tabella ġeoloġika taż-żmien evoluzzjonarju llum ma **turi ebda xhieda mhux disputa ta’ forum ta’ fossili multicellulari!** Ukoll jekk l-argumenti kurrenti ta’ l-evoluzzjonisti jkunu aċċettati, dan xorta għadu jpoġġi biss organismi bħal l-alka (mikro-organismu b’ċellula

wahda) jew speċi ohrajn b'ċellula wahda bhal din possibbilment li jinsabu fl-*Era Pre-Cambrian*. Iżda, x'hemm, li ghandu jinsab fis-saff li jmiss 'il fuq fit-tabella ġeoloġika (il-perjodu msejjah *Cambrian*)? Fil-perjodu *Cambrian* ahna minufih insibu "spluzzjoni" ta' forom ta' hajja. Dr. John Klotz innota: "Il-'phyla' kollha ta' l-animali hija rrapprezentata fil-perjodu *Cambrian* barra minn żewġ 'phyla' minuri b'ġisem artab (li segħtu kienu prezenti minghajr ma hallew xi fossila bhala xhieda), u l-hekk imsejha "*chordates*." Ukoll il-*chordates* setghu kienu prezenti, billi oġġett li jidher bhal huta kien instab fil-blat *Cambrian*. Huwa iebes li timmagina li dawn il-forom kollha kellhom joriginaw f'dan il-perjodu; u madankollu ma hemm ebda xhieda għal l-eżistenza ta' hafna minnhom qabel il-perjodu *Cambrian*." (*Genes, Genesis & Evolution*. Concordia. St. Louis, 1972. pp. 193,194). Dr. Daniel Axlerod, Professur tal-Ġeoloġija fil-U.C.L.A., qal: "...Iżda, meta ahna nduru biex neżaminaw il-blat '*Pre-Cambrian*' għal dawk ta' qabel dawn il-fossili bikrija, dawn imkien ma jinstabu..." (*Science*. Lulju 4, 1948. p. 7).

Qeghdin ahna niġu mitluba mill-evoluzzjonisti biex nemmnu li minn **possibbilment** ftit mikro-organismi b'ċellula wahda bejn wiehed u iehor disa mill-ghaxar 'phyla' ta' l-animali magġuri "evolwew" fil-perjodu taż-żmien ipprezentat b'qabża mis-sezzjoni *Pre-Cambrian* għal *Cambrian* ta' l-allegata tabella ġeoloġika taż-żmien? Dr. George Gaylord Simpson, qabel ta' Harvard, sejjah din l-assenza ta' dawk ta' qabel il-fossili ta' *Cambrian* il-misteru magġur ta' l-istorja tal-hajja." (*The Meaning of Evolution*. Yale University Press. New Haven. 1949. p. 18). Dik, naturalment hija stqarrija bierda li tnaqqas l-importanza ta' dak li huwa diskuss, biex tgħid li huwa "misteru" dwar kif wiehed jista' jmur minn l-aktar ftit mikro-organismi b'ċellula wahda f'sezzjoni wahda tat-tabella taż-żmien għal kwazi kull taqsima magħrufa ta' l-animali fis-sezzjoni ta' wara—u dan kollu b'suppożizzjoni jiġri fiz-żmien irrapprezentat mill-qabża mill-*Pre-Cambrian* għal *Cambrian*!

Dan huwa bilkemm il-kemm it-tmiem tas-sugġett. Is-sitwazzjoni teħżien hekk kif il-kumpliment tat-tabella ġeoloġika tkun ezaminata. X'inh i s-sitwazzjoni, per eżempju, f'rigward il-forom transizzjonali li għandhom ikunu preżenti jekk l-evoluzzjoni ġrat? Is-sitwazzjoni, ngħiduha kif wiehed iħossha, hija din: “Ebda fossili intermedjarji li wiehed jistenna li jsib fuq il-bażi tal-mudell ta’ l-evoluzzjoni ma kienu misjuba bejn organismi b’cellula waħda u invertebrati, (bla sinsla tad-dahar), bejn l-invertebrati u vertebrati (animali li għandhom is-sinsla tad-dahar), bejn il-hut u amfibji (animali li jgħixu kemm fl-ilma kif ukoll fl-art), bejn amfibji u rettili, bejn rettili u għasafar jew mammalli (animali li jraddgħu), jew bejn mammalli ‘aktar baxxi’ u primati (membri ta’ ordni tal-mammalli).” (Impact Article No. 95. Institute for Creation Research. San Diego. May, 1981. p. iv). Jew kif l-evoluzzjonisti nfushom liberalment ammettew, l-aktar imsemmi huwa l-preżenza tal-qasmiet (*gaps*) fl-irreġstrar tal-fossili. **L-evoluzzjoni teħtieġ forom intermedjarji bejn l-ispeċi, u l-paleontoloġija ma tipprovdihomx**” (Dr. David Kitts. “Paleontology and Evolutionary Theory.” *IN: Evolution*. Sept. 1974. p. 466. Enfasi miżjuda).

Dr. Stephen Gould ta’ Harvard, tard sas-sena 1977, kien qieghed ifakkar lil kollegi evoluzzjonisti tiegħu dwar sewwasew dan il-fatt. Hu qal: “Il-paleontoloġisti kollha jafu li l-irreġstrar tal-fossili fih ftit prezzjuż fit-triq ta’ forom intermedjarji: transazzjonijiet bejn gruppi maġġuri huma karatteristikament li jaħsduk.” (*Natural History*. June/July, 1977. p. 24). Fil-fatt, Dr. Gould “qalha b’dan il-mod” meta hu qal: “L-iskarsezza estrema tal-forom transizzjonali fl-irreġstrar tal-fossili tippersisti bhala s-sigriet tas-sengħa tal-paleontoloġija. Is-siġar evoluzzjonarji li jimlew u jsebbħu l-kotba ta’ l-iskejjel tagħna għandhom tagħrif biss fil-ponot fil-bidu tal-friegħi tagħhom: il-bqija hija inferenza, għalkemm raġjuevoli, mhux ix-xhieda tal-fossili” (*Natural History*. Vol. 86, No. 5. pp. 12-16). U, Dr. Gould nizzel f’lista żewġ karatteristiċi ta’ l-irreġstrar tal-fossili li ma jistgħux jiġu nġorati: “(1) Staġnar: Bosta speċi ma juru

ebda bidla direzzjonali matul iż-żamma tagħhom fuq l-art. Huma jidhru fuq l-irreġstrar tal-fossili wisq l-istess bhal minn meta huma ma baqghux jidhru.... (2) Dehra f'daqqa waħda: F'kull inħawi lokali, speċi ma titlax gradwalment permezz tat-trasformazzjoni soda ta' l-antenati tagħha; **din tidher f'daqqa waħda u “ffurmata għal kollox.”** (*Ibid.* Enfasi miż.).

Issa, li ma jmurx xi hadd jahseb li Drs. Kittx, Gould, u Simpson (kollha evoluzzjonisti minn ta' quddiem) jinsabu “wehidhom” fil-ħsibijiet tagħhom, jew qeġħdin jitkellmu dwar xi xorta ta' “anomaliji” f'din il-materja, innota dan: Fis-sena 1978, Dr. Colin Patterson, Paleontoloġista Anzjan fil-British Museum of Natural History f'Londra, Editur tal-ġurnal ippublikat mill-Mużew, u wiehed mill-evoluzzjonisti l-aktar minn ta' quddiem taż-żmien tagħna, kiteb ktieb bit-titlu ta' **Evolution**. Fil-ktieb tiegħu, huwa uża sitta jew sebgha paġni biss dwar l-irreġstrar tal-fossili (u hafna minn dak il-materjal kien disinji u tabelli). Mr. Luther Sunderland ta' New York kiteb ittra lil Dr. Patterson, jistaqsih dwar dan is-sugġett (u oħrajn). It-twegiba ta' Dr. Patterson kienet stampata fil-harġa ta' Awissu, 1981 tal-**Bible-Science Newsletter**. Dr. Patterson qal, fost hwejjeg oħra: “...Jiena naqbel miegħek għal kollox mal-kummenti tiegħek fuq in-nuqqas ta' illustrazzjoni diretta ta' transizzjonijiet evoluzzjonarji fil-ktieb tiegħi. **Kieku jiena kont naf dwar xi whud, fossili jew hajjin, jiena ċertament li kont ninkludihom...**Iżda Gould u n-nies tal-Mużew Amerikan huma iebsa biex jikkontradixxu meta huma jgħidu **ma hemm ebda fossili transizzjonali...**Jiena nħalliha fuq il-linja—**ma hemm ebda fossila waħda bhal dawn li għaliha wiehed ikun jista' jagħmel argument qawwi u sod**” (enfasi miżjud).

Il-mudell tal-holqien **ibassar** “splużjoni” f'daqqa waħda tal-hajja—pjanti u annimali ffurmata għal kollox. Il-mudell tal-holqien **ibassar** assenja sistematika ta' forom transizzjonali. Ix-xhieda mill-irreġstrar tal-fossili biċ-ċar turi: (A) hajja ffurmata għal kollox dehret f'daqqa waħda; (B) “tahlita” tas-“semplici u l-kumpless” (jigifieri, kważi ‘l-phyla’ kollha ta' l-

animali fil-perjodu *Cambrian*, u; (Ċ) nuqqas serju ta' forom transizzjonali.

Huwa għal dawn ir-raġunijiet, u ohrajn ukoll li huma numerużi biex wiehed inizilhom f'lista f'dan l-ispazju qasir, li ahna nghidu illi x-xhieda tal-fossili hija bil-wisq żgħira **favur** il-holqien, u **kontra** l-evoluzzjoni.

## IL-LIĠI TAL-PROBABBILTÀ

Dr. Emile Borel, wiehed mill-esperti minn ta' l-ewwel tad-dinja fuq il-probabbiltà matematika, ifformula liġi bażika ta' probabbiltà. Din il-liġi tgħid li l-avvenimenti ta' xi grajja fejn iċ-ċansijiet huma aktar minn wiehed f'wiehed b'hamsin zero wara hija grajja li ahna nistghu nghidu b'ċertezza li qatt ma tigrì, jingħata kemm jingħata zmien u kemm opportunitajiet immaginabbli jistghu jeżistu biex il-grajja ssir. (Emile Borel. *Probabilities of Life*. Dover. N.Y. 1962, Ch. 1, 13).

Interessanti, il-probabbiltà ta' hajja tevolvi fuq pjaneta wahda, jiġifieri, id-dinja, kienet ikkalkulata minn Dr. Carl Sagan ta' l-Università ta' Cornell li tkun ta' ċans wiehed f'wiehed b'żewġ biljun zero warajh. (Carl Sagan, Editur, *Communications With Extra-Terrestrial Intelligence*. M.I.T. Press. 1973, p. 46.) Numru ta' dan il-kobor jimla aktar minn 6,000 ktieb ta' 300 paġna l-wiehed sempliċiment biex tiktbu! Numru dak id-daqs huwa tant infinittivament 'il fuq minn wiehed b'hamsin zero warajh (il-limitu ta' fuq ta' Borel għall-grajja bħal din li ssir) illi huwa sempliċiment ta' tahwid tal-mohħ! Mela ma hemm, skond il-Liġi tal-Probabbiltà, **assolutament ebda ċans** li l-hajja kienet tista' b'xi mod "spontanjament evolviet" fid-dinja.

Halli nikkunsidraw xi fatti ohra. Jekk ahna nassumu li l-univers huwa għaxar biljun sena tad-dawl (sena wahda tad-dawl hija ta' madwar 186,317 mil kull sekonda) fid-djometru tiegħu, u li huwa mimli għal kollox kwazi b'particelli zghar hafna l-qies ta' eletroni, konċepibbli (li wiehed jista' jimmaġinah), kien stmat li  $10^{130}$  particella jistghu jeżistu fl-univers. Kull struttura, kull proċess, kull sistema, kull "grajja" fl-

univers ghandha tikkonsisti minn dawn il-partiċelli jew frak żgħar, f'tahlit varju u bdil. Jekk, biex inkun ġeneruż b'mod estrem, ahna nassumu li kull partiċella tkun tista' tiehu parti f' $10^{20}$  (dan hu mitt biljun biljun) ġrajja **kull sekonda**, u mbagħad thalli jew tippermetti 10 sekondi ta' storja kosmika (dan għandu jikkorrespondi għal 3,000 biljun sena jew mitt darba daqs l-istima kurrenti taż-żmien ta' l-univers), imbagħad l-akbar numru immaginabbli ta' ġrajjet separati li qatt jistgħu jiġru fl-ispace kollu u fiż-żmien kollu jkun ta':

$$10^{130} \times 10^{20} \times 10^{20} = 10^{170} \text{ ġrajja}$$

Issa, sabiex għall-hajja li tidher, waħda minn dawn il-ġrajjet (jew xi tahlita minnhom) għandha ġgħib numru ta' dawn il-partiċelli flimkien f'sistema li jkun fiha biżżejjed ordni (jew informazzjoni mażżuna) biex tagħmilha kapaċi halli tipproduċi kopja tagħha nfisha. U ftakar: din is-sistema għandha tiġi fl-eżistenza bi proċessi ta' semplicità **b'ċans!**

Il-problema hija, iżda, li kull ċellula jew kull organu haj biex ikun miżjud għal xi annimal li jeżisti—ukoll għal sistema l-aktar sempliċi li tirreplika—għandu jkollu wisq aktar informazzjoni mażżuna milli rrapprezentata wkoll minn numru ġgantesk bħal  $10^{170}$ . Fil-fatt, Dr. Marcel E. Golay, xjenzat minn ta' quddiem dwar l-informazzjoni, jikkalkula l-probabbiltà kontra sistema bħal din li torganizza lilha nfisha bħala  $10^{450}$  għal wiehed (1). Dr. Frank Salisbury (*Nature*, October, 1969) poġġha l-figura f' $10^{415}$  għal wiehed (1). Jekk ahna niehdu l-figura ta' Golay, il-probabbiltà kontra xi ordinar accidentali ta' parti-ċelli f'sistema li tirreplika huwa talinqas ta'  $10^{450}$  għal wiehed (1). Dan hu tassew ukoll jekk dan ikun mifruq fuq medda ta' żmien u serje ta' ġrajjet komuni flimkien. Golay ikkalkula l-figura fuq l-assunzjoni li dan kien imwettaq permezz ta' serje ta' 1,500 ġrajja **suċċessiva**, kull waħda bi probabbiltà ġeneruża għolja ta'  $\frac{1}{2}$  (innota li  $2^{1,500} = 10^{450}$ ). Il-probabbiltà kienet tkun **sahansitra aktar baxxa** li kieku din kellha tkun imwettqa fi **ġrajja waħda b'ċans!** Huwa ġeneruż hafna, għalhekk, li tikko-



nkludi li l-probabbiltà ta' l-aktar sistema sempliċi li tirreplika li wiehed jista' jahseb dwarha illi tqum permezz ta' ċans sewwa-sew darba fl-univers, fiż-żmien kollu, hija ta':

$$\frac{10^{170}}{10^{450}} = \frac{1}{10^{280}}$$

Meta l-probabbiltà ta' l-avveniment (għrajja li ssir) ta' xi għrajja hija iżgħar minn wiehed minn numru ta' għajriet li qatt possibbilment jistgħu jiġru—jiġifieri, kif iddiskutejna fuq, inqas minn 1/170—imbagħhad il-probabbiltà ta' l-avveniment tagħha, jiġifieri, ta' meta l-għrajja ssir, hija kkonkluduta mill-matematiċi li tkun żero (0). Konsegwentament, huwa kkonkludut illi oriġini tal-hajja **b'ċans** huwa assolutament impossibbli. Figuri bħal dawn, fil-fatt, huma dak li gieghel lil Sir Fred Hoyle (il-famuz matematiku/astronomu Inġliż u inventur tat-teorija hekk imsejha “*Steady State*” ta' l-oriġini ta' l-univers) biex fl-aħħar jgħid, “**Ghandu jkun hemm Alla.**” (kif ikkwotat: f'Awissu 14, 1981, *Daily Express article*, “There Must Be A God”). Fil-fatt, Dr. Hoyle (u l-kollega tiegħu, Chandra Wickramasinghe) waslu għal din il-konkluzjoni wara li l-analisi matematika tagħhom ikkonvinċiethom illi li temmen li l-hajja tista' tirrizulta minn żmien, ċans, u proprjetajiet tal-materja kien bhallikieku temmen li “tromba qawwija ta' rih tghaddi u tiknes minn għalqa fejn jintrema l-iskart tal-hadid u li din tista' tibni ajruplan Boeing 747 mill-materjal li jkun jinsab fiha.” (“Hoyle On Evolution.” *Nature*. Nov. 12, 1981, p. 105). Dr. Hoyle ukoll mar daqshekk 'il bogħod biex jgħid: “Isir sensibbli li taħseb li l-proprjetatjiet favorevoli tal-fiżika li fuqhom il-hajja tiddependi huma f'kull **rispett magħmula bil-ħsieb**” (*Ibid.* Enfasi ta' Hoyle).

Dr. Henry Morris, fil-ktieb li hu kiteb fis-sena 1982 flimkien ma' Dr. Gary Parker, *What Is Creation Science?* Ikkummenta: “L-oġġezzjoni hija xi kultant impoġġija li, ukoll jekk il-probabbiltà ta' sistema hajja hija  $10^{-280}$ , kull taqbila ohra speċifika ta' particelli jista' jkollha wkoll probabbiltà bhala ta'

avveniment, biex b'hekk wahda hija sewwasew l-istess daqs l-ohra. Jista' jkun hemm ukoll ghaqdiet (tahlit, [*combinations*]) ohra mill-wahda li magħha ahna familjari fuq l-art li jistgħu jkunu qed jghixu. Stqarrija bħal din thalli barra l-fatt li f'kull grupp ta' particelli, hemm wisq aktar ghaqdiet minghajr sens minn ghaqdiet bl-ordni. Bħala eżempju, jekk sistema ghandha erba' komponenti mqabba flimkien linearjament, tnejn biss (1-2-3-4, 4-3-2-1) mill-erbgha u ghoxrin ghaqda possibbli jippossiedu tassew ordni li tfisser xi haġa. Il-proporzjon malajr jonqos kif in-numru tal-komponenti jizdied. Aktar ma sistema hija kumplessa u bl-ordni, aktar unika hija tkun fost il-kompetituri possibbli tagħha. Din l-oġġezzjoni, għalhekk, tonqos mill-punt. Fl-eżempju muri, ghaqda jew tahlita wahda biss tahdem. Ikun hemm 10<sup>280</sup> li **ma jahdmux**. (Creation-Life Publishers, San Diego. 1982. pp. 238, 239. Enfasi mizjuda).

#### KONKLUŻJONI

Halli ahna ma nisimghux aktar mill-argument li “intom il-kreazzjonisti tistgħu biss tagħmlu attentat halli ‘tippruvaw il-każ tagħkom infuskom’ billi tfarrku jew tattakkaw ix-xhieda għal l-evoluzzjoni għaliex intom qatt ma tistgħu tipprezentaw xi xhieda **għall-holqien**.” Fid-dawl tax-xhieda ċara disponibbli **għall-holqien** (u ahna rajna biss porzjon żgħir tagħha f'dan l-istudju), dik l-akkuża sempliċiment taqa', tiġi fix-xejn. Tabilhaqq, forsi ahna ghandna nistaqsu lil l-evoluzzjonista l-mistoqsija magħmula minn Dr. Wernher Von Braun, il-famuż espert u kreazzjonista tal-missili tan-NASA: “Ghandna ahna nixgħelu xemgħa biex naraw lix-xemx?”

#### IL-LIĠI TAL-KAWŻA U EFFETT

B'mod ċar, l-aktar liġi universali, u l-aktar ċerta, mill-liġijiet kollha xjentifiċi hija l-**Liġi tal-Kawża u Effett**, jew kif inhi magħrufa s-soltu, il-liġi tal-kawżalità (ir-relazzjoni bejn kawża u effett). Xjenzati, u filosofi tax-xjenza, jagħrfu l-liġijiet bħala li “jirriflettju regolaritajiet attwali fin-natura.” (Hull, 1974, p. 3). Sakemm testijiet xjentifiċi u esperjenza storika

jistghu jaffermaw, il-ligijiet ma jafu ebda eċċezzjonijiet. U dan hu ċertament tassew dwar il-liġi tal-kawżalità. Din il-liġi kienet imsemmija f'varjetà ta' modi, kull waħda minnhom adegwament tesprimi t-tifsira aħharija tagħha. Kant, fl-ewwel edizzjoni tal-*Critique of Pure Reason* sqarr illi “dak kollu li jiġri (jibda biex ikun) jagħmel suppożizzjoni minn qabel ta' xi haġa li din timxi warajha skond regola.” Fit-tieni edizzjoni, hu saħħaħ dik l-istqarrija billi nnota li “t-tibdiliet kollha jsiru skond il-liġi ta' l-għaqda tal-kawża u effett.” (ara Meiklejohn, 1878, p. 141.) Schopenhauer sqarr il-propożizzjoni bhala, “Xejn ma jiġri mingħajr raġuni għaliex din għandha tigris pjuttost milli ma tigris (ara von Mises, 1951, p. 159). In-numru ta' eżempji ta' diversi formulazzjonijiet jista' jkun mifruq kwazi ndefinitivament. Imma mpogġija f'mod sempliċi, il-liġi tal-kawżalità tghid li **kull effett materjali għandu jkollu kawża adegwata.**

Dan il-konċett kien argumentat favur u kontra fit-trattati tul is-snin dwar l-implikazzjonijiet filosofiċi/teologiċi tiegħu. Imma wara lit-trab qagħad f'postu, il-liġi tal-kawżalità tibqa' mhumx mimsusa. Ma hemm ebda mistoqsija ta' l-aċċettazzjoni tagħha fid-dinja tax-xjenza esperimentali, jew fid-dinja ordinarja ta' esperjenza personali. Xhieda għal dak il-fatt hemm bil-bosta. Hafna snin ilu, il-Professor W.T. Stace, fix-xogħol klassiku tiegħu, *A Critical History of Greek Philosophy* ikkummenta li:

Kull student ta' logika jaf illi dan huwa l-aħħar kanun tax-xjenzi, il-pedament tagħhom kollha. Jekk ahna ma nemmnux il-verità tal-kawżazzjoni, jiġifieri, dak kollu li għandu bidu għandu kawża, u li fl-istess ċirkustanzi l-istess hwejjeg jiġru nvarjabbilment, ix-xjenzi kollha f'xi darba jaqgħu u jitfarrku għal trab. F'kull investigazzjoni xjentifika din il-verità hija meħuda (1934, p. 6).

Il-liġi tal-kawżalità mhix sempliċiment ta' importanza għax-xjenza. Richard von Mises osserva: “Ahna nistghu biss inzidu li kwazi l-filosofi kollha jqisu l-liġi tal-kawżalità bhala l-

aktar li hija importanti, li l-aktar li jista' jkollha effett u l-aktar li hija fuq pedament sod minn fost il-prinċipji kollha ta' l-epistemoloġija (ix-xjenza li tittratta ma' l-origini u l-metodu ta' l-għarfien). Hu mbagħad ikompli li:

Il-liġi tal-kawżalità titlob illi għal **kull** fenomenu osservat (halli ahna nsejnhulu B) hemm jeżisti fenomenu A, b'tali mod lis-sentenza 'B tiġi wara minn A' hija tassew....Ma jista' jkun hemm ebda dubju li l-liġi tal-kawżalità fit-tifsira li għadna kif semmejna hija fi qbil ma' l-esperjenzi kollha tagħha u ma' dawk li jiġu għal l-għarfien tagħna li fil-hajja Prattika kemm kemm hemm regola ta' imġieba aktar ta' uzu u aktar ta' min joqghod fuqha milli li **tassumi** dwar xi grajja li ahna naslu li nkunu nafuha illi xi wahda ohra giet qabilha bhala l-kawża tagħha. (1951, pp. 159, 160, enfasi fl-original.)

Dr. von Mises rari jkun wahdu fl-istima tiegħu ta' l-importanza ta' din il-liġi bażika tax-xjenza. Richard Taylor, waqt li jikteb fuq dan is-sugġett f'*The Encyclopedia of Philosophy*, jikkummenta:

Madankollu, ftit hu dispużtabbli li l-idea tal-kawżalità mhux biss hija indispensabbli fil-hwejjeġ komuni tal-hajja imma fix-xjenza kollha applikata wkoll. Ġurisprudenza u liġi jsiru kwazi bla tifsira ta' xejn kieku n-nies mhumieq intitolati biex ifittxu l-kawżiet ta' diversi grajjiet mhux mixtieqa bħal imwiet vjolenti, nirien u aċċidenti. L-istess huwa tassew f'oqsma bħal saħħa publika, medicina, ippjanar militari, u tabilhaqq, kull qasam iehor tal-hajja." (1967, p. 57.)

## IX-XJENZA U L-LIĠI TAL-KAWŻALITÀ

Waqt li l-ligi tal-kawżalità taqşam strettament limiti xjentifiċi u teffettwa d-dixxiplini l-oħra kollha wkoll, u waqt li l-prinċipju tal-kawża u effett għandu implikazzjonijiet serji teoloġiċi u/jew metafiziċi fid-dritt tiegħu nnifsu, l-implikazzjonijiet xjentifiċi li din tippreżenta huma fost l-aktar serji li qatt instabu. Ovvjament, jekk **kull effett materjali** għandu kawża adegwata, u jekk l-univers hu effett materjali, allura l-univers kellu kawża. Dan il-punt partikulari ma kienx mogħti l-ġenb mill-iskulari. Per eżempju, Dr. Robert Gastrow, fundatur u direttur (kien qabel tal-Godard Institute of Space Studies fin-NASA) kiteb:

L-Univers, u dak kollu li kien ġara fih sa mill-bidu taż-żmien, huma effett grandjuż mingħajr kawża magħrufa. Effett mingħajr kawża? Din mhijiex id-dinja tax-xjenza. Din hija d-dinja tas-sharġijiet, ta' ġrajġiet horox u l-ideat mhux tas-soltu tad-demonji, dinja medjuvali, li x-xjenza ppruvat li tneħhi. Bħala xjenzati, x'sejrin ahna nagħmlu minn din l-istampa? Jien ma nafx. Jien nixtieq biss li nippreżenta x-xhieda għal dik l-istqarrija li l-Univers, u l-bniedem innifsu originaw f'mument meta ż-żmien beda. (1977, p. 21.)

Effetti mhumiex magħrufa mingħajr kawża adegwata. Madankollu l-univers, jgħid Jastrow, huwa effett tremend—mingħajr xi kawża magħrufa. Sekli ta' riċerka profonda għallmitna hafna dwar kawżiet, iżda. Ahna nafu, per eżempju, li kawżiet qatt ma jiġru wara l-effett. Kif Taylor josserva, "Filosofi kontemporanji...madankollu, qablu, għall-parti l-kbira, li kawżiet ma jistgħux jiġru wara l-effett tagħhom...hu ġeneralment maħsub li jkun sempliċiment parti tat-tifsira tas-soltu ta' 'kawża' li kawża hija xi haġa temporalment qabel għal, jew talinqas mhux wara għal, l-effett tagħha." (1967, p. 59.) Huwa bla sens li titkellem dwar kawża tiġi wara effett, jew dwar effett jiġi qabel il-kawża. Haġa bħal din mhix magħrufa.

Ahna wkoll nafu li l-effett qatt ma huwa kwantitattiv akbar minn, jew kwalitattiv superjuri ghal, kawża. Huwa dan l-għarfien li hu responsabbli għall-formulazzjoni tagħna tal-liġi tal-kawżalità f'dan il-kliem: “Kull effett għandu jkollu kawża **adegwata**.” Ix-xmara ma saritx kollha tajn għaliex żring qabez fiha; il-ktieb ma waqax minn fuq il-mejda għaliex dubbiena poġġiet fuqu; dawn mhumiex kawżi **adegwati**. Kull effett li nosservaw għal dawk l-effetti għandna nitolbu kawżi adegwati.

Mhix ta' skantament, mela, li l-liġi tal-kawżalità għandha implikazzjonijiet f'kull għalqa ta' thabrik, kemm jekk din tkun xjenza, metafizika, jew teoloġija. L-univers qieghed hawn. Xi kawża qabel l-univers hija responsabbli għal l-eżistenza tiegħu. Dik il-kawża għandha tkun akbar minn, u superjuri għal l-univers innifsu. Imma, kif Jastrow jinnota, “...l-aħhar riżultati astronomici jindikaw f'xi punt fil-passat il-katina tal-kawża u effett spiccat f'daqqa. Grajja importanti grat (twettqet)—l-origini tad-dinja—li għalih ma hemm ebda kawża maghrufa jew spjegazzjoni.” (1977, p. 27.) Naturalment, meta Dr. Jastrow jitkellem dwar “l-ebda kawża **naturali** maghrufa jew spjegazzjoni.” Xjenzati u filosofi l-istess jifhmu li l-univers kellu jkollu kawża. Huma jifhmu li din il-kawża kellha tiġi qabel l-univers, u tkun superjuri għalih f'kull mod. Nghiduha kif inhi, ma hemmx kawża naturali sufficjenti biex tispjega l-origini tal-materja, u b'hekk l-univers, kif Jastrow sinċerament jammetti. Dan, iżda, jipprezenta problema reali hafna. Dr. R.L. Wysong jikkummenta sewwasew fuq din il-problema kif inhu ġej:

Kulhadd jikkonkludi b'mod naturali u komfortabbli li hwejjeġ ordnati hafna u ddisinjati (makni, djar, eċċ.) jafu l-eżistenza tagħhom għal disinjatur. Mhuwiex naturali li tikkonkludi xort'ohra. Imma l-evoluzzjoni titlob biex taqsam minn dak li huwa naturali li temmen u mbagħad temmen f'dak li mhuwiex naturali, bla raġuni, u...li ma jitwemminx. Xi whud jghidulna li dak kollu tar-realtà—l-univers,

hajja, eċċ.—huwa minghajr kawża inizjali? Jekk l-evoluzzjonist jiċità kawża, huwa jiċità jew materja eterna jew energija. Imbagħad huwa jissuggerixxi kawża bil-wisq inqas mill-effett. Il-baži għal dan it-tbeġhid minn x'inhu naturali u raġjonevoli biex temmen li mhux-wiex fatt, osservazzjoni, jew esperjenza imma pjuttost ideat, kliem formali, minn probabilitajiet tal-matematika u filosofija astratti. (1976, p. 412, ommissjonijiet fl-original.)

Dr. Wysong jipprezenta każ storiku interessanti li jiddokumenta dan il-punt. Xi snin ilu, xjenzati kienu msejha fil-Ingilterra biex jistudjaw fuq il-Pjan ta' Salisbury f'Wiltshire, mudelli tajba tal-blat u toqob konċentriċi. Din is-sejba saret biex tkun magħrufa bħala “Stonehenge.” Kif l-istudju għamel progress, sar jidher ċar li dawn il-mudelli kienu ddisinjati speċifikament biex iħallu ċertu tbašsir astronomiku. Il-mistoqsijiet ta' kif il-blat kien imċaqlaq fil-post, kif dawn in-nies antiki kienu kapaċi li jagħmlu osservatorju astronomiku, kif it-tagħrif meħud mill-istudju tagħhom kien użat, u hafna oħrajn jibqgħu mhux solvuti. Imma haġa waħda hi ċara: Il-kawża ta' “Stonehenge” kienet disinn intelligenti.

Le, jgħid Dr. Wysong, qabbel Stonehenge (kif kummentarju wiehed televiżiv għamel) għas-sitwazzjoni li tipparalella l-origini tal-hajja. Ahna nistudjaw il-hajja, nosservaw il-funzjonijiet tagħha, nikkontemplaw il-kumpleksità tagħha (li tisfida duplikazzjoni wkoll minn nies intelligenti bl-aktar metodoloġija u tekonoġija avvanzata), u x'għandna nikkonkludu? Stonehenge sata' kien ipprodot bl-eruzzjoni ta' muntanja, jew b'qawwiet naturali katastrofiċi (bħal trombi ta' rih qawwi) jaħdmu flimkien ma' metjoriti biex jiproduċu formazzjonijiet tal-blat u toqob konċentriċi. Imma liema kummentatur tat-televiżjoni, jew xjenzat prattikabbli, qatt sejjer b'mod serju jhaddan idea redikola bħal din? U liema persuna b'xi sens komuni qatt temmen suggeriment bħal dan? Madankollu, mal-holqien tal-hajja—id-disinn diffikultuż biex issolvih jagħmel lil

Stonhenge jidher bhal haġa li tifel ta' tliet snin poġġha flimkien fis-Sibt wara nofs inhar f'nofs maltempata kbira juża hafna blokki tal-bini—ahna mitluba biex nemmnu li haġa bhal din tista' tkun spjegata bi proċessi fiżiċi ghomja, minghajr mohh, aċċidentali u minghajr ebda direzzjoni ntelligenti hi x'inh! Huwa bilkemm ta' sorpriża li Dr. Wysong għandu josserva bi skomfort ovvju, li l-evoluzzjonisti jitolbuna biex “nitilqgħu b'pass imghaġġel minn dak li huwa naturali li temmen” f'dan ir-rigward. Hadd qatt ma jkun ikkonvinċut li Stonehenge “sempliment ġara.” Dak mhuwiex kawża adegwata, u kulhadd jagħraf dan. Madankollu, ahna qegħdin niġu mitluba kuljum biex nemmnu li l-hajja “sempliment ġrat.” Konklużjoni bhal din hija kemm bla setgħa kif ukoll bla ebda raġuni. Il-kawża mhix adegwata biex tipproduċi l-effett.

Hija din il-fehma ta' l-implikazzjoni tal-liġi tal-kawżalità li wasslet lil xi wħud biex jippruvaw itellfu r-reputazzjoni, jew jirrifjutaw li jaċċettaw, il-liġi universali tal-kawża u effett. Forsi l-aktar xettiku famuż f'dan ir-rigward kien l-empiriku Inġliż, David Hume, li hu magħruf għal l-antagonismu tiegħu għal liġi tal-kawża u effett. Izda, ferventi daqs kemm Hume kien fil-kritika tiegħu, hu qatt ma mar daqshekk 'il bogħod biex jiddikjara bis-shih li kawża u effett ma jeżistux. Hu sempliment hass li dan ma kienx empirikament verifikabbli, u min-flokk żamm minn konsiderazzjonijiet ta' qabel. Hume ikkummenta f'ittra lil John Stewart, “Jiena qatt ma ddikjarajt Propożizzjoni tant assurda bhal li kull haġa tista' tqum minghajr Kawża: Jien zammejt biss ‘Li ċ-Ċertezza tagħna tal-Falizità ta' dik il-Propożizzjoni la toħroġ minn intuwiżżjoni lanqas Dimostrazzjoni; imma minn Sors iehor” (ara Grieg, 1932, p. 187, enfasi u ittri kapitali fl-original). Ukoll infidil bhal Hume ma **ċahadx** il-kawża u l-effett.

Jippruvaw kemm jippruvaw, ix-xettiċi mhumieħ kapaċi li jdahħlu fl-ixkora din il-liġi bażika. Naturalment, argumenti oħra barra minn dawħ imqajma minn Humes kienu wkoll miġjuba kontra din il-liġi. Per eżempju, argument minnhom jinsisti illi l-prinċipju għandu jkun falz għaliex dan huwa nkonsistenti



miegħu nnifsu. L-argument huwa xi haġa hekk: Il-prinċipju tal-kawża u effett jgħid li kull haġa għandu jkollha effett. Fuq dan il-konċett, din tittraċċja l-hwejjeġ kollha lura għal l-Ewwel Kawża, fejn f'daqqa waħda tieqaf. Imma kif din tista' konsistentament tagħmel dan? Għaliex il-prinċipju li kollox jehtieg kawża f'daqqa waħda jieqaf milli jkun tassew? Għaliex dan l-hekk imsejjah l-Ewwel Kawża ma jehtieg ukoll kawża l-istess bħal l-ohrajn? Jekk kull haġa tehtieg spjegazzjoni, jew kawża, għaliex din l-Ewwel Kawża mhux ukoll tehtieg spjegazzjoni, jew kawża? U jekk din l-Ewwel Kawża ma tehtieg spjegazzjoni, għaliex, mela, il-hwejjeġ l-ohra kollha jehtieġu waħda? Ilment bħal dan, iżda, mhuwiex oġġezzjoni imma pjuttost huwa oġġezzjoni għal stqarrija mhux korretta ta' dik il-liġi. Kieku xi hadd kellu sempliciment jgħid, "Kollox għandu jkollu kawża," imbagħad l-oġġezzjoni tkun valida. Imma dan mhuwiex dak li tghid il-liġi tal-kawżalità. Din ċar tghid li **kull effett materjali** għandu jkollu kawża. Kif John H. Gerstner sewwa osserva:

Billi kull effett għandu jkollu kawża, għandu jkun hemm fl-aħħar kawża waħda li mhijiex effett imma kawża pura, jew kif, tabilhaqq, wiehed jista' jispjega effetti? Kawża li hija nfisha effett ma tispjega xejn imma tkun tehtieg spjegazzjoni ohra. Dak, minn naħa l-ohra, jkun jehtieg spjegazzjoni ohra, u jkun hemm treġġieh lura mortali infinit. Imma l-argument wera li l-univers kif nafuh aħna huwa effett u ma jistax jispjega lilu nnifsu; dan jehtieg xi haġa biex jispjegah, li mhix bħalu nnifsu, effett. Għandu jkun hemm kawża mhux ikkawzata. Dak il-punt jieqaf. (1967, p. 53.)

Tabilhaqq, il-punt iżomm wieqaf. Ix-xjenza u s-sens komuni, hekk jiddettaw. Kif Taylor innota: "Jekk, iżda, wiehed jipprofessa li ma jsib ebda differenza bejn ir-relazzjoni ta' kawża u għal l-effett tagħha, fuq naħa waħda, u ta' effett għall-kawża tiegħu, fuq in-naħa l-ohra, dan jidher li jikkontradixxi s-

sens komuni ta' l-umanità, ghaliex id-differenza tidher perfettament cara għall-parti l-kbira tan-nies....” (1967, p. 66.) Huwa friskanti darba kultant, li tara skulari fl-ahharnett jimxu fuq “is-sens komuni li tant jappella. Fil-każ tal-ligi tal-kawżalità, huwa “perfettament ċar” li kull effett materjali għandu jkollu kawża adegwata; is-sens komuni jitlob dan u xejn anqas.

### IL-BIBBJA U L-LIĠI TAL-KAWŻALITÀ

Il-Bibbja Mqaddsa hija mimlija b'ezempji tal-konċett xjentifiku tal-kawża u effett. F'li jurina kif għandna nirraġunaw mill-effett lura għall-kawża, il-kittieb ta' l-Ittra lil-Lhud qal li,

*“Kull dar hija mibnijja minn xi hadd, imma dak li jibni kollox hu Alla” (3:4).*

Sens komuni jgħid li dar ma tistax tibni lilha nfisha. Kif Dr. George David, fiziċista prominenti, qal tajjeb, “Ebda haġa materjali ma tista' tohloq lilha nfisha.” (1958, p. 71.) Għalhekk, id-dar hija effett, li għandu mbagħad ikollu kawża adegwata ta' qabel—bennej. L-apostlu Pawlu, jitkellem f'Rumani 1:20, ikkummenta fuq ix-xhieda għal dan il-fatt innifsu f'rigward l-univers u l-kontenut tiegħu meta osserva:

*“Għax il-hwejjeġ li ma jidhrux tiegħu, is-setgħa eterna tiegħu, u d-divinità, billi kienu sa mill-bidu tal-holqien tad-dinja magħrufin mill-hwejjeġ li saru, jidhru ċari; għalhekk ma għandhom ebda skuża.”*

L-apostlu Pawlu sewwa rraġuna mill-effett għall-kawża, u ried lill-qarrejja tiegħu li jkunu jafu li l-univers, bħad-dar, huwa effett u billi hu effett, kellu jkollu kawża adegwata qabel. Ladarba l-univers juri disinn, dan kellu jkollu Disinjatur, ladarba l-univers juri intelligenza, id-Disinjatur kien intelligenti; ladarba dan juri l-hajja, id-Disinjatur ċertament li kien qiegħed jgħix; ladarba dan jesebixxi l-moralità, id-Disinjatur kien morali. U l-kumplement. Dak id-Disinjatur ma huwa hadd hlief Alla li Jista' Kollox qal l-apostlu Pawlu, u “s-setgħa u d-divinità tiegħu ta' dejjem” (jigifieri, l-kawża) huma ovvjji, permezz “tal-

*hwejjeġ li huma maghmula*” (jiġifieri, effett). Ma hemm sempliciment ebda mod kif wiehed jista’ jahrab l-implikazzjoni tal-liġi tal-kawżalità kif tippreżentaha l-Bibbja Mqaddsa.

Kristu Nnifsu, irraġuna mill-effett lura għall-kawża fil-każ tal-mara li f’daqqa waħda dehret (mingħajr ma kienet mistiedna) fid-dar ta’ Xmun il-Fariżew. (Luqa 7:36-50.) Din il-mara resqet lejn Kristu, xarbiltu riġlejh bi dmughha u bisithomlu, u mbagħad bil-hlewwa ixxottathomlu b’xuxitha stess. Xmun, naturalment, kien maħsud; hu bilkemm seta’ jemmen illi l-Mulej kien se jhalli Lilu Nnifsu li jkun mimsus minn mara bħal dik. Imma, il-Mulej spjega, il-kondotta tagħha kienet ir-riżultat lid-dnubiet tagħha kienu mahfura f’okkażjoni qabel. Għalhekk, l-azzjonijiet tagħha (l-effett) urew lura għall-kawża (mahfra, u l-gratitudni li din ikkawżat). F’okkażjonijiet numerużi l-Mulej applika loġika qawwija bħal din biex jikkorrieġi lil l-għedewwa Tiegħu u jwaqqa’ l-konċetti foloz tagħhom. Ġesù iddikjara li jekk siġra hija tajba, din iġġib ’il quddiem frott tajjeb, imma jekk hija hażina, din tagħti frott hażin (Matthew 7:17-18). Il-punt tal-Mulej huwa dan: Jekk wiehed jaf il-karattru tal-kawża, l-effetti li jirriżultaw minn dik il-kawża huma mbassra. Jekk ahna nafu li Alla hu tajjeb (Mark 10:8), ahna nistennew li dak li Alla jipproduċi jkun tajjeb (talinqas fl-istat oriġinali tiegħu). Fit-tmiem tal-gimġha tal-holqien ta’ Alla (Ġenesi 1:31), dan huwa eżattament li jintqal. Il-holqien kien “tajjeb hafna.” Fuq in-naħa l-oħra, Kristu innota (Mark 7:21) illi qalb imħassra (jiġifieri, hsibijiet hżiena—il-kawża) tirriżulta f’attroċitajiet, hżunija) bħal żina, serq, qtil, eċċ. (l-effett). L-istess, l-appostlu Pawlu għamel l-osservazzjoni li meta “ma hemmx biza’ minn Alla” fost il-bnedmin, wiehed jistenna qerq, vjolenza u mizerja ingenerali. (ara Rumani 3:10-18.) Fil-fatt Ġesù qal parabbola dwar imħallef li la ma kien jibża’ minn Alla lanqas ma kien iqis lill-bniedem. Mhix sorpriza, mela, li ssib li l-imħallef “ma kienx ġust” (Luqa 18:2,6) u kellu ftit interess f’li jgħaddi haqq ġust.

## KONKLUŻJONI

Ghalkemm kritiċi ddieħku kontra, u evoluzzjonisti nġoraw, il-liġi tal-kawża u effett, din tieqaf mhux assaltata. Il-messaġġ ċentrali tagħha jibqa' mhux mimsus, shiħ: **kull effett materjali għandu jkollu kawża adegwata**. Il-ħajja fl-univers mill-isbaħ tagħna hija hawn: l-intelligenza hija hawn; il-moralità hija hawn; l-imħabba hija hawn. X'inhil-kawża ta' l-aħħar tagħhom? Billi l-effett qatt ma jista' jiġi qabel jew ikun aqwa mill-kawża, jibqa' għar-raġuni li l-Kawża tal-ħajja għandha tkun Intelligenza ħajja li hija Nfiša hi kemm morali u li thobb. Meta l-Bibbja Mqaddsa tgħid, "*fil-bidu Alla...*" din tagħmel magħruf lilna sewwasew l-Ewwel Kawża.

Kemm hija ta' hasra kbira, mela, li hafna li jemmnu fil-kobor immens u bla qies ta' Alla li Jista' Kollox, illum qegħdin jaċċettaw u jinqabdu fin-nassa ta' l-Atew bit-it-teorija tagħhom (dawn ma jemmnux fl-Alla li Jista' Kollox u minħabba f'hekk iridu jorġu b'xi teorija halli s-segwaċi tagħhom ikollhom xi tagħlim dwar minn fejn ġie l-bniedem u l-kumpliment) ta' l-evoluzzjoni u li jdaħħlu lil Alla fiha u jippermettu li din tkun mgħallma lil uliedna fl-iskejjel tagħna! **Halli ahna nemmnu u ngħallmu dak li Alla qal li Hu għamel!**

#### RIFERENZI

- Davis, George E. (1958), "Scientific Revelations Point to a God," in *The Evidence of God in an Expanding Universe*, ed. John C. Monsma (New York: G.P. Putman's Sons).
- Gerstner, John H. (1967) *Reasons for Faith* (Grand Rapids, MI: Baker).
- Greig, J.V.T., ed. (1932), *Letters of David Hume* (Oxford: Oxford University Press), 1:187).
- Jackson, Wayne (1989, 1990), "Logic and the Bible" (Parts I & II), *Christian Courier*, 25:29-36).
- Jastrow, Robert (1977), *Until the Sun Dies* (New York: W.W. Norton Co.)
- Meiklejohn, J.M.D., trans. (1878), Immanuel Kant, *Critique of Pure reason* (London).

- Stace, W.T. (1934), *A Critical History of Greek Philosophy* (London).
- Taylor, Richard (1967), "Causation," in *The Encyclopedia of Philosophy*, ed. Paul Edwards (New York: Macmillan), 2:56-66).
- von Mises, Richard (1951), *Positivism* (New York: Dover).
- Wysong, R.L. (1976), *The Creation-Evolution Controversy* (East Lansing, MI: Inquiry Press).

**GĦALIEX IN-  
NIES JEMMNU  
FL-  
EVOLUZZJONI  
?**

## GHALIEX IN-NIES JEMMNU FL-EVOLUZZJONI?

Għal dawk li jemmnu f'Alla bhala l-Hallieq ta' kollox u Dak li Jzomm l-Univers, hija haġa kurjuża li hemm wisq tant nies li ovvjament huma intelligenti li ma jaqblux magħhom, imma li minflok jgħażlu biex jemmnu li l-Univers u l-abitanti tiegħu jinsabu hawn bhala rizultat tal-proċess naturalistiku ta' l-evoluzzjoni. Għaliex dan huwa l-każ?

F'dan l-istudju aħna sejrjn naraw tmien raġunijiet qawwija għaliex l-evoluzzjoni hija twemmin daqshekk popolari.

Kif naghmlu t-triq tagħna matul il-pellegrinaġġ imsejjah “hajja,” f'xi okkażjoni aħna nieqfu biex nirriflettu fuq in-natura u t-tifsira ta' l-eżistenza tagħna nfusna, għaliex hwejjeg bhal dawn f'manjieri varji, jsahhruna, iqanqluna, jew ihawduna. Imkien ma dan huwa aktar evidenti minn rigward għall-origini tagħna. Ftit jista' jkun hemm li ma jieqfux għal ftit tal-hin, fil-mixja tal-hajja tagħhom fuq l-art, biex jahsbu bir-reqqa dwar sugġetti bhal l-origini ta' l-univers, l-origini tal-pjaneta Dinja, u l-origini ta' diversi forom ta' hajja fuq l-Art, u saħansitra l-origini u d-destin tagħhom stess.

Essenzjalment, hemm żewġ spjegazzjonijiet li huma fundamentalment differenti u djametrikament opposti għal dawn il-fenomeni. Kull waħda minn dawn l-ispjegazzjonijiet tista' tkun imharsa bhala kosmogonija—jigifieri, veduta tad-dinja kollha, jew filosofija, ta' l-origini jiet u d-destini, tal-hajja u tat-tifsira. Waħda minn dawn il-veduti tad-dinja, magħrufa bhala l-konċett tal-holqien, tipproponi li l-Univers qiegħed hawn bhala r-rizultat ta' l-atti bi skop u deliberati ta' Hallieq sopranaturali li—b'għerf, ippjanar, disinn, u hsieb minn qabel—halaq l-Univers u s-sistemi kollha hajja u bla hajja li jinsabu fih. Veduta sostituta u opposta tad-dinja, magħrufa bhala l-konċett ta' l-evoluzzjoni, tissuggerixxi li l-Univers u s-sistemi kollha tiegħu hajja u mhumiex jinsabu hawn bhala r-rizultat ta' qawwiet bl-addoċċ, bla skop, u naturalistiċi li joperaw b'ċans fuq perjodi twal ta' zmien.

Fl-1960, George A. Kerkut, il-fizjologista u evoluzzjonista emminenti Inġliż, kiteb volum żgħir imma ta' qawwa bit-titlu ta' *L-Implikazzjonijiet ta' l-Evoluzzjoni*, li fih hu ddefinixxa mhux teorija waħda ta' l-evoluzzjoni, imma pjuttost żewġ teoriji differenti ta' l-evoluzzjoni. Waħda minn dawk it-teoriji li hu mmarkaha bhala **Teorija Speċjali ta' l-Evoluzzjoni** (spiss irriferut għaliha fil-letteratura bhala "*microevolution*"), li tissuggerixxi li bidliet minuri, f'limiti doġoq, jistgħu jġiru fil-ħwejjeġ kollha hajja. Waqt li t-Teorija Speċjali ta' l-Evoluzzjoni thalli għall-bidla **fi** gruppi, din ma thallix għall-bidliet **bejn** gruppi. Ma hemmx kontroversja fuq din it-teorija partikulari, li hija aċċettata bhala korretta mit-tnejn, kemm mill-kreazzjonisti kif ukoll mill-evoluzzjonisti l-istess.

B'żieda għat-Teorija Speċjali, iżda, Dr. Kerkut iddefinixxa u ddiskuta wkoll dak li hu mmarka bhala **t-Teorija Ġenerali ta' l-Evoluzzjoni** (spiss irriferuta fil-letteratura bhala "*macroevolution*"). Wara li ddiskuta t-Teorija Speċjali, hu għamel kuntrast tagħha mat-Teorija Ġenerali f'dan il-kliem: "Minn naha l-ohra, hemm it-teorija li l-forom kollha hajja fid-dinja qamu minn sors wiehed li huwa nnifsu ġie minn forma mhux organika. Din it-teorija tista' tkun imsejha t-"Teorija Ġenerali ta' l-Evoluzzjoni'..." (1960, p. 157).

Din hija l-idea li normalment hija rreferuta bhala evoluzzjoni organika jew sempliciment "evoluzzjoni." Matul is-snin, numru ta' investigaturi, iddefinixxew l-evoluzzjoni f'varjetà ta' modi. Fl-istess sena li Dr. Kerkut offra d-definizzjonijiet tiegħu, il-magħruf paleontologista ta' Harvard George Gaylord Simpson kiteb:

L-evoluzzjoni hija proċess **naturali għal kollox**, li jinsab fil-proprietajiet fiżiċi ta' l-univers, li bihom il-hajja qamet fl-ewwel post, u li bihom il-hwejjeġ kollha hajjin, tal-passat jew tal-preżent, minn dak iż-żmien-il hawn, żviluppaw, f'korsi differenti u progressivament (1960, p. 969, enfasi miżjuda).



Qabel, Dr. Simpson kien iddefinixxa t-teorija billi ssuġġerixxa:

L-ewwel, hemm it-teorija ta' l-evoluzzjoni fis-sens strett tagħha. Din tgħid li l-organismi haġġa kollha evolwew minn antenati komuni fi proċess gradwali storiku ta' bidla u diversifikazzjoni. **It-teorija tirriġetta l-fehma li l-organismi kollha kienu ddisinjati u maħluqa fil-bidu taż-żmien** (1957, pp. 25-26, enfasi miżjuda).

Innota t-tema rikorrenti fid-diversi definizzjonijiet offruti mill-evoluzzjonisti biex jispjegaw it-teorija tagħhom. L-ewwel, l-evoluzzjoni hija meqjusa bhala proċess **naturali għal kollox**. It-tieni, ebda “aġent barrani” (taqra “Hallieq soprannaturali”) ma hu responsabbli għal li materja bla haġġa ssir bil-haġġa; l-evoluzzjoni tirriġetta l-fehma li l-organismi kollha kienu ddisinjati u maħluqa....” It-tielet, il-forom kollha tal-haġġa niżlu (evolwew) minn sors komuni, li jaf l-eżistenza tiegħu stess għall-materja inorganika. Ir-raba', l-evoluzzjoni hija proċess kontinwu ta' “bidla u diversifikazzjoni” li fl-aħhar tipproduċi organismi haġġa li jizviluppaw “f'korsi differenti u progressivament.”

### **HUWA T-TWEMMIN FL-EVOLUZZJONI POPOLARI?**

Għalkemm evoluzzjoni ateistika mhix veduta antika daqs il-holqien, din ġabret numru mhux hażin ta' segwaċi fost ċerti partijiet tal-popolazzjoni. Speċjalment huwa minnu f'rigward għall-komunità xjentifika, fejn aktar spiss milli le l-evoluzzjoni hija meqjusa bhala fatt ippruvat 'il fuq minn kull disputa. Kif ktieb tal-bijoloġija ta' l-universita, użat hafna għal kważi għoxrin sena, issuġġerixxa:

L-evoluzzjoni organika hija l-aqwa prinċipju fil-bijoloġija. L-implikazzjonijiet tagħha jstendju wisq aktar 'il bogħod mill-konfini ta' dik ix-xjenza, tinfirex fil-fażijiet kollha tal-

hajja umana u attività. Ghalhekk, gharfien ta' l-evoluzzjoni ghandu jkun parti tat-tagħmir intellettuali tal-persuni kollha edukati (Moo- dy, 1962, p. 1x).

Iva, twemmin fl-evoluzzjoni huwa popolari f'xi oqsma. Il- mistoqsija hija: **ghaliex?**

### **GHALIEX IN-NIES JEMMNU FL-EVOLUZZJONI?**

Wiehed mill-aktar misteri li jheddel il-moħħ għal dawk li ma jemmnu fl-evoluzzjoni huwa li jippruvaw jifhmu lin-nies li jemmnu fiha. [Forsi l-evoluzzjonisti jhossu l-istess dwar it- twemmin tal-kreazzjonisti, imma fuq dak il-punt jiena inqas ikkwalifikat biex niġġudika.] Osservazzjoni bhal din mhix intenzjonata biex tkun degradanti imma hija offruta sempliċiment bħala stqarrija ta' fatt. Hafna li jemmnu fil-holqien jew kreazz- joni jagħmlu dan għaliex huma raw ix-xhieda li tistabilixxi l- eżistenza tal-Holqien (Kreazzjoni). Huma jifhmu li fejn hemm pittura, b'neċessità għandu jkun hemm pittur. Fejn hemm poe- żija, għandu jkun hemm poeta. Fejn hemm ligi, għandu jkun hemm dak li jagħti l-ligi. Fejn hemm disinn, għandu jkun hemm disinjatur.

Billi l-univers huwa ddisinjat b'mod kumpless, il-kreazzjo- nisti jsibuha mhux biss diffiċli, imma impossibbli, biex jem- nu li dan "sempliċiment gara." Għalihom, li tissuggerixxi li purament forzi naturali huma kapaċi li jispjegaw il-qies, kump- lessità, u l-organizzazzjoni ta' l-Univers, u t-taħbil delikat u ikkumplikat tal-hajja li jinsabu fih, huwa illogiku; l-unika konkluzjoni razzjonali hija li kellu jkun hemm Disinjatur Kbir. Barra minn dan, dawk li jemmnu fil-kreazzjoni jagħmlu dan għaliex huma eżaminaw ix-xhieda empirika, u huma kunfidenti li każ raġġunevoli *prima facie* jista' jkun magħmul biex jap- poġġja l-konvinzjoni tagħhom. Il-kreazzjonisti jsostnu illi x- xhieda turi mhux għal Univers li hu maħluq minnu nnifsu jew spjegat minnu nnifsu, imma għal Univers li huwa r-rizultat ta' holqien fl-id ta' Hallieq omnipotenti.

Ta' spiss nies jistaqsu l-mistoqsi: "Ghaliex in-nies jemmnu fl-evoluzzjoni?" Spiss il-mistoqsija hija espressa f'dak li huwa intenzjonat li jkunu termini kumplimentari: "Ghaliex huwa li hafna nies li **ovvjament** huma **intelligenti** jemmnu fl-evoluzzjoni? Ebda wahda mill-mistoqsijiet ma hija faċli biex twegħibha ghaliex ġeneralment dak li jistaqsi jkun irid twegħiba sempliċi u konciza. Huwa diffiċli għalih biex jifhem ghaliex nies li hu jaċċettahom bħala "ovvjament intelligenti" jemmnu koncett bħal l-evoluzzjoni, li hu, personalment, jikkunsidrah tant mhux denju li jkun aċċettat jew irrakkmandat minn nies intelligenti. Kienet l-esperjenza tiegħi li rari hemm rispons singulari li jista' jipprovdri twegħiba għall-mistoqsija bħal din, ghaliex rari hemm raġuni singulari li tista' tispjega b'mod adegwat ghaliex persuna temmen dak li hi temmen. Speċjalment dan hu tassew f'rigward għat-twemmin fl-evoluzzjoni.

F'waqtiet, il-kontroversja li tiċċentra madwar is-sugġetti tal-holqien u l-evoluzzjoni, iġġenerat aktar shana milli dawl. Dan mhux neċessarjament għandu jkun il-każ, iżda. F'soċjetà miftuħa, is-sugġett ta' l-orijini, u l-veduti diversi li n-nies iżommu fuq l-orijini, fl-aħħar ikunu diskussi; fil-fatt, dawn **għandhom** ikunu diskussi. Imma billi materja tas-sugġett għandha x'taqsam ma' konvinzjonijiet miżmuma profonda, l-emozzjonijiet ta' spiss jitolgħu 'l fuq. Ix-xogħol ikun magħmul aktar faċli—fil-bidu tad-diskussjoni—għarfien baziċu ta' **ghaliex** il-persuna temmen kif temmen. Ukoll, speċjalment dan hu minnu f'rigward it-twemmin fl-evoluzzjoni.

Waqt li jista' jkun jidher xi ftit ta' verità ċara li ma tistax tmeriha li tissuggerixxi li nies jemmnu fl-evoluzzjoni għal diversi raġunijiet, realizzazzjoni ta' dan il-fatt, u esplorazzjoni legítima tar-raġunijiet lin-nies joffru talli jemmnu dak li jemmnu, tista' tmur hafna 'l quddiem lejn għarfien aħjar ta' veduti opposti li jinsabu fil-kontroversja tal-kreazzjoni/evoluzzjoni. B'għarfien aħjar tiġi komunikazzjoni itjeb. U b'komunikazzjoni itjeb tiġi aktar opportunità għal dialogu—li jista' jqiegħed il-palk għall-prezentazzjoni ta' veduti oħra li forsi ma kinux

ikkunsidrati qabel (eżempju, f'dan il-waqt partikulari, tipper-swadi lil l-evoluzzjonist biex jikkonsidra x-xhieda tal-holqien).

Kif ahna nippruvaw biex inwieġbu għall-mistoqsija, “Għaliex tant niex li huma ovvjament intelligenti jemmnu fl-evoluzzjoni,” nittamaw li nkunu nistgħu li nipprovdnu għarfien aħjar tas-sistema ta' l-evoluzzjoni organika, u tan-nies li jaċċettawha. Inkluzi fost ir-raġunijiet għaliex nies jemmnu fl-evoluzzjoni hemm li ġej.

**Raġuni #1.** Jista' jkun hemm fitit dubju li hafna illum jemmnu fl-evoluzzjoni sempliċiment għaliex dak huwa dak li kienu mgħallma. Għas-seklu li għadda, l-evoluzzjoni kienet fuq ilsien in-nies.. U għall-kwart tas-seklu li għadda jew aktar, din kienet mgħallma bħala fatt xjentifiku f'hafna skejjel elementari u sekondarji, kif ukoll f'hafna kulleġġi u universitajiet. Marshall u Sandra Hall offrew dan is-sommarju.

Fl-ewwel post, l-evoluzzjoni hija dak li hu mgħalllem fl-iskejjel. Għallanqas tnejn, jew f'xi każi tlieta jew erba' generazzjonijiet, użaw kotba li pprezentawha bħala fatt ippruvat. L-għalliema, li għal biċċa l-kbira tghallmuha bħala verità, jgħadduha bħala verità. L-istudenti huma indottrinati bir-reqqa u b'mod ċert bil-konċett ta' l-evoluzzjoni kif studenti qatt qabel ma kienu indottrinati b'xi twemmin mhux ippruvat (1974, p. 10).

Fil-ktieb tagħhom, *Why Science Accept Evolution (Għaliex ix-Xjenza Taċċetta l-Evoluzzjoni)*, Bales u Clark ikkonfermaw osservazzjoni bħal din. “L-evoluzzjoni,” kitbu huma, “hija mehuda bħala żgura illum u għalhekk din hija aċċettata bla kritika kemm mix-xjenzati kif ukoll mis-sekulari. Hija aċċettata minnhom illum għaliex din diġa kienet aċċettata minn oħrajn li kienu qabilhom u li taht id-direzzjoni tagħhom huma kisbu l-edukazzjoni tagħhom” (1966, p. 106). In-nies jemmnu fl-evoluzzjoni għaliex huma kienu mgħallma li hija tassew.

**Raġuni #2.** Li tissuggerixxi li hafna nies illum jaċċettaw l-evoluzzjoni bħala li hi tassew sempliċiment għaliex huma

kienu mgħallma biex jemmnuha ma tkunx qieghed tgħid l-istorja kol-lha, iżda. Kburija jew supervja intellettuali tidhol fl-istampa wkoll. Min minn fostna ma jridx li jipprezenta għallanqas li jkun għaqli u edukat tajjeb? Matul l-aħħar seklu, in-nies kienu mwassla biex jemmnu li jekk jixtiequ li jkunu kkonsidrati ntel-ligenti, allura għandhom nemmnu fl-evoluzzjoni, għaliex nies intelligenti mad-dinja kollha jemmnu fl-evoluzzjoni. Kif poġġa s-sugġett tajjeb Henry Morris: "...ir-raġuni prinċipali li l-biċċa l-kbira tan-nies edukati jemmnu fl-evoluzzjoni hija sempliċi-ment għaliex kien intqal lilhom li l-biċċa l-kbira tan-nies edukati jemmnu fl-evoluzzjoni!" (Morris, 1963, p. 26).

Ikkonsidra l-eżempju ipotetiku ta' żewġ studenti tal-kulleġġ jiddiskutu l-professuri u l-kors tagħhom. Wiehed mill-istudenti, Joe, staqsa lil siehbu, Mark, il-mistoqsija li ġejja: "Mark, temmen int fl-evoluzzjoni? Il-professur tiegħi jgħid li daww kollha għaqlin jemmnu." Onestament, x'suppost li jgħid Mark? Jekk hu jgħid, "Le, Joe, jiena ma nemminx fl-evoluzzjoni," b'definizzjoni hu jkun ammetta li qieghed barra mill-isfera ta' daww kollha li huma "għaqlin." Minn naħa l-oħra, jekk hu jgħid, "Iva, Joe, jiena nemmen fl-evoluzzjoni," hu jista' jkun qieghed jaċċetta twemmin ibbażat mhux fuq eżami tax-xhieda, imma fuq l-idea li hu ma jixtieqx li jkun imħares minn shabu bħala li mhuwiex "għaqli." Bla dubju, hafna nies, ukoll nies b'responsabbiltà għat-tagħlim ta' uliedna, illum jaqgħu f'din il-kategorija. Huma ma jaċċettawx l-evoluzzjoni għaliex raw ix-xhieda li tistabilixxiha bħala tassew. Pjuttost, huma jemmnuha għaliex meta jagħmlu hekk ikunu mpoġġija fl-istess kategorija bħal oħrajn li huma kkonsidrati li huma edukati tajjeb u intelligenti.

**Raġuni #3.** Iharrax aktar il-problema huwa l-fatt li l-evoluzzjoni kienet mogħtija "timbru ta' approvazzjoni" minn kelliema importanti minn prattikament kull għalqa ta' tħabrik uman. Waqt li kien hemm daww magħrufa fil-politika, fl-istudji tal-filosofija, letteratura u storja, fl-arti, u f'oqsma oħra li fil-beraħ iddefendew l-evoluzzjoni bħala fatwali, f'ebda qasam

iehor ma din id-difiza kienet ippronunzjata daqs kemm fix-xjenzi. Billi x-xjenza rat hafna suċċessi, u billi dawn is-suċċessi kienu tant vizibbli u ppublikati tant tajjeb, ix-xjenzati kienu mogħtija nifs ta' rispettabbiltà li jista' biss ikun imħares b'għira minn dawk li mhumiex xjenzati. Bhala rizultat, meta xjenzati jissieltu għal xi kawża, in-nies jinnutaw. Wara kollox, huwa x-xogħol tagħhom permezz tal-metodu xjentifiku li waqqaf il-gidri, poġġa lill-bniedem fuq il-qamar, tawwal iż-żmien tal-ħajja, u hafna hwejjeg oħra bħal dawn.

Għalhekk, meta l-evoluzzjoni tkun ipprezentata bhala xi haġa li "x-xjenzati kollha ta' fama tajba jemmnuha," hemm hafna li jaċċettaw stqarrija bħal din bla ma jqisu xejn, u li jin-qabdu fil-linja f'dak li huma jemmnu li hija pronunzja awtorevoli li kienet imlibbsa bil-mant tar-rispettabbiltà xjentifika. Kif kiteb il-filosofu Paul Ricci: "Il-kwalita li wiehed jista' joqgħod fuqha mhux biss bhala teorija imma bhala principju ta' għarfien **mhix ikkontestata** mill-maġġuranza l-kbira tal-bijoloġisti, ġeoloġisti, astronomi, u xjenzati oħra" (1986, p. 172, enfasi miżjuda). Jew, kif ipoġġiha Stephen Gould:

Il-fatt ta' l-evoluzzjoni huwa stabbilit daqs kull haġa fix-xjenza (żgurat daqs id-dawrien tad-dinja max-xemx) **għalkemm ċertezza assoluta m'għandha ebda post fid-dizz-junarju tagħna** (1987, p. 64, enfasi miżjuda).

Dawn ix-xorta ta' stqarrijiet ihallu l-impressjoni li l-evoluzzjoni sempliċiment ma tistax tkun iddubitata minn nies infurmati tajjeb u intelligenti. Il-messaġġ hu: "Ix-xjenzati kollha jemmnuha; u hekk għandek tagħmel int." (iżda mhux veru, ix-xjenzati **mhux kollha** jemmnuha). U hafna hekk jagħmlu, għaliex, kif Marshall u Sandra Hall staqsew: "Kif, mela, għandhom nies bi ftit jew ebda għarfien speċjali tad-diversi xjenzi u suġġetti relatati jisfidaw l-awtoritajiet? Huwa naturali li taċċetta dak li jgħidu 'l-esperti,' u l-biċċa l-kbira tan-nies hekk jagħmlu" (1974, p. 10). Il-fatt sempliċi huwa, iżda, *li l-verità mhix iddeterminata permezz ta' opinjoni popolari jew permezz ta' vot tal-maġġuranza*. Haġa tista' tkun tassew, u

spiss hija, ukoll meta aċċettata minn biss minoranza. Li temmen xi haġa bbażata fuq l-assunzjoni li “l-ohrajn kollha” jemmnuha wkoll spiss tista’ twassal għal rizultati diżastrużi. Kif irrimarka Guy N. Woods: “huwa perikoluż li timxi wara l-folla għaliex il-maġġuranza hija kważi dejjem fuq in-naħa l-hażina f’din id-dinja” (1982, 124[1]:2).

**Raġuni #4.** Mingħajr ebda dubju, hemm hafna li jemmnu fl-evoluzzjoni għaliex huma rriġettaw lil Alla. Għal dawk li jirrifjutaw li jemmnu fil-Hallieq, l-evoluzzjoni ssir l-unika harba tagħhom. Huma generalment ma jagħmlu ebda pretensjoni li jemmnuha ibbażata fuq xi haġa ohra hlief fuq in-nuqqas ta’ twemmin tagħhom f’Alla. Henry Fairfield Osborn, wiehed mill-aktar evoluzzjonisti famużi tal-bidu tas-seklu għoxrin, issuġġerixxa: “Fil-verità, mill-istadji l-aktar bikrin tal-ħsieb Grieg il-bniedem kien anzjuż biex jiskopri xi kawża naturali ta’ l-evoluzzjoni, u biex jabbanduna l-idea ta’ intervent sopranaturali fl-ordni tan-natura” (197, p. ix). Henry Morris innota: “L-evoluzzjoni hija l-mod naturali biex tispjega l-origini tal-hwej-jeġ għal dawk li ma jafux jew ma jagħrfux il-veru Alla tal-holqien. Fil-fatt, xi xorta ta’ evoluzzjoni hija assolutament meħtieġa għal dawk li jirriġettaw lil Alla” (1966, p. 98).

Sir Arthur Keith ta’ l-Ingilterra kiteb: “L-evoluzzjoni mhix ippruvata u ma tistax tkun ippruvata. Ahna nemmnuha għaliex l-unika alternattiva hija holqien speċjali, u dak hu li ma tistax taħsbu” (kif ikkwotat fi Criswell, 1972, p. 73). Il-Professur D.M.S. Watson, li żamm il-pożizzjoni tas-Siġġu ta’ l-Evoluzzjoni fl-Università ta’ Londra għal aktar minn għoxrin sena, wera l-istess sentiment meta qal li “l-evoluzzjoni nfisha hija aċċettata miż-zoologi, mhux għaliex kien osservat li grat jew tista’ tkun ippruvata permezz ta’ xhieda loġika koerenti li hija tassew, imma għaliex l-unika alternattiva, holqien speċjali, hija inkredibbli” (1929, 123:233). Dawn ix-xorta ta’ stqarrijiet iħallu ffit għal l-immaginazzjoni, u jagħmluha ċara li dawk li jgħidu hwejjeġ bħal dawn jemmnu fl-evoluzzjoni mhux min-habba xi xhieda, imma minflok għaliex huma kienu ddeċidew hekk, *priori*, li huma mhumiex sejrjn jemmnu f’Alla.

Fit-test tiegħu, *Man's Origin: Man's Destiny (L-Origini tal-Bniedem: Id-Destin tal-Bniedem)*, ix-xjenzat eminenti tal-Ġnus Magħquda, A.E. Wilder-Smith, osserva li “d-Darwinizmu u n-Neo-Darwinizmu, tajjeb jew hażin, kienu wzati kullimkien fil-Lvant u fil-Punent, fl-idejn ta’ l-Atew u ta’ l-agnostiċi, bhala l-arma prinċipali kontra d-dottrina biblika ta’ l-origini” (1975, p. 31). Għall-persuna li b’istinazzjoni tirrifjuta li tem-men f’Alla, twemmin fl-evoluzzjoni jsir awtomatiku. L-istess, oppozizzjoni lejn Alla bhala l-Hallieq, il-Bibbja bhala l-Kelma Tiegħu, u s-sistema ta’ l-origini li l-Bibbja tiddekrivi jsiru sewwasew awtomatiċi. Kull meta persuna tehles lilha nfisha minn Alla, fl-istess hin (ukoll jekk ma tkunx taf) thaddan l-evoluzzjoni. Bin-nuqqas ta’ twemmin tagħha, hi tkun eliminat il-ħolqien bhala għażla għal l-origini tagħha.

**Raġuni #5.** Raġuni ohra li n-nies joffru t-twemmin tagħhom fl-evoluzzjoni għandha x’taqsam mal-fatt li hemm tant deni, uġiġħ, u tbatija fid-dinja. Ebda persuna razzjonali, infurmata tajjeb ma tista’ tiċħad il-ġrajjet mifruxa ma’ kullimkien u bla ebda żball ta’ affarijiet “ħżiena” li jiġru, spiss idahhlu fihom lil dawk li jidhru li huma bla htija għal grajjiet bħal dawn. Għal xi whud, ebda spjegazzjoni minn reliġjonisti—inkwantu ta’ kemm tintqal b’mod elaborat jew iddefenduta b’mod eleganti dik l-ispejja tista’ tkun—qatt tipprovdi tweġiba adegwata għall-problema diffiċli ta’ kif Alla omnipotenti, omnixjenti, u omnibenevolenti jista’ jippermetti atroċitajiet biex jimlew id-dinja speċjalment-mahluqa Tiegħu.

**Raġuni #6.** Tidher kemm tidher kerha li jkollna nammet-tuha, xi nies jemmnu fl-evoluzzjoni għaliex huma jkunu semgħu dwar, raw, jew esperjenzaw l-iżbalji ta’ reliġjonisti matul is-snin. Kemm jekk huma l-offerti ta’ verġni ċkejknin lil divinitajiet immaġinarji, il-hruq ta’ l-hekk allegati shaħar, jew l-adulterju ta’ nies prominenti fil-knisja, il-verità tas-suġġett hija li f’okkazjoni emmiena f’Alla taw eżempju fqir hafna—wiehed li nies sensitivi u li jaħsbu naturalment ikun diffiċli għalihom li jkomplu jsegwu.



Ghal xi whud, l-istorja nfisha tar-religjon taghmilha suspettuza mill-bidunett. Attentati biex tisforza nies halli jaċċettaw ċerta religjon (kif sar fil-Kruċjati), jew attentati mhux iggwidati biex isiktu diskussjoni bil-miftuħ ta' suġġetti mportanti (kif ġara fiċ-ċensura tal-Knisja Kattolika ta' Galileo), hallew toghma qarsa fil-hluq ta' hafna. Żid ma' dawn l-ipokrisija ta', jew kliem li jintqal bir-rabja minn, persuna li ġġib l-isem "Kristjan," u l-ħsara tista' tkun tali li wkoll f'hajja shiħa din ma tistax tkun irrangata. Ir-rizultat huwa li dawk li kienu offenduti ma jridu xejn ikun xi jkun li jkolhom x'jaqsmu ma' 'l Alla tal-Bibbja, u kif huma jirriġettawh, huma jirriġettaw ukoll irrakkont Tieghu tal-holqien tad-dinja li fiha huma jghixu.

**Raġuni #7.** Waqt li hija haġa li ma tistax tkun miċhuda li xi whud jirriġettaw il-holqien minhabba kondotta mhux xierqa minn naha ta' dawk li jippridkawha, madankollu huwa tassew li xi whud jirriġettaw lil Alla, u l-holqien, biex jiskuzaw jew jilleġitimizzaw il-kondotta personali tagħhom mhux xierqa. Fi kliem iehor, huma jemmu fl-evoluzzjoni għaliex din tħallihom biex jevitaw xi qies ta' imġieba morali hażina. Din iżzommhom "il bogħod" minn kull divinità. Din tipprovdi klima suġġettiva ta' etika (*situation ethics*), fejn kull imġieba, ma jimpurtax kemm hi assurda jew perversa, hija aċċettabbli. Din tforni attitudni ta' "ghamel il-haġa tieghek stess" li twarrab kull regola u regulazzjonijiet, f'attentat fieragħ biex tehles il-htija li inevitabbilment tiġi meta wiehed jagħmel il-hażen.

Fil-lista evoluzzjonarja, il-bnedmin huma sempliċiment fl-aħħar ta' linja twila ta' amoebi, kukkudrilli, u xadini antropojd jirrizultaw minn aċċidenti kosmiċi ta' bla ħsieb. F'arrangament bħal dan, huwa fieragħ li titkellem dwar "responsabbiltà personali." Hemm ma teżisti, fl-iskema kbira ta' hwejjeġ, ebda raġuni għaliex wiehed "ghandu" jew "m'ghandux" jaġixxi b'ċertu mod, jew biex jagħmel/ma jagħmilx ċerti hwejjeġ. Aldous Huxley sqarr il-haġa b'mod konċiż fl-artiklu tiegħu, "Confessions of a Professed Atheist":

Jiena kelli motivi li ma kontx irrid li d-dinja jkollha tifsira; konsegwentament, assumejt li

ma kellha xejn, u kont nista' minghajr ebda diffikultà li nsib raġuni għal din l-assunzjoni.... Il-filosofu li ma jsib ebda raġuni fid-dinja mhuwiex ikkonċernat esklussivament bi problema fil-metafizika pura; huwa kkonċernat ukoll biex jipprova li ma hemmx raġuni valida għaliex hu personalment m'għandux jagħmel kif irid li jagħmel... għaliya nnifsi, kif bla dubju għal biċċa l-kbira tal-kontemporanji tiegħi, il-filosofija ta' bla ebda tifsira kienet neċessarjament strument ta' liberazzjoni. Il-liberazzjoni li ahna xtaqna kienet simultanjament liberazzjoni minn ċerta sistema politika u ekonomika u liberazzjoni minn ċerta sistema ta' moralità. Ahna oġġezzjonajna għall-moralità għaliex din fixklet u ndahlet fil-libertà sesswali tagħna (1966, p. 19).

Kieku Huxley u shabu kellhom jabbandunaw it-twemmin fl-evoluzzjoni u jaċċettaw l-eżistenza ta' Alla u l-verità tal-holqien, din kienet tinterfieri mal-"libertà sesswali" tagħhom. Billi huma dan irrealizzawh, liberament għażlu minflok li jabbandunaw it-twemmin f'Alla. Dan hallihom b'għażla wahda biss—twemmin fl-evoluzzjoni. Ma kinetx xi haġa li huma aċċettawha minhabba l-piż tax-xhieda. Pjuttost, kienet xi haġa li huma aċċettaw għaliex xtaqu li jevitaw kull responsabbiltà personali lejn il-Hallieq tagħhom. L-azzjonijiet tagħhom belgħu l-motivi tagħhom. Kif irrimarka Guy N. Woods: "Ikkonvinċi bniedem li hu ġie minn xadina, u hu jaġixxi bħal wahda!" (1976, p. 514).

### KONKLUŻJONI

**Raġuni #8.** Fl-ahhar, nistgħu nghidu li xi nies jaċċettaw l-evoluzzjoni għaliex huma konvinti li din hija t-tweġiba korretta għall-mistoqsija ta' l-origini. Huma kienu eżaminaw ix-xhieda u, fuq il-bażi ta' l-eżaminar tagħhom, ikkonkludew li l-evoluzzjoni hija l-unika spjega raġunevoli għall-Univers u dak kollu li fih. Dawn in-nies ġeneralment huma kemm sinciera kif ukoll

ta' mohh miftuh. Huma mhumiex qed jippruvaw biex jehilsu lilhom infushom mill-idea ta' Alla. Huma ma jhossux il-htiega li jkunu "intellettwalment korretti." Huma mhumiex qed jirrea-gixxu ghal trattament mhux hanin fl-idejn tar-religjonisti. Huma mhumiex qed ifittxu ghall-mod biex jiggestifika mgieba tad-dinja. Huma sempliciment jemmnu li x-xhieda tiffavorixxi l-evoluzzjoni, u ghalhekk acsettawha bhala l-veduta korretta ta' l-origini. Dan ahna fil-prezent qeghdin narawh f'dak li qieghed jigi mghallem fl-iskejjel taghna minn nies ta' din il-kwalita'. Xi mistoqsijiet ghal dawn in-nies huma: X'inhi, ezattament dik ix-xhieda li huma acsettaw? Tissorstanza din twemmin fl-evoluzzjoni? U x'inhi t-twegiba tal-kreazzjonist ghalha? Dawn it-twegibiet kienu mwiegba matul dan l-istudju.

L-istorja tintqal dwar Isacc Newton li ordna mudell komplut tas-sistema solari kif kienet maghrufa fiz-zmien tieghu, li kien juri l-pjaneti mahduma f'mudell ikomplu l-orbiti shah taghhom permezz ta' operazzjoni ta' pumijiet. Atew, li kien kollega ta' Isaac Newton talab biex ikun jaf min kien dak li ghamel mudel bhal dak hekk bis-sengha u ta' l-ghageb u Newton qal li hadd ma kien ghamlu. Il-kollega ghamilha cara li dan kien redikolu, li Newton wiegeb ghal dan li ma kienx aktar redikolu milli tghid illi s-sistema li fuqha l-mudell kien ibbazat kienet grat b'cans!

It-teorija evoluzzjonarja attwalment ghandu jkollha tnejn minn nies li qeghdin jevolvu fl-istess hin U jevolvu bhala sessi differenti. Dan ighodd ghal l-ispeci l-ohra **kollha** li jiddependu fuq ir-riproduzzjoni sesswali!

Ix-xhieda li Alla jezisti hija hawn, u din xi kultant tinsab fl-aktar postijiet strambi. Madankollu din tghin biex tafferma mill-gdid il-fidi taghna biex inkunu nistghu nghidu bil-kunfidenza:

**"Iva, jiena nemmen li Alla Hu reali!"**

#### RIFERENZI

Bales, J.D. and R.T. Clark (1966), *Why Scientists Accept Evolution* (Grand Rapids, MI: Baker).

- Criswell, W.A. (1972), *Did Man Just Happened?* (Grand Rapids, MI: Zondervan).
- Gould, Stephen Jay (1987), "Darwinism Defined: The Difference Between Fact and Theory," *Discover*, 8[1]:64-65, 68-70.
- Hall, Marshall and Sandra Hall (1974), *The Truth: God or Evolution?* (Grand Rapids, MI: Baker).
- Huxley, Aldous (1966), "Confessions of a Professed Atheist," *Report: Perspective on the News*, Vol. III, June.
- Kerkut, George A. (1960), *The Implications of Evolution* (London: Pergamon).
- Moody, Paul Amos (1962), *Introduction to Evolution* (New York: Harper & Row).
- Morris, Henry M. (1963), *The Twilight of Evolution* (Grand Rapids, MI: Baker).
- Morris, Henry M. (1966), *Studies in the Bible and Science* (Grand Rapids, MI: Baker).
- Osborn, Henry Fairfield (1918), *The Origin and Evolution of Life* (New York: Charles Scibner's & Sons).
- Ricci, Paul (1986), *Fundamentals of Critical Thinking* (Lexington, MA: Ginn Press)
- Simpson, George Gaylord (1960), "The World Into Which Darwin Led Us," *Science*, 131:966-969.
- Simpson, George Gaylord, C.S. Pittendrigh, and L.H. Tiffany (1957), *Life: An Introduction to Biology* (New York: Harcourt, Brace and World).
- Watson, D.M.S. (1929), "Adaptation," *Nature*, August 10, 123: 233.
- Wilder-Smith, A.E. (1975), *Man's Origin: Man's Destiny* (Minneapolis, MN: Bethany Fellowship).
- Woods, Guy N. (1976), "Man Created in God's Image," *Gospel Advocate*, 118[33]:514,518.
- Woods, Guy N. (1982), "And be not Conformed to this World" *Gospel Advocate*, 124[1]:2.

**MA JISTA'  
JKUN  
HEMM EBDA  
KOMPROMESS  
BEJN ALLA U  
L-  
EVOLUZZJONI**

## EBDA KOMPROMESS BEJN ALLA U L- EVOLUZZJONI

L-iskop prinċipali li nipprezenta dan l-istudju hu biss li nqanqal kuxjenza favur il-Kelma ta' Alla u dak li hija tgħid u tgħallem dwar il-**holqien speċjali** tal-bniedem u kontra t-teorija falza ta' l-evoluzzjoni li mhix għajr tagħlim tal-bnedmin. Aktar minn hekk, jiena nittama li min jaqra dan l-istudju jekk huwa jinzerta li b'xi mod kien imġiegħel biex jemmen fl-evoluzzjoni, għalkemm hu jemmen f'Alla, dan jirrealizza l-iżball kbir li kien jinsab fih, jiġifieri, li jdahhal lill-Hallieq ta' kolloxx f'dan it-tagħlim falz! L-evoluzzjoni teistika hija qawwiya u tal-biza', diehla bla ebda kontroll fost iż-żgħażaġh tagħna, ministri, u membri tal-knisja. L-evoluzzjoni teistika hija moda. Din qed issir aktar u aktar aċċettata għal aktar u aktar nies.

Tkun kemm tkun aċċettata, iżda, (u din m'għandix tkun!) mhuwiex it-tmiem tal-kustjoni. Ghax, qed tara, **il-Verità qatt ma kienet iddeterminata permezz ta' vot popolari jew maġġuranza**. Il-Verità hija ddeterminata minn Alla u Alla Wahdu. Ġesù juri dan meta talab lill-Missier: "*Ikkonsagrahom permezz tal-verità: il-kelma tiegħek hi l-verità*" (Ġwanni 17:17). Dan qatt ma jista' jinbidel. Il-Mulej jgħid *illi "s-sema u l-art iġhadu, imma kliemi ma jgħaddix"* (Matthew 24:35). Ġesù nnifsu qal li "l-maġġuranza" ma jsibux it-triq tagħhom lejn is-smewwiet (Matthew 7:13-14). Mhuwiex biżżejjed li tkun fost il-ħbieb. Mhuwiex biżżejjed li tmur mal-folla. Mhuwiex biżżejjed li tkun "fil-maġġuranza." Dak li huwa importanti hu li tkun fejn tinsab il-Verità. Xejn aktar ma jimporta.

Lanqas is-sincerità m'għandha tkun uzata f'xi xorta ta' ġustifikazzjoni talli taċċetta l-evoluzzjoni teistika. Ahna spiss nisimgħu, "Imma hu (hi) huwa tant sincier...kif jista' hu (hi) jkun żbaljat?" Is-sincerità ma tiddeterminax "il-ġustizzja." Għużza (2 Samwel 6:6-11) kien "sincier" meta ħareġ idu biex iżomm l-arka tal-patt ta' Alla milli taqa'. Madankollu, Alla kkastigah bl-aħrax! Sawl kien "sincier" fil-persekuzzjoni tiegħu

tal-knisja (Atti 22:19-20; Galatin 1:13; 1 Korintin 15:9). Ma-dankollu, Alla nehhielu d-dawl ta' għajnejh (Atti 9:3-9).

Alla ma jridx **sempliment** sinċerità. Alla jrid l-ubbidjenza. “*Jekk thobbuni, harsu l-kmandamenti tiegħi...Jekk xi hadd ihobbni, ihares kelmti...Min ma jhobbnix ma jharisx kliemi...*” jghidilna il-Mulej tagħna (Ġwanni 14:15, 23, 24)! U l-ubbiddjenza jiksiba—jekk mhux issa aktar tard (Rumani 14:11; Filippin 2:9-11). Mhuwiex biżżejjed li tkun sinċier. Mela halli ma nisimghux aktar minn din il-bluha li tippatronizza dwar nies li jemmnu fl-evoluzzjoni teistika li huma tant “sinċiera.” Ahna qegħdin nitkellmu dwar ubbidjenza meħtieġa, mhux sinċerità. Ahna hawn ikkonċernati bil-Kelma ta' Alla (il-verità), mhux opinjonijiet umani jew plitudnijiet.

### GHALIEX EVOLUZZJONI TEISTIKA?

Ukoll għalkemm tkellimt hafna dwar dan u semmejt bosta raġunijiet għaliex huwa hażin li temmen f'Alla u temmen ukoll fl-evoluzzjoni, jiena nixtieq qabel ma nagħlaq li mmur lura għal dan is-sugġett fid-dawl ta' dan is-sugġett, jiġifieri, “X’hemm hażin ma’ l-evoluzzjoni teistika?” In-nies illum jemmnu fl-evoluzzjoni teistika għal diversi raġunijiet.

**1. Nuqqas għal kollox ta' twemmin fil-Bibbja.** Dan ma jiġix bhala xokk kbir għal hafna nies. Fil-fatt, din hija wahda mill-aktar raġunijiet komuni għal twemmin fl-evoluzzjoni teistika. Din il-persuna tgħid: “Għalkemm jiena ma nistax niġġustifika l-evoluzzjoni fuq bażijiet xjentifiċi, u għalhekk għandi nikkonkludi li kien hemm xi ntervenzjoni, jiena nirriġetta r-rakkont Bibliku, u dak li jibqa' huwa evoluzzjoni teistika.” (Camp, Robert. “Theistic Evolution” **IN A Critical Look at Evolution**. Robert Camp. Editor, Science, And Communication Research and Development Corporation, Atlanta, Georgia. 1972, p. 206). Hafna nies illum jirriġettaw Ġenesi 1-11 bhala li huma allegorija, hrafa, jew poetiċi (imma mhux letterali jew storiċi. Ara paġni 34-38). L-evoluzzjoni teistika hija l-unika alternattiva tagħhom.

2. **Xewqa li tkun immudellat intellettwalment.** Mhux hafna snin ilu twemmin f'Ħolqien Speċjali kien popolari. Mhux hekk illum! Twemmin fl-evoluzzjoni illum huwa popolari mhux hazin. Għal nies li jistqarru li jemmnu f'Alla, madankollu jixtiequ li jidhru “superijuri ntellektwalment,” l-evoluzzjoni teistika hija l-unika alternattiva (f'għajnejhom). Kif wiehed kittieb poġġiha: “Jekk inti tidhol f'kampus ta' l-università illum u tiddikjara li inti kreazzjonista tista' tkun irredikolat bhala njo-rant għalkemm inti tkun infurmat għaxar darbiet aktar fuq is-sugġett minn dawk li jirredikolawk. Dan ma huwa xejn gdid. Xewqa għall-konformità għall-moda kienet teżisti sa mil-bidu ta' l-istorja” (Ibid. p 207).

3. **L-idea żbaljata li prova qawwija tiffavorixxi l-evoluzzjoni.** Tant kemm intqal lin-nies għal żmien twil minn hafna li l-evoluzzjoni hija “fatt tax-xjenza” illi huma issa jemmnuha li hi tassew. Illum din xorta għadha “teorija” imma hafna jemmnuha bhala li hija “fatt.” Huma jhossu li “l-prova mhux ikkontestata” għall-evoluzzjoni li grat hija qawwija, u għandha tkun aċċettata. Izda għad hemm dik ix-xewqa li “jkollhom lil Alla,” ukoll. Ir-rizultat huwa evoluzzjoni teistika fl-aqwa forma tagħha.

## IL-KOMPROMESS IL-KBIR: IL-KONTRADIZZJONI L-KBIRA

Evoluzzjoni teistika possibbilment hija l-akbar (u l-aktar perikoluża) kompromess li l-Kristjan qatt jista' jagħmel. Li tagħmel kompromess fuq il-kustjoni ta' l-origini huwa ċertament li jwassal, f'xi punt fil-futur, għall-kompromess ieħor, u ieħor, u mbagħad ieħor. It-tmiem jirrizulta min jista' jaf? Mhu impossibbli xejn li l-Kristjan jista' jkun imwassal għal l-ateismu! Il-fatt huwa li persuna ma tistax taċċetta t-tnejn, l-evoluzzjoni teistika u ateistika bhala li huma tassew. Ahna għandna ngraż-żlu wahda jew l-oħra. Imma tinsiex, li fl-evoluzzjoni ateistika Alla ma jidholx!

U hawn tqum il-kontradizzjoni l-kbira. Jekk persuna tagħ-żel l-evoluzzjoni teistika, hija awtomatikament tirriġetta l-evo-



luzzjoni ateistika, għaliex hija thoss li Alla kien mehtieg biex jibda dan kollu fl-ewwel post. **Madankollu biex ma jkun hemm ebda skop jew valur fid-dottrina ta' l-evoluzzjoni teistika, l-evoluzzjoni ateistika għandha tkun bażikament tassew!!** (Thomas, J.D. Facts And Faith. Biblical Research Press. Abilene, Texas. 1965. P. 182. Enfasi miżjuda).

Tista' int, qarrej, tara l-kontradizzjoni lloġika li din tikkawża immedjatament? L-evoluzzjonista teistiku jehtieg il-prinċipji bażiċi tat-teorija ta' l-evoluzzjoni ateistika biex jagħmel it-teorija tiegħu valida. Madankollu, l-aċċettar innifsu tat-teorija ta' l-evoluzzjoni teistika jimplika li l-evoluzzjoni ateistika hija assolutament impossibbli—inkella Alla ma kienx ikun mehtieg fl-ewwel post! Għalhekk meta Alla jkun miżjud, l-evoluzzjoni ateistika ssir impossibbli. Madankollu, mingħajr l-evoluzzjoni ateistika, l-evoluzzjoni teistika hija impossibbli. **Din hija l-kontradizzjoni l-kbira!**

Kif Robert Camp loġikament jghid:

“Issa ħalli ahna navviċinaw il-problema li tiffaċċja lil wiehed li jipproponi biex jistabbilixxi d-dottrina ta' evoluzzjoni teistika bħala ipotesi bona fide xjentifika. Hafna xjenzati jipproponu li jzommu twemmin bħal dan, għalhekk huwa raġjonevoli li tistennihom li joffru xi ġustifikazzjoni. Fejn qieghda l-prova?

“Normalment xjenzat jagħmel osservazzjonijiet tad-dinja madwar u jipproċiedi biex jininterpreta t-tagħrif u r-riċerka tiegħu. Invarjabilment, hu jassumi l-liġi tal-kawża u effett fl-evalutazzjoni tiegħu. Suppost li hu jagħzel li jwarrab il-liġi, imbagħad kif jittratta mas-sitwazzjoni li tirriżulta?

“Ħalli naghzlu illustrazzjoni sempliċi ta' din il-problema. Suppost li ahna nosservaw dudu żgħir jitkaxkar ma' l-art. Issa jekk ahna

kapaci li nikkalkulaw ir-rata u d-direzzjoni tieghu u nassumu li din baqghet mhux mibdula fil-passat u tibqa' mhux mibdula fil-futur, ahna nkunu nistghu nghidu b'kunfidenza ragjunevoli fejn hu kien ghaxar sieghat ilu, u fejn hu jkun ghaxar sieghat minn issa. Jekk xhieda li tappoggja taqbel ma' dan, ahna aktarx li nittrattaw dan bhala fatt sakemm ma jkunx muri mod iehor.

“Suppost, izda, li matul it-triq lid-dudu suppost li vvjagga hemm qtigh (gaps) li hu ma kienx jista' jaqsam minghajr ghajnuna, wisq inqas fir-rata kustanti li ahna issupponejna. Meta dan ikun misjub soluzzjoni tista' tkun offruta, 'bniedem seta' refghu u poggih in-naħa l-oħra tal-qasma (gap).’ Din hija s-soluzzjoni kollox sew, imma haġa waħda li dan jagħmel huwa li jeqred il-kredibbiltà ta' l-assunzjoni li hu kien ivvjagga fl-istess rata.

“LA DARBA L-INTERVENZJONI TKUN AĊĊETTATA, IR-‘RATA KUSTANTI’ ISSOPPONUTA ghandha tkun abbandunata. AHNA MA NISTGHUX IKOLLNA T-TNEJN.

“Punt iehor li wkoll huwa importanti huwa l-fatt li ma jimpurtax jekk hemmx ghaxart elef qasma (gaps) zghira jew waħda kbira, il-principju huwa l-istess.

“Jekk intervenzjoni fl-istess sistema hija aċċettata, imbagħad kif wiehed jistabbilixxi l-ligijiet tas-sistema nfisha?” (Camp, Robert. **A Critical Look at Evolution**. pp. 204-205. Ara footnote #1).

Il-kontradizzjoni, qiegħed tara, hija inevitabli. Ma hemm ebda mod madwarha. **L-evoluzzjoni teistika hija l-kontradizzjoni l-kbira.**

L-evoluzzjoni teistika hija wkoll il-kompromess il-kbir. Nies b'intenzjoni tajba jaħsbu li huma jistgħu jibnu “pont” bejn il-Bibbja u l-evoluzzjoni, sabiex iġibu żewġ konċetti li jhossu li huma t-tnejn mixtieqa. Id-djagramma li ġejja (**Ibid.** p 207) tillustra dan tajjeb:



Iżda, l-evoluzzjoni għad trid tkun ippruvata bħala fatt xjentifiku. Bin-natura nfisha tagħha din ma tistax tkun ippruvata bħala li hija tassew. Hemm saħansitra hafna fatti li jikkontradixxu t-teorija ta’ l-evoluzzjoni. Suppost, mela, li kolonna waħda fl-illustrazzjoni ta’ fuq ma teżistix. Il-pont mhux biss hu bla użu u bla tifsira, dan ma jistax iżomm lilu nnifsu! Ara d-djagramma ta’ taht. (**ibid.** p. 208).



Kif jghid Robert Camp:

“Il-kompromess jaqa’ fil-prinċipju....Evoluzzjoni teistika tipproponi li hija kompromess biex b’hekk ahna nkunu nistgħu naċċettaw żewġ konċetti li b’mod iehor jidhru inkompatibbli. Ukoll jekk naċċettaw li huwa possibbli li tohloq kompromess bħal dan, xi jwettaq dan attwalment? Dan ma jagħmilx twemmin fl-eżistenza ta’ Alla possibbli. Ir-raġuni li dan ma **jagħmilx** twemmin bħal dan possibbli huwa l-fatt li wiehed jista’ jemmen fl-eżistenza ta’ Alla u jaċċetta evoluzzjoni mhux teistika....**Dan ma jagħmilx l-aċċettar tarakkont Bibliku possibbli.** Evoluzzjoni teistika hija inkompatibbli għal kollox marakkont ta’ Ġenesi tal-holqien.” (*Ibid.* p. 208. (enfasi tiegħu).

Tajjeb li nsemmu din il-kwotazzjoni miktuba minn Dr. J. D. Thomas:

“Għaliex Kristjan għandu jagħmel kompromess ma’ teorija mhux raġjonevoli jew ma’ improbabbiltà matematika. Għaliex Kristjan għandu jaċċetta qsim (tahlit) bejn il-‘plyla’, per eżempju, meta ma hemm ebda xhieda ta’ xejn li dan gara. Ma hemm ebda bidla magħ-

rufa minn gruppjar maġġur wiehed ta' anim-  
ali f'iehor fl-istorja kollha tal-passat. Ghaliex  
Kristjan ghandu jemmen li haġa bhal din grat  
u jagħmel kompromess ma' n-Naturalizmu.  
Ghaliex Kristjan ghandu jassumi ġenerazzjoni  
spontanja ta' hajja minn dak bla hajja lura fil-  
passat imbiegħed imċajpar, u ghaliex hu għan-  
du jassumi li l-hajja kollha tiġi sewwasew  
mill-forma primittivi u l-aktar sempliċi ta'  
hajja meta ma hemm ebda xhieda xjentifika  
magħrufa li dan ġara? Ghaliex Kristjan jassu-  
mi li l-qtigh kollu fil-ghadd taz-żmien (gaps)  
kien ġie mimli, u dan tabilhaqq huwa qtigh  
kbir, fil-katina tal-hajja li hija meħtieġa biex  
tappoġġja t-teorija ta' l-evoluzzjoni? Ghaliex  
il-Kristjan ghandu jassumi li kien hemm  
annimali-bnedmin fil-passat li jkun meta jkun  
aħna m'għandna ebda xhieda reali ta' fossili  
lanqas xi xorta oħra ta' xhieda li haġa bhal  
din hija tassew? L-unika bażi għal dan hija t-  
teorija naturalistika jew filosofija tan-Natu-  
ralizmu, li **a priori** u preġudikament tiċhad  
Supernaturalizmu u r-rakkont tal-ħolqien ta'  
Ġenesi. Ghaliex il-Kristjan ghandu jassumi  
mekkanizmu li hu meħtieġ biex jispjega l-  
evoluzzjoni u biex jippruvaha li hi tassew  
meta ebda mekkanizmu adegwat ma hu ma-  
għruf? Ma hemm ebda teorija magħrufa llum  
għax-xjenza li hija adegwata biex tispjega l-  
operazzjoni ta' l-evoluzzjoni u dan hu aċċe-  
ttat. Ghaliex ghandu Kristjan jassumi impro-  
babbiltajiet matematiċi għolja bhal dawn?...  
Ghaliex ghandu Kristjan jassumi fidi li kellha  
konsegwenzi soċjali u morali meta din mhix  
aktar minn fidi spekulattiva hafna, wara kol-  
lox?

“Ma hemm ebda xhieda li tindika li Kristjan ghandu jagħmel xi kompromess ikun xi jkun ma’ l-evoluzzjoni ateistika; u billi dan hu minnu, ma hemm ebda raġuni tkun xi tkun għal xi Kristjan li jkun jeħtieġ li jassumi l-evoluzzjoni teistika bħala l-mod li bih il-hwejjeġ ġew ’il quddiem. Ftakar li bidliet, maghrufa llum minn studji bijoloġiċi jew sorsi oħra ta’ informazzjoni, ma jiġġustifikawx lanqas ma jispjegaw id-dottrina ta’ l-evoluzzjoni. Dawn il-bidliet, għalkemm reali u tassew, huma minuri hafna f’paragun għal dak li hu meħtieġ biex it-teorija ta’ l-evoluzzjoni tkun tassew.” (Thomas, J.D. **Facts And Faith**. Pp. 182-183. (Ara footnote #4)

**L-evoluzzjoni teistika hija l-kompromess il-kbir!!**

### **X’HEMM HAŽIN BL-EVOLUZZJONI TEISTIKA?**

L-evoluzzjoni teistika mhux biss hija kompromess kbir u kontradizzjoni kbira, **hija hażina!** Jiena sejjer innizzel il-hwejjeġ li ġejjin għal konsiderazzjoni bil-għaqal tal-qarrej:

**1. Evoluzzjoni atesitika ma kinetx ippruvata li hija tassew.** Għalhekk, l-evoluzzjoni ateistika ma tistax tkun loġikament miżmuma bħala li hija tassew. Dr. J.D. Thomas, fil-ktieb tiegħu, **Facts And Faith (Fatti U Fidi)**, inizzel disa’ affarijiet li juru li l-evoluzzjoni ateistika ma kinetx ippruvata li grať:

“1. L-ateu m’ghandu ebda xhieda jew informazzjoni dwar il-bidu tal-hajja fuq l-art. Dan huwa kollu maħsub, kif ukoll l-iżvilup tagħha saż-żmien ta’ l-ewwel fossili.

2. Id-dehra f’daqqa ta’ fossili ta’ forom ta’ hajja, fiż-żmien żviluppat tajjeb fi klassifikazzjonijiet maġġuri jew ‘phyla’ differenti, liema ‘phyla’ għadha mifruxa fiż-żmien preżenti.

3. Ma hemm ebda fossili transizzjonali bejn forom ta' hajja l-aktar sempliċi u l-aktar kumplessi li qamu wara-l-ghola forom sempliċiment joħorgu minnufih u jidhru minn xejn. Id-dottrina ta' ħruġ minn hija impossib-bli biex b'mod sodisfaċenti tispjega permezz ta' purament Naturaliżmu.

4. Ma hemm ebda xhieda tkun xi tkun ta' bidla minn 'phylum' wieħed għal iehor jew taħlit bejn 'phyla, sakemm xi fatt xjentifiku jew xi xhieda qatt kienu murija. Minflok holqa rari jew okkażjonalment nieqsa, il-katina kollha hija nieqsa, b'biss holqa okkażjonali li tista' tkun magħduda bhala parti tal-katina. Il-katina hija tabilhaqq issupplixxuta bil-fidi jew bil-filosofija. Hemm qtigh tremend ta' żmien ta' informazzjoni meħtieġa fejn ma hemm ebda fatti ta' xejn.

5. Ma hemm ebda teorija adegwata ta' mekkanizmu biex tispjega kif l-evoluzzjoni ġrat, u tabilhaqq li tiehu dan biex tiġġustifika d-dottrina. Ha dan originarjament; imma darba li d-dottrina ġiet biex tkun aċċettata, in-nies għadhom iżommu magħha għalkemm issa huwa aċċettat li ebda mekkanizmu ma huwa magħruf.

6. Id-dottrina teħtieġ grajja li ġrat b'ċans bil-wisq 'il fuq mill-medda ta' probabbiltà raġjonevoli. L-improbabbiltà matematika tal-forom evoluzzjonarji jizviluppaw barra minn natura wahedha hija sempliċiment iebes wisq biex tegħleb. Fidi evoluzzjonarja hija dejjem lesta li tibra' kollox

7. Id-dottrina ta' l-evoluzzjoni ma thalli ghal l-ebda skop jew ordni fl-univers imma tinsisti li kollox jigri b'çans. Ma hemm ebda post ghal disinjatur.

8. L-evoluzzjonisti ma jistghux jispjegaw il-mohh, l-ispirtu, il-valuri, jew il-kuxjenza, madankollu l-bniedem komuni jaf li dawn huma reali u tabilhaqq huma l-parti ta' sens u tifsira tal-bniedem.

9. Evoluzzjoni bijoloġika giet fit-tmiem, waqfet. Dan huwa hsieb imbarazzanti ghal evoluzzjonista illum, ghax jekk l-aqwa haġa fid-dinja hija "l-liġijiet tan-natura," mela ghaliex dawn biddlu l-korsa? Ghaliex forom godda mhux kontinwament qeghdin jevolvu? Ghaliex ahna ma nistghux inharsu madwarna illum u naraw kull xorta ta' forom ta' bejniet li huma fi triqthom 'il fuq ghal xi haġa ghola u ahjar? Jintqal is-soltu, li l-bniedem huwa l-quçcata, u li issa ahna ghandna nkunu kkoncernati bl-evoluzzjoni tal-kultura u l-evoluzzjoni tal-morali u ideat. Dan, izda, ma jispjegax ghaliex l-evoluzzjoni bijoloġika ghandha tispicça jew tieqaf, u wkoll jekk il-bniedem jista' jkun mahsub minn xi hadd li huwa l-kisba ta' l-ahhar, ghaliex ma jmurx 'il quddiem u jkollok 'superman'? Ukoll xi nghidu dwar il-forom aktar baxxi ta' hajja li ghad huma fuq l-art u ilhom hawn ghal snin, ghaliex dawn mhumiex fil-proçess ta' bidla 'l fuq lejn il-bniedem? Ahna qeghdin nittrattaw ma' improbabbiltajiet li l-evoluzzjoni sahan-sitra lanqas ma hija fidi tajba" (**Ibid.** pp 181-182).

Robert Camp jghid:



“Ahna ma nistghux nemmnju fl-evoluzzjoni teistika ghaliex hemm xhieda xjentifika ghaliha, ghaliex xhieda bhal din ma tezistix. Permezz tan-natura taghha nsifha, nużaw estrapolazzjoni tal-ligijiet tan-natura lura fiz-zmien, ahna ma nkunux nistghu niddeterminaw fejn dawn il-ligijiet kienu suggetti ghal intervenzjoni divina.

“Ċertament huwa possibbli li tiddetermina li forzi naturali mhumix adegwati biex jispjegaw l-origini tal-hajja, imma kif jista' wiehed, juża metodu xjentifiku, jiddetermina sewwasew fejn u meta u ghal liema grad, l-intervenzjoni u l-modifikazzjoni saru?...

“Jistabilixxu l-fatti tax-xjenza, kif huma maghrufa mill-ahjar nies infurmati fid-diversi ghelieqi, li forzi tan-natura kienu pproduċew il-hajja, bil-varjetà tal-forom taghha, inluż il-bniedem, permezz ta' proċess evoluzzjonarju, minghajr intervenzjoni naturali barranija?

“IT-TWEGIBA SEMPLIĊI GHAL DIN IL-MISTOQSJA HIJA, LE” (Camp, Robert. **A Critical Look at Evolution**. pp. 205-206. Ara footnote #1. Enfasi tieghu).

**2. Ma hemm ebda stqarrija teistika li turi l-evoluzzjoni teistika li hija tassew.** Alla qatt ma qal li Hu uża l-evoluzzjoni biex johloq lill-bniedem. Fil-fatt, Hu qal il-kontra!

“...ladarba ahna nammettu illi intervenzjoni divina ma grat xejn, ma hemm ebda mod biex tiddetermina sewwasew fejn u kif hliet bi stqarrija divina. ĊERTAMENT DAN GHANDU JKUN OVVJU.

“Jekk nistghu ma naċċettaw ebda intervenzjoni ta’ xejn, ahna nistghu naċċettaw l-ahħar intervenzjoni, li hija holqien. Ma hemm ebda sugġeriment hawn ta’ dizonestà fuq il-parti ta’ l-evoluzzjonista teistiku imma ċertament hemm inkonsistenza gravi. Alla seta’ wettaq l-origini tal-hajja f’kull mod li Hu jagħzel, bl-evoluzzjoni jew bil-holqien, imma ammissjoni li hemm Alla u li Hu għamel twettiq bħal dan f’kull mod, ifisser li ahna dipendenti għal kollox fuq ir-rivelazzjoni Tiegħu biex niddeterminaw liema mod. Ir-rivelazzjoni Tiegħu tiddikjara holqien, mhux evoluzzjoni.

“Jekk dan ma jistax ikun iddeterminat mix-xjenza jew mir-rivelazzjoni li evoluzzjoni teistika grat, mela għaliex temminha?” (*Ibid.* p 206. Enfasi tiegħu)

**3. Evoluzzjoni tesitika hija hażina għaliex l-evoluzzjoni timplika l-ateismu.** Kien Woolsey Teller, li qabel kien president ta’ l-Assoċjazzjoni Amerikana għall-Avvanz ta’ l-Ateismu, li qal: “L-idea ta’ Alla ma tistax tkun irrikonċiljata ma’ l-għarfien tagħna ta’ l-evoluzzjoni.” (Teller, Woosley. Quoted In: **Evolution Versus Science And The Bible**. [13 Individual lessons] Bob West, author. Bob West Publications. Ontario, Florida. 1974. #12, p. 4). Charles Smith, ukoll kien president ta’ l-istess organizzazzjoni, kien il-wiehed li qal enfatikament: “Evoluzzjoni hija ateismu” (Smith, Charles. Quoted In: **God Is**. George A. Klingman, author. F.L. Rowe. Cincinnati, Ohio. 1929. P. 115). Straton ipogġiha f’dan il-mod: “Dawn li jippruvaw jirrikonċiljaw dawn it-teoriji (ta’ l-evoluzzjoni) mas-sistema Kristjana tal-verità jgħidu li l-każ mhux hekk...madankollu d-definizzjonijiet mogħtija...jippruvaw li Alla **huwa b’neċessità mneħhi barra, u dan f’favur taċċans.**” (Straton, J.R. “Evolution.” IN: **International Standard**

**Bible Encyclopedia.** Eerdmans. Grand Rapids, Michigan. 1956. Vol. II, pp. 1048A-1049. Enfasi miżjuda).

**4. Evoluzzjoni teistika hija hażina għaliex il-Bibbja Mqaddsa tghid li Alla halaq raġel u mara maturi għal kollox u żviluppatti għal kollox f'jum wiehed [Ġenesi 1:27].** L-evoluzzjonisti teistiċi jiddikjaraw li ha miljuni jew biljuni ta' snin għall-bniedem biex jevolvi minn qatra meraq, għall-forom aktar baxxi ta' hajja, matul l-epoka tal-ġebel, l-epoka tal-hadid, eċċ., biex isir żviluppat għal kollox kif inhu llum. Imma dan mhux dak li jghid "il-Ktieb"!

**5. Evoluzzjoni teistika hija hażina għaliex il-Bibbja tghallem li l-ewwel raġel kien Adam (1 Korintin 15:45).** Evoluzzjonisti teistiċi jgħallmu li l-ewwel raġel kien **Gigantopithecus**, jew **Australopithecus**, jew.... (ara paġni 161-163).

**6. Evoluzzjoni teistika hija hażina għaliex din ma tistax tispjega lil Eva.** Il-Bibbja Mqaddsa tghallem illi mill-bidu kien hemm raġel u mara (Mattew 19:4), b'segħta ta' riproduzzjoni (Ġenesi 1:28). L-evoluzzjoni teistika ssostni li s-sessijiet evolwew. Davidheiser jikkummenta fuq dan il-punt:

“Imma fattur iehor jinneġa l-veduta ta' l-evoluzzjoni teistika: kif Eva kienet iffurmata? Jekk Adam kien magħmul mit-trab matul antenati ta' annimali fit-tul, kif inhu li ebda siehba ma kienet iffurmata għalih fost il-kreaturi kollha ta' l-Art? Il-Mulej kellu jifforma siehba għalih minn parti ta' ġenbu, kustilja. Jekk ma kien hemm ebda siehba mara għal Adam, kif setet kienet omm Adam jekk hu ġie minn antenati fit-tul ta' annimali mit-trab ta' l-art? Kif setet kienet nantu? Il-pożizzjoni mhix soda minn perspettiva Biblika. Evoluzzjonista teista għandu jammetti onestament, 'Jiena ma nemminx ir-rakkont tal-holqien,' għax meta hu jipprova biex ihallat iż-żewġ pożizzjonijiet flimkien isib li l-evoluzzjoni hija inkompattibbli ma' l-Iskrittura.”

(Davidheiser, Bolton. “**Theistic Evolution.**” IN: *And God Created*, Vol. III, Creation Science Research Center. San Diego, California. 1973. p. 50).

Dr. Harold Lindsell jirrimarka:

“Dak li jżid sinjifikat għal l-istorja tal-ħolqien huwa r-rakkont tal-bidujiet ta’ Eva. Hemm biss żewġ avvicinamenti għar-rakkont ta’ Ġenesi tal-ħolqien ta’ Eva: jew dan għandu jkun meqjus bħala mitoloġiku jew għandu jkun aċċettat bħala mhux evoluzzjonarju fil-karattru. Ma hemm xejn fir-rakkont Bibliku li jista’ jagħmel possibbli l-evoluzzjoni ta’ Eva minn forom ta’ annimali li kienu jeżistu qabel. Raqda fonda ġiet fuq Adam. Alla nehha kustilja mill-qafas tal-kustilji tiegħu. Alla fforma lil Eva minn dik il-kustilja li Hu ha mill-ġisem ta’ Adam. Ebda proposta evoluzzjonarja ma tista’ possibbilment tiġbor din l-informazzjoni u tagħmel sens minnha minn dak il-punt di vista.

“Jidher għalija lid-dhul tal-bniedem fl-istorja via r-resqan evoluzzjonarju jbati minn ċerti żvantagġi li jagħmluha prospett l-aktar mhux mixtieq, iħallina bi kreazzjonizmu speċjali jew immedjat bħala l-aħjar twegiba għall-mistoqsija ta’ l-origini tal-bniedem. L-ewwel żvantagġ huwa illi t-twegiba evoluzzjonarja għandha tissopponi minn qabel il-hruġ tar-raġel u tal-mara minn forom ta’ hajja għola ta’ annimali li tagħhom ahna m’għandna xejn mill-parti l-oħra tagħhom. Il-ħolqa nieqsa għadha nieqsa” (Lindsell, Harold. **Christianity Today**. June 17, pp. 17-18, enfasi tiegħu).

Roy H. Lanier, Sr. Jistaqsi lil evoluzzjonisti teistiċi:

“Temmnu intom li Adam kien wahdu qabel Eva kienet mahluqa? Ġenesi 2:18 jghidilna li Alla ra li ma kienx tajjeb li r-raġel ikun wahdu, għalhekk Hu għamel mara għalih. L-evoluzzjonisti jghidulna li kien hemm progress gradwali minn forom aktar baxxi ta’ hajja għall-forom għola. Jekk dan hu tassew, kif kien jista’ jkun hemm raġel wiehed, raġel uman żviluppat għal kollox, imma ma kienx hemm fl-istess hin mara umana żviluppata għal kollox? Skond il-Bibbja Mqaddsa kien hemm żmien meta r-raġel ta’ l-umanità eżista wahdu. Hu kellu biżżejjed intellett li jsemmi kull kreatura hajja, imma ma kien hemm hadd minn fost il-kreaturi hajja addattati biex ikunu s-siehba tar-raġel. Għalhekk Alla tafa’ lir-raġel f’raqda u ha kustilja mill-ġenb tiegħu u għamel siehba addattata għalih. Jekk l-evoluzzjoni teistika hija tajba, Alla uża l-proċess evoluzzjonarju biex iġib l-umanità, kemm lir-raġel kif ukoll lill-mara, fl-eżistenza. L-ewwel, mhuwiex raġjunevoli li tahseb li-xadini kienu kollha rġiel għal bosta ġenerazzjonijiet waqt li huma kienu bil-mod qed jikbru aktar u aktar bħall-bnedmin. It-tieni, huwa bluha li tahseb wahda minn dawk li-xadini tat ismijiet lil ‘kull kreatura hajja.’ U t-tielet, il-Bibbja tghid li Alla ha kustilja mir-raġel u għamel lill-mara. Jekk il-mara tar-razza umana ma gietx fl-eżistenza f’dan il-mod, il-Bibbja hija falza u mhux li tkun afdata. Imma l-evoluzzjoni teistika għandha tiċhad li l-mara giet fl-eżistenza f’dan il-mod; inkella għandha tiċhad il-Bibbja bħala li hija tassew” (Lanier, Roy H., Sr. “Questions For

Theistic Evolutionists.” IN: **Firm Foundation**. Firm Foundation Publishing House. Austin, Texas. July 27, 1976, p. 473).

7. **Evoluzzjoni teistika hija hazina ghaliex hija ma tistax tispjega minn fejn il-bniedem kiseb ruhu.** Din tisirqu mir-ruh tant mehtieġa moghtija minn Alla Nnifsu. Kif Dr. Lindsell juri:

“L-evoluzzjoni teistika ghandha taqsam pont iehor li huwa dejjaq u perikoluż. Huma ma jistghux ghall-mument wiehed jghidu bil-jedd li l-forom aktar baxxi ta’ annimali kellhom erwieh bhal dawk li nsibu fil-**homo sapiens** illum. Ghalhekk f’punt kien liema kien fil-proċess evoluzzjonarju xi annimal sar bniedem. Alla kellu johloq jew dahhal ir-ruh fil-bniedem li tiddistingwih mill-annimali. Biex inpoġġiha f’mod iehor, meta l-**imago dei** dahlet fil-bniedem li ghamlet lill-bniedem bniedem? Xi haġa kienet miżjuda f’xi punt għall-garigor evoluzzjonarju. Dik ix-xi haġa ma kinetx hemm qabel. Din ġiet madwar permezz ta’ intervenzjoni divina—Alla zied komponent ġdid li ma hariġx minn natura.

“Jekk dan hu tassew, ghaliex ahna ghandna l-bżonn li nissopponu li l-ġisem tal-bniedem ġie permezz ta’ proċess evoluzzjonarju meta r-ruh ma ġietx?” (Lindsell, Harold. **Christianity Today**. June 17, 1977, p. 17).

Dr. Bales jitkellem dwar l-inkonsistenza ta’ l-evoluzzjoni teistika f’dan ir-rigward meta jghid:

“Biex ikunu konsistenti l-evoluzzjonisti, l-evoluzzjonisti teistiċi ghandhom isostnu li x-xbieha ta’ Alla, fil-bniedem, kienet evolvuta. Jekk huma jsejhu fuq Alla u miraklu biex

ipogġu x-xbieha ta' Alla fil-bniedem, ghaliex jaħsbuha daqshekk biex isejġu fuq Alla u miraklu għall-ghotja tal-hajja tal-ġisem għall-ġisem fiżiku ffurmat mit-trab ta' l-art? Il-kollegi mhux evoluzzjonisti teistiċi tagħhom ma jsibux il-holqien tax-xbieha ta' Alla fil-bniedem aktar aċċettabbli milli l-holqien tal-ġisem tal-bniedem. X'jaffermaw l-evoluzzjonisti teistiċi dwar l-origini tax-xbieha ta' Alla?" (Bales, James D. **"Theistic Evolution And Genesis."** P. 53. Ara Footnote #19).

G.C. Brewer, fil-ktejjeb tiegħu, **Evolution**, jistaqsi: "Għandhom ix-xadini ruh? F'liema punt fl-evoluzzjoni tal-bniedem hu ha r-ruh tiegħu? Kif hadha? Kienet din evolwuta permezz ta' proċessi naturali u kienet din darba f-forma rudimentari? Għalhekk kellhom nofs bnedmin —Pithecanthropus u ohrajn—nofs ruh? X'jagħmel dan lil Ġesù?" (Brewer, James D. **Evolution**, p 15. Quoted IN: **Evolution: Facts Or Faith** Vurel A. Vick, Forth Worth, Texas, p. 11).

**8. Evoluzzjoni teistika hija hażina għaliex din tagħmel lil Ġesù giddieb.** Robert R. Taylor jgħid din il-haġa tajjeb meta hu qal:

"Għal snin ahna konna qeghdin inwissu liż-żgħazagh x'jagħmel żwieġ ta' l-evoluzzjoni teistika lil Ġesù Kristu. Ġesù mar fuq ir-rakkont bħala li jaċċetta l-fatt li r-raġel u l-mara kienu magħmula fil-bidu. 'Ma qrajtux intom, li hu li għamilhom fil-bidu għamilhom raġel u mara.' (Matthew 19:4). 'Imma mill-bidu tal-holqien, Raġel u Mara għamilhom hu' (Mark 10:6). L-evoluzzjoni ma temminx li l-umanità kienet magħmula imma evolviet

bil-mod matul perjodi twal indefinitivament ta' zmien. Ġesù qal li l-umanità eżistiet mill-bidu u Mark għandu l-affermazzjoni tiegħu tal-bniedem li eżista mill-bidu tal-ħolqien. L-evoluzzjoni ma temminx li l-umanità kienet eżistiet mill-bidu. Jekk l-evoluzzjoni tkun tassew, Ġesù huwa ppruvat li jkun xhieda mhux ta' min joqghod fuqha tal-verità f'Matthew 19:4 u f'Mark 10:6. Matul il-ministeru personali tiegħu Ġesù haddan lil Mosè. Mosè qal li l-bniedem kien magħmul mit-trab ta' l-art. 'U l-Mulej Alla sawwar il-bniedem mit-trab ta' l-art u nefahlu fi mnifsejh nifs il-ħajja, u l-bniedem sar ruh ħajja' (Ġenesi 2:7). L-evoluzzjoni ssostni li l-bniedem ġie minn forom aktar baxxi ta' ħajja. Is-sistema ma temminx li l-bniedem ġie mit-trab. Mosè qal li l-mara ġiet mill-kustilja ta' Adam permezz tal-qawwa kreattiva tal-Mulej infinit. 'U l-Mulej Alla sawwar il-kustilja, li kien ha mill-bniedem, f'mara u ġiebha lill-bniedem' (Ġenesi 2:22). L-evoluzzjoni dan ma temmnux. Riġettar ta' dak li kiteb Mosè dwar l-umanità huwa riġettar ta' Ġesù Kristu li haddan il-kitba ta' Mosè" (Taylor, Robert R. *"More Problems For Theistic Evolutionists."* IN: **Gospel Advocate**. Gospel Advocate Company. Nashville, Tennessee, Jan. 3, 1974. P. 6).

Il-mejjet Gus Nichols kiteb:

"Jekk il-bniedem għal l-ewwel eżista bhala annimal żgħir b'cellula wahda hu ma kienet kreatura ta' xi 'sess.' F'dan il-każ, ir-raġel u l-mara ma bdewx kif Ġesù qal li huma bdew. Iva, Ġesù kien qieghed jikkwota dak li hemm miktub f'Ġenesi biex ikun 'moqri.' Hu qal, 'Ma **qrajtux** li sa mill-bidu (mill-bidu tal-



holqien) l-Hallieq ghamilhom raġel u mara?’ (Matthew 19:4; Mark 10:6). La darba Ġesù jhaddan ir-rakkont ta’ Ġenesi tal-holqien mir-akoluż tar-raġel u tal-mara, dan ir-rakkont hu veru. Jekk mhuwiex, Ġesù huwa Kristu falz. Ghalhekk l-evoluzzjoni teistika ġgib fix-xejn il-fidi fi Kristu, u b’hekk iġgib fix-xejn il-fidi fil-Kristjaneżmu. Ghalhekk, iż-żewġ kwalitajiet ta’ evoluzzjonisti, teisti u ateisti, huma ghedewwa ta’ Kristu u tal-Kristjaneżmu, b’inkejja l-fatt li ta’ l-ewwel tista’ tiċhdu dan! Iva, it-teorija li Alla halaq id-dinja b’mezzi ta’ l-evoluzzjoni organika tirriġetta r-rakkont tal-Bibbja tal-holqien f’Ġenesi, u tirriġetta lil Kristu li haddan din il-kitba, u f’li tagħmel hekk tagħmel lil Kristu wiehed li ma jaf xejn u lir-religjon Kristjana religjon falza. Huwa fatt li l-evoluzzjoni teistika hija aktar perikoluża u li tqarraq, aktar ta’ ingann, u ffarrak il-fidi ta’ hafna nies, mill-evoluzzjoni ateista u l-ateiżmu” (Nichols, Gus. “Science of Human Redemption.” IN: **The Bible Versus Liberalism**. Freed-Hardeman College Lectureship. Freed-Hardeman College. Henderson, Tennessee. 1972, p. 24. Enfasi tiegħu).

**9. Evoluzzjoni teistika hija hazina għaliex loġikament din ghandha tkun kapaċi biex tipproduċi akbar minn Ġesù Kristu. Tista’ tagħmlu dan? Għamlitu dan?**

“L-evoluzzjoni tistqarr li forom aktar baxxi ta’ hajja ipproduċew forom ta’ hajja aktar għolja u kumplessi nkluż il-bniedem. Għalhekk, il-bnedmin kollha għandhom forom ta’ hajja aktar baxxi fuq iż-zkuk aktar baxxi tas-siġra tal-familja tagħhom. Jekk dan hu tassew dwar il-bnedmin kollha, isir ukoll tassew dwar Ġesù għaliex Hu kien Bin il-bniedem.

Dan huwa terminu li bih Hu jidentifika Lilu Nnifsu hafna drabi fil-Kitba sagra. Kellu Ġesù forom aktar baxxi ta' hajja fuq il-frieghi aktar baxxi tas-sigra tal-hajja li pproduċietu? Iffurmaw l-*amoeba* l-antika, id-dudu jizegleg, it-tajra li t-tir, l-amfibju li kien qed javvanza, ir-rettili jigg'errew u l-mamalli kbar l-ghajjuna fl-isfond li ghamlet kapaci lill-vergini ta' Nazaret biex twelled lil Iben immakulat taghha fil-maxtura ta' Betlehem? Jekk forom ta' hajja aktar baxxi pproduċew lil Ġesù kif ahna nittrattaw mar-rakkont ispirat ta' Luqa li jittraċċja l-genealogija fizika ta' Ġesù t-triq **kollha** lura ghal 'Adam, bin Alla'? [Luqa 3:38]. Ma kienx jaf l-inspirat Luqa li Ġesù kellu demm ta' l-annimali jigrri fil-vini Tiegħu? Ġesù ċertament li kien jaf jekk l-evoluzzjoni hija tassew. Ma kienx jaf it-tabib mahbub li kien hemm xi haġa barra mill-bnedmin fil-genealogija fizika ta' Ġesù? Jekk l-evoluzzjoni teistika hija tassew, Luqa 3 jaqa' fl-art. Ahna niddeploraw hafna u nopp-ONU bil-qawwa kollha kull sistema li tagħmel lil Ġesù sempliċiment il-forma avanzata ta' kumplessità li qed tiżviluppa 'l fuq fis-sellum tal-hajja ta' l-annimali. Żgħażaġh Kristjani, qabel ma intom tiddeċiedu li l-evoluzzjoni teistika hija għalikom, ikun għaqli u tajjeb għalikom li tiehdu harsa twila u iebes lejn x'tagħmel din is-sistema falza għal kolloxx lis-Sid tagħkom.

“L-evoluzzjoni hija mibnija fuq il-pedament ta' avvanz dejjem jizdied u titjib kontinwu. Jekk l-evoluzzjoni pproduċiet lit-Tarbiya ta' Betlehem, it-tifel ta' tmax-il sena mat-tobba Lhud fit-tempju, il-predikatur tal-Pried-

ka fuq il-Muntanja, ir-Raġel tan-Niket u l-vittma volontarja tal-Kalvarju elfejn sena ilu, mela l-mogħdija ta' żewġ millenji (**sic**) ċertament li għandhom jixhdu l-produzzjoni ta' wiehed akbar minn Kristu fiż-żmien tagħna jew f'xi era fil-futur li wiehed jista' jobsru. Ċertament l-evoluzzjoni ma jkollix għalfejn traġġa' lura lilha nfisha u tikkonċiedi li hija laħqet il-quċċata tagħha bit-twelid ta' Kristu tarbija żmien twil twil ilu. Ċertament din is-sistema kolossali ma jkollix għalfejn tikkonċiedi li hija inqas kapaċi issa li tipproduċi wiehed akbar minn Ġesù milli hija għamlet elfejn sena ilu. Jekk l-evoluzzjoni mhijiet issa kapaċi li tipproduċi wiehed akbar minn Ġesù, allura jkun jidher lis-sistema waqfet milli tkun evoluzzjoni u saret devoluzzjoni, għallinqas f'sens wiehed. Qieghda s-sistema titef il-motiv? Huma l-proponenti tagħha lesti li jagħmlu din il-konċessjoni?" (Taylor, Robert. *More Problems For Theistic Evolutionists.* pp. 2, 6. (Ara footnote #24. Enfasi tiegħu)

Dr. Bales jikkummenta: "...l-evoluzzjoni tispjega lil Ġesù Kristu naturalment, waqt li l-Bibbja tispjegah sopranaturali. Huwa stramb li xi nies jaċċettaw il-miraklu ta' Ġesù, u jharsu 'l quddiem għall-miraklu tat-tieni miġja, imma jidher l-miraklu tal-holqien." (Bales, James D. **"Theistic Evolution And Genesis."** p. 54. (ara footnote #19).

**10. Evoluzzjoni teistika hija hazina għaliex din loġikament tiċhad il-waqa' [dnub] tal-bniedem.**

"Jekk l-evoluzzjoni hija tassew u jekk il-bniedem evolva minn forom aktar baxxi ta' hajja, kemm jekk permezz ta' proċess mekkaniku kif ippropona Darwin jew permezz ta' atti ta' Alla fi qbil ma' l-evoluzzjoni teistika, ma kienx hemm ebda l-ewwel bniedem li

waqaf b'mod distint separat mis-saltna ta' l-annimali, imma sempliċiment tahlita gradwali minn animal għall-bniedem. Minghajr Adam u Eva, jiġi wara li ma kienx hemm waqa' tal-bniedem kif irrakkontata f'Ġenesi. Imma l-hlas bi tpattija ta' Kristu huwa bbażat fuq il-waqa' tal-bniedem bħala ġrajja storika reali. Jekk l-evoluzzjoni hija tassew, mela, kemm jekk mekkanistika jew teistika, ebda waqa' storika tal-bniedem ma ġrat, u b'hekk ebda Feddej ma huwa mehtieġ biex isalvana minn dñubietna. Jekk ahna m'ahnix nies imwaqqa', mhux kapaċi li nsalvaw lilna nfusna, imma prodott ta' l-antenati tagħna annimali, gradwalment nitjiebu u minxu 'l quddiem lejn il-perfezzjoni, Kristu kien biss martri, raġel tajjeb qabel iż-żmien Tiegħu imma mhux is-Salvatur, il-Feddej” (Davidheiser, Bolton, **And God Created**, Vol. III, pp. 50-51. Ara footnote #16).

Ġenesi jgħalliem illi l-bniedem waqa' permezz ta' att ta' disubbidjenza. L-evoluzzjoni tgħalliem li minflok ta' waqa', animal ixxabbat 'il fuq sakemm dan sar bniedem bi kwalitajiet morali u spiritwali. Minflok bniedem li waqa', dan huwa animal progressiv. Dr. Zimmerman hu hafif biex ifakkarna:

“Sakemm Ġenesi 1, 2, u 3 jkunu mehuda storikament u prattikabbli, ma hemm ebda spjegazzjoni sodisfacenti ta' l-origini tad-dnub u tal-mewt. L-enfasi kontinwa fuq it-tjubija tal-ħolqien u li l-bniedem ikun maħluq fuq ix-xbieha ta' Alla ma taqbilx ma' l-iskema evoluzzjonarja. Għax id-dnub u l-mewt u l-qirda, il-ligi tan-nejba u tas-sinna tal-velenu tas-serp, l-ghajxien ta' min u l-aktar b'saħħtu, kienu jkunu parti ta' osservazzjoni ordinarja tad-dinja sewwasew mill-

bidu nnifsu. Hekk ukoll kienet tkun il-mewt. Ġenesi jghidilna, kif jghidilna t-Testment il-Ġdid, lid-dnub u l-mewt originaw permezz tal-waqa' ta' Adam u Eva.” (Zimmerman, Paul A. “**The World Of Today.**” p. 115. Ara footnote #20).

L-Appostlu Pawlu jibni t-teologija tieghu tal-fidwa f'Rumani madwar l-ewwel u t-tieni Adam. Ġesù ghal Pawlu hu t-tieni Adam. L-ewwel Adam kien l-abitant tal-Ġnien ta' Gheden, l-ewwel antenat taghna li permezz tieghu...id-dnub bil-konsegwenzi kollha tieghu ġie. U kien id-dnub ta' l-ewwel bniedem li ghamel necessarju s-sagrificċju tat-tieni Adam fuq is-salib tal-Kalvarju. Li targumenta li l-ewwel Adam kien figura mitologika waqt li żżomm illi t-tieni Adam kien raġel tassew thawwad l-immaginazzjoni u ddawwar l-Iskrittura fuq rasha. Barra minn dan, li kieku ma kienx hemm l-ewwel Adam, minn fejn...ġie d-dnub? Il-Bibbja Mqaddsa ma thalli ghal ebda spejgazzjoni ohra ghad-dhul tad-dnub fir-razza umana jekk Adam ikun meqjus bhala li mhuwiex storiku. Biċ-ċar il-Bibbja tghallem li r-razza umana kollha tohrog mill-ewwel antenat Adam u li hu ġie minn Alla bhala holqien speċjali u immedjat.

**11. Evoluzzjoni teistika hija hażina ghalix il-bniedem kien mahluq kreatura morali.** Hu ma “evolviex” f'li jkun morali. Ġenesi u l-bqija tal-Bibbja jghallmu li l-bniedem kien mahluq kreatura morali li huwa taht liġi morali li hija bbażata fuq ir-rieda ta' Alla. L-evoluzzjoni tghallem li l-moralità evolviet u li din ghadha fil-proċess ta' evoluzzjoni progressiva. Evoluzzjonizmu konsistenti jwarrab l-idea ta' **liġi** morali u jżomm li kollox huwa fi stat ta' tisfija u tiswib, u ahna gradwalment nohorgu mill-morali tal-passat. Staqsi lil evoluzzjonista teistiku jekk il-moralità hijiex il-prodott ta' l-evoluzzjoni.

**12. Evoluzzjoni teistika hija hażina ghalix l-evoluzzjoni tghallem li r-religjon “evolviet.”** Il-Bibbja tghallem sewwasew l-oppost. Ġenesi jghallem li fil-bidu Alla rrivela Lilu Nnifsu lill-bniedem. Ir-religjon impoġġija 'l quddiem fil-

Bibbja mhijiex il-prodott ta' l-evoluzzjoni, imma tar-rivelazzjoni. L-evoluzzjoni tghallem illi r-religjon evolviet matul diversi stadji bhala rizultat tar-riflessjonijiet tal-bniedem fuq l-esperjenzi tieghu stess u t-tindif dejjem jizdied tal-hsibijiet tieghu nnifsu mhux ispirati. Staqsi lil l-evoluzzjonisti jekk ir-religjon kollha, inkluż dak impoġġi 'l quddiem fil-Bibbja, hija l-prodott ta' evoluzzjoni naturalistika? Jekk huma jwieġbu li hija, huma jiċhdu l-Bibbja. Ghalkemm Alla ghamel rivelazzjoni shiha kull ma tmur tizdied tar-rieda Tieghu, li waslet fil-quċcata taghha fi Kristu u l-patt Tieghu, din ma kinetx il-prodott ta' l-evoluzzjoni, imma tar-rivelazzjoni. Jekk l-evoluzzjonisti jghidu li r-religjon fil-Bibbja hija l-prodott ta' rivelazzjoni divina, huma jkunu ċahdu l-evoluzzjonizmu konsistenti. L-evoluzzjonizmu konsistenti jzomm illi mhux il-gisem tal-bniedem, imma wkoll l-ideat u l-istituzzjonijiet kollha tieghu huma l-prodott ta' kawzi naturali.

**13. Evoluzzjoni teistika hija hażina ghaliex l-evoluzzjoni tghallem li l-fidi f'Alla wiehed “evolviet.”** “Ġenesi jghallem li fidi monoteistika—fidi f'Alla wiehed—ezistiet fil-bidu, imma l-evoluzzjoni żzomm li huwa stadju tard hafna li huwa r-rizultat ta' proċess twil ta' żvilupp evoluzzjonarju nkluz l-animizmu (id-dottrina li tqis ir-ruh bhala s-sors tal-forom kollha tal-hajja) u l-politeizmu (qima ta' hafna allat) bhala tnejn mill-istadji preliminarji” (Ibid.).

**14. Evoluzzjoni teistika hija hażina ghaliex l-evoluzzjoni tghallem li l-qabar huwa t-tmiem.** “Ġenesi jghallem li l-bniedem kien mahluq biex jghix ghal dejjem, waqt li l-evoluzzjoni tghallem li l-bniedem m'ghandu ebda possibbiltà quddiemu hlief mortalità. Ġenesi, kuntrarju ghal l-evoluzzjoni, jghallem li l-bniedem ma kienx ghal l-ewwel issentenzjat ghall-mewt” (Ibid.).

**15. Evoluzzjoni teistika hija hażina ghaliex hija tghallem li l-bniedem ma kellu ebda gharfien ta' Alla sakemm dak l-gharfien “evolva.”** “...Ġenesi jghallem li l-bniedem kien f'ghaqda ma' Alla sewwasew sa mill-bidu, imma l-evolu-

zzjoni tghallem li l-ewwel bniedem ma kellu ebda gharfien ta' Alla imma gradwalment żviluppa gharfien bhal dan" (*Ibid.*).

**16. Evoluzzjoni teistika hija hażina ghaliex din tghid li l-bniedem evolva minn mammalli aktar baxxi.** Madankollu Ġenesi 3:19 u 2:7 jghid speċifikament li Alla ghamel lill-bniedem direttament mit-trab ta' l-art. It-tnejn ma jistghux ikunu tassew!

**17. Evoluzzjoni teistika hija hażina ghaliex l-evoluzzjoni tghallem l-uniformitarjanizmu, li logikament ghandu jfisser li kollox ghadu ghaddej kif ddejjem kien.** Dan ghandu jfisser li l-evoluzzjoni ghadha tkompli. Madankollu l-Bibbja tghid ċar li Alla 'temm ix-xoghol tieghu li kien ghamel, u Hu strieh...' (Ġenesi 2:2).

**18. Evoluzzjoni teisitika hija hażina ghaliex hija inkonsistenti man-natura ta' Alla.** Dr. Henry Morris juri dan il-fatt fil-ktieb tieghu, **Scientific Creationism:**

“Imma jekk Alla hu hekk, jidher kompletament stramb li Hu juża l-evoluzzjoni bhala l-metodu Tieghu tal-holqien, ghar-raġunijiet li ġejjin:

(a) L-evoluzzjoni hija inkonsistenti ma' l-omnipotenza ta' Alla; billi Hu ghandu s-setgħa kollha, Hu kapaċi li johloq l-univers f'mument, pjuttost milli jkollu jifirxu matul perjodi twal ta' żmien.

(b) L-evoluzzjoni hija inkonsistenti mal-personalità ta' Alla. Jekk il-bniedem fix-xbieha Tieghu Nnifsu kien l-ghan ta' proċess evoluzzjonarju, ċertament li Alla ma kienx jistenna sewwasew saż-żmien twil taż-żmien ġeologiku qabel ma' halaq personalitajiet. Ebda shubija personali ma kienet possibbli mal-blat u l-ibhra, jew ukoll mad-dinosawri u l-'gliptodons.'

(c) L-evoluzzjoni hija inkonsistenti ma' l-omnixjenza ta' Alla (gherf bla limitu). L-istorja ta' l-evoluzzjoni, kif interpretata minn ġeologisti evoluzzjonarji mir-registrar tal-fossili, hija mimlija b'estinzjonijiet, nuqqas ta' qbil, postijiet evoluzzjonarji bla ebda interess, u xhieda ohra bhal dawn ta' ippjanar fqir hafna. L-essenza nfisha ta' l-evoluzzjoni, fil-fatt, hija mutazzjoni bl-addoċ, mhux progress xjentifiku.

(d) L-evoluzzjoni hija inkonsistenti man-natura ta' l-imħabba ta' Alla. Is-suppost fatt ta' l-evoluzzjoni huwa l-aħjar muri bil-fossili, li elokwentament jitkellem dwar dinja kiefra, mimlija bil-maltempati u taqlib, mard u ġuħ, taqbid għall-eżistenza u mewt vjolenti. Il-mekkanizmu aċċettat li jhajar l-evoluzzjoni huwa popolazzjoni kbira wisq u selezzjoni naturali permezz ta' eżaminazzjoni tad-debboli u dawk li mhumiex tajba. Alla li jhobb ċertament li jkun aktar konsiderevoli minn dan dwar il-kreaturi Tiegħu.

(e) L-evoluzzjoni hija inkonsistenti ma' l-iskop ta' Alla. Jekk l-iskop ta' Alla kien il-ħolqien u l-fidwa tal-bniedem, kif l-evoluzzjonisti teistiċi għandi nahseb li jemmnu, jidher inkomprensibbli li Hu jahli biljuni ta' snin f'tisrip u tagħwiġ evoluzzjonarju bla sens qabel ma jasal għall-punt. X'immagini ta' skop seta' kien hemm fil-ħakma ta' mitt miljun sena u eventwalment estinzjoni tad-dinosawri, per eżempju?" (Morris, Henry M. **Scientific Creationism**. Creation-Life Publishers. San Diego, California. 1974. P. 219).



## KONKLUŻJONI

“Ahna nikkonkludu, mela, li l-evoluzzjoni— ukoll l-evoluzzjoni teistika—la hija xjentifika lanqas Skritturali u li, ukoll mill-punt di vista tal-logika, din tonqos milli tghaddi minn ezami bil-ghaqal.

“L-evoluzzjonista teistiku argumenta li, bil-li jiehu avvanz aktar konciljatorju u ‘ragjunevoli lejn l-evoluzzjoni, hu jista’ jikseb aktar rispettt mill-evoluzzjonista li ma jemminx u xorta ma jitlifx il-pożizzjoni tieghu stess fi Kristu. **B’kull regola, dan huwa hsieb mixtieq u, tabilhaqq, deluzjoni. Żieda fit-tagħlim ta’ l-evoluzzjoni kienet akkumpanjata minn żieda ta’ nuqqas ta’ twemmin f’Alla personali u fid-demm ta’ Kristu bhala l-hlas ta’ tpattija ghad-dnub.** Ebda studji riċenti ma kienu magħmula, imma Dr. James H. Leuba sab li, (fl-Istati Uniti ta’ l-Amerika) fl-1914, 80% tad-dhul ġdid fil-Kulleġġ A kienu emmiena f’Alla u fl-immortalità (ċertament punti minimi fil-fidi Kristjana), u fl-1933, wara lit-tagħlim ta’ l-evoluzzjoni kien infirex fl-iskejjel sekondarji, dan waqa’ għal 42%. Il-kuncett ta’ evoluzzjoni tesitika ma għamel xejn biex ibatti dan it-tagħlim ta’ evoluzzjoni mekkanistika; fil-fatt huwa parti ta’ l-istess moviment apostata, għax hafna evoluzzjonisti agnostici, inkluż Darwin innifsu, bdew bhala evoluzzjonisti teistiċi. Il-maġġuranza l-kbira tax-xjenzati, kif wera Leuba, sabu li ma jistgħux jemmnu fit-tnejn, fl-evoluzzjoni u f’Alla; f’dan huma forsi kienu aktar konsistenti mill-hbieb tagħhom li haddnu l-evoluzzjoni teistika. Fl-istess

hin, l-effetti ta' l-evoluzzjoni tesitika fuq bniedem huma profondi. Ir-regoli religjużi personali tiegħu, iż-żelu tiegħu biex jixhed għal Kristu bhala s-Salvatur tiegħu, u t-twem-min tiegħu fl-assoluti tal-Bibbja huma kollha mdaghjfa” (Culp, G.R. **Remember Thy Creator**. Baker Book House. Grand Rapids, Michigan. 1975. pp. 159-160).

Kif ahna naghluq dan l-istudju, halli naghmlu mistoqsija. Din hija mill-pinna ta' Robert S. Camp:

“Hemm xi raġuni magħrufa lix-xjenzati, jew li tinvolvi kollox għal dak li hu magħruf għax-xjenzati kollha, li wiehed m'għandux jemmen fir-rakkont sempliċi Bibliku tal-Holqien?

“IT-TWEGIBA SEMPLIĊI HIJA, LE.”

“Għalhekk, minkejja l-għarfien kollu tagħna illum, ahna m'għandna ebda titjib fuq il-Bibbja bhala mezz ta' tagħlim dwar min u x'inhu l-bniedem” (Camp, Robert. **A Critical Look at Evolution**. p. 211. Ara footnote #1).

L-ispirazzjoni tagħtina din it-twissija:

“*Ha jkun jaf kulhadd li Alla hu sinċier u kull bniedem giddieb...*” (Rumani 3:4).